Prévisions atmosphériques

Généralement ensoleillé et moins froid, aujourd'hui et demain.

(Voir détails en page 6)

★ ★ ★

LE SOLEIL

83e ANNEE — No 14 QUEBEC, MARDI 14 JANVIER 1964 PRIX CINQ CENTS

Dans Le Soleil aujourd'hui

Ann. classées	26 à 28	Mots croisés	28
A Québec auj.	24	P. féminines	20 à 22
Bandes illustrées	12	Patrons	9 et 25
Bridge	7	Spectacles	24
Décès	29	Sport	10 à 12
Finance	14 et 15	Télévision	18
Horoscope	8		

La troisième session de la 26e Législature a débuté

L'hon. Paul Comtois, lieutenant-gouverneur, qui a lu le Discours du Trône.

Bill 60, bientôt étudié

Par Claude Tessier

Pour la 101e fois depuis la Confédération, conseillers législatifs et députés provinciaux ont commencé à se réunir aujourd'hui pour une autre session provinciale qui durera six mois.

Traditionnelle, haute en couleurs, l'ouverture de la session a réuni les plus hautes personnalités civiles et religieuses de la province.

—o—o—o—

Peu avant 3 heures, le lieutenant-gouverneur et madame Comtois ont quitté Bois de Coulonge pour se rendre au Parlement, où une garde d'honneur de 100 hommes les attendait.

Le représentant de la Reine, accompagné de sa Maison militaire, a passé en revue le détachement du 22e Régiment Royal.

A la porte centrale, le premier ministre Jean Lesage a accueilli le lieutenant-gouverneur. Quelques minutes plus tard, le cortège officiel faisait son entrée dans la salle rouge du Conseil législatif, où conseillers, ministres, députés et quelques centaines d'invités, dont l'archevêque de Québec, Mgr Maurice Roy, et l'archevêque anglican, le Rév. Russell Brown, étaient réunis pour entendre la lecture du Discours du Trône.

Au même moment, sur la colline du Parlement, 15 coups de canon étaient tirés. La 3e session de la 26e Législature était ouverte.

On trouvera dans notre édition de demain un compte rendu détaillé du discours qui expose la politique du gouvernement.

Comme d'habitude, une attention spéciale avait été accordée à la tenue du Parlement. Les tapis rouges étaient déroulés partout. Les palmiers bordaient les corridors, tandis qu'une multitude de fils et de projecteurs, dissimulés tant bien que mal, encombraient les passages. La cérémonie a été télévisée.

Plus de 1,000 personnes ont ensuite assisté à la réception offerte au Café du Parlement. Des agents de la PP, casqués de blanc, en habit de gala, n'eurent pas de difficulté à surveiller la foule elle-même en habit de gala et en toilette élégante.

Pour l'ouverture de la session, le lieutenant-gouverneur Paul Comtois portait une nouvelle décoration, celle de chevalier de l'ordre de Malte. M. Comtois a été fait chevalier grand'croix de grâce magistrale de l'ordre de Malte, le 9 décembre dernier.

Le premier projet de loi déposé en Chambre n'a aucune suite. C'est le bill des serments qui est présenté pour la forme. Un des premiers projets de loi déposés en Chambre sera le bill revisé de l'éducation (bill 60).

Séances le lundi

L'hon. Jean Lesage a révélé au cours d'une conférence de presse, hier après-midi, que la session qui débute sera sûrement marquée au coin du travail puisque les députés seront appelés à siéger une journée de plus à chaque semaine.

Le premier ministre a en effet annoncé qu'il avait pris les dispositions nécessaires avec le chef de l'Opposition, Me Daniel Johnson, pour que l'Assemblée législative se réunisse le lundi après-midi et le lundi soir.

A venir jusqu'à maintenant, l'Assemblée législative ne commençait de siéger, pour la plus grande partie de la session, que le mardi après-midi.

Le premier ministre a expliqué que la nouvelle mesure permettra de hâter les travaux de la Chambre. Le lundi, la session commencera à trois heures de l'après-midi. On ajournera à six heures pour reprendre à huit heures et terminer à 10 heures p.m.

Les mardi et jeudi, les travaux débuteront à 2 h. 30 p.m. et se termineront à 10 heures p.m.; le mercredi matin sera consacré comme à l'habitude à la réunion du Conseil des ministres.

L'après-midi, la session re-

(Suite à la page 25, 2e col.)

Tous souriants après le caucus

La réunion secrète des députés libéraux s'est déroulée en bons termes. "Tout le monde était d'excellente humeur", a dit le premier ministre Lesage en sortant de la réunion qui a duré une heure et demie.

M. Lesage a informé ses collègues des projets de loi et de la formation des comités parlementaires.

Tout le monde semblait souriant au sortir de la séance.

Si on en juge par les cendriers, aucun problème ne semble avoir été abordé au cours de ce caucus . . . à moins que l'enquête sur l'usage de la cigarette faite aux Etats-Unis ait déjà fait sentir ses résultats... Il y avait peu de cendres et de mégots.

M. G. Hébert ne songe pas à démissionner

Le député de Nicolet, M. Germain Hébert, (L), a dit aujourd'hui qu'il n'a nullement l'intention de démissionner. Une rumeur mal fondée le laissait entendre. Il a rappelé qu'au contraire, il va continuer à travailler pour grandir son comté, au moment même où un pont de $30 millions sera construit sur le St-Laurent et au moment où une industrie sidérurgique sera bâtie dans son comté.

Pourquoi une rencontre

PEARSON — DE GAULLE?

Notre chroniqueur Amédée Gaudreault vous expose les raisons et buts de ce voyage . . . en page 2

M. Pearson à Paris, demain

Paris Reuter — La création d'un organisme consultatif permanent entre la France et le Canada pourrait constituer un des résultats concrets de la visite à Paris du premier ministre canadien, M. Lester Pearson, qui arivera demain, accompagné de Mme Pearson, pour passer trois jours dans la capitale française.

M. Pearson s'entretiendra avec le général de Gaulle, avec M. Georges Pompidou, premier ministre et M. Couve de Murville, ministre des Afafires étrangères.

Le premier ministre canadien rend la visite que le général de Gaulle avait effectuée en 1960 au Canada. Mais, bien que les porte-parole officiels affirment que cette visite ne comporte aucune implication politique im-

(Suite à la page 25, 4e col.)

Le premier ministre Jean Lesage

Le chef de l'Opposition, Daniel Johnson

Affaires esquimaudes

Le transfert s'effectuera

(René Lévesque)

(Par Norman Girard)

Le ministre des Richesses Naturelles du Québec, M. René Lévesque, a donné l'assurance, ce midi, que le transfert au Québec de la juridiction et des budgets concernant les affaires esquimaudes s'effectuera d'une façon ou d'une autre.

M. Lévesque, qui s'adressait aux journalistes à l'occasion de la présentation, à son bureau du Parlement, d'une pétition de la part des indiens Cris du Poste-de-la-Baleine, dans le Grand Nord, et du passage de l'Esquimau Lukasi Nasyak, fils du président du Conseil des Esquimaux du même endroit, a grandement déploré le fait que les pourparlers entrepris l'été dernier à ce sujet avec le fédéral n'aient pas encore été repris.

"Depuis le commencement de l'été 1963, soit depuis bientôt six mois, nous attendons la reprise de ces pourparlers. J'espère, a-t-il dit, que le fédéral, c'est-à-dire les honorables Guy Favreau et Arthur Laing, qui sont spécialement chargés de l'affaire trouveront incessam-

(Suite à la page 25, 6e col.)

—o—o—o—

Plein le dos

"Maintenant que M. Arthur Laing, ministre canadien des Affaires du Grand Nord, s'est promené dans le territoire québécois, nous irons dans le Nouveau-Québec à la première occasion afin de voir sur place ce que nous pouvons faire", a déclaré ce midi le ministre québécois des Richesses naturelles, M. Rene Lévesque.

Celui-ci répondait en quelque sorte au désir des Indiens cris du Poste-de-la-Baleine qui lui ont fait parvenir une pétition écrite en langue indienne par l'entreprise de M. Pierre Maltais, responsable de l'éducation et des recherches au Poste-de-la-Baleine pour le compte du ministère des Richesses naturelles. Celui-ci était accompagné de l'Esquimau Lukasi Nasyak qui a offert au ministre une sculpture-souvenir, oeuvre du meilleur artiste du Grand Nord.

Voici le texte de la traduction qui a été faite de cette requête:

"Esquimaux et Indiens sont délaissés au profit des Blancs à

(Suite à la page 25, 3e col.)

DECISION DE PEARSON — Le premier ministre du Canada, Lester Pearson, a annoncé aujourd'hui que le gouvernement fédéral consacrerait des crédits de $9,000,000 à la construction d'un Centre d'art à Ottawa. Pearson part pour Paris ce soir et il a annoncé ne pas avoir l'intention de rendre publics, avant son voyage les noms des nouveaux membres de son cabinet. (Téléphoto PA)

M. Chevrier à Londres

Ottawa, (DNC) — Le premier ministre Pearson a officiellement annoncé, à midi, la nomination de M. Lionel Chevrier comme haut-commissaire du Canada à Londres. M. Chevrier entrera en fonction au début de février. D'ici là il demeurera ministre de la Justice et, a annoncé M. Pearson, il sera premier ministre suppléant pendant toute la durée du voyage du premier ministre canadien à Paris, soit à partir de 7 heures ce soir.

M. Lionel Chevrier

"Ce sera un grand vide au sein de notre partie et en Chambre", a continué M. Pearson, rendant hommage à M. Chevrier, puis, plus tard, à M. George Drew, que le ministre de la Justice remplacera à Londres. De M. Chevrier, qui fut son bras droit à la tête du gouvernement il a encore dit : "Je lui dois plus que je ne puis exprimer". Il a ajouté que M. Chevrier fut toujours diplomate en politique et qu'il saura sûrement servir le pays avec autant d'efficacité et de distinction dans ses nouvelles fonctions que par le passé.

Enfin, M. Pearson a dit qu'il fera connaître les détails de son remaniement ministériel à son retour de Paris, laissant entendre qu'il y aura de nouveaux ministères. Il n'a pas donné de précisions, mais il pourrait bien s'agir d'une division du ministère des Transports permettant de créer un nouveau ministère de l'Aviation, que la rumeur décerne à M. Pikersgill.

ASSERMENTE — Le ministre du Revenu a siégé aujourd'hui pour la premier fois en Chambre basse. Nommé ministre l'été dernier, il fut élu député à l'automne. Devant le greffier de l'Assemblée législative, M. Antoine Lemieux, M. Eric Kierans a donné son serment d'allégeance pour ensuite être présenté à l'Orateur de la Chambre et aux députés. Son nom a été consigné au registre des députés qui date de 1884, c'est-à-dire depuis le feu qui a détruit le Parlement. On lui a également remis un laisser-passer qui lui permet de voyager sans frais à bord des trains.

2e tranche d'obligations d'épargne au printemps

Le gouvernement Lesage lancera sa deuxième campagne d'obligations d'épargne du Québec, le printemps prochain, a révélé le premier ministre Jean Lesage au cours d'une conférence de presse tenue à son bureau du Parlement, hier après-midi.

M. Lesage a annoncé la nouvelle alors qu'il expliquait le programme d'emprunt de son gouvernement. Voici le texte de la déclaration qu'il a faite aux journalistes :

"J'ai récemment mentionné que le total des emprunts de la province et de l'Hydro-Québec au cours de la prochaine année, pourrait être de l'ordre de $550,-000,000. Je crains que, dans certains milieux, on ait compris par là que nous essaierions d'obtenir cette somme du marché canadien des obligations à long terme. Cependant, même si nous le désirions, cela serait pratiquement impossible.

"Nous comptons plutôt financer nos emprunts en utilisant plusieurs sources de capitaux. Ainsi, ce printemps, nous lancerons notre deuxième campagne d'obligations d'épargne du Québec. On se rappelle que les ventes d'obligations d'épargne l'an dernier ont atteint près de $180,-000,000.

"Il est possible que nous ayons recours au marché à court terme, en vendant des billets à court terme de l'Hydro-Québec et en émettant des bons québécois du Trésor.

"Finalement, nous croyons qu'il sera peut-être plus facile d'emprunter sur le marché américain une fois que sera disparue l'incertitude qui entoure actuellement l'application de la taxe américaine sur la différence des taux d'intérêt".

Projet de caisse de retraite retardé d'un an en Ontario

Toronto (CP) — Le premier ministre John Robarts a annoncé aujourd'hui sa décision de retarder d'un an la mise en vigueur de la caisse de retraite de la province parce qu'il ne connaît pas encore les détails de la caisse de retraite préparée par Ottawa.

Robarts a dit que la date d'entrée en vigueur de la Loi de la caisse de retraite approuvée par la Législature en avril dernier est renvoyée au 1er janvier 1966, au lieu du 1er janvier 1965.

Deux contre-torpilleurs seraient modernisés dans des chantiers de l'Est

Ottawa, (UPI) La conversion de deux des destroyers de la classe "Saint-Laurent" se ferait dans des chantiers maritimes de l'Est, a-t-on appris aujourd'hui.

Les navires, construits entre 1955 et 1957, seront modernisés. La flotte de sept navires recevra des hélicoptères et des appareils de sonar.

Jusqu'ici, deux navires ont été modernisés et sont en mer. Deux navires subissent présentement des réparations dans des chantiers maritimes de l'Ouest. Ce sont les chantiers maritimes de la côte Ouest qui devaient effectuer toutes les conversions, mais le gouvernement a décidé d'en confier deux des trois qui restent à des chantiers de l'Est.

La Marine canadienne fait l'essai, présentement, de l'hélicoptère américain "CHSS-2" à bord du destroyer "Assiniboia", un des deux navires de la classe "Saint-Laurent" déjà modernisé et en mer.

En page 13

Historique en ce début de session

par Martial Dassylva

Impasse à Panama

Panama, (UPI) Les négociateurs interaméricains ont retardé leur départ de Panama, aujourd'hui, à la demande du gouvernement de la République de Panama, qui exige qu'ils trouvent une formule, engageant les Etats-Unis à reviser les traités concernant la zone du canal.

Le départ des négociateurs a été ajourné même si les représentants de l'Organisation des Etats américains considèrent avoir terminé leur besogne puisque le Panama et les Etats-Unis ont apposé leur signature à un document qui envisage la formation d'une commission mixte de coopération et oblige les Etats-Unis à hisser les drapeaux panamien et américain aux mâts des endroits publics dans la zone.

Selon un porte-parole de l'OEA, la revision du traité n'est pas du ressort des négociateurs, mais ces derniers ont accepté de rester au moins 12 heures de plus à Panama afin d'empêcher la tension entre Panama et les Etats-Unis de dégénérer encore une fois en un conflit armé.

Vingt et une personne ont été tuées et quelque 463 autres blessées dans des combats depuis jeudi. Les Américains ont eu quatre morts et 103 blessés.

Washington a rejeté la demande de Panama qui exige une revision du traité du canal de Panama comme condition pour la reprise des relations diploma-

(Suite à la page 25, 1ère col.)

Le monde de la finance

Par Marcel Boutin, rédacteur financier

La Bourse de New York affichait une allure plus ferme durant les premières transactions de la matinée après avoir marqué une baisse irrégulière durant les deux dernières séances. Le comportement du marché correspond aux prévisions de maints courtiers qui avaient signalé que le récent mouvement correctif ne serait pas aussi prolongé que plusieurs se l'étaient imaginé.

On peut attribuer le relèvement des cours en partie au fait que maints spéculateurs sont entrés dans le marché en quête d'aubaines à la suite de la baisse des derniers jours. Comme résultat, la moyenne des industrielles de Dow Jones enregistrait ce midi une avance de 1.37 point à 774.49, ce qui a plus que neutralisé un recul de 1.21 point inscrit au terme de la séance d'hier.

Les titres de cigarettes qui avaient dégringolé hier à l'ouverture des affaires, puis s'étaient raffermis avant de clôturer sur un ton mixte, ont évolué sans orientation précise ce matin. Par contre, les valeurs des fabriques de cigares qui avaient fait des progrès hier marquaient plutôt un temps d'arrêt en matinée.

Les Bourses de Montréal et de Toronto ont fait également bonne contenance. Parmi les nouvelles de la matinée, mentionnons la décision de Slater Steel Industries de placer ses actions ordinaires sur une base annuelle de dividendes de 50 cents au lieu de 30 cents et l'annonce faite par Power Corporation que la direction de cette société n'a pas l'intention de prolonger l'offre d'achat d'actions de McIntyre, offre qui doit expirer le 20 janvier.

Pearson rend visite à de Gaulle

La rencontre pourrait bien modifier l'attitude souvent hostile de notre presse anglophone envers de Gaulle

OTTAWA (DNC) — La rencontre de Gaulle-Pearson à Paris cette semaine pourra peut-être modifier l'attitude souvent hostile d'une forte partie de la presse du Canada envers le président de la France. Celui-ci ne s'en soucie sans doute pas le moins du monde, mais c'est une autre histoire.

Quand on parcourt les journaux de langue anglaise du pays, ce n'est que par accident semble-t-il que l'on tombe sur un "papier" sympathique à de Gaulle. Dans la presse du Québec, les commentaires sur la politique de Paris sont rares, sauf pour un cas d'idolâtrie chronique qui est devenu la risée de tous, y compris des Français eux-mêmes. En général, les articles sont sympathiques, mais sans flagornerie. Il s'est même trouvé des adversaires acharnés des armes nucléaires pour défendre chez nous la force de frappe française.

Le général de Gaulle est venu deux fois à Ottawa. D'abord en août 1945, alors qu'il était président provisoire de la République française, et en avril 1960, juste avant de se rendre à Washington. Mais la popularité que devait lui valoir son dernier séjour au Canada s'est plus qu'effritée depuis dans les milieux de langue anglaise où on ne lui pardonne pas, surtout, de tenir la Grande-Bretagne à l'écart du Marché Commun. Quand Paris décida, l'an dernier de ne pas se joindre à Moscou, Washington et Londres dans la suspension des essais nucléaires, le "Star" de Toronto y alla d'un éditorial intitulé: "De Gaulle: le gros "Non".

HISTOIRE DE CROIX

Le "Telegram" du 30 juillet soutient que la logique française dont on parle tant n'existe pas et que "de Gaulle peut être une figure impressionnante, mais il ne commande pas beaucoup d'admiration". (Le "Telegram" fera quand même "couvrir" le prochain voyage de M. Pearson à Paris par deux reporters . . .). Le quotidien torontois ajoutait: "Pour de Gaulle, la gloire d'abord et la logique ensuite. Le grand Charles devient plus Charles et moins la France à mesure qu'il vieillit" et "Churchill eut raison de dire, pendant la dernière guerre mondiale, en parlant de de Gaulle et de sa Croix de Lorraine, que c'était la plus lourde croix qu'il avait à porter".

Incidemment, on raconte que de Gaulle fit le commentaire suivant, quand on lui rapporta jadis le mot de Churchill: "Si on considère que les autres croix que Churchill devait porter étaient l'armée allemande, la guerre sous-marine, le bombardement de la Grande-Bretagne et la menace d'annihilation, quand il dit que la plus lourde était de Gaulle, c'est un réel hommage quand on se souvient qu'il s'adressait à un homme seul, sans armée, sans pays et avec seulement un petit groupe de partisans".

La "Gazette", parlant du "régime sordide et bestial de Duvalier à Haïti" a reproché à de Gaulle d'avoir "immédiatement félicité Duvalier quand il s'est proclamé lui-même réélu". Par contre, la "Winnipeg Tribune" a soutenu, le 8 août 1963, qu'on peut différer d'avis avec le général de Gaulle, mais qu'il a adopté une attitude logique en refusant de mettre fin aux essais nucléaires de son pays. "Après tout, Paris n'est pas obligé de suivre automatiquement Washington".

Autre admission, dans le "Vancouver Sun": "De Gaulle a conduit la France au pinacle." Et on ajoutait: "Mais après ?". Pour le "Regina Leader Post", le "Solitaire de Gaulle est la pierre d'achoppement et la figure la plus tragique de l'Europe aujourd'hui".

LA METHODE DE GAULLE

Le journaliste Allan Harvey a récemment écrit que "personne ne prétend que la France soit une vraie démocratie de nos jours. Mais la majorité des Français sont satisfaits d'être gouvernés par de Gaulle".

Or, justement, comment de Gaulle conçoit-il un gouvernement ? Il y a trois données, expliquait-il le 29 juillet 1963 dans une conférence de presse:

(Suite à la page 6, 6e col.)

PEARSON — Ses talents de diplomate encore une fois à l'épreuve.

Pearson rendrait l'Amérique plus sympathique à de Gaulle

OTTAWA. — La visite de M. L.B. Pearson au général de Gaulle cette semaine n'a pas la prétention de plonger le monde diplomatique en émoi et encore moins en extase, mais elle veut simplement être l'occasion pour le leader canadien de faire plus ample connaissance avec le chef d'une des grandes nations de l'OTAN, d'échanger des vues avec lui sur les problèmes mondiaux de l'heure et enfin de lui rappeler que le Canada conserve en Amérique, à plusieurs millions . . . d'exemplaires, un héritage français qui, lui aussi, crée parfois des problèmes, mais constitue par contre un enrichissement pour une nation nord-américaine déterminée à se garder une personnalité différente.

Une puissance moyenne qui se voudrait plus . . . moyenne, dialoguera avec un assez grand pays, à côté de l'URSS et des Etats-Unis, mais qui se voudrait plus . . . grand pays.

M. Pearson, vieux routier de la politique internationale, sait aussi que le général de Gaulle donne généralement son avis pour le mieux . . . garder. Mais comme ses admirateurs l'affirment souvent, l'histoire s'entête à lui donner raison.

Les attitudes du général de Gaulle au sein de l'OTAN, sur l'abandon des essais nucléaires et le Marché Commun ne l'ont pas rendu trop populaire depuis quelques années en Amérique et une amélioration des relations entre les grandes nations libres du monde, surtout entre Paris et Washington, ne serait pas du luxe.

Mais il semble que de part et d'autre, on soit encore plus modeste — ou réaliste — et qu'on souhaite simplement par exemple qu'un courant de sympathie s'établisse entre les deux hommes et qu'éventuellement, en d'autres circonstances, cela puisse motiver des interventions profitables. Il se peut que les manières simples et cordiales qui ont valu dans le passé tant de succès diplomatiques à M. Pearson constituent un phénomène auquel le général de Gaulle sera sensible et qu'il en vienne, par exemple, à modifier . . . sa conception de l'Amérique du Nord. J'ai entendu parler de tels espoirs dans les milieux français aussi bien que canadiens, alors qu'on mettait la dernière main aux préparatifs de ce voyage.

Le général de Gaulle connaît la nature des relations entre le Canada et les Etats-Unis et depuis dimanche, son ambassadeur à Ottawa, M. Raymond Bousquet est à Paris pour mieux préparer la visite du premier ministre canadien en France. A son départ de Dorval, samedi, il a dit qu'on "peut espérer de grands projets dans les relations culturelles et économiques entre les deux pays". J'ai déjà, le 7 janvier, parlé d'une agréable surprise, laquelle pourrait bien être annoncée par M. Paul Martin, incidemment.

Bref, cette rencontre doit être envisagée avec réalisme, mais sans qu'on minimise son importance, comme ne manqueront sans doute pas de le faire certains de nos tenants du séparatisme, qui n'y verront qu'une visite de courtoisie et du tape-à-l'oeil pour les Canadiens français. Mais s'il n'était pas allé à Paris, comme il avait d'ailleurs promis de le faire, M. Pearson aurait également été pris à partie. Son voyage peut au contraire mieux faire comprendre au reste du pays le prestige de la culture française dans le monde. Le premier ministre canadien a aussi tenu à rencontrer à deux reprises M. Charles Lussier, délégué général du Québec à Paris et même à lui rendre une visite officielle.

De quoi s'entretiendront MM. de Gaulle, Pompidou, Couve de Murville, Pearson et Martin ? De façon générale, il va sans dire, de la situation mondiale actuelle, de l'OTAN, du maintien de la paix, du Marché Commun, des prochaines négociations du GATT, de collaboration économique mieux comprise (de part et d'autre) que dans l'affaire de la "Caravelle", d'investissements de capitaux (Renault et Peugeot en cause ?), d'énergie nucléaire, des problèmes du tiers monde et de son relèvement, du communisme, etc.

ENVOYE SPECIAL A PARIS

M. Amédée Gaudreault

accompagne M. Pearson, premier ministre du Canada, à Paris, où il agira en tant qu'envoyé spécial du quotidien Le Soleil. Sa chronique quotidienne sera donc remplacée cette semaine par une série de reportages concernant ce voyage qu'il nous fera parvenir directement de Paris. M. Gaudreault sera à Paris dès ce soir.

Qu'il soit n'importe où, de Gaulle n'oublie jamais qu'il est de Gaulle

OTTAWA (DNC) — Les journalistes qui accompagneront le premier ministre Pearson à Paris pourraient bien assister à un événement rare, mais toujours intéressant: une conférence de presse du général de Gaulle. Ça ne se produit que quelques fois l'an et justement, il est question pour le président de la France d'en tenir une cette semaine.

DE GAULLE — Modifiera-t-il sa conception de l'Amérique du Nord?

Au Canada, les journalistes s'entretiennent avec les chefs politiques du pays de façon beaucoup moins solennelle que la presse française ne s'adresse à son président. J'ai vu la semaine dernière M. Pearson répondre à une quarantaine de questions, dont plusieurs étaient ce que nous appelons en jargon parlementaire des "supplémentaires" parfois carabinées.

Le général de Gaulle fait généralement précéder sa conférence de presse d'un bref exposé où il énumère les sujets qu'il considère valables. Ainsi, le 29 juillet 1963, il termina son entrée en matière: "C'est bien là, me semble-t-il, ce qui est essentiel. Je m'en vais répondre à ces différents sujets."

Le général ajouta qu'on devrait commencer par le "plan économique" européen et la première question porta . . . sur le plan".

La plupart des réponses du président français sont des discours et . . . il n'y a pratiquement jamais de "supplémentaires". On lui posa 7 questions à sa conférence de presse du 14 janvier 1963, huit à celle du 29 juillet suivant et les Américains battirent sans doute tous les records quand ils lui en servirent 11, le 24 avril 1960, à Washington.

Pourtant, le général de Gaulle est parfois bref et sans . . . réplique dans ses réponses. Ainsi lorsqu'on lui demanda, le 29 juillet 1963, de dire ce qu'il ferait si, "par hasard, les Etats-Unis ou l'Angleterre offraient à la France tout ce dont elle a besoin pour son armement nucléaire".

— Vous savez, répondit le président, on ne donne pas la signature de la France sur une série d'hypothèses dont aucune jusqu'à présent n'a reçu le moindre commencement d'exécution."

Et quand on lui demanda de parler du "froid" sino-soviétique, il répliqua: "Je refuse à entrer dans une discussion valable sur le sujet de la querelle idéologique entre Pékin et Moscou. Ce que je veux considérer, ce sont les réalités profondes, qui sont humaines, nationales et par conséquent, internationales."

FACE A LA NATION

Le président de la France s'adresse aussi parfois à la nation, par le truchement de la radio et de la TV, et là encore il n'oublie jamais qu'il est de Gaulle, donc la France, disent ses partisans comme . . . ses adversaires. Mais les extraits que nous en apportent les agences de presse ou encore les actualités filmées nous ont souvent fait perdre des passages extrêmement humains de ces allocutions, dont j'ai pu parcourir quelques tex-

(Suite à la page 6, 2e col.)

L'Amérique digère avec peine le fait que la France est devenue une rivale

OTTAWA (DNC) — Dans une conférence de presse qu'il donnait à Paris avant-hier, le premier ministre Pompidou déclarait que "les difficultés qui ont pu exister entre les Etats-Unis et la France doivent normalement évoluer dans le sens de l'apaisement et de la compréhension".

Tant de liens unissent le Canada aux Etats-Unis et à la France, que ce problème, que le président de Gaulle et le premier ministre Pearson ne manqueront sans doute pas d'aborder, à un moment ou un autre de leurs entretiens, mérite d'être analysé.

Les principales causes de cette tension sont évidemment l'attitude de de Gaulle sur la question des armes nucléaires, la direction de l'OTAN et le Marché commun. Mais cela va plus loin, comme M. Maurice Duverger le rappelait, vendredi dernier, le 10 janvier, dans le "Monde" en expliquant que "vis-à-vis des Etats-Unis, l'Europe est passée de la situation d'assistée à celle de rivale" et qu'il n'y a rien de "plus différent que les positions respectives des deux partenaires d'occident en 1945 et 1963".

Il y a "21 ans, la riche Amérique devait aider l'Europe pour l'empêcher de sombrer dans la misère, mais aujourd'hui elle a cessé d'être pauvre. Le dollar n'est plus la super-monnaie qui fait prime sur toutes les autres".

Pour le "Monde", le Traité de Rome, les accords de Bruxelles et d'une façon générale, tous les mécanismes d'intégration des 6 tendent à développer une super-nation européenne face à la super-nation américaine". Inutile d'ajouter que de Gaulle est critiqué en maints milieux pour vouloir dominer le Marché commun et en avoir exclu la Grande-Bretagne. Mais M. Duverger note lui, que beaucoup de Français voyaient dans le Royaume-Uni un cheval de Troie des Etats-Unis au sein du Marché commun, eux qui en ont déjà "pas mal, sous forme d'investissement de capitaux".

DE LIPMAN A ALSOP

Il y a trois ans, Joseph Alsop parlait de de Gaulle comme du "chef de la France ressuscitée" disant qu'on exagérait l'ambition du général et les ennuis qu'il pourrait causer à l'OTAN. Mais le 18 septembre dernier, après la déclaration du président de Gaulle sur la situation au Vietnam, où les Etats-Unis mènent un combat apparemment sans fin, Alsop a prédit:

"Les embêtements de Kennedy avec son collègue de Gaulle ne font que commencer".

Un autre columnist, Walter Lipman a déclaré que les Français, avec leur expérience en Indochine, "connaissent le problème" et que l'on devrait donc accepter leurs conseils. Mais il est devenu moins enthousiaste à propos de de Gaulle dont il disait jadis qu'il "a le génie de l'histoire, une qualité qu'il partage, seul, avec Churchill. Il a aussi le don de la prophétie."

On a aussi accusé la France de vouloir causer des ennuis aux Etats-Unis au Vietnam, mais justement, le 4 janvier, C. L. Sulzberger signalait dans le "New York Times" que de Gaulle a sans doute "sa propre conception de la réalité, mais que ce serait un non-sens que de le soupçonner de vouloir malicieusement miner l'Occident, dont la France est après tout partie indivisible".

Il est loin le temps où Robert Doty louait, dans le "New York Times" de Gaulle et "sa confiance sereine dans la grandeur de la France" (avril 1960).

L'automne dernier, le sénateur ~~Fulbright de Pulbright~~, président du comité des relations extérieures du Sénat, a violemment attaqué la politique militaire et économique de la France et David Lawrence, du "Herald Tribune", qui s'est demandé si ceci n'avait pas été inspiré par l'administration américaine, a vu là un geste extrêmement malhabile et s'est demandé si, en somme, Washington avait encore réellement besoin d'entretenir deux ambassades à Paris (avec celle de l'OTAN). M. Fullbright soutint que la politique française "sur le plan pratique, a été profondément désappointante pour ses alliés. Si elle continuait, elle pourrait entraîner la dissolution de l'OTAN, non par une répudiation ouverte mais par omission dans les détails". Le sénateur allait donc jusqu'à parler au nom d'autres pays et il rappela même les dettes de guerre de la France encourues durant la première guerre mondiale, toujours en souffrance ($6 milliards). Enfin, il déclara: "Si nos partenaires adoptent une politique protectionniste et refusent de porter une portion du fardeau militaire et de l'aide économique proportionnée à leurs ressources, les Etats-Unis seront forcés de réduire leurs engagements".

DES "AGITATIONS DE PRESSE"

Comment le président de Gaulle réagit-il ? On en a une bonne idée, officielle du moins, par les propos qu'il tint là-dessus à sa conférence de presse du 29 juillet dernier:

"On a été très agité, en particulier dans les journaux américains, depuis quelques mois. Je vous dirai que la pratique que je peux avoir personnellement depuis tantôt 25 ans des réactions publiques aux Etats-Unis fait que je m'étonne assez peu des saccades de ce qu'on

(Suite à la page 6, 1ère col.)

ANNONCE

Nouvelle substance curative rétracte les hémorroïdes apaise la démangeaison

Une substance cicatrisante exclusive provoque la rétraction des hémorroïdes et la cicatrisation des tissus.

Un grand institut de recherche vient de mettre au point une substance cicatrisante sans pareille pour la rétraction des hémorroïdes, le soulagement de la démangeaison et la cicatrisation des tissus.

L'une après l'autre, les histoires de cas d'hémorroïdes ont rapporté "une amélioration évidente". On a pu observer un soulagement rapide de la douleur, une rétraction notoire des hémorroïdes.

Ces histoires de cas avaient été choisies en fonction de leur diversité. Même dans des cas anciens, on a observé un bienfaisant soulagement. Mieux encore, ce soulagement s'est maintenu durant plusieurs mois.

Cette nouvelle substance dont les résultats sont si merveilleux se nomme la Bio-Dyne; elle a pour effet de hâter la cicatrisation des cellules atteintes et de stimuler la croissance des tissus nouveaux. La Bio-Dyne est offerte soit en onguent, soit en suppositoires, sous le nom de Préparation H.

En plus d'aider les hémorroïdes à se rétracter, la Préparation H agit comme lubrifiant et rend l'élimination moins douloureuse. Enfin, elle diminue les risques d'infection, l'une des principales causes d'hémorroïdes.

Demandez à votre pharmacien la Préparation H sous forme de suppositoires ou d'onguent (avec accessoire spécial). Satisfaction garantie ou remboursement.

SERVICE QUOTIDIEN

vers les îles par excellence...

HAWAII

- Tous les jours sauf le lundi
- Le service le plus rapide par la même compagnie aérienne sur tout le trajet
- Champagne gratuit à partir de Vancouver
- Tarifs réduits pour bâtons de golf
- $457.20, de Montréal: aller et retour, excursion-jet économique de 23 jours . . . $431.20, en Britannia.

À HAWAII, PROFITEZ D'UNE EXCURSION À BAS PRIX! 15 jours pour seulement $122, plus le billet d'avion. Le prix de l'excursion comprend hôtels, visites, transport entre l'aéroport et la ville. Consultez votre agent de voyages ou le Canadien Pacifique, 522-3841.

PAR AVION avec le

Canadien Pacifique

TRAINS / CAMIONNAGE / BATEAUX / AVIONS / HÔTELS / TÉLÉCOMMUNICATIONS

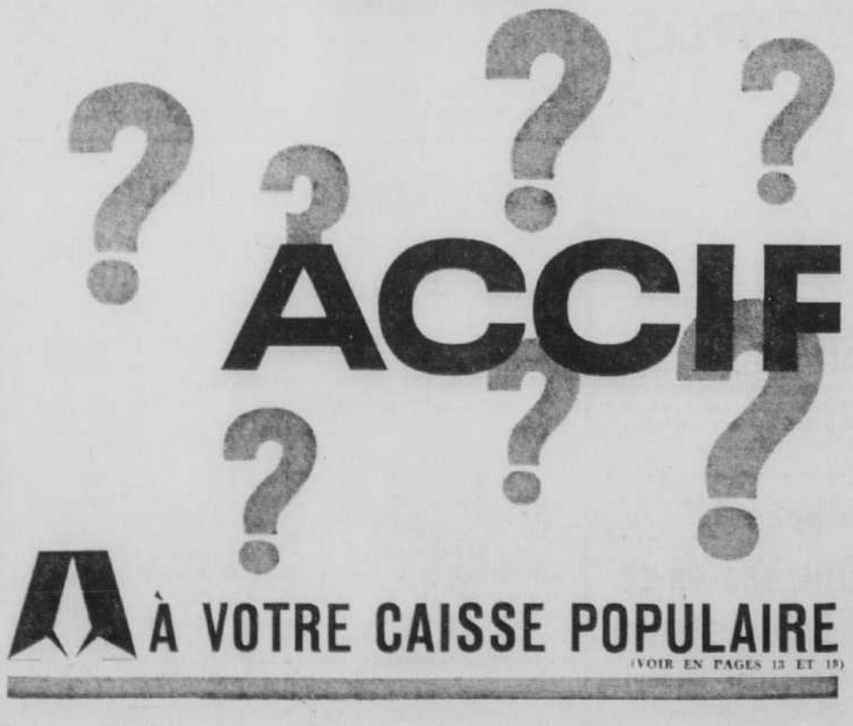
LA COMPAGNIE DE TRANSPORT LA PLUS COMPLÈTE DU MONDE

Pendant la mauvaise saison

Eau de mélisse des Carmes BOYER

dans un peu d'eau bien chaude et sucrée

Agent général pour le Canada: J. Alfred Ouimet, Montréal



(VOIR EN PAGES 13 ET 19)

RESERVATION ET INSCRIPTION SANS FRAIS

VOYAGES CLAUDE MICHEL INC.

100 D'YOUVILLE	Québec	Tél. : 529-8981
400 EST, RACINE	Chicoutimi	Tél. : LI 3-0844

Une "explosion scolaire" au Québec

L'inscription totale aux cours du jour dans les institutions d'enseignement de tous les niveaux, au Québec, a atteint les 1,349,638 pour l'année 1961-62, selon le rapport que vient de soumettre au ministre de la Jeunesse le Surintendant de l'Instruction publique, M. Omer-Jules Désaulniers.

Ce chiffre, maintenant dépassé, établissait un record dans la province. C'est la conséquence de "l'explosion scolaire" sous la pression de la croissance démographique, sans doute, mais à laquelle contribue également la prolongation des études, comme le fait remarquer M. Désaulniers dans son rapport à l'hon. Paul Gérin-Lajoie.

Dans les seules écoles publiques, l'inscription s'est élevée à 1,235,188 en 1961-62. On dénombrait en effet 930,904 jeunes inscrits au niveau élémentaire seulement. Les écoles secondaires pour la même année, ont accueilli 304,284 élèves.

Pour donner une idée de la progression, il est intéressant de souligner que les inscriptions, à tous les niveaux d'enseignement, étaient de 1,060,549 pour l'année 1956-57, alors qu'elles s'élevaient à 1,349,638 pour 1961-62... Le surintendant de l'Instruction publique dit qu'il faut prévoir que cette augmentation se poursuivra au même rythme jusqu'en 1970, alors que la situation devrait se stabiliser pour quelques années.

"Si notre organisation actuelle de l'élémentaire était maintenue", dit M. Désaulniers, "cette augmentation jointe aux progrès qui ne manqueront pas de se produire dans la diffusion des classes maternelles, porterait probablement les effectifs des seules classes élémentaires à environ 1,100,000 élèves d'ici 1970. Cela représenterait un surplus de 150,000 élèves ou l'équivalent de 5,000 classes qu'il faudrait organiser et pourvoir de professeurs . . ."

M. Désaulniers fait remarquer que ces prévisions seront sans doute affectées par suite de la revision déjà commencée du programme d'études des écoles élémentaires catholiques dont la structure sera sensiblement modifiée.

La réduction du cours à six ans, dit-il, "une promotion plus régulière des élèves qu'assurera le nouveau programme, avec diminution correspondante du nombre des doubleurs, contribueront à dégager les écoles élémentaires. Cependant, avant que l'effet de ces changements soit complet — ce qui ne peut arriver avant cinq ou six ans, peut-être un peu plus — il faut prévoir l'inscription du niveau élémentaire à plus d'un million, puis une régression jusqu'à un chiffre égalant l'inscription actuelle, et ce malgré la suppression d'une année à l'élémentaire".

La situation sera toutefois plus complexe au cours secondaire par suite des nouvelles lois encourageant les jeunes à prolonger leurs études. Ainsi, l'inscription de 304,284 élèves au secondaire en 1961-62 se compare à 262,486 en 1960-61 et à 171,222 en 1956-57.

Dans l'éventualité d'un cours secondaire de six ans, comme l'ont préconisé plusieurs mémoires devant la commission royale d'enquête sur l'enseignement, l'inscription au cours secondaire, dit M. Désaulniers en accord avec les spécialistes, pourrait s'élever à 600,000 et peut-être même à 650,000 vers 1974 ou 1975.

Le projet de bill de Montréal

Pas question d'annexer les municipalités environnantes

MONTREAL (PC) — A l'issue d'un entretien qu'il a eu hier avec le ministre des Affaires municipales, M. Pierre Laporte, le président du comité exécutif de Montréal, M. Lucien Saulnier, a déclaré que le projet de bill de Montréal qui sera présenté cet hiver aux autorités provinciales ne comporte aucune mesure concernant l'annexion de municipalités voisines de Montréal à la métropole.

Le président du comité exécutif a dit que le projet de bill sera présenté au conseil municipal de Montréal la semaine prochaine, pour être ensuite transmis officiellement aux autorités provinciales.

On croit savoir toutefois que MM. Laporte et Saulnier ont discuté hier durant leur entretien du problème de la fusion des villes de l'île de Montréal.

M. Saulnier a donné à entendre que le bill de Montréal cette année comptera une vingtaine d'articles.

Une grande activité règne au Parlement, cette semaine . . .

L'activité est débordante sur la colline du Parlement de Québec, cette semaine !

Ce matin, le parti libéral tient une réunion secrète de ses députés au Parlement.

Le ministre du Revenu est assermenté comme député à 10 h. 30. Le ministre des Richesses naturelles, M. René Levesque reçoit ce midi la visite d'un Esquimau du Québec.

A 2 heures, le lieutenant-gouverneur se met en route pour inaugurer la session et passe en revue une garde d'honneur de 100 hommes.

A trois heures, la Chambre basse se rend dans la Chambre haute pour entendre la lecture du discours du Trône.

Le Conseil législatif tient ensuite une brève séance et les 500 invités se retrouvent au Café du Parlement pour la réception d'ouverture offerte par le lieutenant-gouverneur et les Orateurs des deux Chambres.

A Québec

avec Henri Dutil

Le Québec aperçoit un rayon "fédéral" d'espoir

Le gouvernement du Québec voit enfin poindre à l'horizon un rayon d'espoir venant d'Ottawa. Celui qui a soulevé un coin du voile cachant les véritables intentions du gouvernement central, à la veille de la reprise de la conférence fédérale-provinciale à Québec, durant le mois de mars, n'est nul autre que M. Maurice Lamontagne, président du Conseil privé, aviseur économique des deux derniers premiers ministres libéraux, MM. Louis St-Laurent et Lester B. Pearson, que le gouvernement fédéral a désigné pour conduire les troupes ministérielles dans le comté de Montréal-Laurier laissé vacant par la démission de M. Lionel Chevrier, comme député de ce comté et ministre de la Justice dans le gouvernement du Canada.

Dans une assemblée tenue dimanche à Montréal, M. Lamontagne a déclaré que le gouvernement d'Ottawa songe à se retirer des principaux programmes à frais répartis et à compenser les provinces par une augmentation de la part des provinces à même le produit de l'impôt direct réservé aux provinces par la constitution où le gouvernement central s'est immiscé à la faveur des deux guerres mondiales.

C'est de bon augure pour le gouvernement du Québec et pour ceux des autres provinces qui ont réclamé ce changement par la voix de leurs premiers ministres, au cours des négociations du mois de novembre à Ottawa et qui se continueront à Québec, au Château Frontenac, en mars.

La question du retrait graduel du gouvernement d'Ottawa de ces divers plans à frais répartis en est une de la plus grande importance chez nous à cause du nombre de domaines où le fédéral participe aux dépenses de la province de Québec.

Ces subventions conditionnelles font sentir leur effet dans dix-sept secteurs des activités provinciales: agriculture, fêtes du centenaire de la Confédération, citoyenneté et immigration, protection civile, pêcheries, santé et sport amateur, conservation de la forêt, assurance-hospitalisation, encouragement des travaux d'hiver municipaux remédiateurs au chômage, subventions nationales à l'hygiène publique, travaux publics, voirie et transport, formation technique et professionnelle et réadaptation des invalides, tourisme, conservation des eaux et bien-être public.

Les différents premiers ministres qui se sont succédé à la gouverne des affaires provinciales du Québec n'ont pas tous eu la même opinion sur les plans fédéraux à frais répartis.

M. Maurice Duplessis, pour sa part, les abhorrait souverainement comme attentatoires à la souveraineté provinciale et il les refusait en très grande partie parce qu'il était d'opinion que l'autonomie provinciale en faisait les frais. C'est ainsi qu'il refusait l'entente au sujet de la route transcanadienne parce qu'il croyait que le gouvernement central voulait profiter de ce plan à frais communs pour s'emparer de l'autorité sur les routes de la province de Québec.

Par la suite, M. Paul Sauvé, successeur de M. Duplessis, et M. Antonio Barrette, qui prit le pouvoir après la mort du député de Deux-Montagnes, ne furent pas aussi rigides à l'égard des plans à frais répartis.

M. Sauvé, notamment, accepta l'aide d'Ottawa pour l'enseignement technique et pour l'aide aux universités, et M. Barrette suivit dans la même voie, mais sans jamais aller jusqu'à accepter l'argent d'Ottawa pour construire la route transcanadienne. M. Barrette avait accepté l'idée de participer au plan à frais communs de l'assurance-hospitalisation mais pas avant qu'une enquête ait révélé au gouvernement le montant des dettes des hôpitaux, le coût d'opération d'un tel plan, et, généralement, la somme de ce que cela coûterait au gouvernement et aux citoyens de la province de Québec.

Le résultat de l'élection générale de juin 1960 mit fin à toutes les spéculations à ce sujet, mais l'idée fut reprise par le gouvernement de M. Jean Lesage et, dès le 1er janvier 1961, le Québec acceptait de partager avec Ottawa le coût de l'assistance-hospitalisation dans le Québec. Dès 1960, le gouvernement acceptait l'accord avec Ottawa pour la construction, à frais partagés, de la route transcanadienne.

En attendant que le gouvernement fédéral consente à se retirer des plans à frais répartis pour permettre aux provinces d'assumer leur pleine responsabilité financière, le gouvernement du Québec croit qu'il convient d'accepter de cette façon une part des sommes payées en impôts par les citoyens de Québec et qui jusqu'ici ont été consacrées exclusivement aux autres provinces.

Si le gouvernement d'Ottawa laisse tomber dans les coffres provinciaux une part importante de l'impôt direct, les autres gouvernements du Canada en rendront grâce à la province de Québec qui depuis quelques années joue le rôle de chef de file dans l'attaque provinciale contre les positions qu'Ottawa croyait jusqu'ici inexpugnables.

Syndicats financiers: la querelle est réglée

par Normand Girard

"On peut dire que la querelle qui opposait les deux syndicats financiers a été réglée à la satisfaction de tout le monde", a commenté le premier ministre Jean Lesage, hier après-midi, en annonçant que deux comités de gestion ont été formés pour représenter soit l'Hydro-Québec, soit le gouvernement du Québec, pour la mise sur le marché de valeurs mobilières.

Le premier ministre a révélé qu'il s'agit de deux groupes égaux auxquels on aura recours tour à tour, selon un système de rotation, peu importe qu'il s'agisse des emprunts de la Province ou de ceux de l'Hydro-Québec.

L'un des comités de gestion se compose de "La Banque de Montréal", "La Banque Provinciale du Canada", "J.-L. Lévesque et L.-G. Beaubien Limitée", "A. E. Ames & Co. Limited", "Dominion Securities Corporation Limited", "Royal Securities Corporation Limited" et "Nesbitt, Thompson and Company, Limited".

L'autre comité se compose de "La Banque Royale du Canada", "La Banque Canadienne Nationale", "René-T. Leclerc, Incorporée", "Wood, Gundy & Company Limited", "Greenshields Incorporated", "W. C. Pitfield & Company Limited", "James Richardson and Sons".

SATISFACTION

Interrogé par les journalistes qui désiraient connaître l'identité des "intermédiaires" qui avaient négocié l'entente, le premier ministre a déclaré : "Il n'y a pas eu d'intermédiaire. J'ai tout fait moi-même au téléphone. J'ai été très actif au cours des derniers jours et je suis très satisfait que ce soit fini."

En réponse à une autre question, M. Lesage a dit qu'il était possible que le ministre du Revenu, l'hon. Eric Kierans, ait vu les financiers depuis la rencontre de la semaine dernière avec le premier ministre. "Je ne l'ai pas revu depuis", a terminé M. Lesage.

LE PREMIER MINISTRE, l'hon. Jean Lesage, annonçant aux journalistes que la "querelle" qui opposait les syndicats financiers au sujet de la mise sur le marché de valeurs mobilières pour l'Hydro-Québec, société de la Couronne, ou le gouvernement du Québec venait de se régler.

Non quelques jours mais une semaine ou deux

Lesage nie, en partie, une déclaration de Smallwood

Le premier ministre Jean Lesage a déclaré au cours d'une conférence de presse, hier, que la question de l'aménagement des chutes Hamilton, au Labrador, est présentement "activement et profondément" étudiée parce que l'échéance de la décision approche.

Il a toutefois dit qu'il ne s'attend pas à une décision avant la semaine prochaine ou dans deux semaines.

Il n'a pas voulu commenter la déclaration du premier ministre de Terre-Neuve, M. Smallwood, qui a dit qu'une autre capitale prendra une décision prochainement (dans quelques jours, avait-il dit), sur le projet des chutes Hamilton.

Ce projet vise à l'installation de turbines capables de produire 5,000,000 de CV en 1970 dont une partie serait vendue à la ville de New York.

On voit l'indice d'une prochaine décision dans la déclaration du président de l'Hydro-Québec, M. Claude Lessard, faite la semaine dernière à Québec. Il a affirmé que les besoins d'énergie au Québec sont plus grands que prévus. Le Québec détient 20 pour cent des intérêts dans le projet. Il utiliserait une partie de l'énergie produite à Hamilton Falls pour ses propres besoins en attendant de compléter la réalisation de ses grands barrages à Manicouagan, aux Outardes et sur les rivières du versant de la Baie James.

La semaine dernière, le président de l'Hydro et le président de la BRINCO ont passé deux jours à Québec. La décision de la Consolidated Edison de ne pas construire de centrale alimentée par l'énergie nucléaire pour produire de l'électricité a fait monter en flèche les parts de la BRINCO, la compagnie qui va réaliser le projet de Hamilton.

Avant une convention, l'Ass. libérale du comté de Saguenay doit être reconstituée . . .

L'organisateur provincial du parti Libéral, M. Henri-A. Dutil, a déclaré à une délégation du comté de Saguenay, hier après-midi, qu'il était nécessaire de reconstituer l'Association libérale de ce comté avant de réclamer la tenue d'une convention pour le choix d'un candidat à une élection partielle qui aura lieu au cours des prochains mois.

Ce comté de la Côte-Nord est sans député depuis le décès tragique de l'ancien député, M. Rodrigue Thibeault, survenu peu avant les fêtes. M. Thibeault avait perdu la vie dans un accident de la circulation.

Hier, une soixantaine de délégués de toutes les paroisses du comté de Saguenay, pilotés par Me Gaston Hébert, de Hauterive, se sont présentés au Club de Réforme pour réclamer la réorganisation de l'Association de leur comte et la tenue d'une convention et d'élections le plus tôt possible.

Cette délégation était composée des maires, chefs ouvriers, chefs de paroisses et hommes d'affaires sur la Côte-Nord. Ils ont révélé appuyer la candidature d'un avocat de Hauterive, Me Pierre Maltais, et ils ont remis une requête en ce sens portant au-delà de 1,000 signatures.

Ils ont représenté qu'il y allait de l'intérêt du comté et du parti libéral de tenir des élections le plus tôt possible et ils ont insisté sur le caractère d'honnêteté et de démocratie qui devra présider au choix du candidat libéral.

L'organisateur provincial a dit apprécier le déplacement des délégués et il les a assurés qu'il se rendrait dans ce comté d'ici une semaine ou deux afin de présider à la formation d'un comité provisoire qui fera le recrutement nécessaire à l'échelon des paroisses.

Professeurs canadiens requis pour l'étranger

Le ministère provincial de la Jeunesse et le Bureau de l'Aide extérieure du ministère des Affaires étrangères d'Ottawa, collaboreront, de nouveau cette année, pour le recrutement de professeurs masculins qui enseigneront à l'étranger, en vertu du programme canadien d'aide à l'étranger.

On se propose, pour l'année académique 1964-65, de constituer une réserve de professeurs compétents afin d'être en mesure de pouvoir répondre aux demandes au fur et à mesure qu'elles parviendront.

Les personnes intéressées peuvent s'inscrire dès maintenant et elles ont jusqu'au 10 décembre pour le faire. Leur engagement, toutefois, dépendra des besoins exprimés par les représentants des pays étrangers. Peut s'inscrire à cette réserve de professeurs, toute personne de sexe masculin capable de répondre aux exigences. Ceux qui, dans le passé ont déjà offert leurs services, sont invités à répéter leur candidature.

Les professeurs de sexe féminin ne sont pas admises mais on ferait exception pour les épouses de professeurs, elles-mêmes dans l'enseignement et désireuses d'accompagner leur mari. Signalons que les candidats, possédant les meilleurs états de service, seront les premiers servis car on soutient, avec raison, que les éducateurs les plus compétents doivent être nos ambassadeurs à l'étranger.

On recherche surtout des professeurs de cours secondaire pour les matières suivantes : mathématiques, sciences, français, pour les pays d'expression anglaise. Selon la discipline choisie, un diplôme universitaire d'une université canadienne ou d'une université étrangère reconnue sera accepté; le brevet A spécialisé des écoles normales du Québec et des années d'expérience dans l'un ou l'autre cas.

Aux hôpitaux psychiatriques

Le Québec versera plus de crédits pour la recherche

Par Paul BOILARD

"Le ministère de la Santé du Québec se propose de verser des crédits plus substantiels à la recherche dans le domaine psychiatrique. C'est ce qu'a déclaré, hier, le Dr Dominique Bédard, directeur du Département de psychiatrie du ministère de la Santé du Québec.

"Nous allons bientôt renouveler nos contrats avec les hôpitaux psychiatriques. Dans le coût d'opération de l'hôpital, seront compris des programmes de recherches. C'est inclus depuis le 1er avril 1963.

"En adoptant cette politique, le gouvernement démontre qu'il accepte la recherche dans les hôpitaux psychiatriques, et la considère même comme une nécessité.

LE PER DIEM

Auparavant, le gouvernement donnait un certain montant "par jour" pour chaque malade mental. Des mesures thérapeutiques dans un centre psychiatrique nécessitent un plus grand espace, et partant un moins grand nombre de lits et de malades.

"Le traitement intensif invitait donc à des dépenses accrues et apportait des revenus moindres. Nous avons aboli le système du "per diem" pour négocier, avec les hôpitaux, des contrats relatifs à leur budget. Dans le coût d'opération, il faut le redire, est inclus la recherche psychiatrique. C'est un immense progrès.

"Nous avons également un programme de formation du personnel psychiatrique, qui donnera des résultats dans trois ou quatre ans. La formation d'un personnel est évidemment longue, mais les résultats ne tarderont pas.

"La recherche dans le domaine psychiatrique a été négligée dans le passé. Cependant, depuis 1958, des subsides du gouvernement fédéral ont favorisé, jusqu'à un certain point, la recherche, car ces fonds pouvaient y être consacrés.

"McGILL"

"C'est surtout l'élément anglais qui a bénéficié des subsides du gouvernement fédéral dans le domaine de la recherche. Ainsi, pour l'année fiscale 1963-64, 78 pour cent des fonds ont été versés soit à l'Université McGill, soit à ses hôpitaux. C'est l'intention du ministère de la Santé de rétablir l'équilibre dans l'octroi de ses subsides.

Pourquoi si peu d'argent a-t-il été consacré à la recherche dans le domaine psychiatrique, avons-nous demandé au médecin.

Il a répondu : "C'est un sujet qui n'était pas tellement en faveur auprès des gouvernements dans le passé, et aussi auprès du public. Les maladies mentales ont été considérées pendant longtemps comme incurables. Alors, se disait-on, pourquoi consacrer de l'argent à la recherche dans ce domaine?

"De plus, les gens qui ont un statut minoritaire ont souvent un comportement particulier. C'est une habitude de s'incliner devant ceux qui détiennent le pouvoir économique.

"De petits services psychiatriques ont été créés dans les hôpitaux de Québec, mais ils n'ont pas été développés autant que ceux existant à Montréal."

NOUVEL HOPITAL

"Le gouvernement projette de construire un nouvel hôpital psychiatrique en remplacement de celui de Bordeaux. L'achat du terrain sera réglé d'ici 15 jours, et la construction débutera au printemps prochain. Il aura une capacité de 300 lits.

"En 1926, on avait établi, à Bordeaux, un hôpital psychiatrique pouvant loger environ 115 patients, à même l'un des pavillons de la prison de Bordeaux. Ce pavillon a contenu jusqu'à 1,000 patients.

"Le nouvel hôpital sera fonctionnel, constitué à sécurité maximale, mais sans être toutefois une prison. Il sera distinct, et autonome de la prison de Bordeaux.

Le Dr Bédard a révélé quelques objectifs du Département de psychiatrie du ministère de la Santé :

—construction d'hôpitaux moins gigantesques;

—introduction des services psychiatriques dans les hôpitaux généraux;

—régionaliser les services;

—créer des centres spéciaux;

—une loi plus humaine;

—assurer un plus grand bien-être aux malades incurables;

—des institutions spéciales pour les malades qui ne peuvent réintégrer la société. A cette fin, nous projetons de construire des institutions de forme pavillonnaire avec ateliers protégés, dans la mesure du possible, afin d'occuper les malades.

CHEF STEWARD
DEMANDE
pour compagnie sur la côte nord. Emploi comprend: surveillance staff house et camps. Doit être cuisinier. Salaire suivant compétence. Bonnes conditions de travail. Ecrire, donnant âge, expérience, etc., à : C.P. 1001, Québec, P.Q. ou Tél. : 522-3632 pour rendez-vous

MENUISIER Classe "A"
recherche emploi temporaire ou permanent
TEL.: 683-7650

LOCAL A LOUER
6500 pieds de plancher — édifice moderne avec salle de montre — bureaux — département de pièces — atelier — espace pour stationnement — site central dans Limoilou.
TEL. : 522-3949

JAMAIS
Vous ne manquerez d'huile avec
Juneau & Dion Huiles Enr.
1425 de la Vérendrye
Service selon la météo
Tels: 661-4554 — 623-9442

EQUIPEMENT A NEIGE
pour camions en général
J.-E. AUDET SOUDURES INC
455 — 1ère avenue — Québec
Tél. : 529-9541

ONGLE INCARNÉ

Soulagez *vite* la douleur agaçante avec OUTGRO liquide. Après quelques applications, OUTGRO endurcit la peau tendre et relève l'ongle pour qu'il se coupe facilement et sûrement.

NOTRE VENTE DE JANVIER
Chaussures pour dames
débutera jeudi matin à 9 heures
le magasin pour dames, sera fermé demain
Simard & Voyer INC.
CARRÉ D'YOUVILLE

ÉDITORIAL

Fais ce que dois

LE SOLEIL, QUEBEC, MARDI 14 JANVIER 1964

A l'aube d'une autre session

La session provinciale, qui s'ouvre aujourd'hui, promet d'être fort chargée, suivant en cela l'exemple des sessions consécutives à l'arrivée au pouvoir des libéraux depuis juin 1960. C'est que l'accession au pouvoir du gouvernement Lesage a donné lieu à des transformations importantes au niveau de la politique provinciale, ce qui est courant lorsqu'un parti politique succède à un autre en selle depuis longtemps. Certaines de ces transformations mises de l'avant en 1960 ne sont pas encore réalisées. Les plus importantes d'entre elles sont toujours débattues et attendent, au-delà des nombreux débats provoqués, de passer dans les faits.

Tel est le cas du bill 60, l'un des projets de loi les plus lourds d'avenir au Québec; il parait maintenant sur le point de se concrétiser. Il s'agit ici d'une législation qui vise à mieux coordonner les différents aspects de l'enseignement québécois et à faire que celui-ci puisse dorénavant s'appuyer sur une infrastructure administrative efficace, qui soit directement responsable au peuple. D'où ce projet d'un ministère de l'Education. Devant la ténacité remarquable déployée dans cette affaire par M. Gérin-Lajoie, le Québec est en train de se doter des instruments indispensables d'un enseignement à la hauteur des exigences des sociétés modernes. On peut donc espérer que le souci d'un enseignement adapté aux exigences actuelles dans la province se réalisera bientôt dans la mise sur pied d'un ministère de l'Education.

Mais, la rénovation des structures de l'enseignement chez nous, déjà entreprise, ne fait que contribuer à attirer l'attention sur des problèmes connexes, celui de la fiscalité par exemple. Les difficultés éprouvées par les Commissions scolaires dans le financement de leurs budgets, celles qui affleurent au niveau des municipalités ne sont que le reflet des problèmes auxquels doit faire face la province à un niveau supérieur. Ce n'est pas sans raison que des enquêtes sur la fiscalité se tiennent sur le plan provincial et fédéral. Cette question est à son tour reliée aux relations fédérales-provinciales.

Ici le Canada est aux prises avec de sérieux problèmes qui ne peuvent se régler que progressivement et dans la coopération entre les différents ordres de gouvernements. Le premier ministre Lesage le sait. En fait foi la création de sa propre commission d'enquête sur la fiscalité. Celle-ci dans le contexte des relations fédérales-provinciales est une question complexe et controversée; la démagogie déployée à ce sujet, à la fois par certains milieux de l'opposition et même des ministres du gouvernement Lesage, n'est certes pas de nature à mieux éclairer le problème.

Les relations fédérales-provinciales sont engagées dans une phase de rajustements, comme il s'en est produit plusieurs dans le passé. Si le fédéral se retire des programmes conjoints (comme vient de le déclarer M. Maurice Lamontagne), les provinces assumeront des responsabilités accrues en puisant à des ressources fiscales également accrues. Cela ne fera qu'accroître l'importance des législatures provinciales et rendre plus nécessaire la présence de législateurs sérieux et dynamiques de même que d'une fonction publique compétente à ce niveau. Voilà deux domaines où le Québec entend aussi agir. Ne cherche-t-il pas actuellement à intéresser plus directement les députés à la législation en les faisant participer à des comités ? Ne cherche-t-il pas à améliorer la fonction publique ? Il faut cependant avouer que rien de spectaculaire n'est encore intervenu dans ces secteurs de la vie politique québécoise.

Enfin, d'autres projets importants sont susceptibles d'avoir des répercussions notables, dans le domaine économique notamment. L'édification d'une industrie sidérurgique est en voie de placer le Québec au premier rang des provinces canadiennes en ce qui concerne la coopération du gouvernement et de l'entreprise privée en vue de l'initiative économique. Il s'agit dans ce cas de mieux participer à la transformation de nos ressources naturelles. La session qui s'ouvre aujourd'hui ne manquera pas de s'intéresser à ce projet.

L'éducation, l'économie, le bien-être social sont autant de questions auxquelles le gouvernement Lesage s'intéresse, avec un bonheur différent. On constate néanmoins un louable esprit d'initiative de sa part. Sans doute, les problèmes que soulèvent ces projets sont-ils nombreux. Mais n'est-ce pas quand un gouvernement est aux prises avec de nombreux problèmes qu'on constate son dynamisme. A cet égard le cabinet Lesage n'est pas épargné. Ce n'est pas mauvais signe.

Plans conjoints et taxation

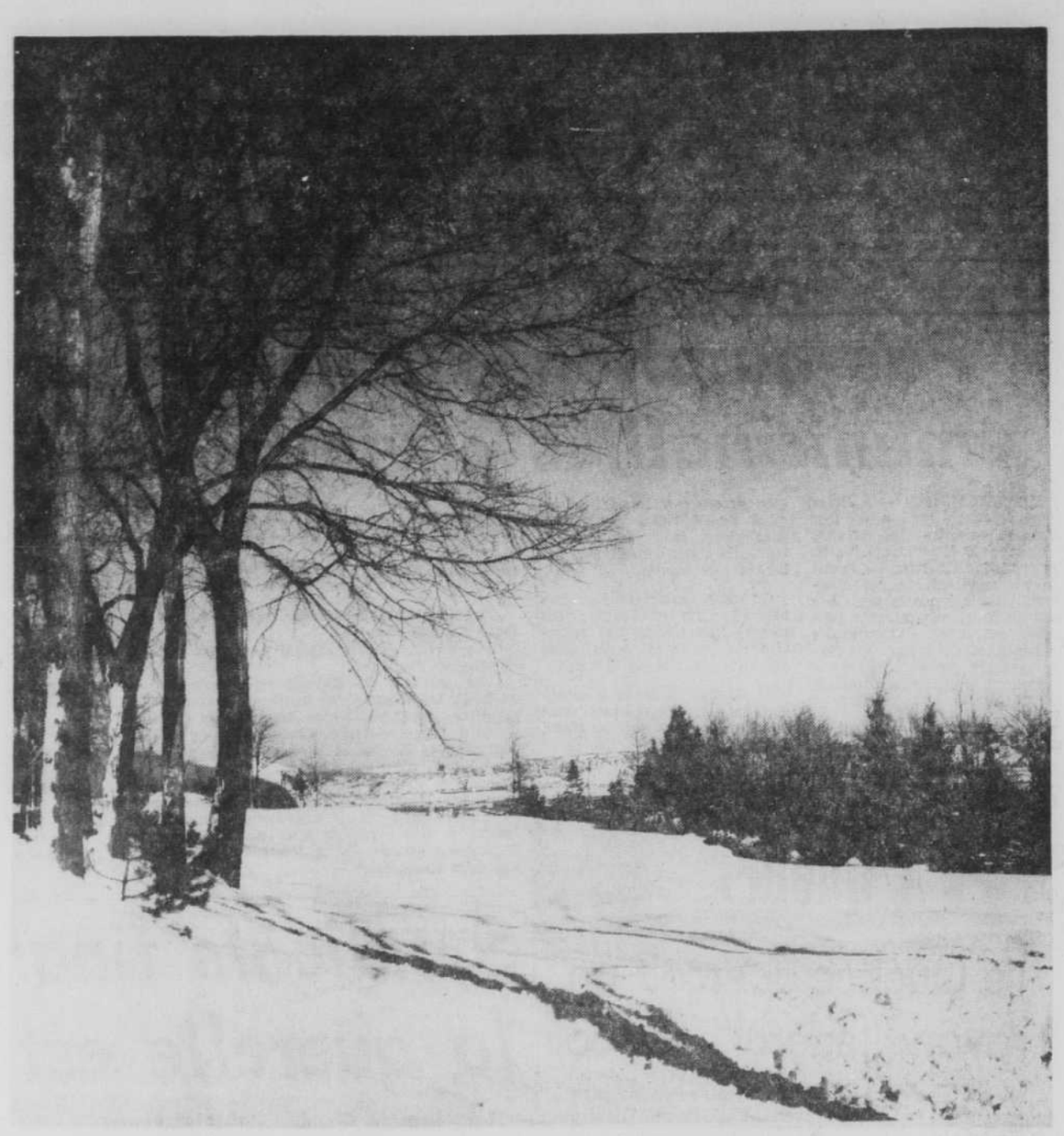
Sans consultations permanentes, coopération et coordination qui nécessitent la création de structures de collaboration entre les gouvernements, le patronat, le syndicalisme et les associations professionnelles, il nous sera bien difficile de régler nos problèmes communs, ceux que comportent la simplification de la structure fiscale, les projets de sécurité sociale, de développement économique qui mijotent dans la tête de tous et de chacun en particulier, de plans conjoints ou communs qui ne peuvent fonctionner par l'action d'un relais automatique.

Il est bien difficile d'espérer que la deuxième conférence fédérale-provinciale qui aura lieu au printemps à Québec sera couronnée d'un plein succès et qu'elle permettra à Ottawa de se retirer de la plupart des programmes conjoints et de compenser les provinces en leur accordant une part plus grande de la taxation directe. Le gouvernement fédéral et les provinces qui ont nommé des Commissions d'enquête sur la fiscalité ne sont pas prêts à jouer cartes sur table même avec la meilleure bonne volonté du monde.

Si l'on pouvait au moins s'entendre pour définir certains droits, responsabilités et obligations qui relèvent uniquement de l'autorité fédérale ou des provinces on aura fait un grand pas. Si l'on ne procède pas par étapes et après études sérieuses on n'arrivera jamais à rien. Il y a des projets de sécurité sociale, par exemple, qui exigent une application nationale. Il conviendrait de les déterminer une fois pour toutes. Il y a tellement longtemps que l'on en parle que le moment semble venu de mettre fin à toute surenchère faite par les gouvernements, les partis ou associations qui veulent se créer de la popularité sans tenir compte des réalités économiques.

Les gouvernements au pouvoir sont trop portés à définir comme des réalisations économiques et sociales, la nomination de commissions d'enquête, la formation de comités ou de conseils qui ne siègent pratiquement pas ou ne sont pas suffisamment représentatifs, tandis que d'autres ne possèdent pas le nerf de la guerre pour procéder efficacement.

Il y a lieu d'espérer, comme vient de le déclarer M. Maurice Lamontagne, la formation d'un secrétariat fédéral-provincial qui pourra assurer petit à petit l'avènement d'un fédéralisme coopératif et amener ainsi tous les gouvernements à travailler ensemble au bien-être de tous les Canadiens. Ce secrétariat atteindra ce but s'il veut bien consulter les corps intermédiaires, s'adjoindre suffisamment d'experts et également des hommes d'expérience dans tous les domaines. Quant au nouveau Conseil économique du Canada qui n'en est qu'à sa première séance, il faudra attendre encore plusieurs mois avant de se prononcer sur son efficacité surtout s'il ne fait pas siennes les recommandations du Conseil consultatif formé par le gouvernement Diefenbaker. Sans la collaboration patronale-ouvrière, inutile de parler de planification démocratique, de production et de productivité accrue, de développement économique concerté dans toutes les régions du pays.



Paysage d'hiver sur les Plaines
(Photo de l'Office du Film de la Province de Québec)

L'OPINION DU LECTEUR

Au maire Wilfrid Hamel

Monsieur le maire,

Il y a quelques mois, les autorités municipales décidaient de porter les taux payés aux camionneurs particuliers à l'emploi de la cité de Québec de $2.90 à $3.30 l'heure, pour le travail manuel, et de $3.50 à $4.25 l'heure pour ceux qui travaillent sous la "pelle mécanique". A ce moment il fut question de porter les taux des camionneurs préposés à l'enlèvement de la neige de $1.30 à $1.50 le voyage pour la partie "basse" de la ville et de $1.50 à $2.00 le voyage pour la partie haute de la ville (travail dans les côtes).

Les dirigeants des départements concernés nous ont appris récemment qu'ils n'avaient reçu aucune instruction à l'effet d'une augmentation des taux payés pour le transport de la neige. Des plaintes furent aussitôt enregistrées à nos bureaux venant de la part de nos protégé, car ces derniers s'attendaient à travailler aux nouveaux taux mentionnés plus haut. Nous attirons votre attention sur le fait que environ 150 à 200 camionneurs de la cité et de la région travaillent à l'enlèvement de la neige dans les différents départements de la voirie municipale et que 90% d'entre eux sont membre de notre syndicat, ce qui motive notre intervention dans le cas présent.

Nouss avons appris de sources généralement bien informées que cette augmentation avait été approuvée en principe. Nous voulons savoir si ces faits sont exacts et à cette fin nous vous demandons de faire une mise-au-point publique. Nos membres sont anxieux de connaitre la vérité et si cette vérité ne voyait pas le jour dans un délai raisonnable, il se pourrait que nous profitions de la prochaine chute de neige importante pour vous rendre visite à vos bureaux de l'hôtel de ville et pour ce faire nous serions dans l'obligation de suspendre temporairement le transport de la neige, ce qui aurait pour effet de retader considérablement le déblaiement des rues de la Cité.

Espérant que nous n'aurons pas à recourir à de telles mesures, nous vous prions de nous croire,

Civiquement vôtre

Le Syndicat des Camionneurs du Québec Metropolitain (Inc)
par: J.-Marcel Arsenault
secrétaire-général

Que peuvent attendre les Gaspésiens de la politique libérale d'Ottawa

Si ce n'est que des déclarations comme celle de M. George MacIlraith, ministre des Transports, ayant sans doute puisé ses informations de patroneux dont la construction du chemin de fer de Matane à Ste-Anne des Monts viendrait en conflit avec leurs intérêts personnels, cela ne vient certainement pas des autorités civiles et ecclésiastiques de la région qui présentent la pétition suivante :

Re : Chemin de fer Matane à Ste-Anne des Monts. A qui de droit.

Contrairement à la déclaration faite à la Chambre des Communes, le 21 décembre 1963, par George MacIlraith, ministre des Transports, à la suite d'une question du chef de l'Opposition, nous sommes d'avis que :

Tous les cultivateurs et propriétaires de la région concernée de la Gaspésie sont désireux de voir se réaliser la construction du chemin de fer de Matane à Ste-Anne des Monts, la majorité des cultivateurs ont signé une requête en ce sens avant que la loi autorisant cette construction soit votée.

D'autre part, si le Fédéral entrait dans le champ d'action du Provincial en octroyant une autoroute, ne faudrait-il pas que cette route passe sur les mêmes propriétés en ayant le désavantage d'isoler les villages de la clientèle du tourisme et en multipliant les frais d'entretiens, sans donner un moyen adéquat de transport lourd.

De plus, nous sommes informés que l'hon. Jules Brillant, de Rimouski, propriétaire-majoritaire de Canada & Gulf Terminal Railway, (chemin de fer de Mt-Joli à Matane) est disposé à collaborer dans toute la mesure du possible pour faciliter cette construction.

Pour aider au relèvement économique de la région de la Gaspésie, nous demandons que la construction du chemin de fer de Matane à Ste-Anne des Monts débute incessamment.

Et avons signé dans nos paroisses respectives les 3, 4 et 7 janvier 1964 :

Dr Emile Pelletier, maire, Cap-Chat Village.

Roger Dion, maire, Ville de Matane.

J.-Raymond Harrisson, maire, Petite-Matane.

Me Claude Jourdain, maire, Cap-Chat paroisse et préfet du comté de Gaspé-Nord.

Jean-Charles Bérubé, maire, paroisse de Matane.

Ulric Théberge, maire, Saint-Paulin de Dalibaire.

Paul-Emile Pouliot, maire, Capucins.

Mgr Alcidas Bourdage, prêtre, curé, C. A. M. V. F, Ste-Anne des Monts

Mgr J.-Charles Allard prêtre, curé, Cap-Chat.

Roger Côté, prêtre.

Henri Smith, prêtre.

Robert Lévesque, maire, Ste-Anne des Monts.

Rock Therrien, maire, St-Joachim de Tourelle.

L. Grenier, prêtre.

Simon Tanguay, prêtre.

Ce document a été signé sans égard aux partis politiques et représente l'opinion des Gaspésiens qui réclament les millions votés par le gouvernement précédent pour la construction de leur chemin de fer.

L'original de cette pétition est adressé aux honorables Diefenbaker et Balcer qui ont eu le courage de faire voter la loi en question et qui a été sanctionnée le 23 mars 1962, et qui ont encore le courage de plaider pour que cette loi soi mise en application afin de sortir les Gaspésiens de leur marasme actuel, sans attendre le plan ARDA et les planifications à ne plus finir qui n'ont d'autres résultats que d'expédier nos gens vers les grandes villes.

J.-Roland Gagnon,
Cap-Chat, comté de Gaspé.

Au Conseil de ville de Ste-Foy

Cher monsieur,

Je veux être clair ici. Peut-être qu'aucun de vous n'est obligé de marcher parce qu'il est propriétaire d'une automobile. Sinon vous auriez remédié déjà à ce problème. La situation est devenue intolérable. Les piétons se font asperger de calcium et d'eau sale. Savez-vous pourquoi ? C'est parce qu'ils sont obligés de marcher dans la rue vu que les trottoirs ne sont pas déblayés. Vous voulez en être convaincus ? Marchez pas une journée comme celle d'aujourd'hui, le 10 janvier, sur le chemin Ste-Foy, de l'avenue Myrand à l'avenue Madeleine-de-Verchères. N'allez pas plus loin car vous entrerez dans une ville consciente de ses responsabilités.

Je pensionne à Québec, mais je subis le triste sort de vos citoyens lorsque je me rends à mes cours universitaires. Les gens de Ste-Foy vous ont élus pour que vous les serviez ensuite. Avez-vous oublié ce point de vos discours électoraux ? Répondez pas du concret : le déblaiement des trottoirs de votre ville que vous qualifiez de "jolie".

Votre serviteur indigné et insulté,

André Bélanger,
860 Marguerite-Bourgeoys,
App. 6, Québec 6.

WALTER LIPPMANN

Le défi de Goldwater

Le manque d'assurance que manifeste le sénateur Goldwater en annonçant sa candidature lui laisse entrevoir tous les soucis qui l'attendent. Il devra subir les épreuves des campagnes des élections primaires, afin de s'assurer du contrôle du Parti Républicain s'il veut ensuite poursuivre son but principal de combattre contre le Président Johnson et devenir le Président des Etats-Unis.

Bien qu'il ait déclaré, à maintes reprises, qu'il n'entend pas se battre avec les Républicains, il est maintenant engagé dans une forte lutte avec eux. Pour dominer la convention républicaine, il adopte la ligne de conduite que ses rivaux républicains, en commençant par le gouverneur Rockefeller, ne sont pas des républicains, mais plutôt des démocrates. Il n'entend point discuter avec eux, car ils les rejettent comme des étrangers.

La direction du Parti Républicain qui se groupe autour de M. Eisenhower sera l'objet d'une purge, et la faction Goldwater qui est minoritaire sera investie de la direction de véritables Républicains. L'audace de cette prétention devient évidente à mesure que la campagne des élections primaires se déroule.

Dans sa conférence de presse à Phoenix, par exemple, le sénateur, a mis de côté le général Eisenhower avec un sourire dédaigneux, en faisant allusion que le général avait été le seul Républicain élu à la Présidence depuis une génération, et qui voyageait dans un wagon privé.

Selon lui, M. Rockefeller, le seul républicain élu gouverneur de New York depuis Thomas Dewey, est rejeté comme un simple démocrate. Ainsi donc le sénateur Goldwater est pris à son propre piège dans ses déclarations qu'il est le seul véritable Républicain et que seul il est autorisé à parler au nom du parti

● ● ●

Tout indique que les élections primaires mettront en évidence les divisions qui rongent le parti Républicain de plus en plus profondément. Le sénateur se présente devant le public dans un rôle qu'il n'est pas prêt à abandonner; il entend purger le parti contre les autres Républicains et il adopte des attitudes extrêmes qui ne sont pas dépourvues de responsabilités politiques.

En usant de son flair politique, il embrouille les questions à dessein, afin de permettre à ses partisans les moins enthousiastes de prétendre qu'il n'a jamais voulu dire ce qu'on lui fait dire. Il serait étrange que les Républicains dont le port politique est gravement compromis et que les Démocrates qui se préoccupent de ces questions, laissent la voie libre au sénateur Goldwater de prononcer des absurdités sur l'imposition fiscale, sur nos relations avec la Russie, sur la sécurité sociale, et sur le problème racial. Si le sénateur cherche à revenir en arrière pour adopter une politique plus modérée, il se compromettra lui-même et détruira son propre actif comme un homme de tous les expédients.

● ● ●

Le sénateur Goldwater n'a fait aucun effort, dans sa conférence de presse, pour se dégager de la position qu'il a prise au sujet de l'Union Soviétique à qui, à son avis, "nous devrions retirer notre reconnaissance".

D'abord il explique qu'il invoque la "non-reconnaissance", comme outil de marchandage, puis il fonce à fond de train et en arrive à faire cette déclaration extraordinaire que "s'il était Président, lui seul ne pourrait pas retirer la reconnaissance de l'Union Soviétique. "Nous devons nous rappeler, dit-il, qu'une pareille action exige l'adhésion du Sénat des Etats-Unis".

Or, cette déclaration démontre jusqu'à quel point il connait peu les pouvoirs que la Constitution accorde au poste de chef de l'Etat où il ambitionne d'accéder comme candidat.

Le thème principal du sénateur c'est sa prétention de professer les véritables principes du parti de George Washington et Hamilton, de Lincoln, de Theodore Roosevelt et de Eisenhower. Pour quiconque a grandi dans la tradition républicaine, voilà une prétention absurde.

Le sénateur Goldwater cherche à transformer le parti de Hamilton en un parti antifédéral. Il veut aussi transformer le parti de Lincoln en un parti de suprématie des blancs, le parti de Theodore Roosevelt en un parti antiprogressif des affaires sans aucun contrôle, avec la devise du chacun pour soi.

. En vertu des traditions et de l'histoire des populations de langue anglaise, en vertu des précédents acquis depuis Burke jusqu'à Hamilton, de Disraeli à Lincoln, le sénateur Barry Goldwater n'est pas un conservateur du tout. Il est totalement dépourvu du sens de respect et de souci de l'ordre social au sein de la communauté.

Il est un réactionnaire radical qui voudrait démanteler le monde moderne, si nous en croyons ce qu'il dit. Sa philosophie politique ne plonge pas ses racines dans la tradition conservatrice, mais dans le capitalisme primitif et rude de l'école de Manchester. C'est la philosophie non des conservateurs de l'ordre social, mais des nouveaux riches et des parvenus.

Si jamais il parvient à gagner la confiance de l'organisation du Parti Républicain pour sa nomination comme candidat, le parti tombera en ruines. Car, pour les Républicains, le mot d'ordre de 1964 n'est pas de combattre Lyndon Johnson mais bien de survivre à l'assaut et au défi de la faction Goldwater.

Les impérialistes sont obligés d'admettre la grande force du marxisme qui a triomphé à Cuba, a déclaré Khrouchtchev en accueillant Castro

MOSCOU (PA) — Le Dr Fidel Castro a reçu un accueil chaleureux hier à Moscou.

Le premier ministre soviétique a promis un appui soutenu au régime cubain devant une foule considérable, assemblée à l'aéroport.

Les deux hommes se sont ensuite dirigés vers le Kremlin, où tout probablement le premier ministre cubain à demandé une aide économique accrue pour son pays.

C'est là l'avis de la plupart des diplomates occidentaux, que le voyage de Castro a pris par surprise. Rès sa descente d'avion, le chef cubain a remercié l'Union soviétique pour l'aide qu'elle avait donnée à Cuba jusqu'ici.

L'économie cubaine a été durement frappée par le blocus américain dans les îles des Caraïbes, par une récolte généralement pauvre et par les ravages causés par un typhon, l'an dernier.

Mais de son côté, l'économie soviétique doit faire face à de graves problèmes, particulièrement au point de vue agricole.

Les récoltes n'ont pas été très bonnes et l'Union soviétique a dû dépenser des milliers de dollars afin de se procurer du blé du Canada, des Etats-Unis et de l'Australie.

LES IMPERIALISTES

M. Khrouchtchev a dit dans le discours, qu'il a livré à l'aeroport : "Les impérialistes sont obligés d'admettre la grande force du marxisme, qui a triomphé à Cuba. Pas un ennemi de Cuba, pas un bloque impérialiste ne pourra arrêter la marche triomphale du grand peuple cubain."

En réponse, Fidel Castro a dit combien il appréciait l'aide fournie par l'Union soviétique dans la mécanisation de Cuba, en ajoutant qu'il espérait que la Russie enverrait bientôt des ingénieurs qui pourraient apporter une solution mécanique à la coupe et au traitement de la canne à sucre, dans l'île de Cuba.

ANNONCE

Comment maintenir VOTRE DENTIER solidement en place

Si votre dentier vous gêne parce qu'il bouge constamment et menace de tomber chaque fois que vous ouvrez la bouche pour parler, manger ou rire, saupoudrez-le de poudre FASTEETH. Cette poudre alkaline (non acide) tient les dentiers plus solidement et plus confortablement. Ne forme ni pâte ni gomme, ne laisse aucun goût. Ne sûrit pas, assainit l'haleine. FASTEETH se vend à tous les comptoirs de produits pharmaceutiques.

Pollack QUÉBEC

Préparez-vous chez Pollack pour fêter le JOYEUX CARNAVAL 64

Soyez à l'aise... portez des vêtements confectionnés avec les fibres DU PONT

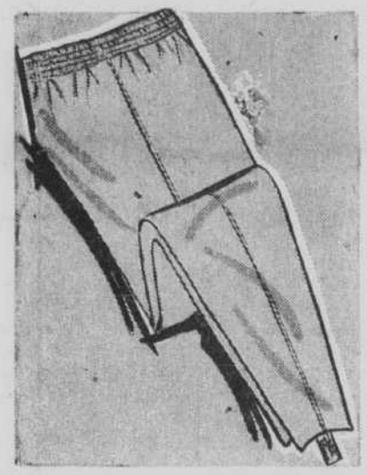
* Marque déposée Du Pont pour sa fibre acrylique

Chaude jaquette de ski en Antron* piqué pour dames

Garnie d'un large collet de laine et d'un capuchon dissimulé dans le dos. Coupe droite, longueur hanches, motifs de teinte contrastante devant. Noir/blanc, bleu/noir. P.M.G. **24.98**

Ecrivez C. P. 1277 ou tél. : 529-9292
Pollack — CHALET DE SKI Deuxième étage

*Marque déposée de Du Pont pour son fil de nylon à brins trilobés.



Pantalons de ski réversibles nylon* extensibles, dames

Légers tout en étant chauds et confortables. Complètement lavables. Coupe fuseau. Noir/rouge, noir/bleu royal, noir/olive, noir/or, noir/quadrillé. Petit, moyen, large, C.R.L. **19.98**

*Marque déposée de Du Pont pour sa fibre de nylon

Ecrivez C. P. 1277 ou tél. : 529-9292
Pollack — CHALET DE SKI — Deuxième étage

Coquet cardigan à manches longues en tricot d'orlon*

Fermeture-éclair à la longueur sur le devant, liséré blanc et tricot de fantaisie à taille et poignets. Bleu, rose, noir et jaune. P.M.G. **12.98**

*Marque déposée de Du Pont pour sa fibre acrylique.

Ecrivez C. P. 1277 ou tél. : 529-9292
Pollack — CHANDAILS POUR DAMES — Rez-de-chaussée

Pull-overs 100% orlon* très soyeux et lavable pour hommes

Lavable mains ou machine. Entièrement façonné, modèle encolure en pointes, manches longues. Choix de beige, gris, marine ou brun. P.M.G.TG. **7.98**

*Marque déposée de Du Pont pour sa fibre acrylique

Ecrivez C. P. 1277 ou tél. : 529-9292
Pollack — SPORT POUR HOMMES — Rez-de-Chaussée

Au programme Fémini-Thé, canal 4, jeudi 16 janvier à 2.30 P.M., la maison Pollack présentera ses modes sportives mettant en vedette les vêtements sport en tissus renforcés de fibre Du Pont. L'hôtesse, Renée Hudon interviewera Mlle Denise Vien, représentante de la maison Du Pont.

Chemises du Carnaval en coton broadcloth

Coton Sanforized aux teintes inaltérables. Modèles pour hommes et femmes avec emblème du Carnaval. Manches longues. Rouge. Hommes: P.M.G.TG. Femmes : 10 à 20. Spécial **3.99**

Chemises en coton Broadcloth de première qualité, Sanforized aux teintes inaltérables, emblème du Carnaval devant. Rouge. Hommes : P.M.G. Femmes : 10 à 20. **6.00**

Casque simili-fourrure rouge pour hommes 3.98

Tuques du carnaval en épais coton. Avec inscriptions du Carnaval. 1.19

En laine tricotée ou tissée, inscriptions du carnaval. Rouge, blanc, bleu. 1.98

Ceinture fléchée du Carnaval en coton tissé. Longueur 78", frange 9". Rouge ou bleue. 2.98

Ceinture tout laine, longueur 78". 3.98

Pollack — KIOSQUE DU CARNAVAL — Rez-de-Chaussée

Jupe du Carnaval en feutre, coupe ample

L'article qu'il vous faut pour les activités du Carnaval pour l'intérieur. Appliqués du bonhomme Carnaval dans le bas. Peut se raccourcir à volonté. Noir. 10 à 16. **7.98**

Pollack — SPORT POUR DAMES — Deuxième étage

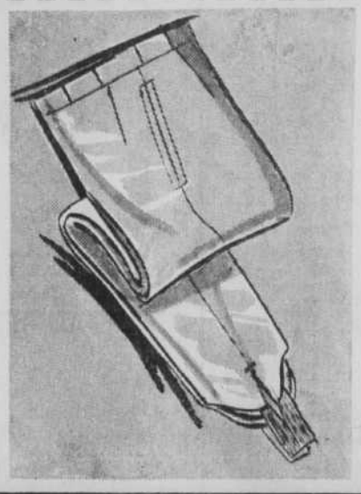
ECRIVEZ C.P. 1277 OU TEL.: 529-9292

Cagoules de ski McGregor 100% nylon* ou antron* piqués, hommes

Réversibles ou non, piqûres en losange, entre-doublure de fibre de verre isolante, fermeture éclair devant, capuchon dissimulé. Charcoal, brun, gris, rouge. P.M.G.TG. **15.99**

*Marques déposées de Du Pont pour son fil de nylon ou sa fibre acrylique.

ECRIVEZ C. P. 1277 OU TEL. : 529-9292
Pollack — SPORT POUR HOMMES — Rez-de-Chaussée



Pantalons de ski extensibles en rayonne, viscose et nylon*, hommes

De confection et coupe soignées, jambes fuseau. Modèles avec élastique sous le pied, poches avec fermeture-éclair. Idéal pour les sports ou les promenades. Noir. 30 à 44. **11.99**

*Marque déposée de Du Pont pour son fil de nylon

ECRIVEZ C. P. 1277 OU TEL. : 529-9292
Pollack — SPORT POUR HOMMES — Rez-de-Chaussée

POUR VOTRE ACCOMMODATION, UTILISEZ L'AUTOPARKING POLLACK SITUE EN FACE DU MAGASIN, ENTREE BOUL. CHAREST – C'EST FACILE, SUR ET PRATIQUE

L'Amérique...

(Suite de la page 2)

est convenu d'y appeler l'opinion. Cependant, j'avoue que voici quelque temps, le ton et la chanson en ce qui concerne la France m'ont paru excessifs". Il ajouta qu'il fallait faire la part des "soucis causés par les problèmes intérieurs," mais que ça n'était pas la première fois qu'il constatait "combien ce pilonnage est aussi vain qu'exagéré".

Mais "ces agitations de presse, de milieux politiques, d'organismes plus ou moins officieux qui sévissent outre-Atlantique, et qui naturellement rencontrent ici l'écho empressé de diverses sortes d'opposants inconditionnels, toutes ces agitations ne sauraient altérer en France ce qui est fondamental à l'égard de l'Amérique. Pour nous, les données fondamentales des relations franco-américaines, se sont l'amitié et l'alliance."

Après avoir souligné que les Etats-Unis et la France ont fait trois guerres ensemble, n'ont jamais échangé un coup de canon, le général de Gaulle ajoutait : "Pour qu'un pareil capital moral puisse être entamé il faudrait des dissensions infiniment graves et infiniment longues. Il peut y avoir des malveillances journalistiques, mais ce ne sont pas ces malveillances du moment qui peuvent donner à croire à la France que l'Amérique cherche à lui faire du tort. Inversement, pour les Etats-Unis, s'imaginer que la France cherche à leur nuire, serait d'une dérisoire absurdité." Une défaillance de la France envers l'OTAN est "hors de question", excepté dans les élucubrations de ceux qui font profession d'alarmer les bonnes gens en dépeignant chaque écorchure comme une plaie inguérissable", terminait de Gaulle.

Qu'il soit n'importe où . . .

(Suite de la page 2)

tes complets en préparant cet article. Ainsi, je me demande qui de nos politiciens pourrait mieux "descendre" ses critiques: "Il ne faut pas s'attendre à ce que les professionnels de la nostalgie, du dénigrement, de l'aigreur renoncent à suer le fiel, à cracher la bile et à lâcher le vinaigre". A noter aussi que le président de Gaulle qui aura 74 ans le 22 novembre, possède une mémoire prodigieuse qui lui permet de donner ses discours sans texte, et je l'ai vu par exemple, quand il vint à Ottawa en avril 1960, suivre à la lettre un texte dont j'avais une copie devant moi et dont le texte original se trouvait dans son veston, d'où il ne sortit jamais.

Charles-André-Marie-Joseph de Gaulle, revenu à la tête de la France en 1958, a souvent été critique, notamment pour la façon dont il a agi dans l'affaire de l'indépendance algérienne. Il a aussi réussi à vendre . . . la force de frappe aux Français, qui la paient assez cher en impôts. Mais ça doit . . . aider quand on vous dit que le temps est passé ou "certains cherchaient leur délectation dans la décadence française" et que maintenant "un allègre sentiment s'est levé du fond de notre peuple voulant qu'être la France, ça vaut la peine" (31 déc. 1963).

Le 14 janvier 1963, dans un autre message à la nation française, de Gaulle parlait du "fait écrasant" que constitue le risque de la guerre nucléaire, ajoutant: "Il y a des pays, en particulier le nôtre, qui sont à tout instant, on peut le dire, en danger de mort subite".

ECONOMIE ET DEFENSE

Plus loin, il notait qu'il n'y a pas une seule société humaine dans le monde, quel que soit son régime politique, économique et social, qui puisse nourrir le progrès autrement que par l'expansion." Et il rappelait que la "France est maintenant en mesure de considérer et de traiter les problèmes, non pas sous une forme plus ou moins haletante et changeante, mais en tant que desseins continus et décisions de longue portée".

Dans le "Monde" du 29 novembre 1962, Jacques Gagliardi écrivait que le "général de Gaulle est maître dans l'art de masquer ses pensées", mais reconnaissait, après avoir precisé que lui et ses camarades ne nourrissaient aucune tendresse pour l'homme d'Etat, qu'il "constitue encore pour quelques années le seul obstacle à une dilution de la France dans un vaste marché Atlantique où nous ne serions plus qu'une succursale des Etats-Unis. En outre, en renonçant à son indépendance, l'Europe renforcerait la division du monde en deux blocs, accroissant ainsi les risques d'affrontement."

Plus on fume, plus la mort est proche...

Washington (PA) — Voici les principales conclusions emises par un comité de 10 savants chargés par le gouvernement américain de faire une étude approfondie sur les dangers auxquels les fumeurs sont exposés.

Mort hâtive — Plus une personne fume, plus elle court de risques de mourir jeune.

Cancer pulmonaire — L'usage de la cigarette est la principale cause du cancer du poumon, particulièrement chez les hommes, et les renseignements indiquent que cette tendance se fait de plus en plus évidente chez les femmes également. Les risques augmentent avec la durée et la quantité. Ainsi, plus une personne fume, plus les risques sont grands. Ceux-ci diminueront si le fumeur renonce à l'usage du tabac.

Maladies cardiaques — La moyenne du taux de mortalité attribuable à des maladies cardiaques et circulatoires est plus élevée chez les fumeurs de cigarettes masculins que chez les non-fumeurs. Néanmoins, la seule preuve dont on dispose actuellement en est une de statistiques de sorte qu'elle ne permet pas de conclure avec certitude que la cigarette soit une cause des maladies cardiaques et de troubles circulatoires bien qu'il y a tout lieu de croire que ces maladies soient étroitement liées à l'abus du tabac.

Autres cancers — La cigarette est également une cause significative du cancer du larynx. Le fait de fumer la cigarette est également lié au cancer de l'oesophage et de la vessie quoique cette cause ne soit pas prouvée. L'usage du tabac, et non pas le seul fait de fumer, est lié au cancer de la bouche. Il y a un certain lien entre le cancer des lèvres et le fait de fumer la pipe.

Asthme et toux mortelle — L'habitude de fumer la cigarette est la plus importante cause de la bronchite chronique aux Etats-Unis. La cigarette cause également l'emphyseme, le durcissement progressif des poumons qui deviennent ainsi moins efficaces.

Bébés — Les femmes enceintes qui fument mettent au monde des enfants maigres.

Pourquoi fumer ? — Le comité en est venu à la conclusion que l'habitude de fumer "découle de la recherche de la satisfaction".

Réaction de l'industrie — L'Institut du tabac — se faisant l'interprète de l'industrie du tabac, a déclaré que le volumineux rapport fera l'objet d'une étude approfondie mais que ce rapport ne constituait pas le dernier chapitre. Ce dont nous avons réellement besoin, ce sont des recherches plus approfondies encore pour découvrir les réponses dont on ne se doute pas.

La rencontre pourrait bien...

(Suite de la page 2)

"La première, c'est le fait que l'Etat, puisqu'il est investi de la direction, doit prendre carrément les moyens de l'exercer comme il convient.

"La seconde, c'est la solidarité des catégories, solidarité telle que la collectivité a intérêt au bien de tous, mais que chacune a envers elle des devoirs qui, au bout du compte, l'emportent sur ses droits, tandis que l'exagération de ses propres exigences la vouerait à la reprobation publique. La troisième, c'est la nécessité pour chacune de ces catégories, de se doter d'organisations qui soient assez solides et assez valables, non seulement pour représenter les revendications de leurs mandats, ce qui est normal et nécessaire, mais encore, ce qui ne l'est pas moins, pour concourir d'une manière positive à l'oeuvre des diverses branches de l'activité ainsi qu'au progrès d'ensemble de la collectivité française."

C'est au cours de la même conférence que le général disait: "La France des années 1960 avance à grands pas sur la route de la prospérité et, par là, de la puissance."

La même veine de "grandeur" se retrouve dans son message de la fin de 1963, alors qu'il a parlé du rôle mondial de la France, ce qui lui a valu, on le sait, d'être traité de "nouveau Napoléon" par son plus violent critique, le "Globe And Mail" qui a soutenu qu'en parlant de 100,000,000 de citoyens pour la France (qui en a 45 millions actuellement) il voyait d'abord des "bataillons", comme Napoléon. Mais les plus dures critiques sont venues du "Calgary Herald" qui commentant le même message de de Gaulle, l'a accusé de s'adonner "aux menaces et à l'intimidation envers ses alliés européens", "inspiré par la soif des grandeurs" et poursuivant "une campagne calculée pour devenir l'homme fort de l'Est au détriment des autres nations qui l'ont sauvé avec la France de l'annihilation, il y a seulement 20 ans". Et "avec de Gaulle, tous les partenaires sont égaux, mais la France est plus égale que les autres. Il aimerait aussi transformer l'Allemagne en une succursale politique, économique et militaire de la France. Le goût de la défaite lui rendrait service."

Le "Citizen" d'Ottawa a soutenu plusieurs fois depuis quelques mois qu'un nouvel alignement Bonn-Washington-Londres va se former à l'écart de Paris.

Bref, le prestige de de Gaulle n'a rien à perdre . . . dans la majorité des journaux anglais du Canada avec la visite de Pearson à Paris.

Deux "frérots" mêlés à l'attentat

MONTREAL (PC) — Deux jeunes frères âgés de 12 et 15 ans, devront comparaître en cours juvénile et offrir des explications relativement à un attentat commis à ville St-Michel, samedi. Une serveuse a été battue et enfermée nue dans un restaurant, samedi soir.

Les lettres FLQ avaient été peintes avec du sang sur le corps de la victime, mais la police est convaincue que le Front de Libération Québécois n'a rien à voir dans cette affaire.

Mlle Lise Saint-Maurice, âgée de 19 ans, a été hospitalisée, souffrant de fractures des côtes, du nez et de la mâchoire. Le capitaine Fernand Dinelle a révélé que les deux frères avaient été arrêtés à leur résidence, dimanche soir. Il a ajouté que la jeune fille avait été battue, parce qu'elle avait aperçu deux individus tentant de pénétrer par effraction dans le restaurant.

ANNONCE

CHOCOLATS ou SIROP CHARLES VERMIFUGES

Votre enfant a des vers s'il a les yeux cernés, s'il souffre de démangeaisons au nez ou à l'anus, s'il a mauvaise haleine, s'il maigrit visiblement.

LES CHOCOLATS OU LE SIROP CHARLES VERMIFUGES LES FERONT DISPARAÎTRE

SOULAGEZ LES DOULEURS INTESTINALES et les Points de Côté dus à la Côlite

La côlite spasmodique (irritation fonctionnelle du côlon ou gros intestin) peut vous causer des douleurs vagues ou cuisantes dans le côté, gaz, acidité, aigreurs, excès de bile, mauvaise haleine, perte de sommeil. Si vous souffrez de côlite spasmodique, évitez les aliments irritants et prenez un médicament spécial comme les Poudres KOLADE, pour relâcher la tension des muscles intestinaux, calmer les muqueuses endolories et enrayer l'acidité. Ce n'est pas un laxatif. Procurez-vous KOLADE chez votre pharmacien, pour un soulagement rapide des malaises dus au côlon et à l'estomac.

CASSE-NOISETTES — Lynda Berry reprend une dernière fois une position de ballet alors que Carol Foster lace son chausson, avant une répétition du ballet "Casse-Noisettes" à Denver.

Les prévisions atmosphériques

Montréal (PC) — Voici les prévisions de la Météo:

La forte tempête qui s'est abattue hier dans le nord-est des Etats-Unis est actuellement centrée au sud de la Nouvelle-Ecosse et apporte des conditions de blizzard dans le sud des Maritimes. L'extrémité nord de cette région de neige a évité de près Montréal et les Cantons de l'Est. Le ciel sera généralement clair dans toutes les régions du Québec et la température très froide s'adoucira légèrement plus tard dans la journée, dans les régions de l'ouest.

Les vents violents dans l'est de la province deviendront légers ce soir. On ne prévoit pas beaucoup de changement dans les conditions de la température demain. Une faible dépression en provenance de l'ouest apportera peut-être une légère amélioration temporaire demain.

Régions d'Abitibi et Pontiac-Témiscamingue: ensoleillé avec périodes nuageuses et quelques brèves chutes de neige. Moins froid. Vents légers. Maximum à Val d'Or, Rouyn et Noranda 5; à Témiscamingue 10.

Aperçu pour demain: pas beaucoup de changement.

Régions de Montréal, Ottawa, Cantons de l'Est, Laurentides, Québec, St-Maurice et Lac St-Jean : généralement ensoleillé et moins froid. Vents généralement légers. Maximum à Montréal et Ottawa 10; à Ste-Agathe, Sherbrooke, Québec, La Tuque et Chicoutimi 5.

Aperçu pour demain: pas beaucoup de changement.

Régions de Rimouski, Sept-Iles, Gaspé et Baie-Comeau: ensoleillé, mais nébulosité légère dans les régions du sud et très froid. Vents du nord de 20 à 30 milles, devenant légers ce soir. Maximum à Mont-Joli, Rivière-du-Loup et Gaspé 10; à Sept-Iles et Baie-Comeau 5.

Aperçu pour demain: beau et froid.

Elections à Rivière Boyer

Trois nouveaux conseillers municipaux pour la municipalité de Rivière Boyer ont été élus par acclamations.

Il s'agit de MM. Richard Lachance, siège no 2, Emile Larochelle, siège no 3, et Bertrand Blais, siège no 4, qui remplacent respectivement MM. Alphédor Brochu, Henri Pouliot et Archillas Brochu. Les nouveaux conseillers ont été élus pour deux ans.

La Rambler n'a pas ce qu'il faut pour grincer

SA CONSTRUCTION MONOCOQUE À SOUDURE INTÉGRALE SUPPRIME LES BOULONS QUI, À LA LONGUE, SE DESSERRENT

L'ancien procédé de construction des voitures consiste à boulonner la carrosserie sur un châssis. A la longue, les boulons se desserrent, et il en résulte ces grincements si irritants qui gâtent l'agrément de l'automobile.

Il y a 23 ans, nous avons lancé une nouvelle méthode de construction selon laquelle carrosserie et châssis étaient soudés ensemble, formant un tout homogène. Cette méthode, appelée "construction monocoque", supprimait les boulons et, du même coup, les bruits et les grincements. Elle augmentait aussi la solidité et la durée des voitures. Cette méthode commence seulement à se répandre chez les autres constructeurs.

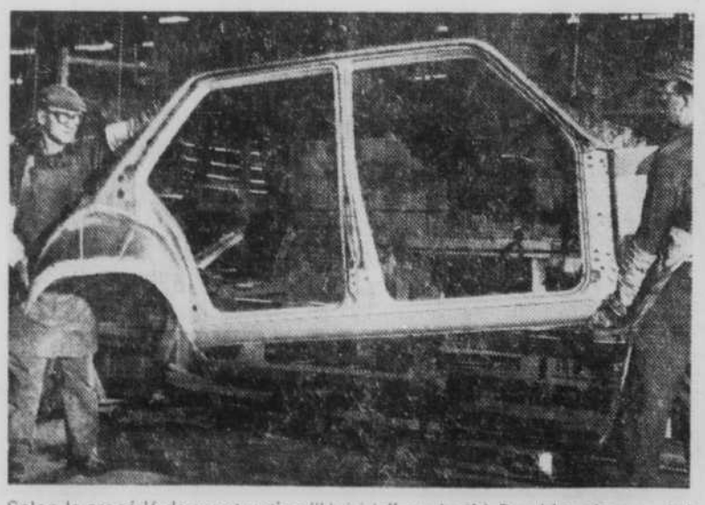
Mais Rambler demeure toujours à la pointe du progrès. En effet, il y a deux ans, Rambler a apporté une importante amélioration à la méthode de construction monocoque: la méthode "Uniside", exclusive à Rambler, où chaque côté de la voiture est maintenant découpé à l'emporte-pièce dans une seule feuille d'acier. Le nombre des soudures et les risques d'erreurs en sont grandement réduits; la carrosserie s'en trouve renforcée et les portières ferment juste.

Ainsi chaque Rambler offre de nombreuse caractéristiques comme celle ci-exclusifs ou exceptionnels—qui en font la voiture la plus avantageuse du Canada. Pour vous en convaincre, voyez sans tarder un concessionnaire Rambler.

Voyez "De Neuf à Cinq", télédiffusé le lundi soir par le réseau français de Radio Canada

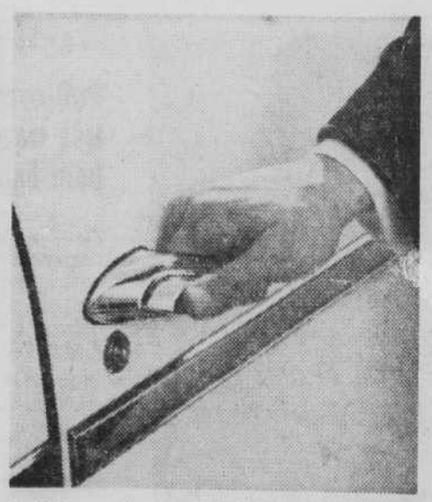
Rambler

UN PRODUIT DE L'AMERICAN MOTORS (CANADA) LIMITED



Selon le procédé de construction "Uniside", exclusif à Rambler, chaque côté entier de la voiture est découpé à l'emporte-pièce dans une seule feuille d'acier, assurant le maximum de rigidité.

La carrosserie monocoque entièrement soudée supprime l'usage d'un châssis et les boulons de fixation qui causent les grincements. Elle est aussi plus robuste et plus durable.



Le fait que chaque côté "Uniside" soit d'une seule pièce supprime les imprécisions de montage et assure l'ajustage parfait des portières.

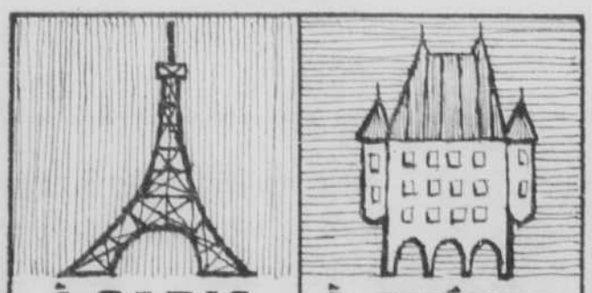
JANVIER EST LE MOIS DE RAMBLER—LE CONCESSIONNAIRE RAMBLER VOUS OFFRE LA "MEILLEURE AFFAIRE" DE L'ANNÉE

AUTO MODERNE LIMITEE
498 de la Couronne — Tél.: 529-5381

J.-A. BEGIN LTEE
10, Tr.-Can., Rond-Point, Lévis, 837-9363

CHAMPOUX AUTOMOBILES INC.
2015 Boul. Charest-O. — Tél.: 681-6076

Amos — CYR & CYR AUTOMOBILE
Ange-Gardien — Montmorency Automobiles, Ltée
Cabano — GARAGE RUEST ENR.
Clermont — GARAGE BENOIT HUDON ENR.
Dolbeau — GARAGE PERRON INC.
Forestville — GARAGE VINCENT TREMBLAY
La Sarre — ROBERT AUTO SERVICE
L'Isletville — J.-RONALD CARON
Matane — GARAGE RODOLPHE MARQUIS
Montmagny — LESSARD & SCOTT ENR.
Rivière-du-Loup — LEVESQUE AUTO INC.
Ste-Croix de Lotbinière — JEAN-LUC LECLERC
St-Georges de Beauce — GARAGE NOEL LESSARD ENR.
Ste-Germaine Lac-Etchemin — LA CIE FERLAND & BEGIN LTEE
Ste-Marie de Beauce — GARAGE PHILIPPE SYLVAIN
St-Pascal — GARAGE HUDON & FRERE ENR.
Sept-Iles — NORTH PIONEER CO. LTD.



À PARIS
MOQUETTE: le mot pour un tapis mur à mur.

À QUÉBEC
ROCHETTE: le nom pour un tapis bien posé et qui dure.

tapis ER & FILS LIMITÉE Emilien Rochette et Fils Ltée

Les deux grandes bourses du pays veulent un dégrèvement d'impôt sur les investissements

OTTAWA (PC). — Les deux grandes bourses du Canada ont présenté, hier, des mémoires différents à la Commission royale d'enquête sur la fiscalité, en soulignant comment l'on peut faire en sorte que plus de Canadiens puissent investir sous la forme d'actions.

Sur certains points, les bourses de Montréal et Toronto partagent le même point de vue. Par exemple, elles pensent qu'une grande partie des dividendes versés aux actionnaires canadiens devraient être non-imposables.

Le président Howard D. Graham, de la Bourse de Toronto, a déclaré que les actionnaires canadiens devraient recevoir des "exemptions fiscales complètes ou importantes" en ce qui concerne les dividendes qu'ils reçoivent des sociétés canadiennes.

Le président du Comité des gouverneurs de la Bourse de Montréal, M. P. B. Reid, a suggéré que cette exemption représente cinq fois l'exemption personnelle de base de $1,000.

En outre, les deux bourses ont suggéré que des mesures soient prises afin que les Canadiens achètent plus d'actions et que les investissements étrangers soient plutôt dirigés vers le secteur des dettes obligataires. Cela constituerait une mesure positive à l'égard des investissements étrangers et ne les découragerait pas.

Le général Graham a déclaré que les directives fiscales devraient être conçues de manière à ce qu'il soit "bien clair que nous ne sommes pas xénophobes".

REDUCTION DES TAUX

Le mémoire de la Bourse de Montréal déclare qu'en plus des encouragements fiscaux destinés aux actionnaires, les sociétés devraient être encouragées dans leurs achats d'actions; le mémoire suggérait que l'impôt des sociétés soit réduit et que des stimulants soient offerts afin de faciliter une plus grande distribution des bénéfices.

Si le Canada a l'intention de préserver le système de libre entreprise, a déclaré la bourse, il lui faut utiliser tous les moyens d'encourager un rendement maximum des investissements.

"Nous sommes tout particulièrement intéressés à ce que les Canadiens soient encouragés à placer leur argent dans des valeurs mobilières à revenu variable de façon qu'ils acquièrent un sentiment plus vif de vivre l'expansion de notre économie."

L'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières avaient déclaré auparavant que la loi fiscale était pleine d'ambiguïtés, de contradictions et de sujets de controverse."

"Les mesures fiscales ont eu une croissance irrégulière au cours des années, avec amendements sur amendements. Il est grand temps d'adopter une attitude nouvelle et courageuse afin que la loi devienne simple et compréhensible.

Les conditions économiques se sont modifiées considérablement depuis que la loi fiscale a été tout d'abord introduite, mais malheureusement le texte de la loi, lui, n'a pas changé."

Géologie glaciaire de la région de la partie centrale du Québec-Labrador

OTTAWA — Le ministère des Mines et des Relevés techniques vient de publier en français une étude sur la géologie glaciaire de la partie centrale du Québec-Labrador.

La région à l'étude, considérée depuis fort longtemps comme le territoire qu'occupaient les derniers vestiges de la glaciation Laurentide, fait partie du grand plateau lacustre du Labrador, elle comprend une grande partie de la région centrale des hautes terres de la péninsule du Labrador au voisinage du lac Knob et s'étend des deux côtés de la principale ligne de partage des eaux qui constitue la frontière entre Québec et Terre-Neuve.

L'auteur, E. P. Henderson, a cherché en particulier à préciser quelle fut la superficie qu'occupaient les derniers glaciers du Wisconsin dans cette région. Il note, de plus, que les glaciations du pléistocène ont profondément modifié le drainage et l'aspect du pays; c'est ce qui explique, en grande partie, le fait que le plateau lacustre du Labrador contient l'une des plus grandes concentrations de lacs au monde.

Le gravier est le seul produit utile obtenu des matériaux glaciaires de la région. Une grande quantité a servi à la construction du chemin de fer Quebec North Shore and Labrador qui relie Sept-Iles et Schefferville. On a utilisé les graviers qui proviennent de Kames à des fins de construction : la ville de Schefferville est construite sur une aire de kames nivelées et de plaines de délavage.

Le lecteur constatera que les renseignements d'application pratique constituent l'un des aspects les plus intéressants du rapport.

Les personnes intéressées peuvent se procurer le bulletin 50, au prix de $1.30, en adressant leur demande à la Commission géologique du Canada, à Ottawa, ou encore chez l'Imprimeur de la Reine.

Lamontagne se dit fort optimiste

MONTREAL (PC) Le président du Conseil privé a prédit pour le Canada une année 1964 aussi prospère que l'a été 1963.

Parlant devant l'Association nationale des gérants de bureau à Montréal, M. Maurice Lamontagne a passé en revue la dernière moitié de 1962, disant qu'elle avait atteint à un certain degré d'incertitude, et l'année 1963, qui selon lui a vu une nette amélioration de notre situation économique.

Le ministre attribue cette amélioration à nos exportations de blé et à une plus grande production d'équipement industriel et agricole de même qu'à la stabilisation de notre dollar.

"Il en est résulté que notre déficit commercial a été abaissé de $500 millions et qu'il est à son plus bas niveau depuis 1954", a-t-il ajouté.

M. Lamontagne croit que les récessions qui se développent tous les trois ans depuis la seconde guerre, comme en 1954, en 1957 et en 1960 ne figureront pas en 1964, à cause de meilleures techniques de contrôle, de moyens de transport améliorés et de systèmes de communications accrus.

"Vu nos possibilités d'exportation en 1964, notre programme d'aide à la construction en hiver, l'augmentation du revenu personnel, je crois, et les experts croient, que nous devrions faire aussi bien en 1964 qu'en 1963 et que nous devrions connaître la prospérité pour une troisième année consécutive".

Enfin, le ministre a expliqué le rôle du Conseil économique du Canada qui a pour mission de conseiller le gouvernement sur les moyens à prendre pour donner au Canada le meilleur niveau d'emploi possible et une production accrue afin d'assurer la croissance économique et un niveau de vie supérieur aux Canadiens.

La commission Laurendeau-Dunton entreprend lundi sa tournée du pays

OTTAWA (PC) — MM. André Laurendeau et Davidson Dunton, coprésidents de la Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme, vont commencer une visite officieuse du pays en se rendant lundi prochain à Winnipeg.

Les coprésidents rencontreront le premier ministre du Manitoba, M. Duff Roblin, pour le déjeuner. Ils rencontreront également le comité provincial composé de cinq personnes d'enquête sur le bilinguisme, lequel se trouve sous la direction du prof. William Morton de l'Université du Manitoba.

Les coprésidents, qui sont accompagnés du secrétaire de la commission, M. Neil Morrison, seront à Edmonton les 21 et 22 janvier afin d'avoir des entretiens privés avec le premier ministre de l'Alberta, M. Ernest Manning, ainsi qu'un certain nombre de personnalités en vue.

Les coprésidents iront à Québec le 3 février afin d'avoir des entretiens avec le premier ministre M. Jean Lesage. Ils espèrent voir les six autres premiers ministres au cours du mois de février, mais il n'y a pas eu de rendez-vous fixés jusqu'à présent.

Le but de ce tour est de recueillir des renseignements sur les systèmes provinciaux scolaires et de sonder les premiers ministres sur ce qu'ils pensent du bilinguisme.

Le bridge contrat

par Noël Duchesne

4294 B-2568

BALLET DES BARBUS

La main suivante est empruntée au magazine "Le Bridge", de Paris. Elle constitue un problème à jeux découverts, composition de l'expert Robert Haas.

Donneur : Nord

Tous vulnérables

NORD
♠ A V 7 5 3
♥ R
♦ R
♣ A 10 8 5 3 2

OUEST
♠ D 9 8 2
♥ 9 5
♦ D V 10 9 8 4
♣ R

EST
♠ 10 6 4
♥ 7 6 4 3 2
♦ 7
♣ 9 7 6 4

SUD
♠ R
♥ A D V 10 8
♦ A 6 5 3 2
♣ D V

Nord	Est	Sud	Ouest
1-♣	passe	1-♥	passe
1-♠	passe	3-♦	passe
3-♠	passe	4-S-A	passe
5-♥	passe	5-S-A	passe
6-♥	passe	6-S-A	passe
passe	passe		

Entame : — dame de carreau

Sud réussit le petit chelem à sans-atout, quelle que soit la défense.

Le nom "Ballet des Barbus" provient du fait que les quatre rois sont en singletons.

Le Mort prend la dame de carreau de son roi et le déclarant rentre chez lui en couvrant le roi de coeur de son as. Sud défile tous ses coeurs et développe la position suivante :

NORD
♠ A V 7
♥ —
♦ —
♣ A 10 8 5

OUEST
♠ D 9 8
♥ —
♦ V 10 9
♣ R

EST
♠ 10 6 4
♥ —
♦ —
♣ 9 7 6 4

SUD
♠ R
♥ —
♦ A 6 5 3
♣ D V

Sud encaisse l'as de carreau et le Mort abandonne le sept de pique. Que peut le joueur en Est ?

(a) Est abandonne un pique. Sud encaisse le roi de pique, puis change à la dame de trèfle pour le roi et l'as. Comme le Mort encaisse l'as de pique, Est se trouve épuisé à cette couleur et Sud abandonne le valet de trèfle. Nord accorde la main à Est en revenant avec un petit trèfle et en retour celui-ci doit jeter ses deux derniers trèfles dans la tenace 10-8 du Mort.

(b) Est abandonne un trèfle.

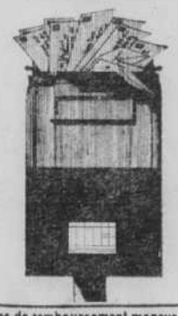
En ce cas, Sud change immédiatement à la dame de trèfle pour le roi et l'as. Un petit trèfle est appelé vers le valet et le Mort reprend la main en couvrant le roi de pique de son as. Nord encaisse le dix et le huit de trèfle et seule la dernière levée est cédée à la dame de pique.

Problème d'une belle subtilité.

Noël Duchesne

MAL DE DOS
S'il est causé par une élimination défectueuse, il peut être soulagé en une nuit grâce aux
PILULES K & L DR. CHASE

Payez vite tous vos comptes
à l'aide d'un prêt spécial HFC



Avez-vous plus de comptes que vous n'en pouvez régler? Réunissez-les et adressez-vous à HFC afin d'obtenir l'argent pour les payer tous d'un seul coup. Vous pourrez alors déposer vos problèmes dans la boîte à lettres et rembourser HFC commodément. Consultez Household immédiatement. Empruntez en toute confiance.

Montant du prêt	Plans de remboursement mensuel 36 mois	30 mois	20 mois	12 mois
$100	$....	$.....	$ 6.12	$ 9.46
550	.....	23.73	32.86	51.24
750	.....	31.65	44.13	69.21
1000	.....	41.45	58.11	91.56
1600	60.88	68.81	94.11	146.52
2200	83.71	94.62	129.41	201.46
2500	95.12	107.52	147.05	228.93

Les paiements ci-dessus, comprenant capital et intérêts, sont basés sur le remboursement normal. Le coût de l'assurance n'est pas compris.

RENSEIGNEZ-VOUS SUR L'ASSURANCE-VIE SUR LES PRÊTS, AUX TAUX RÉDUITS DE GROUPE.

HOUSEHOLD FINANCE HFC

SUCCURSALES DE QUÉBEC
1066-3ième Avenue . . 524-2432 — 487 est, boulevard Charest 525-4626
891, rue St-Jean . . . 529-2581 — 375, rue Dorchester . . 529-0021
Centre d'Achats la Canardière, 2485, boulevard Ste-Anne . 661-3793
2508, blvd Sir Wilfred Laurier 653-4958
LEVIS: 15, rue St-Louis, téléphone 837-5891
ALMA: 8, rue du Sacré-Coeur, téléphone NO 2-6551
CHICOUTIMI: 121 est, rue Racine, téléphone 543-3314
DOLBEAU: 652, blvd Walberg, téléphone 276-3660
JONQUIÈRE: 341A, rue St-Dominique, téléphone 542-4521
RIMOUSKI: 52 Avenue de la Cathedrale, téléphone RA 3-6585
RIVIÈRE-DU-LOUP: 358, rue Lafontaine, téléphone UN 2-6328
SEPT-ÎLES: 421, rue Arnaud, téléphone WI 2-6574
ST. GEORGE DE BEAUCE: 340 1ère Avenue, téléphone 228-4844

Pollack QUEBEC
UNE PETITE SURDITE EST UNE GROSSE PERTE
NOUVEAU ZENITH® CAMEO
'dans l'oreille'
APPAREIL AUDITIF
une qualité ZENITH

Grosseur exacte de l'appareil.

• pas de corde ni tube pour vous ennuyer
• se porte même à temps partiel, s'ajuste et s'enlève en une seconde
• essayez-le et comparez sa qualité de fonctionnement

• test audiométrique sans frais
• entrevue privée
• corde et piles pour tous genres d'appareils

FAITES GRATUITEMENT L'ESSAI DE SA QUALITE ET DE SON RENDEMENT VENEZ VOIR OU TELEPHONEZ AUJOURD'HUI.
TELEPHONEZ
529-9111 Poste 59
Pour de plus amples renseignements, découpez, remplissez et postez le coupon ci-joint

SALON D'APPAREILS AUDITIFS ZENITH
M. POLLACK LIMITEE — C.P. 1277
J'aimerais recevoir gratuitement des renseignements sur les fameux appareils auditifs Zenith
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Tél. : .....
Pollack — APPAREILS AUDITIFS — Rez-de-chaussée

Examen de la vue — Service d'optique
Verres de contact — Lentilles cornéennes
Dr Yves Bertrand, B.A., O.D.
OPTOMETRISTE
Pollack au rez-de-chaussée
TEL. : 529-9111
Local 127

Pollack QUÉBEC
Aubaine Spectaculaire
La plus belle vaisselle pour l'hôtesse de bon goût à un prix très opportun

1. GOLDEN. Fine bordure dorée. 85 morceaux. Spécial. Rég. $89.95 67.88
2. ELEGANCE. Bordures dorées. 57 morceaux. En spécial. Rég. $49.95 37.69
3. BRISTOL. Large bordure dorée. 57 morceaux. Spécial. Rég. $49.95 37.69
4. CORONATION. Bordure rouge, fleurs dorées. 57 morceaux. Spécial. Rég. $89.95 69.88
5. PLATINUM. Large bordure platine. 99 morceaux. Spécial. Rég. $89.95 59.88
6. ULTIMATE. Bords découpés et platine. 99 morceaux. Spécial. Rég. $99.00 76.69
7. SWEETHEART. Bordure fleurs et feuilles. 57 morceaux. Spécial. Rég. $39.95 29.95
8. ALKA. Etroite bordure platine. Comprend 59 morceaux. Spécial. Rég. $59.95 49.95
9. FLAIR. Motifs feuilles bleues et grises; 57 morceaux. Spécial. Rég. $39.95 29.95
10. AUTUMN LEAVES. Motifs feuilles. 55 morceaux. Spécial. Rég. $33.95 27.69
11. ROYAL PINK. Fleurs au centre. 55 morceaux. En spécial. Rég. $33.95 27.69
12. PROVINCIAL. Fruits bruns et jaunes. 45 morceaux. Spécial. Rég. $24.95 19.88

POUR UN TEMPS LIMITÉ - VENTE
DE SERVICES A DINER EN FINE PORCELAINE IMPORTÉE
ÉPARGNEZ DE 20% À 33 1/3%
VENEZ TOT - QUANTITES LIMITEES
PAS DE COMMANDES POSTALES NI TELEPHONIQUES, S.V.P.
Pollack — VAISSELLE — Quatrième étage

S. Exc. Mgr Roy invite les Lions à réciter le chapelet à la basilique

par J.-Claude Rivard

Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, a invité les Clubs Lions de la Vieille Capitale, mouvement non confessionnel, à se rendre réciter le chapelet à la basilique Notre-Dame de Québec, lundi prochain. La nouvelle a été communiquée hier midi aux membres du Club Lions Québec-Centre par le président Jean Dutil, lors du déjeuner de ce club de service.

Sillery-Ste-Foy et Lévis ont décidé de se joindre au Québec-Centre, pour se rendre participer, avec Son Excellence à cette émission irradié, qui coïncide avec le début de "l'Octave de prières pour l'Unité chrétienne".

Ces clubs sociaux, ou de service, comme ils préfèrent être désignés, se réjouissent de l'invitation faite, et y voient un tournant dans l'attitude traditionnelle ainsi que la réserve gardée par l'Eglise en face de clubs supposément neutres.

Le geste de Son Excellence Mgr l'Archevêque témoigne de son appréciation pour l'esprit d'altruisme qui a toujours inspiré l'action de ces organismes qui font l'honneur de la Vieille Cité de Champlain.

D'origine américaine, et partant protestante, les Clubs sociaux de Québec sont, en très forte majorité, formés de catholiques, et leurs buts principaux sont de venir en aide à l'enfance malheureuse, aux pauvres, aux infirmes, aux aveugles, etc. ... La plupart d'entre eux sont propriétaires de colonies de vacances où l'on oriente, durant l'été, les enfants de familles pauvres.

L'accroissement des catholiques dans les cadres des clubs de service, s'est fait surtout à la suite des solennelles déclarations de Pie XII, en février 1958, où il est dit en substance que les Catholiques ne doivent pas faire groupe à part, mais doivent au contraire s'unir aux non-catholiques au sein d'organismes susceptibles de rendre le monde plus heureux et meilleur.

Un bas de Noël plein de mystère

Le ministre de la Jeunesse a trouvé d'autre chose dans son bas de Noël, en plus du bill 60.

—J'aurai une surprise pour vous en 1964, a dit M. Paul Gérin-Lajoie aux journalistes qui le questionnaient hier.

Sur sa carte de Noël, on voyait le ministre endormi et satisfait. Au pied du lit, dans un bas tendu, on y trouvait le bill 60.

Le ministre a dit qu'il y avait d'autre chose mais il n'a pas voulu en dire plus.

Horoscope

par Francesco Waldner

MERCREDI, 15 JANVIER

BELIER (21 mars au 19 avril) —Ne vous découragez pas, même si tout ne va pas comme vous l'aviez espéré. La chance finira par vous favoriser, vers la fin de la journée.

TAUREAU (20 avril au 20 mai) — La perspective est généralement bonne, en dépit de certaines difficultés susceptibles de bouleverser votre vie. L'heureuse influence d'une personne de votre entourage vous mettra sur le chemin du succès.

GEMEAU (21 mai au 21 juin) — Journée particulièrement chanceuse. Certains accords avantageux seront conclu avec difficulté mais avec succès. Réglez vos problèmes intimes.

CANCER (22 juin au 22 juillet) — Vous vous sentirez irritable et mauvaise. Vous devrez faire preuve de beaucoup de tact au cours d'une discussion si vous voulez éviter une fâcheuse querelle.

LION (23 juillet au 22 août) — Finissez-en dès aujourd'hui avec tous ces petits problèmes qui vous font perdre un temps précieux. Vous recevrez des nouvelles étonnantes. Une amitié se nouera au cours de la soirée.

VIERGE (23 août au 22 septembre) — La journée semble prometteuse, en dépit des légers obstacles qui s'opposeront à vos projets. Ne négligez pas vos amis.

BALANCE (23 septembre au 22 octobre) — Ne perdez pas votre temps à des futilités car vous aurez sous peu à assumer de lourdes responsabilités. Journée favorable à vos amours.

SCORPION (24 octobre au 22 novembre) — Excellente journée pour les réunions d'affaires. Vous recevrez de l'aide d'une personne inconnue. Suivez votre intuition et ne vous préoccupez pas de l'opinion de votre entourage.

SAGITTAIRE (23 novembre au 21 décembre) — Votre irritabilité peut nuire à la réalisation de projets qui vous sont chers. Excellente journée pour le magasinage les visites et les voyages. Ne vous attardez pas à des détails.

CAPRICORNE (22 décembre au 19 janvier) — Vous vous sentirez en grande forme et pourrez régler d'importants problèmes. Léger bouleversement dans votre vie familiale. Montrez-vous plus prudent.

VERSEAU (20 janvier au 18 février) — Vos amours vous apporteront beaucoup de satisfaction. Un rencontre inattendue améliorera considérablement votre vie sociale. Nouvelles intéressantes.

POISSONS (19 février au 20 mars) — Procédez avec ordre si vous voulez que vos rêves deviennent des réalités. Un problème délicat peut être réglé. Tout dépendra de votre tact et de votre pondération.

VENTE EXTRAORDINAIRE DE MANTEAUX

POUR FILLETTES ET ADOLESCENTES

24.98 à 29.98

Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX

Magnifique sélection de manteaux pour les jeunes, en tissus 100% laine, garnis de fourrure, manteaux en simili fourrure tel que orlon et léopard, tous de notre récent stock et très à la page. Tailles : 4 à 7 - 8 à 14.

PALETOTS D'HIVER

POUR GARÇONNETS ET GARÇONS

Modèle régulier ou avec col simili-fourrure

12.98 à 19.98

Notre stock entier de paletots pour garçons, tissus 100% laine, confection soignée, toutes les tailles.

Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX

chez Mozart

226-228 est ST-JOSEPH

GRANDE VENTE A 1¢

AJOUTEZ 1¢ ET DOUBLEZ VOTRE ACHAT

CHEMISES SPORT CHANDAILS ET GILETS

POUR GARÇONNETS ET GARÇONS

2.98 à 7.98

Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX

Chemises sport à manches longues les plus nouveaux dessins, tous de marques réputées, que vous pouvez maintenant acheter à peu de frais.

Chandails et gilets pour garçons et fillettes, en gros tricot 100% laine, orlon et Ban-lon. Tous des plus récents styles et dessins.

ENSEMBLES pour GARÇONS et FILLETTES

GARÇONS 2 à 6X FILLETTES 2 à 12 ans

ENVELOPPES pour BEBES 12 à 18 mois

ORLON OU NYLON

14.98 à 24.98

Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX

CORVETTES EN NYLON

POUR GARÇONS 4 A 6X • 8 A 16

8.98 à 16.98

Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX

PRATIQUES

COLLANTS

DE MARQUES REPUTEES

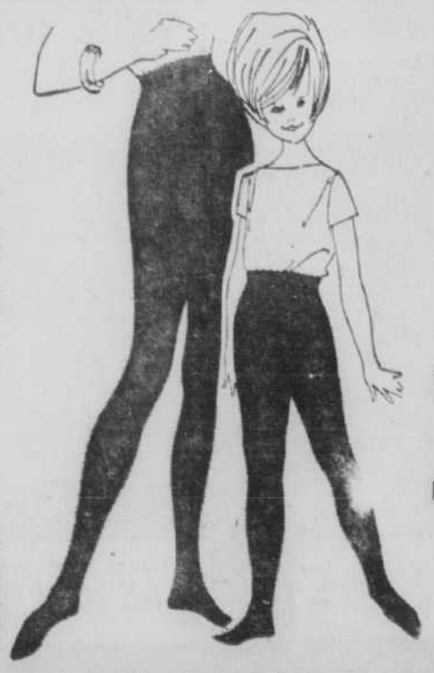
POUR la FILLETTE et la MERE

BLEU • NOIR • ROUGE • BEIGE

EXTENSIBLES A TOUTES GRANDEURS

1.49 à 3.49

Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX



CAR COAT

FILLETTES 4 A 6 - 8 A 14

ORLON OU NYLON

AVEC CAPUCHON

16.98 à 19.98

Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX

Fillette tuée par un camion, à Ste-Brigitte

Une fillette de 8 ans a été broyée sous les roues d'un camion à Laval, hier après-midi, et elle est morte environ deux heures plus tard. La PP l'identifie comme étant Denise Robitaille, enfant de M. et Mme Raymond Robitaille, 6 rue des Erables, L'Ile Enchanteresse, à Ste-Brigitte de Laval.

La tragédie est survenue un peu avant 4 h. en face de l'école No 3, sur la route reliant Laval à Ste-Thérèse-de-Lisieux. La victime et d'autres écoliers venaient de quitter l'école pour aller prendre place dans un autobus scolaire.

La blessée a été transportée dans l'école où l'ambulance Germain Lépine Ltée l'a recueillie pour la diriger vers l'hôpital de l'Enfant-Jésus. Elle devait mourir vers 6 h. 15. Son corps reposait, hier soir, à la morgue provinciale où l'a conduit le fourgon de la maison Guillemette, de St-Joachim. Le Dr Placide Mayrand, de Ste-Anne-de-Beaupré, tiendra l'enquête du coroner.

Congrès des manufacturiers de béton

Le onzième congrès annuel de l'Association des manufacturiers de béton du Québec, se déroulera à l'Estérel, du 19 au 21 janvier prochain. Le congrès aura pour thème: "L'industrie du béton, symbole de notre essor économique", et M. Charles Fortier, de St-Henri de Lévis, président de l'Association, déclare qu'un projet de surveillance de la qualité du béton sera présenté lors de ces assises.

Ce dernier déclare également que depuis déjà un an, les directeurs de l'Association collaborent avec les laboratoires directement intéressés à l'industrie du béton, pour établir des formules d'essais en laboratoires pour les différents produits de béton tels que blocs, tuyaux et béton préparé. M. Adrien Hébert, de Québec, est le président du Comité d'études de la régie de la qualité des produits de béton.

Le ministre des Richesses naturelles, M. René Lévesque, et le directeur général de la Société générale de Financement, M. Gérard Filion, seront au nombre des conférenciers.

M. Claude Dufour, secrétaire-exécutif de l'Association nous informe que plus de 200 personnes sont attendues à ce congrès. Il rappelle que l'industrie du béton qui exploite avec le ciment, les carrières, le sable et autres aggrégats naturels est une industrie strictement québécoise et qu'elle joue une part importante dans l'essor économique du Québec.

Chicoutimi ne sera pas l'hôte des Jeunes Chambres

Le congrès national des Jeunes Chambres ne se tiendra pas à Chicoutimi, en 1965. La Jeune Chambre de Chicoutimi a décidé, hier soir, lors de son assemblée mensuelle, de retirer sa candidature comme hôte des Jeunes Chambres du Canada en 1965.

Cette volte-face s'explique par le fait que la Fédération provinciale s'est dissociée de la Fédération nationale, à la suite d'un différend survenu il y a quelques mois.

Votre travail à l'aiguille

563

Habillez de ces jolis vêtements de tricots la poupée "Grande Fille" de 11½ pouces de hauteur de votre fillette. Le patron vous indiquera la façon de procéder.

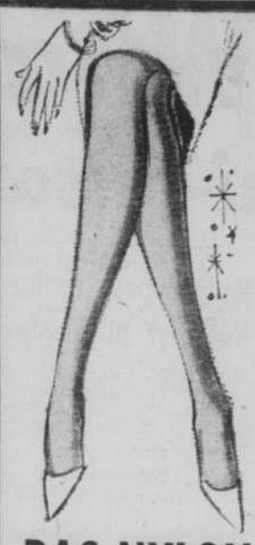
563

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit :
SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC 2 (P.Q.)

Prix : 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.
Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.



BAS NYLON
MECHE
1ère QUALITE
VAL. REG. $1
69c
DEUX PAIRES POUR 70c

VENTE DE MANTEAUX
GARNIS • NON GARNIS • SIMILI-FOURRURE
33⅓ A 50% DE RABAIS!
SUR NOTRE STOCK ENTIER
VAL. RÉG. 69.50 A 139.50
$39. $59. $79.

C'est maintenant le meilleur temps d'acheter votre manteau à des épargnes sans comparaison en ville. Notre sélection de riches manteaux ornés de fourrure, sans fourrure ou simili-fourrure. Nous vous offrons trois groupes qui méritent votre attention. Il faut liquider notre stock entier sans égard au prix coûtant. Venez, regardez et vous serez heureuse de votre choix. Tailles : junior, demoiselle et dame.

AJOUTEZ 1¢ ET DOUBLEZ VOTRE ACHAT

chez Mozart
226-228 est ST-JOSEPH

GRANDE VENTE A

NOTRE CHOIX COMPLET DE NOUVELLES
JUPES
EN LAINAGE ET "TERYLENE"
4.98 A 14.98
Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX

SLACKS
EN LAINAGE
9.95 A 16.95
Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX

600 NOUVEAUX
GILETS
100% LAINE GROS TRICOT
BAN-LON ET BOUCLE
AINSI QUE MOHAIR TOUS
DE MARQUES CONNUES
4.98 A 19.95
Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX

Grand choix de gilets pull-overs, variété de couleurs et de styles. Tricots de fantaisie ou uni, encolure ronde ou en V. Grs : P. M. L.

Attrayants gilets cardigans, choix varié de couleurs et de tricot. Idéal pour le bureau ou pratique pour les sports. Vous en voudrez plusieurs à ce prix.

SI VOUS DESIREZ AUCUN DEPOT REQUIS SELON LES CONDITIONS FACILES MOZART

NOTRE STOCK ENTIER DE
ROBES UNE, DEUX et TROIS PIECES
POUR TOUTES OCCASIONS
16.95 A 39.95
Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX

Notre meilleure vente de l'année. Notre choix est très beau quels que soient les styles de robes que vous désirez, soit tailleur ou de fantaisie, dans les lainage, tricot, crêpe, chiffon, imprimé ou dentelle. Tailles : Junior, Demoiselle, Dame. Venez vite, vous serez enchantée de votre choix.

BELIVEAU-Laperrière-PILOTE-Wharram

A l'honneur pour les trophées individuels de mi-saison

MONTREAL (PC) — Jean Beliveau et Jacques Laperrière, des Canadiens de Montréal, ainsi que Pierre Pilote et Ken Wharram, des Hawks de Chicago, sont à l'honneur en ce qui a trait à l'allocation des quatre trophées individuels de la ligue Nationale de hockey pour la première demie de la saison 1963-64.

Le trophée Lady Byng, remis au joueur le plus gentilhomme et le plus efficace du circuit, a donné lieu à la course la plus serrée car seulement 15 points séparent les quatre joueurs qui ont reçu le plus de votes. C'est Ken Wharram qui l'a emporté finalement avec 40 points et il est suivi de Camille Henry, des Rangers avec 32, Dave Keon, du Toronto, avec 31 et Bobby Hull, du Chicago, avec 25.

Le sensationnel Jean Béliveau n'a pas eu beaucoup d'opposition pour ce qui a trait au trophée Hart, accordé au joueur le

JEAN BELIVEAU
Trophée Hart

plus utile, et il a amassé 82 points contre seulement 32 pour son plus proche rival, Bobby Hull, pendant que le gardien des Hawks, Glenn Hall, se classait 3e avec 19 points.

Trois joueurs des Canadiens ont dominé dans la course au trophée Calder, donné à la meilleure recrue, et c'est Jacques Laperrière qui est à l'honneur avec 53 points. Il est suivi de ses coéquipiers John Ferguson avec 43 et de Terry Harper qui a reçu 28 points.

Pour le trophée Norris, remis à la meilleure défense, c'est l'excellent Pierre Pilote du Chicago, qui a mené le bal avec 72 points et il s'est du coup assuré une forte avance sur son plus dangereux rival, Tim Horton, du Toronto, qui a amassé 43 points. Elmer Vasko, du Chicago, vient en 3e place avec 21 points.

CHANGEMENTS

Le montant des bonis de mi-saison pour les joueurs concer-

JACQUES LAPERRIERE
Trophée Calder

nés dans la course aux trophées n'est pas exactement le même que l'an dernier alors que le meneur de chaque demi-saison recevait $500 et que le vainqueur éventuel du trophée recevait ensuite $1,000. Un joueur pouvait donc récolter $2,000, s'il avait reçu le plus de votes lors du scrutin de demi-saison, lors du second scrutin et enfin lors de l'addition des votes des deux demies pour décider du vainqueur du trophée pour la saison entière. Cette année, on a cru faire les choses plus équitablement puisque le meneur à la mi-saison recevra $250 de même que le meneur pour la seconde demie. Le vainqueur éventuel du trophée recevra $1,000. Ainsi un joueur qui aura mené le bal au deux scrutins pourra donc récolter $1,500. Pour la 1ère fois cependant, le joueur qui se classera en 2e place lors de l'addition des votes à la fin de la saison recevra $500.

LE SCRUTIN

Pierre Pilote est le seul vainqueur de la saison 1962-63 qui a réussi à dominer durant la 1ère moitié de 1963-64. Il a remporté le trophée Norris la saison dernière. Le vainqueur du Hart l'an dernier, Gordie Howe, qui enleva alors ce trophée une 6e fois, a dû se contenter de la 5e place avec 10 points pour la 1ère demie de '63-64. Dave Keon fut celui qui enleva le Byng il y a 10 mois tandis que Kent Douglas, des Leafs, devenait le premier joueur de défense à remporter le trophée Calder. On notera que trois des meneurs au scrutin récent ont de plus été choisis sur la première équipe d'Etoiles de la LNH pour la 1ère demie de 1963-64, à savoir Pilote, à la ligne bleue, Béliveau, au centre, et Wharram, à l'aile droite.

Comme c'est le cas depuis plusieurs années, ce sont les chroniqueurs et les [illegible] teurs sportifs qui ont le droit de vote dans les six villes du circuit et ils ont alloué cinq points

PIERRE PILOTE
Trophée Norris

pour un premier choix, trois pour un second et un point pour un 3e. Voici le résultat officiel de ce scrutin récent pour déterminer les meneurs dans la course aux différents trophées durant la 1ère moitié de la saison 1963-64 :

TROPHEE HART

Jean Béliveau, Canadien, 82 points; Bobby Hull, Chicago, 32; Glenn Hall, Chicago, 19; Stan Mikita, Chicago, 12; Gordie Howe, Detroit, 10; Ken Wharram, Chicago, 3; Jacques Plante, Rangers, 1; Murray Oliver, Boston, 1; Frank Mahovlich, Toronto, 1; Ed Johnston, Boston 1 point.

TROPHEE LADY BYNG

Ken Wharram, Chicago, 40 points; Camille Henry, Rangers, 32; Dave Keon, Toronto, 31; Bobby Hull, Chicago, 25; Phil Go-

KEN WHARRAM
Trophée Lady Byng

yette, Rangers, 11; Murray Oliver, Boston, 11; George Armstrong, Toronto, 6; Ab McDonald Chicago, 2; Red Kelly, Toronto, 2; Jean Béliveau, Canadien, 1; Andy Hebenton, Boston, 1 point.

TROPHEE CALDER

Jacques Laperrière, Canadien, 53; John Ferguson, Canadien, 43; Terry Harper, Canadien, 28; Bob McCord, Boston, 23; Pit Martin, Detroit, 9; Jim Pappin, Toronto, 4; Murray Hall, Chicago, 1; Eddie Joyal, Detroit, 1 point.

TROPHEE NORRIS

Pierre Pilote, Chicago, 72 points; Tim Horton, Toronto, 32; Elmer Vasko, Chicago, 21; Bobby Baun, Toronto, 7; Jacques Laperrière, Canadien, 6; Carl Brewer, Toronto, 4; Al MacNeil, Chicago, 3; Doug Barkley, Detroit, 2; Bill Gadsby, Detroit, 1; Terry Harper, Canadien, 1; Harry Howell, Rangers, 1; Tom Johnson, Boston, 1 point.

Au carrefour des Sports

Par Claude Larocheile

FORD FRICK S'INTERESSE A GEORGES MARANDA

Georges Maranda a quitté définitivement le baseball professionnel en juin dernier quand il a remis à Bob Maduro son uniforme des Suns de Jacksonville de la Ligue Internationale, mais il entretient une étrange correspondance avec la gent du baseball.

Une correspondance qu'il avait entreprise l'été dernier en écrivant à Frank Shaughnessy de la National Professional Baseball Leagues vient de se terminer par une copie de lettre que le commissaire Ford Frick lui a fait parvenir.

Dans une lettre adressée à Bob Maduro du Jacksonville, Frick lui ordonne de verser à Maranda la somme de $638.54 que le club avait négligé de lui payer à son départ. Le Lévisien a entre les mains la copie de la lettre, mais il n'a pas encore reçu le chèque de Maduro.

Maduro n'est plus le propriétaire du club de Jacksonville dont un groupe de citoyens de l'endroit s'est porté acquéreur, mais il conserve les fonctions de gérant général, ce qui le met dans l'obligation de se mettre en règle avec le baseball organisé et de régler cette affaire avec Maranda.

Maranda retirait $7,500 par année à Jacksonville, mais il a décidé de s'éloigner du baseball parce qu'une importante brasserie lui offrait une position d'avenir.

"Je gagnais plus que plusieurs joueurs des majeures qui gagnent le minimum de $7,000 par année, nous confie-t-il. Et c'était un salaire important pour la Ligue Internationale puisque ces clubs n'attirent plus de monde et sont heureux de jouer devant 1,500 et 2,000 personnes. Autrefois, c'était différent. Certains joueurs préféraient jouer dans l'Internationale parce qu'ils y faisaient plus d'argent que dans les majeures. C'était le cas de Rocky Nelson qui a joué à Montréal et à Toronto."

JE SERAIS ENCORE DANS LES MAJEURES SI . . .

Georges Maranda a eu beaucoup de mérite dans sa grande aventure dans le baseball où il a eu à vaincre de multiples obstacles. Pendant de nombreuses années, il a lancé avec un bras impotent qui s'enflait terriblement après chaque performance. Quand il se fit opérer finalement, le médecin l'avisa que sa carrière allait prendre fin avec l'opération, mais c'est à la suite de ce séjour à l'hôpital qu'il fit le saut dans les majeures avec les Giants de San Francisco et les Twins du Minnesota.

Il dit avec assurance et un brin de regret dans la voix: "Sans mon mal de bras, je serais monté avant dans les majeures, et je serais encore là."

A San Francisco, un inconnu venu des mineures, il tenta de se faire admettre parmi un personnel de lanceurs bien étoffé. Il réussit à lancer brillamment dans ses rares sorties, mais ignoré sur le banc, il n'eut jamais l'occasion de faire son nom.

A Minneapolis-St-Paul, c'était différent. Le personnel était moins renommé, mais Georges trouva sur sa route un instructeur de lanceurs qui chercha sa perte.

"Toujours la malchance, de dire Georges. Avec les Twins par exemple, j'ai eu de bonnes périodes. Trois jours de suite j'ai été appelé en relève pour lancer trois manches à chacune de ces apparitions. C'est beaucoup pour un lanceur de relève puisqu'il faut se préparer longuement dans le bullpen. J'ai fait très bien dans ces trois apparitions, mais je ne sais pas ce qui s'est passé, par la suite je n'ai pas lancé pendant un mois."

Georges ne fut pas plus chanceux l'an dernier. Résolu à prendre sa retraite pour accepter une intéressante position, il changea d'idée quand il entendit la voix du vice-président des Indiens de Cleveland, Hoot Evers au téléphone.

"Je t'assure personnellement que tu feras partie du groupe des lanceurs des Indiens," lui promit Evers.

Il n'eut cependant qu'une occasion de se faire valoir au camp d'entraînement en officiant pendant quatre manches contre les Colts de Houston. Il limita ces derniers à deux coups sûrs seulement pour s'entendre dire par le gérant Birdie Tebbetts quelques jours plus tard: "Tu ne fais plus partie des plans des Indiens; tu t'en vas à Jacksonville."

PATRICK, WORSLEY ET JOHNSTON

Comme on le sait, Lynn Patrick était à Québec mardi de la semaine dernière à l'occasion de la visite des Clippers de Baltimore . . . Le confrère Frank Fontaine apprit de la bouche même de Patrick qu'il était dans la Vieille Capitale pour surveiller Gump Worsley, nouvelle que la Presse Canadienne se chargea de répandre d'un bout à l'autre du pays . . . Pendant ce temps, dans la métropole, l'ex-arbitre Red Storey disait avoir appris que Patrick était intéressé en Worsley . . . Dès qu'il rencontra Ed Johnston des Bruins après son expédition à Québec, Patrick n'eut rien de plus pressé que de lui lancer: "Ne t'occupe pas de cette nouvelle que publient les journaux. Je n'ai mentionné le nom de Worsley à personne. Oublie ça" . . . Fontaine nous assure que Patrick lui a remis cette déclaration et nous n'avons aucune raison de ne pas le croire . . . Une chose est certaine toutefois, et deux confrères peuvent en témoigner, Patrick a dit, lors de son passage au Colisée qu'il n'était pas satisfait de la tenue de Johnston.

René Lemyre et Georges Maranda ne sont pas d'accord sur la nomination de Yogi Berra comme gérant des Yankees . . . Pendant que René considère que Yogi a toute la compétence désirée malgré ses dehors bouffons, Georges y va de ce commentaire: "C'est une lourde tâche pour Yogi Berra qui n'est pas assez sérieux. Je serais surpris qu'il ait une forte emprise sur ses hommes à cause de sa trop grande intimité passée avec les joueurs."

Est-ce que Maranda croit que les lanceurs des Dodgers avec Sandy Koufax en tête pourraient faire la risée des Yankees à l'année longue . . . "Les lanceurs sont plus forts dans la Ligue Nationale, mais je pense que les Yankees feraient beaucoup mieux contre les Dodgers s'ils les affrontaient dans un calendrier régulier."

CURLING FEMININ : Une équipe dirigée par Mme Rita Delaney, du club Québec, a remporté le tournoi de curling inter-clubs "Fyon" qui a été joué la semaine dernière. Mme Delaney, à gauche deuxième rangée, reçoit le trophée des mains de Mme Charles Fyon, de Montréal. Mlle L. Teakle, à droite deuxième rangée, Mme D. McMahon et Mme Doris Jack complétaient l'équipe.

Harper peut croire maintenant que Bobby Hull est un joueur qui est bien musclé

MONTREAL (PC) — On avait dit à Terry Harper que Bobby Hull était très musclé. Maintenant, la recrue des Canadiens peut le croire.

Les deux joueurs en sont venus aux coups à Chicago dimanche soir.

"As-tu pu porter de bons coups?" a-t-on demandé à Harper.

"Oui, mais il m'a frappé également", a répondu Harper.

"Ce fut alors un match nul?"

"Non, je crois qu'il a eu le dessus, car son premier coup m'a fait reculer de trois pieds."

Il n'en reste pas moins que, selon son pilote Toe Blake, Harper fut un des facteurs dominants de la victoire des Canadiens au compte de 2-1.

Blake a ajouté: "Si je regarde en arrière, je ne peux me souvenir que d'une partie où Harper a connu une mauvaise soirée et ce fut un match où tous les joueurs de défense ont connu une léthargie".

Harper n'a guère donné de chances à Hull pendant toute la joute dominicale et Hull a bien réussi son 28e but de la saison, mais pendant une punition à Harper.

Ils en sont venus aux coups à la deuxième période et ont écopé chacun, d'une majeure de cinq minutes.

Harper, originaire de Regina, semble avoir hérité du poste de policier de Lou Fontinato.

Bout parfait au curling

Un bout parfait de 8, exploit rare au curling, a été réussi sur les glaces du Club Québec, dimanche soir.

L'exploit revient à une équipe dirigée par le skip Jean Boutet, dans une joute régulière de la ligue des employés de C.A.R.D.E

Boutet, aidé de Chris Wilson, troisième; Carman Johnson, deuxième; et Marguerite Delaney, lead, accomplit son exploit au deuxième bout et l'emporta finalement contre l'équipe de Lou Moir, 17-4.

HOCKEY

HIER

Ligue Américaine
Aucune joute.
Ligue Nationale
Aucune joute.
Ligue Centrale
Aucune joute.
Ligue de l'Ouest
Aucune joute.
Ligue Dimanche-Matin
Pelletier 2, Malouin 3
Guy 9, Bisson 3
Blais 1, Rest. Belle 2
Ligue Intermédiaire "C"
N-D de Québec 6, Beauport 15
Ligue Junior "A" d'Ontario
Peterborough 6, Hamilton 5
Ligue Senior de N.-E.
Windsor 8, New Glasgow 4

AUJOURD'HUI

Ligue Américaine
Providence à Québec
Buffalo à Baltimore
Ligue Nationale
Aucune joute.
Ligue Centrale
Aucune joute.
Ligue de l'Ouest
Portland à San Francisco
Denver à Vancouver
Ligue Junior "A"
Victoriaville à Trois-Rivières

LIGUE AMERICAINE

Section EST

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Québec	40	21	19	0	142	136	42
Hershey	38	20	17	1	116	126	41
Baltimore	43	18	23	2	113	134	38
Providence	38	16	19	3	146	131	35
Springfield	36	13	22	1	114	142	27

Section OUEST

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Cleveland	39	22	14	3	132	100	47
Pittsburgh	38	22	15	1	128	105	45
Rochester	34	20	14	0	130	99	40
Buffalo	36	12	21	3	88	132	27

LIGUE NATIONALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Chicago	41	22	12	7	132	94	51
Montréal	39	20	11	8	124	103	48
Toronto	39	21	12	6	115	94	48
Detroit	40	15	18	7	101	119	37
New York	39	12	21	6	113	130	30
Boston	40	8	24	8	82	126	24

LIGUE DE L'OUEST

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Denver	31	26	11	2	166	89	58
Los Angeles	39	18	18	3	109	137	39
Portland	41	17	20	4	129	134	38
Seattle	40	16	20	4	132	130	36
S. Francisco	40	17	21	2	121	147	36
Vancouver	39	15	21	3	125	135	33

LIGUE CENTRALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Omaha	37	26	7	4	155	98	56
St. Louis	41	17	17	7	165	145	41
St. Paul	40	18	20	2	122	126	38
Minneapolis	41	18	18	5	135	153	41
Cincinnati	36	7	23	6	99	171	20

LIGUE PROGRESSION

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Bulldogs	9	5	2	2	57	44	12
Loups	9	5	2	2	46	38	12
Castors	9	3	5	1	46	53	7
Aigles	9	1	5	3	41	52	5

LIGUE INTERUNIVERSITAIRE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
McMaster	4	3	0	1	22	14	7
Toronto	3	2	0	1	15	6	5
Montréal	2	2	0	0	12	7	4
Laval	3	2	1	0	22	11	4
McGill	3	0	1	2	7	9	2
Queen's	3	0	3	0	6	17	0
Waterloo	4	0	4	0	14	34	0

LIGUE INTERMEDIAIRE "C"

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Pont-Rouge	9	8	0	1	47	21	17
Beauport	11	8	2	1	67	33	17
St-Gérard	11	6	4	1	55	39	13
Beaupré	8	4	3	1	37	29	9
St-Albert	9	3	6	0	43	37	6
St-Emile	9	2	7	0	18	72	4
N.-D. Québec	10	2	8	0	36	89	4

LIGUE JUNIOR "A" PROVINCIALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Victoriaville	25	17	4	4	126	71	38
As Juniors	27	12	12	3	129	124	27
Citadelles	27	10	15	2	100	126	22
Tr.-Rivières	25	8	16	1	107	141	17

LIGUE JUNIOR D'ONTARIO

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Toronto	35	26	4	5	207	117	57
Canadien Jr	34	22	10	2	177	112	46
Peterborough	33	15	12	6	97	110	36
Niagara F.	32	16	12	4	121	95	36
S. Catharines	33	15	15	3	143	143	33
Oshawa	35	10	19	6	127	149	26
Hamilton	32	6	21	5	105	157	17
Kitchener	32	5	22	5	76	170	15

La blessure de Bobby Hull

CHICAGO, (PA). — Un examen au rayon-X a révélé seulement une meurtrissure douloureuse à la cheville de Bobby Hull, du Chicago, hier. On avait d'abord craint à une fracture lorsque Hull a été frappé par une rondelle dimanche soir lors de la joute Canadiens-Chicago. Le meilleur franc-tireur de la LNH avec 28 buts s'attend à affronter les Canadiens à Montréal, jeudi.

No 4 M

COLISÉE

Tél.: 525-5129 — 525-9979

LIGUE AMÉRICAINE

de

HOCKEY

21e JOUTE de CEDULE

CE SOIR à 8h. 15

REDS de Providence

— vs —

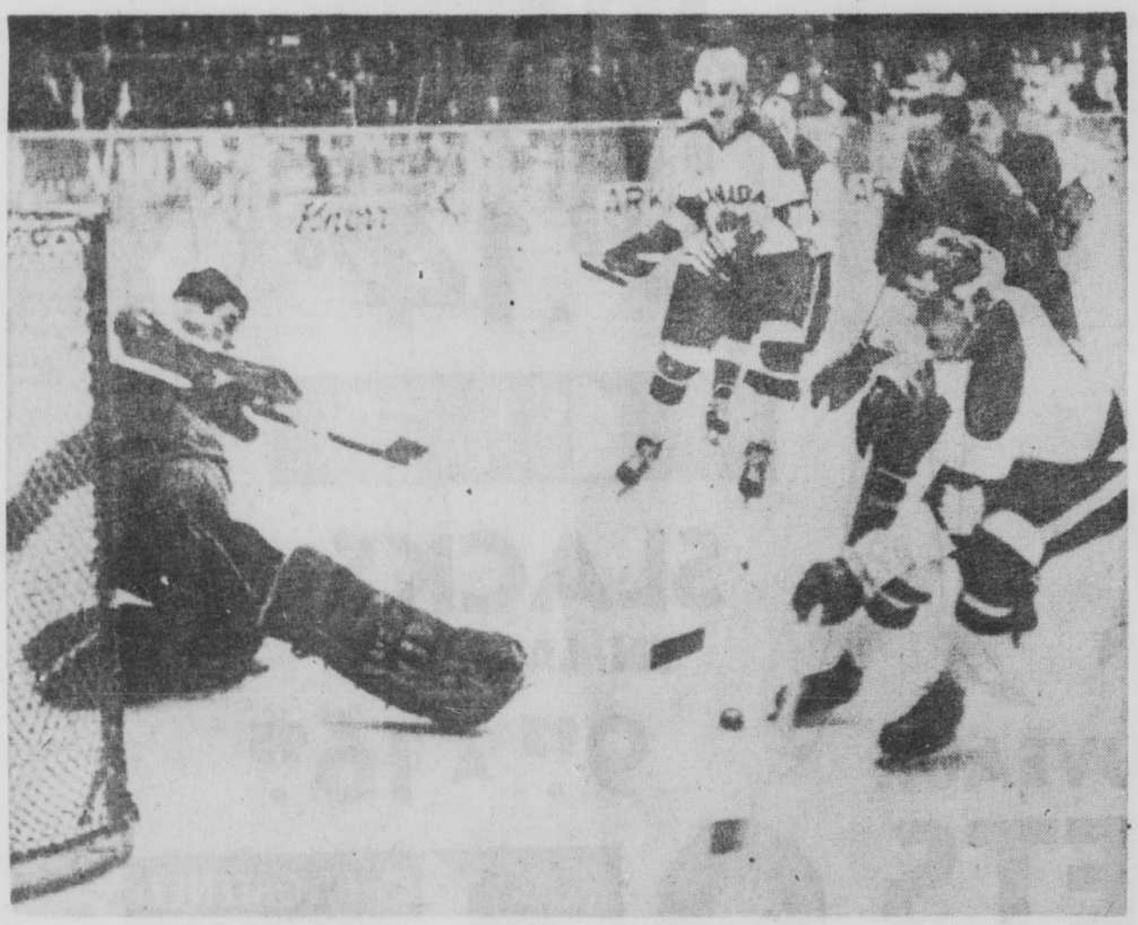
AS DE QUEBEC

PRIX D'ENTREE

(RES.) : Loges : $3.00 — Mezz. (4 premières rang.) $2.50 — (4 autres rang.) $2.00 — Balcon : $1.60 — (Adm. Gén.) Sect. "Millionnaires": Adultes $1.00 — Enfants $0.60.
(Taxe et charge de service incluses)

— Dépositaires de billets —
- Tabagie GRAVEL, 400, 3e Avenue
- Tabagie JOS HUNT, 790, rue St-Jean
- Buffet L.-P. DEMERS, 901 O., St-Cyrille
- Pharmacie SOUCY, 369, de la Couronne

Billets de SAISON et autres billets libres et réservés en vente dans les DEPOTS jusqu'à 1 h CET APRES-MIDI et au COLISEE jusqu'à 5 heures. Contrôle ouvert CE SOIR à compter de 7 h.



IL NE DEVAIT PAS COMPTER : Le gardien de buts Rigolet de l'équipe nationale de la Suisse vient de repousser un lancer de Roger Bourbonnais de l'équipe olympique du Canada au cours d'une partie hors-concours disputée, hier, à Genève devant une foule de 9,000 personnes. L'autre joueur de l'équipe de la Suisse est M. Vachon. L'équipe de la Suisse est formée entièrement de joueurs canadiens, exception faite de Rigolet. La joute prit fin au compte de 4-4. (Téléphoto PC via Genève)

Joute nulle du Canada, 4-4

(PC de AP-Reuter)

GENEVE — Un retour à la dernière minute a donné un verdict nul de 4-4 à la jeune équipe olympique du Canada au hockey contre une équipe d'étoiles composée de Canadiens professionnels évoluant en Europe.

L'équipe canadienne semblait acculée à la défaite avec une minute à jouer dans le match lorsque Roger Bourdonnais s'est échappé et a égalé les chances.

Ray Cadieux, de St-Adèle, Gary Dineen, de Montréal, et Dave Merriefield, de Port-Arthur, Ont. ont été les autres compteurs des Canadiens olympiques, tandis que Whittal réussissait le truc du chapeau au profit des pros.

Auparavant, dans leur tournée européenne, les protégés du R.P. Bauer avaient vaincu facilement trois équipes de l'Allemagne par des scores de 9-5, 4-1 et 13-0.

Les Autrichiens sont vainqueurs

WENGEN, Suisse (UPI) — Les skieurs autrichiens ont dominé les compétitions pour le trophée Lauberhorn en fin de semaine dernière, mais les skieurs de France et de l'Allemagne de l'Ouest devraient menacer leur suprématie dans les Alpes durant les prochaines Olympiades.

Voilà l'opinion résumée des experts après cette compétition de trois jours, compétition qui a été la première et probablement la dernière épreuve majeure avant le début des Jeux olympiques, le 29 janvier à Innsbruck, Autriche.

Une autre épreuve pré-olympique est au calendrier pour Kitzbuehel en fin de semaine, mais l'insuffisance de neige pourrait bien forcer les promoteurs à remettre cet événement.

Les Autrichiens se sont emparé de tous les titres en jeu dans le concours Lauberhorn. Le champion du slalom géant Egon Zimmermann est sorti vainqueur dans les deux classiques du slalom géant, pendant que son coéquipier Gerhard Nenning prenait la première place dans le combiné alpin grâce à des excellentes performances dans le slalom géant et le slalom.

Les Français ont disputé chaudement la victoire aux Autrichiens, et seule une disqualification inattendue contre laquelle on protesta longuement, dont fut victime l'as français Guy Périllat les a privés de sortir victorieux dans le slalom et dans le combiné alpin.

Le trio français de Périllat, Léo Lacroix et Michel Arpin sera sans doute fort menaçant pour les Autrichiens à Innsbruck.

Les Allemands Ludwing Leitner, gagnant du slalom Lauberhorn, et Wolfgang Bartels, un as dans la descente, seront aussi des candidats sérieux aux honneurs aux prochaines Olympiades.

Autre record pour Mlle Skoblikona

MOSCOU (Reuter) — Mlle Lydia Skoblikova, championne du monde soviétique de patin à glace, a établi dimanche un nouveau record du monde féminin de vitesse en parcourant les trois mille mètres en 5 minutes quatre secondes 2-10 au cours d'une épreuve à Chelyabinsk.

Elle a ainsi amélioré par une seconde 8-10 le précédent record détenu depuis 1962 par une autre championne soviétique, Inga Voronina. Voronina avait couru sur une piste située à haute altitude. Chelyabinsk est situé au-delà des steppes de l'Oural.

Un vrai gros GIN du pays

LES CHUTES MONTMORENCY
Tout comme les Chutes Montmorency font l'admiration de tous ceux qui visitent la côte de Beaupré, BEAU GESTE s'est imposé à l'admiration des connaisseurs.

UN PRODUIT DU QUÉBEC par Les Distillateurs du Québec Ltée., Valleyfield

As et Reds sont bien déterminés

Par Roland SABOURIN

Les instructeurs Floyd Curry et Fern Flaman n'auront pas besoin de se creuser la tête très longtemps afin de trouver un sujet pour l'allocution qu'ils devront adresser à leurs joueurs avant l'importante joute de ce soir, au Colisée.

Le classement des clubs et les statistiques sont là pour leur fournir tout le "matériel" nécessaire.

Les As de Québec, détenteurs de la première position depuis dimanche soir, pourront porter cette même avance à trois points, facteur important puisqu'ils auront joué trois parties de plus que les Bears de Hershey après le match de ce soir. De plus, une victoire sur les Reds leur donnera une avance de six points sur les Clippers de Baltimore et neuf points sur le Providence.

Et si les joueurs de M. Flaman entendent terminer en première position de la Section Est, ils pourront difficilement se payer le luxe de concéder une avance de neuf points aux As, même avec deux joutes de moins au calendrier. En gagnant ce soir, les Reds pourront s'approcher à cinq points des As. Les chiffres ne mentent pas, dit-on.

Il est tout probable que l'on verra très peu de changements sur les deux clubs, même si Harry Ottenbriet, au repos dimanche, pourrait bien être envoyé dans la mêlée par l'instructeur du Providence. Serge Boudrault et Zellio Toppazzini ont été deux autres joueurs qui n'ont pas été utilisés dans la rencontre de 5-3.

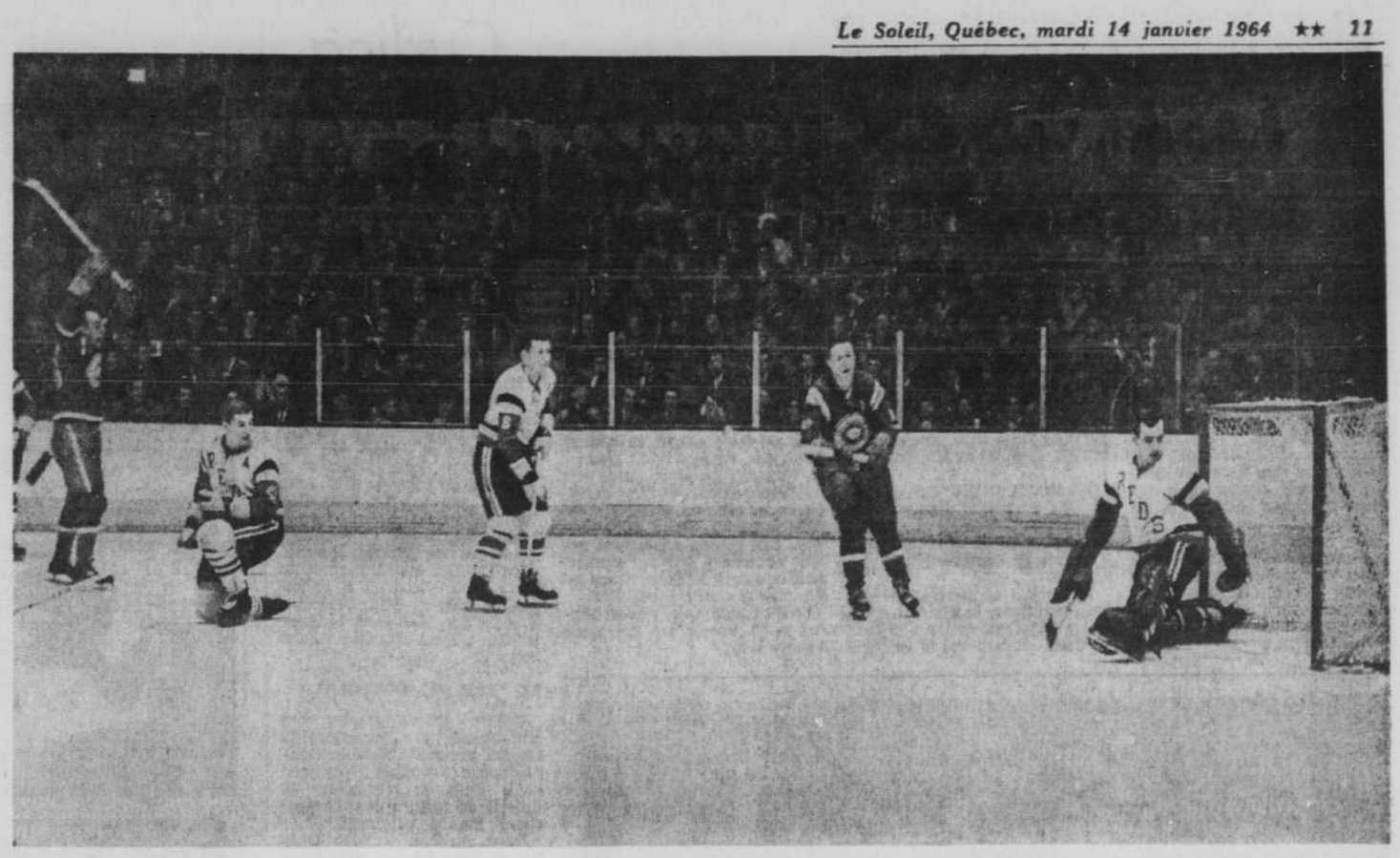
Les Reds veulent se venger à tout prix et entendent bien mettre tout en oeuvre pour atteindre leur objectif.

Chez les As, il se pourrait que Don Blackburn soit en mesure de retourner au jeu, mais il jouera seulement s'il est parfaitement rétabli.

Jim Roberts, qui a été obtenu des Knights d'Omaha en attendant le retour du blessé Terry Gray, sera encore à son poste. Dimanche soir, Jim en était à sa quatrième joute en autant de soirs, en plus d'avoir fait en avion le trajet Omaha-Québec dans la journée de dimanche. Curry lui a défendu de chausser les patins, hier matin, et il devrait être frais et dispos pour la joute de ce soir.

D'ailleurs, on s'attend à ce que toute l'équipe soit plus reposée, car rappelons que les As avaient joué à Springfield, samedi soir, pendant que les joueurs du Providence étaient arrivés dans nos murs depuis l'après-midi de samedi.

La rondelle sera mise au jeu à 8 heures 15 précises.



LE BUT NO 17 DE LEON : Le rapide et robuste ailier droit Léon Rochefort, des As, qui a les bras élevés à gauche de la photo, vient de compter son dix-septième but de la saison pour le club local. Les joueurs de défense Bob Blackburn et Steve Kraftcheck, ainsi que le gardien de buts Ed Giacomin, des Reds de Providence, ont tous les yeux tournés vers la rondelle qui repose dans le filet. L'autre joueur des As est Cleland Mortson, qui cie toute sa satisfaction.

Dans le monde du Sport

par Léonce Jacques

EN GUERRE AVEC LA PRESSE

George "Punch" Imlach, par la grâce de Dieu, gérant et instructeur des Maple Leafs de Toronto et l'âme dirigeante des champions de la ligue Nationale et des détenteurs de la coupe Stanley, vient de déclarer la guerre aux journalistes.

Imlach n'a pas aimé certains commentaires de la presse torontoise au sujet d'un incident survenu la semaine dernière au cours d'une pratique des Leafs alors que le gardien de buts Johnny Bower quitta la glace avant la fin de la période d'entraînement, le tout étant le résultat d'une remarque que Imlach aurait faite à Bower, mercredi dernier, au cours d'une partie entre son club et les Canadiens.

Imlach devait annoncer par la suite que Don Simmons prendrait la place de Bower, de façon temporaire, non pas, selon Imlach, à cause de la dispute entre lui et Bower mais parce que ce dernier "souffre d'une blessure à l'index de la main gauche".

Imlach a certainement le droit de ne pas toujours être d'accord avec les journalistes mais ces derniers avaient également le droit de rapporter ce dont ils avaient été témoins. Imlach est également libre d'admettre qui il veut dans la chambre des Leafs mais il a certainement forcé quelque peu la note en allant jusqu'à bannir les journalistes des lieux pour une période indéfinie.

Il n'y a jamais eu de fumée sans feu et, qu'Imlach le veuille ou non, il s'est certainement passé quelque chose entre lui et Bower. Les journalistes torontois n'ont fait que leur devoir en rapportant l'incident et le pilote torontois a tout simplement décidé de leur imposer une certaine forme de bâillon pour les punir.

Pour un athlète blessé, Bower n'avait pas trop mal réussi en accordant que douze buts à l'adversaire au cours de ses neuf rencontres précédant l'incident en question. Le jeu était arrêté quand Bower s'est dirigé vers John Ferguson qui venait de s'écraser dans la clôture et son geste n'était que normal de la part d'un être humain.

La décision d'Imlach ne menace pas sérieusement la liberté de la presse et il est certain que l'affaire ne sera jamais portée à l'attention des Nations Unies mais on peut se demander si le pilote des Leafs n'a pas outrepassé ses droits.

Au sein de la direction des Leafs, du moins au niveau d'Imlach, il semble qu'on ait voulu punir les journalistes parce qu'ils auraient mal interprété l'incident et qu'ils lui auraient donné une importance qu'il n'avait pas.

Mais en prenant la décision de fermer la porte de la chambre du club, n'est-ce pas Imlach lui-même qui se rend coupable de ce qu'il reproche à la presse, soit de donner à toute l'affaire une importance qui ne serait pas justifiée ?

ICI ET LA DANS LE SPORT

Les As de Québec auront l'occasion ce soir non pas seulement de remporter une cinquième victoire consécutive mais également d'augmenter leur avance en tête de la section est de la ligue Américaine alors qu'ils feront de nouveau face aux Reds de Providence au Colisée . . . A la veille de cette autre importante rencontre, le danger le plus grand qui pourrait menacer les As serait un excès de confiance . . . Même s'ils ont encaissé la défaite dimanche soir, les Reds ont prouvé qu'ils n'étaient pas des "lâcheux" . . . Ils ont une équipe pesante formée d'athlètes capables de bousculer et qui ne se gêneront pas pour prendre un pied chaque fois qu'on ne leur accordera qu'un pouce . . .

Au sujet des As, disons qu'un groupe assez imposant de leurs partisans se préparent à aller les voir à l'oeuvre aux Etats-Unis au début de février, plus précisément à Pittsburgh et à Rochester, où les As joueront samedi le 1 février et dimanche le 2 . . . Country Don, un ambleur qui est la propriété de Roger Garon et d'André Mercure de St-Hyacinthe a été choisi comme le cheval de l'année par la Canadian Trotting Association et c'est un honneur que personne ne voudra lui contester à la suite des succès qu'il a remportés en 1963, tant aux Etats-Unis qu'au Canada . . . Garon et Mercure versèrent une somme de $30,000. pour en faire l'achat en 1962 et Country Don a gagné un grand total de $141,739. en bourses au cours de la seule année 1963 . . . Del MacTavish, son ancien propriétaire, avait déboursé $3,200. pour Country Don à l'encan de Harrisburg . . .

Aux accusations que les officiels aux parties de la ligue Junior A Provinciale à Victoriaville étaient plus ou moins compétents, les Bruins de l'endroit ont répondu par une victoire décisive de 11-2 aux dépens des Citadelles dimanche . . . C'est le cas de dire qu'ils ont répondu par la bouche de leurs canons . . .

Les organisateurs et les responsables du tournoi International de hockey pee-wee sont des êtres humains et non des robots et c'est la raison pour laquelle on n'a accepté que 66 équipes pour la classique de cette année . . . Ceux qui ont la tâche de voir à la bonne marche du tournoi et à tout ce qui en découle ne peuvent humainement être en devoir de six heures du matin jusqu'à minuit le soir . . .

La presse américaine s'accorde pour dire que les Mets de New York formaient la plus mauvaise equipe du baseball majeur en 1963 et on predit que les Mets n'auront pas de misère à conserver cet "honneur" en 1964.

Compteurs des AS

	B	A	Pts
HICKS,	23	22	45
MORISON,	14	26	40
GRAY,	20	17	37
SUTHERLAND,	11	20	31
HOEKSTRA,	10	20	30
ROCHEFORT,	17	12	29
MORRISON,	5	17	22
BLACKBURN,	10	11	21
HARVEY,	3	14	17
BURCHELL,	1	14	15
MARTIN,	4	9	13
PENNINGTON,	2	10	12
HANNA,	4	7	11
CARTER,	2	7	9
FREITAG,	3	2	5
GAUTHIER,	0	2	2
ROBAZZA,	0	1	1

GARDIENS DE BUTS

	PJ	BC	Bl	Moy
HODGE,	10	32	1	3.20
WORSLEY,	21	68	1	3.23
WAKELY,	9	31	0	4.13
BANVILLE,	2	3	0	1.50

Wall grimpe au second rang

DUNEDIN, Floride, (UPI) — Grâce à un gain de $4,000 dans l'omnium de golf de San Diego, Art Wall a fait un bond au deuxième rang qu'il partage avec Bob Nichols dans le classement des gains de 1964. Deux tournois ont été disputés jusqu'ici.

Paul Harney continue à dominer dans la course aux dollars grâce à une bourse de $7,500 encaissée grâce à une victoire dans l'omnium de Los Angeles.

Nichols occupe le second rang sur un pied d'égalité avec Wall grâce aux $4,000 empochés à titre de récompense pour le second rang qu'il a obtenu dans l'omnium de Los Angeles.

Arnold Palmer qui a dominé cette liste l'an dernier avec une somme-record, partage le sixième rang avec Dow Finsterwald grâce aux $3,500 accumulés à Los Angeles et San Diego.

Voici le classement après deux tournois :

1—Paul Harney,	$7,800.00
2—Bob Nichols,	4,000.00
2—Art Wall Jr.,	4,000.00
4—Al Geiberger,	3,925.00
5—Bob Rosburg,	3,550.00
6—Arnold Palmer,	3,500.00
8—Bob Goalby,	2,775.00
9—Harold Kneece,	2,283.75
10—Tony Lema,	2,200.00

J. St-Pierre a sauté 15 barils

Jacques St-Pierre, un brillant athlète de Sept-Iles, a donné une magnifique performance en sautant 14 barils et effleurant le 15e pour remporter le championnat de la côte Nord des sauts de barils.

St-Pierre vint à un cheveu de sauter 15 barils et ce malgre une patinoire aux dimensions restreintes.

Lors du championnat canadien qui sera disputé au Colisée de Québec, le 25 janvier, il sera prêt à sauter au moins 15 barils, car une glace plus grande lui fournira la chance de s'élancer à pleine vitesse.

Michel Maynard est également devenu éligible pour le championnat canadien, tandis que François Gamache, âgé de 18 ans, une recrue sera peut-être choisi. Tout dépendra de la performance et du nombre de barils que sauteront les athlètes de Québec, lors du championnat district de Québec à l'Aréna de l'O.T.J., le 19 janvier, et qui servira également pour le choix des sauteurs qui seront acceptés au championnat canadien.

Voici les résultats de Sept-Iles.

	Bar.	Dist.
1—Jacques St-Pierre,	14	24'8½"
2—M. Maynard,	12	20'7½"
3—Frs Gamache,	11	21'6"
4—D. St-Onge,	11	19'8"
5—André Bergeron,	11	19'2"
6—Gérald Drouin,	11	19'4½"
7—Y. Vaillancourt,	11	19'1"
8—J.-M. St-Pierre,	8	

Un grand combiné alpin à Thetford, dimanche

THETFORD MINES (Spécial) — La saison de ski est à peine entamée, et déjà les coureurs préparent leur matériel pour les premiers concours. Au Mont Adstock, centre du Club de Ski de Thetford Mines, on travaille ferme à l'organisation du combiné alpin "Dow" qui sera présenté dimanche le 19 janvier. Cette course, dont ce sera cette année la 7e édition, a pris une importance considérable dans le calendrier sportif, et est maintenant considérée par les meilleurs skieurs de l'Est du Canada comme un test sévère avant les épreuves officielles de sélection nationale.

La descente, rapide et remplie de difficultés techniques, et le slalom dans une pente variée et raide, exigent des concurrents une parfaite condition physique et une connaissance approfondie du ski de compétition.

C'est un peu pour ces raisons, mais aussi à cause du trop grand succès d'affluence remporté ces dernières années, que les organisateurs ont décidé de limiter les inscriptions aux seules classes "A" et "B", hommes et dames. Le niveau de la compétition n'en sera que plus élevé et les spectateurs auront tout à y gagner.

Parmi les partants certains, on peut relever les noms de Riki Gougeon de Sudbury, Ont., et Martha Shearer, de Lennoxville, vainqueurs respectifs l'année dernière; André Pomerleau, de Thetford, champion du Canada junior 1963, membre de l'équipe nationale du Canada et l'un des grands favoris, avec Renaud Argouin, de Thetford, ancien membre de l'équipe nationale; Paul Beaulieu et Claude Leblond, de Thetford également. Les meilleurs skieurs de la zone Laurentienne et de la Gatineau ont déjà annoncé leur participation, ainsi que ceux de Québec, Mont Orford, Victoriaville, Mont Sutton, Sherbrooke, Université de Montréal, etc.

La bataille promet donc d'être sévère pour la première place, et elle le sera également dans le classement par équipes pour le trophée, où les représentants de Thetford paraissent bien placés pour reprendre leur bien, perdu l'an passé devant le Club Hilcrest.

Des prix d'une valeur de $400.00 viendront s'ajouter à la joie des gagnants qui se trouveront réunis pour un buffet au chalet du Club à l'issue d'une journée qui s'annonce déjà comme l'un des événements marquants de la saison.

Compteurs de la LNH

Les Hawks mènent dans tous les départements

MONTREAL (PC) — Tous les records de puissance offensive dans la ligue Nationale de hockey semblent échapper aux léthargiques Hawks de Chicago.

A l'exception de Bobby Hull, Ken Wharram et Stan Mikita, aucun autre Hawk n'affiche guère de puissance à l'attaque.

Il n'en reste pas moins que, dans l'ensemble, l'équipe s'achemine vers le record des punitions.

Selon les statistiques officielles de la LNH, l'équipe des Hawks a amassé 739 minutes en punitions en 41 parties et à ce rythme, elle devrait éclipser facilement le record que Chicago a établi en 1960-61.

Jusqu'à maintenant, l'équipe des meneurs a présenté une moyenne d'un peu plus que 18 minutes de punitions par joute, ce qui lui donnerait un total de 1,260 minutes à la fin de la saison, en comparaison du record de 1,072 minutes.

Au fait, les six équipes du circuit ont récolté ensemble plus de minutes en punitions alors que les Canadiens présentent une fiche menaçante pour le record, bien qu'elle soit de beaucoup inférieure à celle du Chicago.

Le total du circuit en 119 parties est 3,176 minutes au pénitencier, ce qui est environ 700 minutes de plus qu'à la même époque en 1962-63.

RAISONS

Est-ce que le jeu est plus rude ? Y a-t-il plus de sautes d'humeur ? Ou bien les arbitres sont-ils plus sévères ? Il peut s'agir de la combinaison des trois éléments.

Mikita et le "gang" de deux vilains des Hawks, Reg Fleming et Howie Young, ont récolté entre eux plus de 300 minutes des punitions du Chicago, avec Fleming en tête à 110 minutes, suivi de Mikita à 101 et Young à 97.

Un seul autre joueur dans le circuit a dépassé le total des 100 minutes au pénitencier, soit Vic Hadfield, des Rangers, à 102.

COMPTEURS

Mikita a récolté un but et une aide au cours de la semaine dernière en portant son total de points à 56, soit trois de plus que Jean Béliveau, des Canadiens, qui a dû se contenter de deux aides pendant la même période.

Par ailleurs, une poussée de cinq buts par Bobby Hull a porté son total à 28, ce qui lui donne une avance de 10 buts sur l'allure qu'il affichait en 1961-62 alors qu'il a égalé le record de 50 buts en une saison.

LES MENEURS

	B	A	Pts	Pn
Mikita, Chi.,	33	33	66	101
Béliveau, Mtl.,	18	35	53	28
Hull, Chi.,	28	24	52	27
Wharram, Chi.,	24	19	43	10
Bathgate, N.Y.,	12	29	41	18
Howe, Det.,	14	25	39	40
Goyette, N.Y.,	13	25	38	8
Mahovlich, Tor.,	17	20	37	42
Hay, Chi.,	14	22	36	12
Gilbert, N.Y.,	14	20	34	47
Keon, Tor.,	12	21	33	4
Oliver, Bos.,	13	19	32	22
Rousseau, Mtl.,	11	21	32	22
Henry, N.Y.,	18	12	30	4
Pilote, Chi.,	4	26	30	48
McDonald, Chi.,	11	18	29	4
Balon, Mtl.,	17	11	28	47
Pulford, Tor.,	10	18	28	94
Kelly, Tor.,	5	23	28	4
Richard, Mtl.,	10	16	26	48

LES GARDIENS DE BUTS

	PJ	BC	Bl	Moy
Hall, Chi.,	35	76	5	2.09
Dejordy, Chi.,	6	19	0	3.16
TOTAUX: Chi.,	41	95	5	2.32
Bower, Tor.,	28	81	3	2.18
Simmons, Tor.,	11	33	2	2.82
TOTAUX: Tor.,	39	94	5	2.41
Hodge, Mtl.,	31	77	1	2.45
Worsley, Mtl.,	7	22	1	3.00
Morissette, Mtl.,	1	4	0	4.00
TOTAUX: Mtl.,	39	103	2	2.64
Sawchuk, Det.,	26	78	3	2.85
Gray, Det.,	1	5	0	7.50
Crozier, Det.,	12	35	2	2.92
Bassen, Det.,	1	4	0	4.00
TOTAUX: Det.,	40	119	5	2.98
Johnston, Bost.,	40	126	5	3.13
Plante, N.Y.,	34	112	2	3.24
Villemure, N.Y.,	5	18	0	3.60
TOTAUX: N.Y.,	39	130	2	3.33

PUN. EN MINUTES PAR CLUB

BOSTON,	463
NEW YORK,	417
DETROIT,	423
TORONTO,	371
MONTREAL,	619
CHICAGO,	739

Des vents chauds nuisent aux pistes olympiques à Innsbruck

INNSBRUCK, Autriche (PA) — Des vents chauds ont soufflé sur la cité olympique hier, ce qui a poussé les organisateurs des jeux d'hiver 1964 à se hâter pour sauvegarder les pistes de ski et de bobsleds menacées par la baisse de la température et le manque de neige. Des vents du sud allant jusqu'à 50 milles à l'heure ont déferlé sur les pistes des concours nordiques et alpins alors que la température est montée à 44 degrés à l'ombre et même plus haut au soleil.

Les pistes de ski étaient mieux protégées que celles des bobsleds et des toboggans au sud de la ville où la chaleur soudaine a changé la glace en eau et a fait fondre des milliers de tonnes de neige.

Les pistes de descente alpine et de slalom dans la vallée voisine de Lizum, choisie par les organisateurs en raison de sa protection relative contre les vents chauds, étaient encore presque complètement utilisables en dépit d'une période de six semaines sans neige fraîche.

Les pistes nordiques à Seefeld, couvertes par 13 pouces de neige, n'étaient pas encore affectées par la chaleur. Toutefois, à 16 jours du début des jeux, les organisateurs étaient inquiets des prévisions atmosphériques.

On s'attend, en effet, que les vents chauds en provenance de l'Italie continuent. De plus, les prévisions immédiates ne prévoient pas de changement au froid prochainement. Le tout peut même tourner à la pluie.

Celle-ci serait à peu près la pire chose pour les jeux, car elle pourrait laver la neige des pistes de ski.

TRAVAUX POURSUIVIS

Le professeur Driedl Wolfgang, président du comité autrichien d'organisation, a déclaré que les travaux d'urgence seront poursuivis sur toutes les pistes de ski, soit à la descente du mont Patscherkofel dans le sud et dans la vallée Oizum où doivent avoir lieu tous les tournois de slalom et les descentes féminines.

Wolfgang a qualifié les rumeurs de remises et d'annulations "complètement sans fondement".

Tandis que de longs convois de camions de l'armée transportaient 10,000 mètres cubes de neige fraîche d'endroits éloignés à la piste de Patscherkofel, d'autres équipes de civils et de soldats continuaient de taper les pistes de Lizum.

LA FRANCHISE DES ATHLETICS

Finley en a assez "d'être crucifié"

KANSAS CITY (PA) — Le propriétaire Charles Finley, des Athletics de Kansas City, a déclaré hier qu'il était "fatigué d'être crucifié" et "avait encaissé les coups de la ligue Américaine assez longtemps".

Finley a dit à Ernest Mehl, rédacteur sportif du Star de Kansas City qu'il croyait que "s'était le temps qu'il donne sa version de l'histoire", puis a raconté comment il avait fait des voyages antérieurs à Dallas et à Oakland, Californie, avec l'approbation de la ligue dans le but de trouver un nouveau local pour ses Athletics.

"Si la ligue me fait partir le tapis sous les pieds, elle va tomber avec moi", a déclaré Finley.

La dernière tentative de Finley dans le but de déménager son équipe à Louisville sera discutée par les directeurs et les propriétaires du circuit à New York jeudi prochain. Finley a signé un contrat dans le but de déménager son équipe au Kentucky, sujet à l'approbation des propriétaires du circuit, après avoir failli à renouveler son contrat en vue de l'usage du stade municipal de Kansas City.

Finley a dit hier qu'il était impossible que la ligue "lui enlève sa franchise".

Il a ajouté qu'il avait été "acculé dans un coin" et avait été "le plus blâmé en raison de la tournure des événements, même s'il défie qui que ce soit de prouver qu'il a violé un seul règlement du circuit".

Selon lui, il a accepté la majorité des accusations assez longtemps.

"Je suis fatigué d'être crucifié. En aucun temps, le président Joe Cronin m'a-t-il appelé au téléphone pour me demander quel était mon problème à Kansas City et s'il pouvait m'aider."

Un titre facile pour Roy Emerson

BRISBANE, Australie, (PA). — Roy Emerson a remporté son troisième championnat national de tennis d'Australie avec facilité, hier, en disposant de son coéquipier de la coupe Davis, Fred Stolle, par 6-3, 6-4, 6-2.

Le grand Stolle, finaliste, à Wimbledon, l'an dernier, avec le champion Chuck McKinley, des Etats-Unis, n'a pu résoudre l'attaque d'Emerson. En fait, il n'a pu briser le service de son rival, puis il a perdu le sien à cinq reprises. Ainsi, Emerson, étoile individuelle lors de la dernière finale de la coupe Davis remportée par les Américains, a pris les devants dans la course aux honneurs du tennis amateur, même si son avenir semble sombre. En tant que gagnant du championnat australien, il est le seul joueur capable de réussir "le grand slam" au tennis, soit de remporter les championnats australien, français, anglais et américain dans la même année.

Il n'en est pas moins impliqué dans une dispute sérieuse avec l'Association australienne au sujet des restrictions sur les tournois étrangers et menace de devenir professionnel.

L'Association a décidé que les Australiens ne pouvaient participer aux tournois à l'étranger avant le 31 mars, ce à quoi plusieurs joueurs, y compris Emerson, s'objectent parce que la décision les prive de la participation à la tournée lucrative des Caraïbes.

Pour sa part, Emerson a laissé entendre que, à moins que l'Association ne cède, il deviendra professionnel ou bien déménagera en Grande - Bretagne.

La couronne des cogneurs présentée à Hank Aaron

BALTIMORE (PA) — Joe Dimaggio et Hank Aaron, cogneurs dans deux ères différentes, se sont partagé les honneurs, hier soir, lors du 11e banquet annuel des Meilleurs dans les Sports.

Aaron, voltigeur des Braves de Milwaukee qui a cogné 44 circuits l'an dernier, s'est vu présenter la couronne des Cogneurs.

Mickey Mantle, Ted Williams, Ernie Banks, Eddie Mathews, Roger Maris et Willie Mays se sont déjà mérité cette récompense de $2,000.

Pour sa part, DiMaggio fut le choix de l'Association des joueurs professionnels de baseball du Maryland, commanditaire du banquet, pour recevoir un honneur identique en raison de ses exploits au bâton il y a 25 ans.

La couronne tardive reconnaîtra le record de DiMaggio en 1939, y compris sa moyenne au bâton de .381. Pendant sa carrière avec les Yankees de New York, DiMaggio a cogné 361 circuits, a conservé une moyenne à vie de .325, a frappé en lieu sûr dans 56 joutes consécutives, a remporté le championnat des frappeurs de la LA à deux reprises et a été choisi le joueur le plus utile à deux occasions.

Défi au hockey

Le club de hockey Nap, Côté Sporting Goods lance un défi à tout club intermédiaire "B" ou "C" pour jouer sur semaine et en fin de semaine. Pour informations, s'adresser à Ovide Laperrière, tél.: 683-4390.

LE SAVOY RESTAURANT français
32 Côte de la Fabrique
DU NOUVEAU
(Vin compris)
5 choix tous les midis
(Tout inclus $1.25 à $1.75)

HOMME DEMANDE
Un mécanicien classe "A" avec experience en Diesel, pour prendre charge d'une nouvelle branche. S'adresser à Quebec City Mack Trucks Ltd, 275, 2e Avenue, Québec.

LA VENTE DE COMPLETS SUR MESURES ET PRETS A PORTER
DE jean coulombe INC.
REMPORTE UN GRAND SUCCES ET SE CONTINUE AUX 2 SALONS
CENTRE D'ACHATS ROND-POINT DE LEVIS Maintenant ouvert
PLACE LAURIER STE-FOY
Venez rencontrer l'équipe de spécialistes
Jean Coulombe, président — Jean-Guy Fournel, gérant général
JACQUES VEILLETTE gérant à Lévis
JACQUES BOUCHARD assistant-gérant à Lévis
ANDRE POIRIER assistant-gérant à Place Laurier
ROLAND FERLAND
MARCEL ST-GELAIS

FESTIVAL DE LA BASSE-VILLE

Tournoi mondial de souque à la corde, les 23, 24, 25

Le Festival de la Basse Ville, qui célèbre cette année son cinquième anniversaire, tiendra de nouveau ses grands championnats mondiaux (hiver-extérieur) de souque à la corde les 23, 24 et 25 janvier.

Cette année on reverra à l'oeuvre les champions de l'an dernier, l'équipe des frères Robichaud chez les poids-moyens, l'équipe des frères Beaumont de Montmagny chez les poids-légers et l'invincible équipe de la taverne Durocher, chez les poids-lourds.

Ces compétitions prendront cette année une ampleur formidable, vu l'addition de plusieurs équipes venant de l'extérieur, particulièrement des comtés de Portneuf, Kamouraska, Bas du Fleuve, etc . . .

Comme par les années passées, les compétitions sont sanctionnées par l'Union Athlétique Amateur du Canada et sont pour les Trophées "Dow". On prie toutes les équipes dans les trois classes, c'est à dire moins de 900 livres (poid-léger), 901 à 1200 livres (poids-moyen) et 1,201 livres et plus (poids-lourd), de faire parvenir leurs inscriptions avant minuit, jeudi, le 16 janvier.

Le tirage officiel des équipes se fera en public dimanche, 19 janvier, à la salle de la Canada Steamship Lines, 48 Dalhousie, à 2 heures de l'après-midi.

Egalement au programme des manifestations, le Festival de la Basse Ville fait ériger une tour de glace symbolisant la Flamme du Carnaval. Ce monument de 60 pieds de haut sera officiellement inauguré le 23 janvier par le Bonhomme Carnaval qui allumera cette Flamme du Carnaval. Cette cérémonie coincidera avec l'ouverture des compétitions.

Samedi après-midi, le 29 janvier, les filles de table et les garçons de table seront en vedette dans des courses avec cabaret et vaisselle. La date limite des inscriptions pour les filles de table et les garçons de table a été fixée à minuit, mardi, le 21 janvier. Les grands champions seront couronnés lors des grandes finales qui se tiendront vers les 3 heures le samedi après-midi.

La distribution des prix se tiendra le 25 janvier à 3 heures de l'après-midi.

LE TOURNOI PEE WEE 1964 : Les organisateurs du tournoi international pee wee jettent ensemble un coup d'oeil sur le calendrier des joutes du tournoi 1964. De gauche à droite, Gérard Marier, Paul Dumont, Gérard Bolduc, président, et Jean Carrier.

Tournoi pee-wee

Nouveau record de soixante-six clubs

(Par Jacques Arteau)

Soixante-dix équipes participeront au Ve tournoi International de hockey pee-wee cette année, ce qui constitue un nouveau record d'inscriptions dans l'histoire de cet événement présenté dans les cadres du Carnaval d'Hiver de Québec.

Le tournoi 1964, qui comptera cette année quatorze équipes de plus que l'an passé, se déroulera au Colisée de Québec du 1er au 8 février inclusivement.

RECORD D'EQUIPES

Le président-fondateur du tournoi, Gérard Bolduc, a divulgué les premières informations sur l'édition 1964 du tournoi, hier soir, lors d'une conférence d'information. En annonçant le record d'équipes inscrites cette année, M. Bolduc s'est montré très optimiste et confiant d'atteindre également un nouveau record d'assistance, prévoyant un chiffre possible d'au-delà 120,000 personnes à cet événement.

Parmi les 66 équipes, 43 viendront des différents coins de la province de Québec, 10 de l'Ontario, et deux des Etats-Unis. Quatre provinces seront représentées dont l'Ile du Prince-Edouard qui, pour la première fois, vient s'ajouter au Québec, à l'Ontario et à la Nouvelle-Ecosse.

DE RETOUR

Toutes les équipes championnes du tournoi 1963 seront de retour à l'exception de North York, Ont., qui avait gagné le championnat de la classe "AA" l'an dernier. Tous les autres y seront, y compris le Sault Ste-Marie, grand champion 1963, Peterboro, grand champion de 1962 qui en sera à sa cinquième participation au tournoi, St-Vincent-de-Paul, champion "B" l'an passé, ainsi que les équipes de Boston et de Rimouski qui ont fait très belle figure au cours des quatre premières années.

CLUBS REFUSES

Un nombre sans précédent de demandes ont été reçues pour 1964, et si elles avaient pu être toutes acceptées, le tournoi aurait compté pas moins de 88 équipes. La popularité de cet événement a atteint, il va sans dire, un nouveau sommet. Les organisateurs se sont vus dans l'obligation d'accepter plus d'équipes que le nombre maximum qui avait été prévu. Vingt-six équipes ont dû être refusées, dont plusieurs de l'extérieur.

NOUVELLES EQUIPES

Quatorze nouvelles équipes figurent au tableau dont cinq de l'Ontario, et celle de Charlottetown. Ce sera la première fois dans l'histoire du tournoi que l'Ile du Prince-Edouard sera représentée. Elle sera l'équipe venant du point le plus éloigné dans l'Est du Canada. Sault-Ste-Marie représente la ville la plus éloignée de l'Ouest.

Les cinq additions de l'Ontario seront Leaside, South Durham, Cedard Hill et deux équipes de la région de Toronto, soit Toronto Jaffa et Toronto Torridas. Deux équipes de la banlieue de Québec seront également du nombre des nouvelles équipes, l'Institut des Sourds et Muets de Charlesbourg et Orsainville. Les autres équipes du Québec seront St-Hyacinthe, Asbestos, Reconsfield, Princeville, Ville Eymard et St-Elisabe.

CLUBS ONTARIENS

Outre les cinq nouvelles équipes de l'Ontario et celles de Scarboro, Sault-Ste-Marie et Peterboro, 11 autres clubs de la province voisine seront ici. Nous notons ceux de London, Toronto Bell, Toronto Olympic, Toronto Shopsy's, Toronto Ted Reeves, Don Mills, Rockland, Wesford, Rockliffe, Brampton et Ottawa. Les équipes de Rockland et de Rockliffe ont remporté le championnat de la classe "C" en 1962 et 1961 respectivement.

TROIS INNOVATIONS

Les organisateurs ont apporté trois innovations dont une série dite "consolation" à laquelle participeront tous les clubs qui auront été éliminés en semi-finale, peu importe la catégorie.

Le port du casque-protecteur sera également un des principaux changements. Quant aux attractions, la venue d'une troupe de jeunes joueurs de cornemuses, patronnées par le club Optimiste de Vancouver, sera un événement susceptible de susciter un vif intérêt, étant donné la renommée que s'est déjà acquise ce groupement. Ces jeunes seront logés par le Royal 22e régiment, à la Citadelle de Québec.

LE TOURNOI

Le tournoi s'ouvrira samedi matin le 1er février, alors que les équipes de Neufchatel et Donnacona en viendront aux prises dans une joute de la catégorie "C", à 10 heures. Neuf joutes seront disputées lors de la première journée et huit le lendemain, après quoi le tournoi se continuera avec dix rencontres au calendrier chaque jour jusqu'à vendredi le 7, alors que se joueront les premières finales. Les grandes finales commenceront à 9 heures samedi matin, le 8, pour se terminer par la série décisive du grand championnat dans l'après-midi.

Au-delà de 656 jeunes joueurs, portant les couleurs de 41 équipes de l'extérieur, seront logés par les clubs sociaux. Ce travail a été confié à Arthur Blais et Roland Lelièvre. Outre le président du tournoi, les autres principaux organisateurs sont Paul Dumont, gérant ; Edmond de LaBruère, trésorier ; Pat Timmons, vice-président, et Jacques Boissinot, secrétaire. Sarto Barsetti et Jean Carrier s'occuperont du transport et de l'équipement.

Course de fond dans la Beauce

Le Club de Ski de Beauce Inc. organise pour dimanche, 19 janvier, une course de fond de 10 milles, concours sanctionné par la Zone de la Vallée du St-Laurent. Les prix "Dow" seront en jeu.

Tout membre junior ou senior d'un club affilié et possédant sa carte de compétiteur est éligible pour ce concours. On peut s'inscrire d'ici samedi à 6 heures du soir à Georges A. Nadeau, Vallée-Jonction, tél. : 437-5308.

Les positions seront tirées dimanche, à 11 heures de l'avant-midi. Le signal du départ sera donné par M. Walter Moisan, arbitre de la Zone, à 1 heure 30 et les dossards seront disponibles dès midi.

La distribution des prix sera faite immédiatement après la compilation des résultats au chalet du club.

Curling

Le tournoi féminin inter-clubs "Bizier-Caron" a commencé hier soir, avec quatre joutes. Les résultats furent les suivants: Etchemin (Mme Maurice St-Hilaire) 8, Cambrai (Mme E. Duncan) 4; Québec (Mlle G. Burke) 0.; Etchemin (Lili Marquis) 10; Quebec Winter Club (Mme Rita Proulx) 10, Cambrai (Mlle Carmel McCann) 8; Etchemin (Mme A. Demers) 7; Québec (Mlle Madeleine Bellavance) 12.

AU CLUB CAMBRAI

Le tournoi "Cambrai Shields" a débuté hier soir et l'équipe du skip Guy Germain l'a emporté par 10-5 contre l'équipe du skip Sam Coughlin tandis que celle du skip Gerry Dempsey a triomphé de celle du skip John Rourke par 8-7. Ce soir, Ray Weiland jouera contre Russell Rourke tandis que Cy Fordham jouera contre Wilfrid Rourke.

En fin de semaine, l'équipe de Mme Doris Germain a triomphé de celle de Mlle Géraldine Browne par 11-3 dans la finale du tournoi féminin "John Stone".

LE "BRITISH CONSOLS"

Quatre joutes serrées ont marqué hier soir l'ouverture du tournoi régional "British Consols" pour le trophée "Weyman" et le droit de représenter le district de Québec dans le prochain tournoi provincial.

René Giguère, du club Québec, gagnant de l'an dernier, a été parmi ceux qui ont subi la défaite, baissant pavillon, contre Robert Monast, du Quebec Winter Club.

Jacques Girard a conduit son équipe au Jacques-Cartier à une victoire de 11-7 contre Emilien Carreau, du Cambrai; A. Merrithew, du Club Fleur de Lys, a eu le meilleur contre Gavin MacWilliam, du Victoria, 11-9; et Roger St-Hilaire, du club Etchemin, l'a emporté contre Guy Lavoie, du Beaupré Granite Club, 12-10.

Une deuxième ronde aura lieu ce soir, et les équipes qui subiront une deuxième défaite seront éliminées automatiquement. Voici le programme de ce soir :

14—Québec (R. Giguère) vs Victoria (G. MacWilliam).
15—Fleur de Lys (A. Merrithew) vs Jacques-Cartier (J. Girard).
3—Quebec Winter Club (R. Monast) vs Beaupré (Guy Lavoie).
1—Etchemin (R. St-Hilaire) vs Cambrai (E. Carreau).

QUEBEC WINTER CLUB

Résultat des parties jouées dimanche après-midi, dans la ligue "Orbite" : P. Lévesque 11, R. Lessard 9 ; J.-E. Beaudin 9, J. Tremblay 9 ; G. Charlebois 8, F. Cribb 6 ; G. Venne 10, C. Archer 8 ; J.-L. Labissonnière 7, F. Boyer 6.

La boxe

Par la PRESSE ASSOCIEE

Tokyo — Pedro Adigue, 135, des Philippines, a défait aux points Taketeru Yoshimoto, 133½, du Japon, en 10 rounds.

Compteurs de l'Intermédiaire 'C'

Voici les dix meilleurs compteurs de la ligue de hockey Intermédiaire "C" Massicotte :

	J.	B.	A.	P.
J.-P. Vandal, Beauport	6	12	6	18
S. Tardy, St-Albert	8	9	8	17
Y. Rouillé, St-Emile	11	4	11	15
J. Blouin, St-Albert	8	7	8	15
M. Juneau, P.-Rouge	5	10	5	15
J. Dufresne, N. de Qué	7	5	7	12
M. Asselin, St-Gérard	3	8	3	11
R. Coursy, St-Albert	5	6	5	11
L. Juneau, P.-Rouge	4	6	4	10
S. Julien, P.-Rouge	7	3	7	10
Y. Larivée, N. de Qué	4	6	4	10

Avez-vous rencontré les conseillers vestimentaires de

jean coulombe INC.

CENTRE D'ACHATS ROND-POINT DE LEVIS — Maintenant ouvert — Jean Coulombe, président — JACQUES VEILLETTE, gérant à Lévis — JACQUES BOUCHARD, assistant-gérant à Lévis

PLACE LAURIER STE-FOY — Venez rencontrer l'équipe de spécialistes — Jean-Guy Fournel, gérant général — ANDRE POIRIER, assistant-gérant à Place Laurier — ROLAND FERLAND, MARCEL ST-GELAIS

avec FUME-CIGARE ou à BOUT UNI

à vous de choisir!

SEULEMENT 5 CENTS

...et vous aimerez son fin goût de havane!

DÉCOUVREZ le plaisir de fumer le *doux* cigarillo Ricardo

CIGARILLOS RICARDO

5¢ CHACUN · 25¢ LE COMMODE ÉTUI DE 5

LARRY BRANNON

LES AVENTURES DE PAULINE

LES CANADIENS: Les Filles du Roi

"YOUR MAJESTY, THE 150 GIRLS SENT TO NEW FRANCE THIS YEAR, HAVE ALL FOUND A HUSBAND."
THE NEXT YEAR — "THE KING SENDS US, THIS TIME, TRUE YOUNG LADIES."
"I PREFER COUNTRY WOMEN BECAUSE THEY ARE HEALTHY AND HARDWORKING."

LISONS . . . Le Comte de Monte-Cristo

DO YOU DOUBT ME NOW?
IT IS THE SPADA TREASURE? - WHY YES.
WHAT DID YOU DO AFTERWARDS?
I WAS ON MY WAY TO THE ISLAND OF MONTE CRISTO WHEN I WAS ARRESTED.

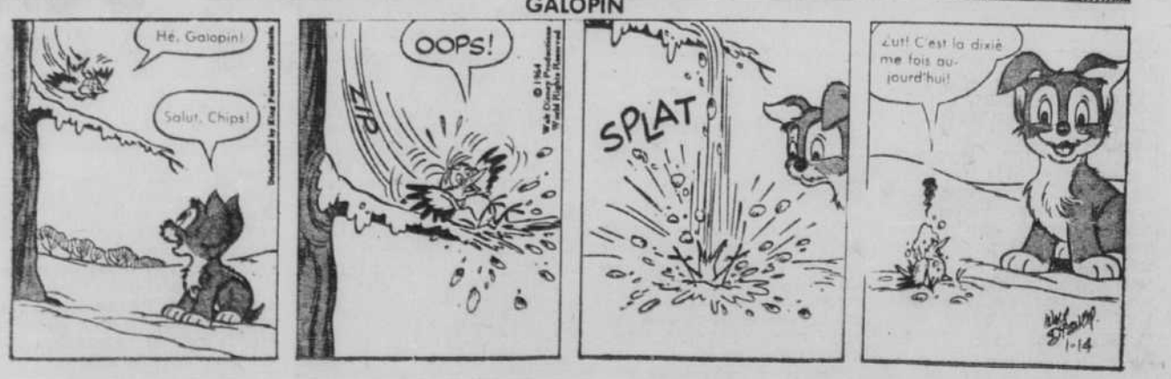
Dr BEAUDOC

RIP, LE DETECTIVE

MANDRAKE, LE MAGICIEN

MUTT et JEFF

GALOPIN



Un peu d'histoire politique de la province de Québec avant la session

Historique du Conseil législatif du Québec

Lorsque, le 10 juillet 1963, le premier ministre Lesage a présenté aux députés une série d'amendements modifiant la Loi de la législature et fixant à 75 ans la limite d'âge des membres du Conseil législatif du Québec, s'éteignait du même coup une coutume pratiquement ininterrompue depuis l'Acte de 1791. En effet, l'Acte constitutionnel de 1791, prévoyait la division du Canada en deux provinces distinctes, celle du Haut-Canada qui englobait dans ses grandes lignes la province actuelle d'Ontario et celle du Bas-Canada, correspondant au Québec.

Chacune des deux provinces avait droit à un Conseil législatif et à une Assemblée. Les membres des Conseils législatifs devaient être des sujets nés anglais ou naturalisés par l'Acte du Parlement britannique, ou devenus sujets de Sa Majesté par la conquête et la cession de la province du Canada. Ils devaient être âgés d'au moins 21 ans et ils étaient nommés à vie par la Couronne. Leur nombre s'élevait à 15 pour la province du Bas-Canada.

Avant 1791, des Conseils législatifs avaient existé, dont la fonction principale avait été de conseiller et d'aider le gouverneur. Le premier Conseil législatif fut créé par l'Acte de Québec de 1774. La première réunion de l'organisme eut lieu à Québec, au Château Saint-Louis, le 17 août 1775.

La constitution de 1791 fut abrogée en 1838 et le Bas-Canada fut administré par un Conseil spécial jusqu'en 1841, au moment de l'Acte d'Union qui établissait un Conseil législatif et une Assemblée, pour l'ensemble de "la province du Canada".

CONSEIL ELECTIF

Cependant, en 1856, et cela pour la première et pour l'unique fois dans l'histoire politique du Canada, le Conseil législatif devint électif. Une loi passée cette année-là stipulait que le Conseil législatif de la "province du Canada" serait composé des membres actuellement en fonction qui continueraient d'y siéger leur vie durant et de 48 membres élus pour 8 ans, dans les 48 collèges électoraux créés à cet effet. Le Bas et le Haut-Canada avaient droit chacun à 24 conseillers.

L'Acte de l'Amérique britannique du Nord de 1867 ne modifia guère la constitution et les attributions du Conseil législatif. Toutefois, l'amendement concernant l'élection des membres du Conseil ne se retrouva pas.

Jusqu'en 1838, la présidence du Conseil législatif revint toujours ou à peu près au juge en chef de la province. De 1862 à 1867, les membres du Conseil législatif eurent le privilège d'élire eux-mêmes leur président. Depuis 1867, le président est nommé par lettres patentes du gouvernement au pouvoir.

L'Acte de l'Amérique britannique du Nord, entérinant un usage commencé sous l'Union, stipula que le président du Conseil législatif ferait, de droit, partie du Conseil exécutif de la province. Cette section du document fut amendée en 1882.

Depuis 1867, 13 hommes politiques se sont succédés à la présidence du Conseil législatif du Québec. Le premier à occuper ce poste, après le pacte confédératif, fut Charles Boucher de Boucherville qui, par la suite devait être premier ministre de la Province à deux reprises, soit de 1874 à 1878 et du 21 décembre 1891 au 1892. De Boucherville appartenait au parti conservateur.

Le président actuel du Conseil, M. Hector Laferté, l'a été déjà à deux reprises du 25 juillet 1934 au 2 octobre 1936, du 17 janvier 1940 au 1er janvier 1945. Il a été renommé à ce poste le 6 juillet 1960.

ABOLITION

A l'heure actuelle, le Québec est la seule province du Canada à posséder encore un Conseil législatif.

A plusieurs reprises, on a parlé de le faire disparaître. En 1878, Henri-Gustave Joly, de Lotbinière proposait en amendement, l'abolition du Conseil législatif. Il faut dire qu'à l'époque, le Conseil législatif, composé en majorité de membres du parti conservateur, bloquait les subsides du gouvernement libéral de M. de Lotbinière.

Périodiquement, des hommes politique, agacés par les "vetos" des Conseils législatifs dont les membres appartiennent à un parti politique adverse, ont préconisé l'abolition du Conseil. Ces menaces non déguisées ont eu vite raison, dans la majorité des cas, des velléités autonomistes des membres du Conseil. A tel point que, de nos jours, le travail du Conseil n'est pratiquement qu'un travail de routine et de correction de texte de loi.

L'un des obstacles majeurs à l'abolition du Conseil législatif provient du Conseil lui-même qui, si l'on décidait de le faire disparaître, devrait voter lui-même son propre anéantissement.

DEPUIS LE DEBUT DE LA CONFEDERATION, vingt et une personnes se sont tour à tour hissées au sommet de la politique de la province de Québec, c'est-à-dire au poste de premier ministre. Le premier personnage à prendre la direction de la province, au lendemain de la Confédération, fut l'hon. P.-J. Chauveau, du parti conservateur, qui est arrivé au pouvoir le 15 juillet 1867, donc deux semaines après l'établissement du régime confédératif. Il a occupé le poste de premier ministre de la province de Québec jusqu'au 21 février 1873. La photo du bas est celle de ce premier ministre de notre province, et, la photo du haut, montre le dernier de nos premiers ministres l'hon. Jean Lesage, du parti libéral.

L.-A. TASCHEREAU

Biographie de Lesage

M. Jean Lesage, le chef actuel du parti libéral du Québec, est devenu premier ministre le 5 juillet 1960, après des élections qui ont eu lieu le 22 juin de la même année. Le parti libéral a défait l'Union Nationale qui était au pouvoir depuis 1944.

Le premier ministre Lesage est né à Montréal, le 10 juin 1912. Il a fait ses études classiques au Séminaire de Québec et ses études de droit à l'Université Laval, d'où il gradue en mai 1934. Il est admis au Barreau de la province le 10 juillet suivant.

A l'élection fédérale de 1945, il est élu député du comté de Montmagny-L'Islet. Il sera réélu dans la même circonscription en 1949, 1953, 1957 et 1958.

Au parlement d'Ottawa, M. Lesage est tour à tour vice-président du comité des banques et du commerce et président du comité des pensions de vieillesse.

Délégué canadien à l'Assemblée générale des Nations Unies, à New York, en 1950, il est chef de la délégation canadienne à la 13e session du Conseil économique et social, en juillet 1951.

Le 24 janvier 1951, le député de Montmagny-L'Islet est nommé adjoint du Secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures.

Au mois de février 1952, il préside la Conférence internationale de l'Assistance technique, à Paris.

Le 1er janvier 1953, M. Lesage est nommé adjoint du ministre des Finances du Canada. Le 17 septembre de la même année, il devient ministre des Ressources et du Développement économique dans le cabinet de M. Louis St-Laurent. Trois mois plus tard, le 16 décembre 1953, le député de Montmagny-L'Islet reçoit le portefeuille de ministre du Nord canadien et des Ressources nationales.

En 1958, il quitte la scène fédérale et brigue le poste de chef du parti libéral de la province de Québec. Il l'emporte sur deux autres candidats, MM. René Hamel et Paul Gérin-Lajoie.

Lors de l'élection provinciale du 22 juin 1960, M. Lesage est élu député du comté de Québec-Ouest et son parti est appelé à former le gouvernement.

L'équipe libérale est réélue, le 14 novembre 1962, après une campagne électorale portant principalement sur la nationalisation par le gouvernement des compagnies privées d'électricité de la province de Québec.

M. Lesage a épousé, le 2 juillet 1938, Corinne Lagarde, fille de M. Alexandre Lagarde. Ils ont eu quatre enfants : René, Jules, Marie et Raymond.

la FAMILLE ADAM

LES ANNONCES CLASSEES
529-9231
LE SOLEIL
L'EVENEMENT

Histoire de la Chambre d'assemblée du Québec

La Chambre d'Assemblée de 1791, la première accordée par la Couronne britannique à ses loyaux sujets de la province du Bas-Canada comptait 50 députés, élus dans 27 divisions électorales. L'Assemblée législative du Québec compte actuellement 95 députés, élus dans autant de districts électoraux.

Ces dates et ces chiffres marquent les deux pôles de l'évolution démocratique dans la province de Québec. Evolution très lente, sanglante à certains moments, qui a conduit les Québécois du gouvernement oligarchique au gouvernement "du peuple, par le peuple et pour le peuple", du gouvernement colonial au gouvernement responsable et autonome.

En 1829, le nombre des députés à la Chambre d'Assemblée du Bas-Canada était de 84, chaque comté devant avoir une population d'au moins 1,000 âmes. Les comtés de plus de 4,000 âmes avaient droit à deux représentants.

Après l'Acte d'Union de 1841, chacune des deux provinces, celle du Bas-Canada et celle du Haut-Canada, eurent droit à 42 députés à la Chambre d'Assemblée. Une nouvelle loi, adoptée en 1853, porta ce nombre à 65, soit une augmentation de 46 pour les deux provinces.

En 1895, avec le détachement des Iles-de-la-Madeleine de la circonscription électorale de Gaspé, la représentation à l'Assemblée législative est augmentée à 74 députés.

En 1912 et 1923, nouvelle refonte de la carte électorale : le nombre des députés passe de 74 à 81 et de 81 à 85. Huit ans plus tard, en 1931, on compte 90 circonscriptions électorales. Mais, en 1939, grâce à des démembrements et à des regroupements, ce nombre est ramené à 86.

En 1944, nouveau chambardement de la carte électorale : on divise l'ensemble en 91 collèges électoraux.

Trois autres amendements, en 1951, 1956 et 1960, limiteront à 95 le nombre des députés à l'Assemblée législative du Québec. Les deux derniers comtés à entrer sur la carte électorale sont ceux de Bourget, dans l'île de Montréal, et de Duplessis, sur la Côte-Nord.

D'après l'Acte de l'Amérique du Nord britannique, le pouvoir exécutif appartient au conseil des ministres qui, suivant le mode britannique, sont responsables aux Chambres élues.

En 1867, le Conseil des ministres de la province de Québec était composé de 6 personnes. En faisaient partie le premier ministre Chauveau qui était aussi secrétaire provincial, M. Gédéon Ouimet, qui agissait comme procureur général, M. Chrysostome Dunkin, qui avait la fonction de trésorier, M. J.-O. Beaubien, qui était responsable des Terres de la Couronne, M. Charles-Eugène de Boucherville, président du Conseil législatif, M. George Irvine, solliciteur général.

En 1964, le Conseil des ministres du Québec est composé de 20 membres, ce qui montre l'évolution fantastique de la "Belle Province" en moins de 100 ans. Les ministères de l'Agriculture et de la Colonisation qui, au début du siècle et plus tard représentaient les secteurs les plus importants de l'activité gouvernementale sont peu à peu rentrés dans l'ombre au profit de ministères plus stratégiques, comme celui des Richesses naturelles et celui de l'Industrie et du Commerce.

En 1852, la population du Bas-Canada atteignait 890,261 habitants dont 695,945 d'origine française. En 1901, celle de la province de Québec totalisait 1,648,989 personnes, alors que la population du Canada était de 5,371,315. Au dernier recensement fédéral (1961) Québec avait 5,259,211 âmes et le Canada avait 18,238,247 âmes.

MAURICE DUPLESSIS

Les premiers ministres de notre province

Depuis la Confédération, 23 premiers ministres se sont succédés à la tête du gouvernement de la province de Québec. Les uns ont dirigé les destinées du Québec pendant plusieurs années, cependant que d'autres n'ont régné que quelques mois.

L'un d'eux, sir Louis-Olivier Taillon, détient le record peut-être le moins enviable de toute l'histoire politique du Québec : celui de la plus courte administration.

En effet, en 1887, M. Taillon, qui était alors député du comté de Montcalm, est appelé par le François - Rodrigue Masson, à remplacer M. John Jones Ross, démissionnaire. Assermenté le 25 janvier 1887, il est obligé de remettre sa démission et celle de son gouvernement, le 29 janvier, soit seulement quatre jours après son entrée en fonction, victime lui aussi d'Honoré Mercier et du "parti national". Taillon devait réoccuper le poste de premier ministre (1892-1896) après la démission de M. de Boucherville.

Plusieurs premiers ministres ont eu de très courts mandats. En 1936, M. Adélard Godbout, remplaçant M. Louis-Alexandre Taschereau, a été premier ministre du 11 juin au 26 août. Il devait revenir au pouvoir en 1939 pour un mandat d'une durée de 5 ans.

M. Jean-Paul Sauvé, successeur immédiat de M. Maurice Duplessis, a été assermenté comme premier ministre le 11 septembre 1959, quatre jours après la mort de M. Duplessis. Il est décédé le 2 janvier 1960. Il avait été un peu plus de trois mois à la tête de la province.

De son côté, M. Antonio Barrette qui avait pris la relève après la mort de M. Sauvé n'a dirigé l'exécutif provincial que 6 mois à peine.

MM. Gédéon Ouimet (1873-74), H.-G. Joly (1878-79), C.-E. B de Boucherville (1891-92), E. J. Flynn (1896-97) ont eu chacun des mandats d'à peu près un an. De Boucherville avait été premier ministre, antérieurement du 2 septembre 1874 au 7 mars 1878.

Trois premiers ministres seulement sont morts en fonction. Ce sont MM. Paul Sauvé, Maurice Duplessis et F. G. Marchand. Celui-ci est décédé à St-Jean le 16 septembre 1900. Il avait été assermenté comme premier ministre le 26 mai 1897.

Deux premiers ministres du Québec ont occupé aussi les postes de lieutenant-gouverneur, soit sir Joseph-Adolphe Chapleau et sir Jean-Lomer Gouin. Gouin mourut le 28 mars 1929, au Parlement de Québec, alors qu'il s'apprêtait à proroger la session provinciale. Il avait été nommé lieutenant-gouverneur le 10 janvier précédent.

A M. Maurice Duplessis, chef de l'Union Nationale revient l'honneur d'avoir été le plus longtemps à la direction de la province. Ses deux stages (1936-1939 et 1944-1959) se sont étendus sur une période totale de 18 ans. Viennent ensuite MM. Louis-Alexandre Taschereau et sir Lomer Gouin. Le premier a été premier ministre pendant 16 ans (1920-1936) et le second pendant 15 ans (1905-1920).

C'est le parti libéral qui, depuis 1867, a détenu le pouvoir le plus longtemps, soit environ 55 années.

Un souvenir de Kennedy fait la joie du cardinal

BOSTON (PA) — Le cardinal Richard Cushing, archevêque de Boston, est très fier "du souvenir très personnel" qu'il possède de feu le président John F. Kennedy.

Il s'agit du médaillon militaire du président qui était alors commandant en chef des forces armées américaines. Le prince de l'Eglise a révélé à des amis que la veuve du président le lui avait remis en gage de souvenir, il y a deux semaines, à Palm Beach, Floride, où il avait célébré une messe de requiem pour le repos de l'âme de M. John Kennedy.

"Ça m'est égal qu'il soit en réunion — dites-lui que sa femme est en détresse !"

Une grand-mère donne naissance à des... triplés

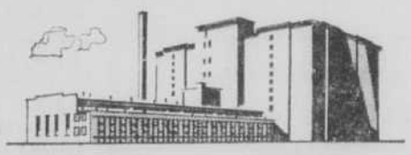
WINNIPEG (PC) — Une jeune grand-mère qui compte sur le bien-être social pour subvenir aux besoins de sa famille a donné naissance à des triplés, samedi.

Mme Mary Giroux, âgée de 37 ans, qui comptait déjà neuf enfants, a donné naissance à deux filles et un garçon. L'âge des autres enfants varie de sept à 19 ans. Les deux aînés sont mariés de sorte que la mère des triplés est trois fois grand-mère.

Le père des triplés, M. Arthur Giroux, âgés de 58 ans, qui ne travaille pas depuis cinq ans parce qu'il est cardiaque, a déclaré en apprenant la triple naissance qu'il avait d'abord refusé de croire qu'il aurait trois autres bouches à nourrir.

Sirop spécial
MENTHOLYN
contre toux, rhume, bronchite

MAINTENANT!!!
le gros gin
VAN KAMP
★ ★ ★
est distillé à
BEAUPRÉ
au goût de chez nous



Le "gros gin" Van Kamp, l'ami du Québec, est maintenant distillé et embouteillé par la Distillerie Beaupré Limitée, la seule distillerie de la région de Québec.

EMPLOYEURS—
pensez à cet homme

À l'égard de chaque homme et femme de 45 ans ou plus, que vous embaucherez, le ministère fédéral du Travail vous versera jusqu'à $75 par mois—pendant une période d'au plus 12 mois—en vertu de certaines conditions. Le travailleur doit avoir été en chômage pendant six des neufs mois précédents. Tous les nouveaux emplois ou les emplois devenus vacants avant le 1er septembre 1963, seront admissibles. **Pour tous renseignements adressez-vous au bureau du Service national de placement le plus rapproché de votre domicile.**

Publié avec l'autorisation de

L'HONORABLE ALLAN J. MacEACHEN, MINISTRE DU TRAVAIL DU CANADA

OW-263AF

RANCE®

À VOTRE CAISSE POPULAIRE

(SUITE DE LA PAGE 2, VOIR PAGE 19)

Les titres de cigarettes parviennent à se ressaisir à la Bourse de New York

NEW YORK (PA) — Les valeurs des compagnies de cigarettes ont résisté à l'impact du rapport du gouvernement américain sur la cigarette tandis que le marché reculait pour la deuxième journée consécutive. Les transactions étaient nombreuses en dépit d'une tempête de neige qui a provoqué la fermeture avant l'heure de nombreux bureaux des compagnies. Les valeurs de cigarettes ont subi des pertes très prononcées au début des transactions, mais quelques-unes ont récupéré entièrement leurs pertes. Pendant ce temps, les fabricants de cigares voyaient leurs titres monter du fait de la manière particulièrement favorable avec laquelle le rapport mentionne le cigare. Les valeurs d'aluminium ont progressé. Les titres des compagnies aériennes étaient bien soutenus à cause des rapports indiquant une plus grande activité du trafic aérien.

—o—o—o—o—

MONTREAL (PC) — Les valeurs ont connu de nombreuses fluctuations hier à la Bourse de Montréal et ont baissé une demi-heure avant la fermeture. Les transactions étaient modérément actives. Les titres de sociétés de tabac ont peu réagi à la publication du rapport des services américains de santé sur le tabac. Le secteur des papeteries est celui qui a connu la plus forte baisse. International a baissé de ¾, MacMillan-Bloedel de ¾, Fraser et Dominion Tar de ¼. Les valeurs industrielles ont connu une légère baisse. Les services publics ont fléchi en général. B.C. Telephone a baissé de ½ point.

—o—o—o—o—

TORONTO (PC) — Les cours des valeurs industrielles ont reculé pour la deuxième journée consécutive pendant que les observateurs tentaient de déterminer si le marché se dirigeait ou non vers une période de consolidation. Les titres de sociétés de tabac n'ont pas été trop touchés par le rapport du gouvernement américain qui rend la cigarette responsable du cancer. Rothmans a monté de ¾ pendant qu'Imperial Tobacco reculait de ¼ au cours de transactions modérément actives. Croinor a pris la tête des valeurs spéculatives avec 441,000 actions échangées. Elle a fermé à 41 cents, soit un recul de 6½ cents.

Le marché des obligations

MONTREAL (PC) — Les fonds d'Etat canadiens à long terme ont progressé de $0.12½ à $0.25 hier sur le marché des obligations où le rythme des transactions était plutôt lent. Il y eut peu de changement dans les autres secteurs.

A New York, les obligations des sociétés américaines ont évolué sans orientation précise au cours d'une séance modérément active. Au comptoir, les émissions du gouvernement américain étaient tantôt inchangées tantôt à la hausse de 2/32 de point.

Bourse de Montréal

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang
Abitibi	1685	$13⅞	13⅝	13⅝	
Abit pr	245	$24⅞	24⅞	24⅞	
Algoma	275	$60¾	59¾	59¾	— ¾
Alumin	5917	$29¾	29	29¼	+ ¼
Al 4¼ cnpr	270	$41¾	41¼	41¼	
Alcan 2 pr	110	$47½	47¼	47¼	+ ½
Aug Cdn pr	50	$53½	51½	53½	
Atl T 4¼pr	35	$45½	45½	45½	
Argus	200	$13¾	13¼	13¾	
Arg C pr	1060	$10¾	10	10¾	
Asbestos	1480	$22¾	22¼	22¾	+ ⅝
Atl Sug pr	15	$101½	101½	101½	+ ½
Bank Mont	215	$65¾	65	65	— ¾
Bank NS	329	$70¼	70	70¼	— ¼
Banq CC	293	$80	79¾	80	
Banq PCxd	160	$64½	63¾	64½	+ ½
Bath P	2580	$17¾	16¾	17¼	+ ⅝
Bath P A	25	$49½	49½	49½	
Bell Phon	3199	$54	53¾	53¾	
Bow S pr	50	$50	50	50	— ¾
Bow Mer pr	50	$83	83	83	+ 2
Brazil	975	260	248	248	—15
BA Oil	1780	$28¼	28	28¼	— ¼
BCPow xd	1000	41	41	41	
BC Phone	50	$66¾	66¾	66¾	— ½
Brown	610	$14¼	14⅜	14⅜	— ⅛
Bruck A	50	$25½	26½	25½	
Bruck B	1020	$12½	12	12½	+ ¼
Cal Pow	1125	$21½	21¼	21¼	— ¼
Can Cem	350	$39¾	39¼	39¾	— ⅛
Can Cm pr	300	$28½	28½	28½	
C Dom Sug	280	$23¼	23¼	23¼	— 1
CI Pndry	915	$24⅞	24⅝	24⅞	— ⅛
Can Malt	320	70	70	70	— ¾
CSL	175	$63½	62	62	— ¾
Cu Wire B	500	$14	14	14	— ¼
Cdn Brew	3050	$10¼	10	10¼	+ ¼
CBrew Rpr	25	$31½	31½	31½	+ ½
C Br Alum	100	$8¾	8¾	8¾	— ⅛
C Chem w	400	6	6	6	
C I Bk C	1690	$65	64¾	65	+ ¼
CIL	1100	$18¼	18	18	— ¼
CIL pr	375	$83	82¾	83	— ¼
CI Pow	860	$16¾	16¼	16¾	+ ⅜
C Refract	175	$17	17	17	
C PoW pr	125	$47	47	47	
C Marconi	8090	415	400	415	
CPR	2275	$37⅞	37¾	37⅞	— ¼
C Power	125	$13½	13¼	13½	
Cap Wlt xd	300	58¾	6¾	6¾	
Cent Del	200	725	725	725	
Chemcell	1330	$13¾	13	13	— ⅜
Coj Cell	200	9	9	9	— ⅛
Con Paper	1140	$40¾	40½	40¾	— ⅛
Con MS	3585	$32	31¾	32	
Con Text	710	$11¼	11	11	
Corby A	150	$20	20	20 °	+ ¾
Cr Zell A	100	$27¾	27¼	27¾	+ ¼
Denison	100	$11	11	11	+ ⅛
Dist Seag	400	$52¾	52¾	52¾	— ⅛
D Bridge	1010	$18¾	18¼	18¾	+ ⅛
D Coal pr	100	$13½	13½	13½	— ⅛
D Corset	600	$29	28	28	+ 1
Dofasco	648	$65¼	65	65	
D Glass	1560	$17¼	17½	17¾	+ ⅛
D Lime	200	83	5	5	— ⅛
D stores	175	$17¼	17¼	17¼	+ ¼
Dom Tar	6780	$17¾	17	17	— ¼
Dom Text	550	$24¾	24¾	24¾	+ ⅛
Du pont	25	540	40	40	+ ¼
Dupuis PrA	375	$12½	12¾	12½	+ ¼
Eddy M	50	$41½	41½	41½	+ ¾
Falcon	375	$61¾	61¾	61¾	
Fam Play	1210	$19¼	19¼	19¼	
Fleetwood	400	$20	20	20	
Fraser	330	$29	28¾	28¾	— ¼
Fr Pcle pr	500	305	305	305	— 5
Gg Ware	150	$12¾	12¾	12¾	— ⅜
Gt. Paper	500	$21¾	21¾	21¾	+ ½
Han Andy	100	$10½	10½	10½	+ ½
Hawker-S	2350	63½	63	63½	
Home A	142	$12¾	12¾	12¾	
Horne Pf	200	245	240	240	—10
Hud Bay	620	$59⅝	59¼	59½	— ⅛
Hud Bay C	110	$15¼	15¼	15¼	— ⅛
Imp Oil	1170	$45½	45¼	45¼	— ½
Imp Tob	3415	813	12¾	13	
Ind Accep	1115	538	25	25	
Int Nickel	881	$77	76¾	76¾	— ⅛
Int Pap	920	$34½	34½	34½	— ¾
Int. Util	100	$24¼	24¼	24¼	+ ¼
Inter Pl	250	$82¾	82	82¼	+ ¼
Jamaic Ps	100	$11¼	11¼	11¼	+ ¼
Laur Fin	900	$14¾	14¾	14¾	— ⅛
Loblaw A	2515	$75	7½	7½	
Loblaw B	1325	$8¾	8¼	8¼	
Loeb M	158	$25	25	25	+ 1⅝
MB PR	820	$27¾	27	27	— ⅜
Mall C pr	20	95	95	95	
Mass F	1945	$17⅜	17½	17½	
Miron 6pr	1000	$12¼	12	12	— ⅛
Molson A	700	328	27½	22¼	— ½
Molson B	800	$28¼	28¼	28¼	
Mont Loco	378	$13¾	13¼	13¾	+ ⅜
Mont Trst	435	$100	99¼	99¼	+ 1¼
Moore Cp	1175	$51¼	51	51	
Morse B A	100	$10	10	10	
Nfld Light	1075	$11¾	11¾	11⅝	
Noranda	1717	$42¼	41¾	42	+ ¼
NS PL	1126	$24½	24½	24½	— ¼
Ogilvie	200	$13¾	13¾	13¾	— ¼
Pac Pete	650	$27½	27¼	27½	+ ¼
Penmans	115	$20	20	20	
Pow Corp	2045	$11¼	11	11¼	+ ¼
Price Br	400	$39⅜	39	39¼	+ ¼
QN Gas	560	$8¾	8¼	8¼	— ⅛
QN Gas pr	10	$11	11	11	— 1
Rio Algom	625	$12¾	12¾	12¾	+ ⅛
Rockwell	1420	$42½	42¼	42¼	— ⅛
Rolland A	905	80	8¼	8	
Rothmans	975	$10	9¾	10	+ ¼
Royal Bnk	832	$74⅝	74½	74½	
SIL C Axd	205	$17½	17½	17½	
SIL Cor AD	25	$102	102	102	
Salada F	1175	$11	10¾	11	+ ⅛
Scott Lax	200	$7½	7½	7½	
Shaw Ind	251	$5	5	5	— ⅛
Shell Can	1214	$18	17⅞	18	+ ⅛
Shell C pfd	220	$26½	26⅝	26½	+ ⅛
Shell In wt	400	625	625	625	+55
Shop Save	1205	$13⅜	12¼	12¼	
Sicard	100	$8¾	8¾	8¾	— ⅜
Simpsons	450	$40¼	39½	39¾	— ¼
Southam	350	$29¼	29	29¼	
Steel Can	1823	$23¾	23¼	23¼	— ⅛
Steinbg A	550	$26	25¾	26	+ ½
Steinbg pr	10	$104¼	104¼	104½	+ 1½
Texaco Can	200	$54¼	54¼	54¼	— ¼
Tor Dom	125	$65½	65	65	— ¼
T Fin A	235	$11¾	11¾	11¾	
TRC Corp	1735	$9¾	9¾	9¾	
T Can PL	1388	$35¼	35	35	— ⅛
T Mt PPL	350	$18¾	18	18¼	+ ⅛
WCoast T	1200	$17¾	17¾	17¾	— ⅛
Westfair A	125	$38	38	38	— 2
Weston A	830	$16¾	16½	16½	— ¼

Ventes totales: 914,300 actions, comprenant 134,700 industrielles et 779,600 minières et pétrolières.

Bourse Canadienne

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang
Ajax	4900	11	10	11	+ 1
Alscope	3500	45	45	45	
Anof	4000	16	14¾	16	
Amerun	12000	14	13	13½	— 1½
A Am Mol	1750	205	200	200	— 4
Atlas Tel	3500	235	225	235	
Augustus	1022	29	29	29	+ 1
Band Ore	1022	8	8	8	
Blk Hawk	6400	97	92	95	+ 7
Bus Bon	400	325	320	325	+ 5
Bus B w	500	385	385	385	+ 65
Budewir	2000	24½	24	24	— 1
Bureau	7500	25	25	25	
Burns Hil	30600	30	28	30	+ 1
Calumet	1000	4	4	4	
Camflo	3000	100	95	95	— 5
CS Pete	200	480	459	480	+10
C Colleries	100	8	9	9	— ⅛
Cantexas	2000	155	155	155	
Carbec	1000	7	6	6	
Cent Man	31500	11	9½	9½	— ½
Chemalor	500	44	44	44	
Chib Cop	5000	10	9½	10	+ ½
Cleveland	500	3¼	3¼	3¼	
Comodore	800	460	460	460	—10
Cominga	2000	2½	2½	2½	
C Canec	2000	56	54	56	
Con C Cd	18500	6½	6¼	7½	+ 1
C Mogul	5000	38	36	36	— 2
C New Pac	500	9½	9½	9½	
Copatrm	1000	15	15	15	
Courvette A	140	14	14	14	— ½
Delta Elec	250	230	230	230	+ 5
D Lease	500	18	18	18	
D Oilcloth	175	29	29	29	
Dumagam	9800	140	130	140	+12
Dumont	8500	28	27	27	— 1
East Sull	1500	285	280	280	
East Vent	1600	130	125	125	—10
Equity Ex	43000	15	14	15	+ ½
Fab	3000	15	15	15	— 2½
Fano	45000	4	3½	4	+ 1
Fontana	500	3	3	3	
F Reliance	1000	19	19	19	+ 3
Fox Lake	12000	21	20	22½	
Frightor	4000	60	60	60	+ 5
Glen Lake	400	110	110	110	+ 5
Grisso	100	175	175	175	
Inspirain	8000	195	195	195	— 20
I Atlas Dev	400	120	110	120	+10
In Helium	1100	190	185	185	
Int Dredg	6500	14	12	13	
Jockey	100	305	305	305	— 5
Jubilie	3470	225	215	215	—10
Klena	400	420	415	420	+ 5
Kodiak Pt	2000	105	100	105	
Ladubore	500	90	90	90	+ 5
Leland Pu	2000	275	275	275	
Massval	2000	13	12½	12½	— ½
Matach C	1000	14	14	14	+ ½
Meadam	500	42	42	42	— 1
McIntyre	7755	$71½	57½	57½	
McKinley	7500	18	17½	17½	— ½
Mer Chib	2000	19	19	19	+ 1
Merrill	500	70	70	70	— 8
Midepsa	1800	200	195	200	
Monpre	11000	11	10½	11	
M Pleast	14300	130	116	120	— 4
Nat A Ven	900	145	140	145	—80
Native M	2000	13	13	13	— 2
N Forma	3000	4½	4½	4½	
N wrlds	1750	33	32½	33	— ½
NW Amul	6500	10	9½	9½	
Nocana	1500	5	4½	5	— ½
Nor Expl	2750	195	192	193	— 5
NW Can	27000	27	26	27	+ 1
Opem Ex	21500	19½	18½	18½	+ 1
Orchan	700	405	405	405	+ 5
Pat Sls	5000	10	10	10	
Peace Riv	550	445	440	445	+10
Pembroke	100	820	20	20	
Porcupine	4750	7	5½	5½	— 1
Que Cobalt	900	195	195	195	+15
Q Ind M	22000	57	55	57	+ 1
Que Smelt	2000	13	12	12	+ 1
SIL Colum	885	175	170	170	—10
SIL Div Ld	700	90	90	90	
Sly Reg	2300	22	21	22	+ 2
Sly Sum	3500	34½	33	33	— 2
Sly Town	8000	19	17	18	+ 2
S Dufault	7000	11	10½	10½	+ ½
Spartan	4500	43	42	42	— 1
Stairs E	104650	225	130	160	—40
Std Gold	6000	8	7½	8	+ 1
Superpack	200	425	425	425	
Taché	4000	12	11½	12	
Talisman	1000	74	72	72	— 2
Tanis	4000	8½	8	8½	+ ½
Tib Expl	4000	5½	5½	5½	
Trustere	145000	277	261	264	+ 1
UObalski	25000	55	54	54	— 2
Vanguard	7000	8	6	6½	— 1½
Viola	1000	288	283	288	+ 5
Westburn	3500	87	87	87	

Ventes totales: 914,300 actions, comprenant 134,700 industrielles et 779,600 minières et pétrolières.

Mines hors-liste

Cours fournis par Barry & McManamy, membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Titres	Off.	Dem.	Titres	Off.	Dem.
Aconic	3	5	M. Oka	10	20
A. Chib	15	16	M. Bird	4	7
Annamaque		7½	N. Lorrie	7	10
Bald Mtn	4	6	N. Miller	4	7
Bracem	10	12	Nemrod	30	40
Brosnan	3		P. Point	22½	23½
Cont. Iron		40	R. Malar	5	7
Cuvier		30	Richgrp	5	7
G. Chib	2		Rugged	½	1½
Gl. New	3½	5½	Russet	3	5
Hiscamp	90	100	Tamara	7	12
M. Iron	40	50	Titanium		10
Kewag	7	10	Vercheres		50
L. Echo	40	45	W. Lake	8	12
			Y. David	16	19

Le financement de la future banque

VANCOUVER (PC) — Un des principaux promoteurs de la Bank of Western Canada, qui, si elle obtient sa charte du gouvernement fédéral, sera la neuvième banque à charte du pays, a révélé quelques détails sur le mode de financement initial de cet organisme.

M. Sinclair M. Stevens, de Toronto, avocat et président de deux compagnies de financement et d'une société de fiducie et de dépôts, (et ayant comme principaux partenaires MM. James E. Coyne, ancien gouverneur de la Banque du Canada, et Philip B. MacDonald, de Toronto) a déclaré qu'on prévoit démarrer avec un capital-actions souscrit de $10,000,000. De ce montant, $4,000,000 seront fournis par les compagnies que dirige M. Stevens, et le reste par la vente des actions au grand public.

"Nous voulons, a-t-il affirmé, que la plus grande partie de nos fonds initiaux provienne de petits investisseurs".

Le dollar américain au même niveau

MONTREAL (PC) — Le dollar américain était inchangé à $1.08 1-32, en devises canadiennes, à la fermeture du marché hier.

La livre sterling était à la hausse de 1-16 de cent à $3.02 7-16.

—o—o—o—

NEW YORK (PC) — Le dollar canadien a monté de 1-64 de cent à $0.92 9-16, en devises américaines hier. La livre sterling était inchangée à $2.79 ⅞.

Les marchés des produits agricoles

On trouvera ci-dessous un aperçu des prix du beurre, des oeufs, des volailles et des pommes de terre sur le marché de Québec.

PRIX DU BEURRE

Québec, 92 points en solide	53
Québec 93 points en solide	53
Québec No 1, moule d'une livre	54

PRIX DES OEUFS

Catégories grosseur	A	B	C	D
A-Ex-Gros	34 -35	41 -42	51-52	62-64
A-Gros	31½-33	38½-39	47-48	59-61
A-Moyens	23½-24	30½-31	40-41	50-52
A-Petits	20½-21	27½-28	36-37	47-49
B	25 -26	32 -33	40-41	51-52
C	18 -19	25 -26	—— ——	—— ——

Les prix des oeufs aux détaillants et aux consommateurs représentent les prix à la douzaine et en cartons.

A-Prix aux producteurs.
B-Prix aux postes enregistrés.
C-Prix aux détaillants.
D-Prix aux consommateurs.

N.-B. — Les prix dans les colonnes A, B et D sont ceux en vigueur le 7 janvier 1964.

TABLEAU DES VOLAILLES

Prix aux producteurs poids vivants

POULETS

Moins de 5 livres	20 -20½
5 à 6 livres	23 -23
6 à 7 livres	23 -24
7 livres et plus	27 -28

POULES

Moins de 5 livres	9 -13
5 à 6 livres	14 -15
6 livres et plus	20 -21

DINDONS

Moins de 12 livres	25½-26
De 12 à 20 livres	28 -29
20 livres et plus	24 -25

PRIX AUX DETAILLANTS

Poids éviscérés

POULETS

Catégorie	Moins de 4 livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 lbs et plus
"A"	33-34	36-38	43-46	47-48

POULES

Moins de 4 livres, catégorie "A"	23-26
4 à 5 livres, catégorie "A"	35-36
5 livres et plus catégorie "A"	39-41

DINDONS

Moins de 10 lbs catégorie "A"	41-42
De 10 à 16 livres catégorie "A"	44-45
De 16 lbs et plus catégorie "A"	40-41

Prix des pommes de terre payés par les marchands de gros aux producteurs

Pour pommes de terre locales nouvelles, No 1, sac jute second, 75 livres, $1.25; locales, nouvelles, 50 livres, $0.82 à $0.83; N.-B., nouvelles, 75 livres, $1.40-1.45; N.-B., nouvelles, 50 livres, $0.90 à $0.92.

MARCHE DE QUEBEC

Le marché des oeufs semble vouloir se raffermir encore un peu. Hier matin, le service fédéral des marchés constatait quelques légers changements dans les prix.

MONTREAL (PC) — Voici les prix des denrées selon le rapport quotidien du ministère fédéral de l'Agriculture.

OEUFS — Prix de gros des commerçants aux points de la campagne en caisses de bois: A-Extra-Gros, $0.44 la douzaine; A-Gros, $0.40; A-Moyens, $0.33; A-Petits, $0.29; B, $0.33; C, $0.26.

BEURRE — Arrivages courants prix non admissible, 51 cents; prix admissible, 51¾ cents; 92 points, prix admissible, 51¼ cents.

FROMAGE — Livré à Montréal cité arrivages courants prix de gros, blanc du Québec, $0.35; coloré, $0.35½.

POMMES DE TERRE — Prix de vente en gros: Nouveau-Brunswick, nouvelles, 75 livres, $1.60 à $1.70; $1.10 à $1.20 les 50 livres; $0.27 à $0.29 les 10 livres. Québec, nouvelles, $1.40 à $1.50 les 75 livres; $1.00 les 50 livres. Ile du Prince-Edouard, nouvelles, blanches, $1.90 à $2.00 les 75 livres; $1.35 à $1.40 les 50 livres; $0.34 à $0.36 les 10 livres.

LAIT ECREME EN POUDRE — Procédé de pulvérisation No 1, en sacs, $0.13 à $0.16 la livre; procédé au rouleau No 1 en sacs, $0.12 à $0.13; procédé pour animaux, $0.11 à $0.12; poudre de lait de beurre destiné aux animaux, $0.09.

MONTREAL (PC) — Les prix des oeufs étaient tantôt inchangés, tantôt modérément à la hausse hier sur les marchés de gros des produits agricoles. L'offre correspondait à une demande passablement bonne. Le beurre se vendait aux mêmes prix. Le marché des pommes de terre était inchangé.

La vente de cigarettes et de cigares a atteint de nouveaux sommets en 1963

L'industrie canadienne du tabac a connu, en 1963, un accroissement général imposant de ses ventes au détail qui ont atteint le nouveau sommet de 2.4 millions de dollars, en moyenne, pour chaque jour de l'année. Les ventes de cigarettes ont augmenté de 4% et les ventes de cigares de 8% tandis que celles du tabac à pipe enregistraient un gain plus modeste. Les ventes du tabac fin pour "rouleuses" et du tabac à chiquer et à priser ont continué de décroître, suivant la tendance qui se manifeste pour eux depuis quelque temps déjà.

La hausse des ventes de cigares a été presque spectaculaire. On peut attribuer ce progrès à la popularité grandissante des cigares plus petits, à la vogue des cigares aromatisés et au fait que le revenu de l'individu se maintient à un bon niveau. Concurrence intense et dynamisme ont caractérisé le climat des affaires. L'optimisme manifesté par l'industrie au début de 1963 s'est avéré justifié, en dépit de l'accroissement des problèmes, particulièrement ceux concernant la controverse autour des effets du tabac sur la santé.

FABRICATION

Les améliorations technologiques ont persisté en 1963 et l'utilisation des usines et de la machinerie a touché de nouveaux sommets par suite de l'augmentation des ventes de cigarettes. Un vaste segment de l'industrie a appliqué, en 1963, la semaine de travail de 37½ heures au sujet de laquelle des négociations s'étaient poursuivies en 1962. Le système de plus d'une équipe de travailleurs est entré en vigueur dans quelques fabriques de cigarettes et on s'attend à ce qu'il se répande davantage en 1964, en vue d'un emploi maximum de la machinerie et des installations.

TABAC EN FEUILLES

Sous la présidence du Dr Ford Stinson, le comité d'enquête sur le tabac jaune doré du ministère de l'Agriculture de l'Ontario a terminé ses séances en 1963 et l'on prévoit la publication d'un rapport. Plusieurs suggestions ont été faites, au cours de l'enquête, en vue de planification collective entre les producteurs, les acheteurs et les autorités gouvernementales pour une meilleure commercialisation du tabac.

Aux premiers mois de 1963, on s'inquiéta du tabac en feuilles accumulé par les producteurs à la suite des récoltes de 1961 et 1962. Cependant, grâce aux efforts soutenus de l'office des producteurs, il y a eu en décembre des ventes à la Bulgarie et à Israël d'une partie de ce stock à des prix convenables. Les négociations se poursuivent avec d'autres pays et il y a possibilité que d'autres ventes viennent diminuer encore ces stocks.

Il est intéressant de constater que l'on a récolté en 1963 autant de tabac jaune doré qu'en 1962, soit 187 millions de livres, en dépit d'une diminution appréciable de la superficie de récolte en Ontario, principal secteur de la production. On attribue ce résultat à un plus fort rendement par acre et à une excellente saison de culture.

CONTROVERSE SUR LES EFFETS DU TABAC

Il y a eu 10 ans, en 1963, que l'on commença à faire une campagne à sensation autour des effets du tabac sur la santé. Dans ce domaine scientifique complexe, l'industrie a constamment pris l'initiative. Elle a eu de premiers entretiens, dès 1954, avec des représentants de l'Institut national du cancer, du ministère de la Santé nationale et du Bien-Etre, du Conseil national des recherches et de l'Association médicale canadienne. Elle a demandé des conseils à ces organismes et à d'autres et, depuis 1954, sa ligne de conduite a consisté à donner son appui et sa coopération à la recherche scientifique.

Bien que la recherche n'ait pas encore fourni de preuve directe en confirmant ou rejetant les accusations portées contre le tabac, on a tendance dans certains milieux à délaisser la recherche pour se livrer à la propagande. Les chefs de l'industrie ont été consternés, en 1963, devant certaines des méthodes employées et devant le sans-gêne avec lequel on a propagé comme affirmation dogmatique des théories improuvées. En face des accusations sensationnelles contre son activité et ses produits, l'industrie n'a cessé de garder une attitude digne et de s'inspirer du bon sens.

L'ATTITUDE DE L'INDUSTRIE

L'industrie a réaffirmé son appui constant à la recherche scientifique et soumis des suggestions concrètes pour de nouveaux travaux canadiens dans trois secteurs: clinique, épidémiologique et biologique.

En outre, le comité "ad hoc" a offert son assistance — et cette offre a été acceptée — pour l'élaboration de tout programme éducationnel visant à décourager l'usage du tabac chez les jeunes. L'industrie a d'ailleurs toujours considéré que fumer, c'était une habitude d'adulte.

Dans tous les milieux importants, les ministères fédéral et provinciaux de la santé et les organismes médicaux, on s'est montré opposé aux campagnes de "frayeur".

Au reste, un organisme indépendant de sondage d'opinions a conduit une enquête en novembre dernier, enquête qui a révélé que la population appuyait grandement l'attitude de l'industrie sur la recherche. On a posé à des hommes et des femmes qui fumaient et à d'autres qui ne fumaient pas la question suivante: "A votre avis, quelle est la mesure la plus importante que doive prendre ce pays sur la question des effets du tabac sur la santé?" Plus de 50% des personnes interrogées ont répondu: "Plus de recherche".

L'industrie espère que, bientôt, l'on saura des hommes de science à l'oeuvre dans les différents laboratoires du monde, quelle relation existe — s'il y en a une — entre la cigarette et certaines maladies.

PREVISIONS

L'industrie canadienne du tabac peut s'attendre, en 1964, à des ventes de cigarettes plus considérables, mais probablement avec quelques modifications. On peut raisonnablement prévoir un gain d'environ 3%, ce qui représente un accroissement limité pour l'usage per capita. Personne dans l'industrie ne doit s'attendre à une année sans difficultés. Il demeure certain qu'à la fin de 1964 l'industrie continuera d'être très active, très progressive et que la concurrence restera très vive.

Ces considérations sur l'industrie canadienne du tabac viennent d'être publiées par M. John M. Keith, président de l'Imperial Tobacco Company of Canada, Limited.

Les marchés aux bestiaux

MONTREAL (PC) — Les prix étaient généralement stables sur les marchés aux bestiaux de la métropole, hier matin. Le marché était actif et la demande bonne.

Les arrivages se chiffraient comme suit: 625 bovins, 237 veaux, 12 porcs et 177 agneaux et moutons.

Les vaches de bonne qualité se vendaient $16.25, les moyennes $15 à $15.75; les communes $13 à $14.75 et les sujets destinés à la mise en conserve $9 à $13.50.

Les taureaux de bonne qualité valaient $18 à $20 et les communs et les moyens $14.50 à $18.00.

Les veaux de lait de bonne qualité ont rapporté $30 à $36, les moyens $24 à $29, les communs $16 à $23 et les veaux d'herbe $16.

Le prix des porcs n'étaient pas disponibles.

Les agneaux de bonne qualité se vendaient $23 à $25.

Valeurs étrangères

A NEW YORK

Cours fournis par Barry & McManamy, membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
Australie 3½% 1966	98	98¾
Bolivie 7% 1958	15	—
Brésil 3⅜% 1979 (nouvelles)	88	90
Brésil 3⅜% 1979 (anciennes)	88	90
Chili 3% 1993	44½	45
Colombie 3% 1970	88¾	89
Cundinimarca 6½% 1959	122	—
Cundinamarca 3% 1978	65	65½
Italie 1 à 3% 1977	80¼	84
Medellin 3% 1978	65	—
Parana 7% 1958 Stamped	—	60
Pérou 3% 1997	50¼	50¾

Fonds mutuels

Cours fournis par A. M. Kidder & Co. et transmis par la Presse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
All Cdn Com	8.30	8.81
All Cdn Div	7.27	7.97
American Growth	9.59	10.48
Beaubran	35.60	38.68
Canada Growth	5.40	5.90
Can Gas and Energy	7.73	8.47
Canadian Investment	11.15	12.23
Cdn Trusteed	4.69	5.13
Canafund	45.41	47.68
Champion Mutual	6.22	6.89
Collective Mut.	5.12	5.55
Commonwealth Inter.	9.86	10.48
Commonwealth Int. Leverage	8.16	8.94
Corporate Investors	10.82	11.82
Diversified Inc. "A"	24.60	—
Diversified Inc. "B"	5.04	5.54
Dividend shares	3.52	3.86
Dominion Comp.	3.88	4.17
Dominion Equity	20.30	20.75
Dominion Div.	3.20	3.44
Dreyfus Inc.	19.36	21.04
European Growth	6.78	7.42
Federated Growth	5.16	5.64

Bourse de Toronto

Cours transmis par la Presse Canadienne

HUILES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang
Acme Gas	7500	2	8½	8½	
Alminex	21580	315	280	295	+10
Am Leduc	2500	5	5	5	
Ang UDev	3500	28	25	25	— 1
Asamera	3000	88	85	86	— 4
Bail 5¾ pr	150	$25¾	23¾	25¾	+ ¼
Banff	16390	237	222	237	+12
Camerina	200	225	225	225	
C Oil Lds	800	162	160	162	— 1
CS Pete	12500	480	435	455	—15
C Delhi	2925	530	525	530	— 5
C Delhi w	400	140	140	140	
C Ex Gas	1500	106	106	106	+ 1
Cent Del	1342	730	725	725	—10
C Dragon	82167	38	34	37	+ 6
C East C r	1818	110	105	105	+ 4
C West P	1200	180	179	179	+ 4
Dev-Pal	300	128	125	125	— 1
Dome Pete	3809	816	16	16	
Duvan	4000	8	7½	8	
Dynamic	500	17	17	17	
Fargo	1700	265	260	265	
Fr Pete pr	125	305	305	305	+ 5
Glacier	32988	13	12	12	— ½
Gr Plains	250	$11¼	11¼	11¼	+ ¼
Gridoil	1100	36	35	35	— 1
H B Oil G	1304	$15½	15½	15½	
Landa	500	405	405	405	+ 5
Lonz Pt	5000	11	10	11	+ 1
Medal	3635	440	435	435	+ 5
Murphy	150	205	205	205	
Nat Pete	5400	285	275	285	+10
N Concord	1000	4½	4½	4½	+ ½
N Davies	1000	23	23	23	— 1
NC Oils	250	201	201	201	+ 2
Northld	1000	14	14	14	
Numac	200	169	169	169	— 1
Numac wt	1720	75	73	73	
Permo	1000	33	33	33	
Peruv Oil	500	65	65	65	
Place	2700	45	44	44	— 3
Ponder	2000	25	25	25	+ ½
Prov Gas	4675	185	180	181	— 1
Quonto	16200	21	19½	20	— 1
Ranger	825	129	127	127	— 2
Sarcee	48400	130	122	128	— 2
South U	3000	10½	10½	10½	
Spooner	8550	12	10½	10½	— 1½
Stanwell	1800	70	70	70	— 4
Teck Corp	1305	485	475	485	+ 8
Trans Can	2100	93	87	93	+ 6
Triad Oil	5155	197	191	191	— 8
Union Oil	230	$12¾	12½	12½	
Unispher	12566	35	31½	33½	+ 1½
U Cans vt	230	146	146	146	— 4
Un Oils	21314	189	187	189	+ 2
Wstates	200	630	630	630	

MINES

Acad Uran	500	8	8	8	
Advocate	1215	665	640	655	+ 8
Agnico	3000	54	54	54	— 2
Akaitcho	1000	51	50	50	
All Pitch	1060	21	21	21	— 1½
Am Lard	4000	16	16	16	
Amal Rare	1000	12	12	12	
Anacon	4500	3 1	30	31	+ ½
Ansil	13500	8	7	7½	— ½
Area	4600	113	109	109	— 7
Arjon	3500	14	13	13	— 1
A Arcadia	7000	34	34	34	— 1
Atl C Cop	1400	112	105	110	
Atlas Yk	3000	6½	6½	6½	— 1
Atlin-Ruf	18000	7	6½	7	
Aumaq	7200	5½	5½	5½	— ½
Bankeno	1500	20	20	20	
Barex	600	45	45	45	
Barnat	1500	72	70	72	+ 2
Bar Expl	4250	19	18	19	
Base Mets	1000	7½	7½	7½	
Baska	13000	13½	13	13	— ½
B-Duq	2575	21	20	21	
Belcher	5000	36	36	36	— ½
Belleterre	1500	45	43	43	— 3
Bethlm	1800	685	675	680	
Bevcon	1500	16	15	15½	+ ½
Bibis	38200	24	21½	22	— 2
Bidcop	7500	8	8	8	
Black Bay	1000	12	12	12	
Bralorne	1254	410	400	405	
Brunswk	10580	740	710	720	
Buff Ank	500	220	206	206	— 7
Cadamet	8765	10½	9½	10½	+ ½
Camflo	15900	100	90	94	+ 4
Camp Ch	9250	350	335	345	+ 8
Camp RL	332	$14¼	14¼	14¼	— ¼
C Tung	3600	87	85	85	
C Astor	34000	7	7	7	— 1
C Austr	32600	11½	10½	11	
C Dyno	3225	105	105	105	— 4
C Malart	6300	49½	49	49	
C N Inca	3000	7½	7	7½	
Cdn NW	8200	4	4	4	
C Silica	100	104	104	104	+ 4
Candore	235133	41	37½	39	+ 1
Can-Erin	8000	12	11	11	— ½
Captain	2000	9	9	9	
Cariboo	8000	71	70	71	
Cassiar	950	$10⅞	10⅝	10⅞	+ ¼
Cent Pat	300	110	108	108	— 2
Cent Porc	3000	7½	7	7½	+ ½
Cheskirk	2000	6½	6½	6½	— ½
Chester	1000	16	16	16	
Chib M	3200	31	31	31	+ ½
Chimo	116100	123	100	112	— 6
Chrom	2000	90	90	90	— 3
Coch Will	900	395	385	390	—10
Coin Lake	1000	23	23	23	— 2
Comb Met	1666	22½	21	21½	— 1½
Coniagas	2300	54	53	53	+ 2
Con-Key	4500	10½	10	10	
Con Shaw	6704	26	25	25½	+ ½
C Bellek	10000	7	6½	6½	— ½
C Discov	1940	97	97	97	— 2
C Fen	1000	16	16	16	+ 1
C Hall	4500	20	19	20	
C Marben	3300	52	50	51	
C Marcus	285	135	135	135	
C Mogul	54809	505	490	495	— 5
C Morris	7200	64	60	60	— 4
C Mosher	675	160	157	158	— 2
C Nickel	10500	9½	9	9	— ½
C Northld	3200	22½	22	22½	+ ½
C Rambler	3200	145	135	135	—14
C Red P	24328	17	16	16½	+ ½
C Regcort	35800	12½	11	12½	+ ½
C Sanorm	34600	12½	11½	12½	
Conwest	740	425	400	410	
Cop Corp	2300	19	19	19	
Cop-Man	4600	10	8	10	
Coulee	2000	28	28	28	+ 2
Courvan	1000	20	20	20	+ 1
Cowich	4000	73	71	72	+ 3
Craigmt	485	$17¼	17⅛	17⅛	
Croinor	441300	43½	38	41	— 6½
Crowpat	26000	8½	7½	8½	— 1
Cusco	13653	13	12½	12½	— ½
Daering	3500	12	12	12	— 1
D'Aragon	1200	18½	18½	18½	+ 1½
Deer Hrn	2600	57	56	56	— 1
D'Eldona	1000	9	9	9	
Delhi Pac	4500	22	21	22	
Delnite	1183	74	74	74	
Denison	7060	$11⅛	10½	11⅛	+ ⅛
Dicknsn	1170	565	560	560	
Dome	100	$28	28	28	+ ¼
Donalda	2300	9½	9	9	— ½
E Amphi	2000	6	5½	5½	
East Mal	2180	200	190	200	+ 8
East Sull	3600	285	275	285	+ 6
El Sol	4500	6½	6	6	— ½
Eureka	1553	19	17	19	
Faral	200	90	86	86	— 4
Fatima	2800	11	11	11	+ ½
Frncoeur	9000	11	10½	11	
Geco Mine	1970	$32¼	31⅞	32¼	+ ½
Giant YK	3555	$11	10¾	10¾	
Glenn Ur	29500	5½	4½	4½	— 1½
Goldray	2000	23	22	23	— ½
Grandroy	10800	15	14½	15	— ½
Grandue	2500	435	400	415	—25
Gulch	1000	7	7	7	
Gulf Lead	1500	9½	9	9	
Gunnar	1390	805	800	800	—20
Har-Min	13000	14	13	14	
Heath	15700	6	5	5	
High-Bell	1400	310	305	305	—15
Hollinger	845	$29¾	29¼	29¾	+ ¼
Hud Bay	1505	$59¾	59	59¾	+ ¾
Hydra Ex	7145	33½	33	33½	+ 1
Int Hel	12525	190	180	183	— 2
Irish Cop	10600	38	35	35	— 1
Iso	60971	288	257	282	+14
J Waite	5500	14	13½	13½	— ½
Jacobus	13700	19	18	19	
Jelex	600	27	27	27	
Joliet	1500	24	23	24	
Jonsmith	7000	13	12½	13	+ ½
Joutel	13850	125	120	123	+ 1
Jowsey	722	29	29	29	— 1
Keeley-F	19510	20	18	18½	— ½
Kenville	18000	7	6	6	— 1
Kerr Add	6141	685	675	675	— 5
Kirk Min	6150	19	18	18	— ½
Kk Town	46500	24	21	23	— 1
Kopan	147900	18	16	18	
Lab Min	1105	$38⅛	37⅝	38⅛	+ ¼
L Dufault	5100	815	800	810	— 5
Lakehead	1000	23	23	23	
L Osu	31500	21	20	20	— 1
L Shore	230	170	170	170	—10
Langis	4000	34	33	34	
Latin AM	13000	22	21	21	— 1½
Leitch	2350	210	206	205	— 5
Lencourt	17000	12	11	11	— 1
Liberian	125	$14½	14½	14½	+ ¼
Lorado	73338	214	199	212	+12
Louvict	1000	10	10	10	+ ½
Lyndhrst	8500	9½	9	9½	
Macassa	625	275	270	275	+ 1
Madsen	100	223	223	223	
Magnet	3000	4½	4½	4½	
Malartic	1000	66	65	66	
Moneats U	1400	4½	4½	4⅝	
Manok MS	2000	13	13	13	
Maralgo	8250	11⅛	11	11	
Marboy	5000	13½	13½	13½	— ½
Marchant	2100	90	87	89	— ½
Marcon	28500	14½	13½	14	
Maritime	21900	61	58	59	— 2
Martin	7100	68	66	68	
Mattgami	977	$12	12	12	
Maybrun	4200	9	9	9	
McIntyre	11722	$57½	57¼	57½	
McKen	500	27	27	27	
McMar	7000	8	7½	8	
McWat	8200	22	21	22	
Mentor	1000	23	23	23	+ 1
Merrill	3100	74	71	71	— 3
Metal U	15500	12	11	12	+ ½
Moneta	10300	94	88	89	
Mt Wright	3525	46	42½	45	— 1
Multi M	8000	32	30	31	+ 1
Murray M	1500	116	114	114	— 1
Naimo Cr	1000	18	16	16	— ½
Nat Expl	9100	6	5½	6	+ ½
Nealon	5000	11½	11	11	— ½
Nello	4500	20	20	20	
New Alger	6000	7	6½	6½	— 1
New Ath	2500	27½	17½	27½	+ ½
New Bid	1000	5	5	5	— 1
New Cal	7000	32	31	32	
vconex	900	415	400	400	—15
Nconex wts	3800	100	97	99	— 1
N Goldvu	17500	9½	9	9	+ ½
N Harri	15750	9	8½	8½	— ½
N Hosco	24050	210	196	201	— 4
N Kelore	56000	11½	10½	11	
Newlund	19000	23	21½	21	
N Mylama	4100	13	10	13	+ 1
Newnor	29500	24½	23	24	
Nw Rouyn	6000	10	9½	9½	— ½
N Senator	11500	18½	17	17½	
Nickel MS	26000	21½	20	21	
Nicle Rim	2700	23	20	22	— 1
Nisto	68300	23	21	21	— 2
Nor Acme	1000	13	13	13	+ 1
Norbeau	1666	45	45	45	— 3
Norgold	103250	12	10	11	— 1
Norlartic	2000	11	11	11	— 1
Norlex	23500	17	16	16	
Normetal	375	315	315	315	
Norpax	2800	12	10	11	+ 1
Oldsim	11375	63	59	62	+ 1
Orank	1900	29	25	29	
Orock	2400	32½	31	31	— 2
Nortcal	65000	54	52	52	
Norgate	4100	430	415	420	— 5
Norvalle	8500	9	9	9	
Oudul	4000	15	15	15	— 1
Obasca	2000	5	5	5	+ ½
O'Brien	22500	68	62	63	— 1
O'Leary	25500	16	14½	15	+ ½
Opemisk	3916	825	805	810	+ 5
Orchan	21216	430	395	420	+15
Orenada	4000	10	9½	9½	+ ½
Ormsby	10930	42	39	40½	+ ½
Osisko	2500	42	40	40	— 1
Pamour	3000	117	110	115	+ 7
Paramp	12000	15	14	14	
Patino	2482	750	740	750	+ 5
Pax Int	1500	18½	18	18½	
Pce Expl	2025	12	12	12	
Peel Elder	410	800	800	800	
Peerless	8000	15½	15	15	
Pick Crow	707	50	50	50	+ 1
Pow Rou	1500	42	42	42	— 6
Preston	1500	820	815	815	+ 5
Purecx	15000	13	10½	11	— ½
Que Chib	7500	20	18½	18½	— ½
Que Lith	900	200	200	200	
Que Man	1000	7	7	7	— 1
Quemont	325	$11	11	11	+ ½
Radiore	4800	51	50	50	
Raglan	3000	53	52	53	— 2
Rayrock	500	83	83	83	+ 2
Realm	3200	9½	9½	9½	+ ½
Rexspar	1000	15	15	15	— 2
Rio Algom	5068	$12⅞	12¾	12⅞	+ ¼
Rio Rup	14500	6	5½	5½	— ½
Rowan Co	1000	5½	5½	5½	
Ryanor	6000	14½	14	14	— 1
Salem	10400	49	43	45	— 3
San Ant	4700	21	20	20	
Sand Riv	11500	6	5	5	— 1
Satellite	5800	13½	12	12	+ ½
Sheep Cr	3000	133	130	130	
Sherritt	2924	305	300	300	
Sigma	150	500	500	500	—15
Silvmag	13031	18½	13½	14	+ 1
Sil Miller	2600	21½	21	21	
Siscoe	800	167	166	167	
Slanrck	535	75	75	75	+ 5
Slatratt	7000	7	6½	7	+ ½
Steeloy	48000	17½	15½	17	— ½
Steep Rock	6320	435	420	430	+ 5
Sturgeon	3000	17	17	17	+ ½
Sud Cont	2500	9½	8½	9½	+ ½
Sullivant	2650	179	169	179	+10
Sunburst	800	12½	12½	12½	
Temag	1100	81	80	80	
Thom L	1800	56	55	56	+ 2
Tombill	21600	105	97	102	+ 3
Torbrit	3200	56	55	55	— 1
Tormont	5361	20½	20	20½	+ ½
Tribag	3200	140	136	138	— 2
U Mining	6033	20	20	20	— ½
U Asbestos	620	260	255	255	— 3
Un Buffad	2600	69	67	68	— 2
Un Keno	875	520	515	515	+ 5
Un Macfie	7000	32	30	30	— 2
Upp Can	700	135	130	130	
Vandoo	7000	4½	4½	4½	— ½
Vauze	11100	72	70	71	— 4
Vesrap	500	19	19	19	
Violam	18150	260	285	290	+ 7
Wasamac	5432	120	115	120	+ 2
Werner	34500	7½	7	7	
W Malar	2000	5½	5	5½	— ½
WBeaver	1667	14	12½	12½	
Wes Mines	4125	445	440	440	
Willroy	11200	165	161	165	+ 2
Wiltsey	10000	16½	16	16	
Windfall	8200	58	55	56	— 2
Yk Lead	3000	13	13	13	— 1
Yellowrex	2000	6	6	6	
Yk Bear	1800	108	108	108	
Young HG	9300	8½	7	7	— 1
Yukeno	500	4½	4½	4½	
Zenmac	10500	31	29	30	
Zulapa	38200	30½	25½	27	+ 1

TRANSACTIONS ENTRE AMERICAINS

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chan.
Abitibi	280	$14	14	14	
B C Forest	100	$25	25	25	— ¼
Crow's Nest	100	$14	14	14	
Du Pont	150	$40	40	40	
Falcon	100	$52	52	52	— ¾
Horne Pit	100	250	250	250	
Mass F	200	$18⅛	18⅛	18⅛	+ ⅛
Moore	700	$52	51½	52	
Seven Arts	600	$ 9⅛	9	9⅛	+ ¼
C Northld	2000	22	22	2 2	+ 3
Bethlm	100	750	750	750	+40
Deer Horn	1000	65	61	65	
Kerr Add	200	695	685	685	—10
Lorado	4600	226	211	226	+ 8
Opemiska	200	815	810	810	
Simnwell	500	77	77	77	+ 2
Siscoe	3900	170	168	168	— 7
Steep R	400	445	430	445	+15
Thom L	500	55	55	55	
Union Oil	100	157	157	157	+ 2
Upper Can	300	135	135	135	
Yk Bear	200	109	109	109	

Allure mixte de la Bourse de Londres

LONDRES (Reuter) — Une allure irrégulière a persisté hier à la Bourse de Londres.

Les valeurs de tout repos étaient toutefois fermes mais calmes. Les titres en dollars étaient à la baisse sur une grande échelle et les valeurs ternes comprenaient Abitibi, Aluminum, Imperial Oil, Consolidated Paper et Noranda.

BRINCO en vedette dans la section hors-liste

Les actions de la société British Newfoundland (BRINCO) sont en vedette depuis quelques jours au comptoir. Elles ont fermé, hier, à $8.15-8.30, à comparer à $7.35-7.40 vendredi dernier. Selon une importante maison de placement, la hausse découle d'un renouveau d'intérêt des spéculateurs américains à l'égard de cette valeur à la suite de la publication d'un article dans un grand quotidien new-yorkais.

Par ailleurs, le premier ministre de Terre-Neuve, M. Smallwood, a révélé, en fin de semaine, que son gouvernement va se lancer dans un projet de développement de l'énergie hydroélectrique à Bay d'Espoir sur la côte sud de la province. Le projet est de l'ordre de $100 millions et vise à produire 350,000 c.v. La British Newfoundland sera l'agent du gouvernement dans la réalisation de ce projet.

Bourse de New York

Cours fournis par la Presse Associée et transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang
ACF Ind	3800	64	63½	64	+ ¼
Address	9400	59⅜	57½	57½	— 1¾
Allegany	1600	10⅜	10⅛	10¼	
Allis Ch	5200	17¼	17	17½	— ⅛
Amerada	4300	73	71½	71½	— 1½
Am Can	7300	44⅝	44⅛	44⅜	+ ⅛
Am Cyan	7000	61	60½	61	
Am Moi	13500	18	17⅝	17⅞	— ⅛
Am Smelt	2000	88⅜	88¼	88⅜	— ⅛
Am Std	9500	18⅜	18⅛	18⅛	— ⅛
Am Sugar	2100	24	23½	24	+ ¼
Am Tel	33400	141½	140⅝	141½	
Am Tob	101400	28⅝	27⅝	28⅛	
Amsted	4800	42	41½	42	+ ⅛
Ancnda	6800	47½	46¼	47½	+ ⅛
Armco Sti	3300	65⅜	65	65⅜	+ ⅛
Armstk C	500	111¾	111	111¾	+ ¾
Babcock	900	53¾	53¾	53¾	— ⅛
Beth Stl	12900	34¼	33⅜	34⅛	— ⅛
Boeing	16300	38¼	37¼	37⅞	+ ⅛
Borden	4000	65	65¼	64½	— ½
Borg War	2500	46⅝	46¼	46½	— ½
Bos Edison	1700	41	40½	41	— ⅛
Brunswk	27300	13⅜	13	13	— ¼
Bucy Erie	8900	22⅜	21¾	22	+ ½
Budd Co	6400	15⅜	14⅞	14⅞	— ⅛
Buri Ind	6600	44	43⅜	44	+ ⅛
Calumet	800	14⅛	14	14	— ⅛
Camp Sp	3900	116⅜	116	116	— ¼
Can Dry	4800	27¼	26⅞	27⅛	+ ⅛
Cdn Brgs	300	9¼	9¼	9¼	— ⅛
CPR	7600	35	34½	34½	— ⅛
Case JI	6300	11	10⅜	10⅜	— ¼
Cater Tr	7400	51⅝	50⅜	51¼	+ 1⅛
Celanese	6500	58⅜	57⅝	58⅛	— ⅛
Ches Ohio	3600	71⅜	70½	71	+ ¼
Chrysler	35000	41⅞	40⅞	41⅜	— ⅛
Cities Sv	3300	63⅜	63	63¼	— ⅛
Clevite	3500	40⅞	40½	40¾	— ⅛
Coca Cola	2400	115⅜	115⅛	115½	+ ⅜
CBS	12400	77	73¾	75½	— 1½
Com Solv	10200	31½	31	31	
Con Edis	4400	84¼	83½	83⅝	— ⅜
Container	1400	30¾	30¼	30½	
Con Can	1500	44⅞	44¾	44⅞	+ ⅛
Cont Oil	2300	63¼	61	61	— ¼
Copw Sti	2400	42⅜	42	42⅜	+ ⅛
Corn Prod	7200	64⅝	63⅞	64¼	+ ⅛
Crane Co	200	56¾	56¾	56¾	+ ⅛
Cr Zell	2700	54⅞	54⅝	54⅞	+ ⅛
Curtiss W	6100	18⅜	18	18	— ⅛
Deere	10000	34⅞	34½	34⅝	— ⅛
Dist Seag	300	48¾	48½	48½	— ⅛
Dome M	1500	26½	26⅛	26½	+ ⅛
Douglas	2600	22⅝	22⅛	22⅜	+ ⅛
Dow Chem	3200	71	70⅞	71	+ ⅛
Du Pont	2600	242	240	241	— ¼
East Kod	3300	117⅛	116⅛	116⅝	+ ⅛
Eaton Mfg	7000	39⅝	39⅛	39⅜	+ ⅛
El Stor Bat	800	39	38⅞	39	+ ⅛
El Paso	10700	20⅛	20	20	
Firestn	3900	37⅞	37⅛	37⅞	+ ⅛
Ford	22000	51	50½	50⅝	— ⅛
Fruch Tra	4700	28⅛	28¼	28¼	— ⅛
Gen Dyn	29700	26	25½	25½	+ ⅛
Gen Elec	15200	86½	85¾	85⅞	— 1⅛
Gen Fds	3500	88	87⅝	88	+ ⅛
Gen Mills	3300	39⅞	39¼	39¼	— ⅛
GMC	39200	79	78¼	78¼	— ⅛
Gen Tire	14100	23	22½	22⅞	+ ⅛
Ga Pc Cp	4600	54⅛	53½	54⅛	+ ⅛
Glidden	800	45½	45¼	45¼	— ⅛
Goodrich	10300	54⅞	53½	54½	+ 1⅛
Goodyear	9300	43	42⅝	43	+ ⅛
Grand Un	3300	18¼	18	18⅛	
Gt A P	10500	39½	38¾	39½	+ ⅛
Gt Nor Ry	1300	36⅝	36¼	36½	+ ⅛
Gulf Oil	15400	40¾	40⅜	40⅝	
Homstk	600	42⅝	42½	42⅝	— ⅛
Hud B H	200	55½	55⅛	55⅛	— ⅜
Interlake	1800	25⅛	25	25⅛	+ ⅛
Int Bus	16400	542	530	536	+ 3
Int Harv	2500	59	58¼	58¼	— 1⅛
Int Nick	3400	71¼	71	71¼	+ ⅛
Int Pap	10200	32⅛	31⅞	31⅞	— ⅛
Int Tel	8000	56⅛	55⅞	55⅞	— ⅛
Johns M	2600	52½	51¼	51⅝	— ⅛
Kellogg	7100	41½	40⅝	41	— 1⅛
Kennecot	4100	77¼	77⅛	77⅛	— ⅛
Korvette	8300	34¼	33⅝	33⅝	— 1⅛
Kresge	2200	28⅛	28⅜	28⅛	+ ⅛
Kroehler	1400	17⅞	17¼	17⅞	+ ⅛
Lib McNL	2300	14½	14⅜	14½	+ ⅛
Litton I	28400	71⅜	70⅛	70⅛	— 2⅛
Loew's	1000	19	18⅝	18⅝	— ⅛
Mad SGar	4000	13⅛	13⅛	13⅛	— ⅛
Maralh O	2500	57⅞	57	57⅞	
Marsh Fld	700	37½	37¼	37½	
Martin	10200	19⅜	19½	19½	— ⅛
McKee	1400	19	18⅝	19	+ ⅛
Merck	2500	112¼	111⅛	111¾	+ ⅝
Mpls Hon	4400	144⅞	143½	143½	— ⅜
Minn MM	8400	67⅛	66⅞	67	
Minn Ont	300	22½	22¼	22¼	— ⅛
Mohasco	7900	12⅛	11⅞	12	— ⅛
Monsant	14800	62¼	61⅞	62⅛	+ ⅛
Mont Wrd	4100	34⅞	34⅜	34½	— ⅛
Nat Aviat	1600	28⅛	28	28⅛	+ ⅛
Nat Cash	4400	77½	75⅞	76	— 1½
Nat Dist	5400	25⅞	25⅝	25⅞	— ⅛
Nat Gyps	3700	47½	47	47¼	— ⅛
NY Cent	16700	26¼	26	26	
Nor Pac	1300	50⅛	50⅛	50⅛	+ ⅛
Outb Mar	5100	15⅝	15⅛	15¼	+ ⅛
Parke D	10500	34½	33¾	33⅝	
Penn RR	11600	26⅝	26½	26⅝	+ ⅛
Pep Cola	900	50¾	50⅜	50⅜	— ⅛
Pfizer	7900	51½	50½	50⅞	+ ⅛
Phelps D	1700	63¾	63⅛	63⅝	+ ⅛
Phil Mor	11600	75	73⅝	74½	— ½
Pit Plate	2900	59½	58½	58½	— ½
P

RABAIS DE 20% À 60% SUR UNE GRANDE QUANTITÉ D'ARTICLES DANS TOUS LES RAYONS

VENTE DE JANVIER

NOMBREUX SOLDES À PRIX SPÉCIAUX

LE Syndicat DE QUÉBEC

Notre vente commence dès demain matin, 9h. Venez tôt!
Voyez dans la circulaire les nombreuses offres! Les prix sont meilleurs en janvier!

Spéciaux de janvier pour hommes au 2e étage

- **Complets en worsted tout laine, val. 59.95**
  Confection parfaite en worsted de qualité. Coupe nouvelle dans un choix de motifs et teintes. Grandeurs assorties. **25.00**
- **Paletots d'hiver 100% laine, spécial**
  Confection dans des tissus tout laine assez pesants pour la saison. Motifs variés. Coupe nouvelle 1964. Grs. : 36 à 44. **25.00**
- **Pantalons de toilette lavables, spécial**
  En tissu lavable dans une variété de teintes: gris, brun, vert loden, charcoal. Grandeurs : 28 à 46. **5.00**
- **A solder, coupe-vent, spécial à**
  Voyez l'assortiment de vêtements sport pour 1964. Modèles différents dans un choix de teintes. Grandeurs désassorties. **5.00**

Syndicat, 2e étage. Au comptoir seulement.

Les garçons et fillettes épargnent durant cette vente

Pour garçons ensemble de hockey

Clubs suivants :
- As de Québec
- Boston
- Détroit
- Rangers

Cet ensemble comprend les bas, bonnet, et chandail. Grs : 8 à 18 ans.

Valeurs 5.98 à 7.98

4.00 ens.

Syndicat, sous-sol.
Tél. : 529-7351

Rabais de 33⅓% sur toutes nos robes pour fillettes

Val. 6.98	Val. 8.98	Val. 10.98	Val. 12.98	Val. 14.98	Val. 16.98	Val. 18.98
4.66	5.99	7.32	8.66	9.99	11.32	12.66

Grand choix de modèles très nouveaux dans une variété de teintes en vogue. Grandeurs: 2 à 14 ans X.

Syndicat, 4e étage. Aussi en vente à Place Laurier

Moins 25% sur paletots pour garçons et manteaux pr fillettes

Val. 22.98	Val. 24.98	Val. 29.98	Val. 32.98	Val. 35.00	Val. 39.98
17.24	18.74	22.21	24.74	26.25	29.99

Rendez-vous tôt pour un meilleur choix dans les modèles très jolis. Grandeurs: 2 à 18 ans.

Syndicat, 4e étage. Aussi en vente à Place Laurier

Couches 'Curity'
Très spécial
3.77 doz.

En tissu très doux. Légères imperfections n'affectant en rien la durée. Dim. : 21 x 40. Quantité limitée.

Syndicat, 4e étage. Au comptoir seulement

Moins 25% sur tous les habits de neige, 2 pièces, pour garçons et filles

Val. 19.98	Val. 22.98	Val. 24.98	Val. 29.98	Val. 32.98
14.99	17.24	18.74	22.21	24.74

Confection première en chauds tissus. Modèles variés. Grandeurs: 2 à 12 ans.

Syndicat, 4e étage. Aussi en vente à Place Laurier

Lingerie pour dames, 4e étage

EN SOLDE POUR LA PREMIÈRE FOIS

ÉPARGNEZ $1.00

Exquisite form brassières
MAGIC LADY
Gaine-culotte
à longues jambes...ordinaire...extra-courte

Rég., à partir de $4.95
MAINTENANT, À PARTIR DE $3.95
Petite, moyenne, grande.

ÉPARGNEZ $1.00 pendant le mois de janvier seulement sur les nouveaux et sensationnels sous-vêtements amincissants. La Magic Lady, légère et fraîche, aux lignes sobres et élégantes, est en filé élastique le plus léger et le plus résistant du monde... afin d'embellir votre silhouette quand vous porterez une robe-fourreau, un pantalon collant ou une jupe étroite. Suivez notre conseil... essayez une gaine-culotte Magic Lady dès maintenant...à ce prix d'aubaine, vous voudrez vous en procurer de toutes les longueurs.

Syndicat, 4e étage. Aussi à Place Laurier. Commandes exécutées. C.P. 1217, Québec 2 ou signalez 529-7351.

Pour dames, blouses blanches, unies ou imprimées

Valeurs 4.98 à 7.98

2.98 ch.

Confection en crêpe, térylène et coton de qualité durable et facilement lavable. Modèles variés.

Syndicat, rez-de-chaussée. Au comptoir seulement.

Sur meubles, lampes, cadres, etc., rabais allant jusqu'à 60%

Aussi grandes réductions sur mobiliers de salon, chambre, cuisine, appareils électriques, etc....

Syndicat, 6e étage. Au comptoir seulement.

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

★ ★

LE SOLEIL

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

83e ANNEE — No 14 QUEBEC, MARDI 14 JANVIER 1964 PAGE DIX-SEPT

L'usine d'épuration à Ste-Foy

Blâme sévère contre la Régie

par Monique Deslauriers

LE BONHOMME A LEVIS

Revenu de Montréal hier soir, Bonhomme Carnaval se rendra ce soir à Lévis où il inaugurera, en compagnie des duchesses, le 10e Carnaval d'hiver de la Rive-sud. Un défilé partira du Rond-Point de Lévis à 7.30 p.m. pour se rendre jusqu'à la Place D'Aubigny où le président du Carnaval de la Rive-sud, M. Raoul Auger, procédera aux cérémonies inaugurales. Le Bonhomme et les duchesses seront ensuite reçus à l'Hôtel de ville où on les invitera à signer le livre d'or de la ville.

A STE-ANNE-DE-LA-PERADE

Les duchesses du Carnaval ont eu la chance de se rendre à la pêche aux petits poissons des chenaux dimanche. Les petits poissons, sympathiques à leurs invitées de Québec et conquis par leur charme ont allègrement mordu à l'hameçon en sorte que chacune a pu capturer deux et même trois petits poissons.

SOUS ESCORTE

Le Bonhomme Carnaval est accompagné cette année, lors de ses déplacements, de M. Georges Racine. M. Racine aide Bonhomme à revêtir son pesant costume et le dirige à travers les foules qui, il va sans dire, le harcèlent de tous côtés. Un rappel : Bonhomme Carnaval, vêtu de son costume, pèse plus de 200 livres et, soyez sans crainte, il n'a pas froid . . .

COURSES DE CHEVAUX A LEVIS

Parmi les nouveaux événements du 10e Carnaval d'hiver, il y aura cette année des courses de chevaux sur la rive-sud. Ce programme aura lieu dimanche prochain à Lévis. Les courses seront disputées sur une distance d'environ un mille, entre la place d'Aubigny à Lévis et la place Guillaume Couture à Lauzon.

LE SEIGNEUR DE LAUZON RECOIT

Les débutantes qui participeront au bal "Le Seigneur de Lauzon reçoit", organisé dans les cadres du Carnaval et qui aura lieu le 24 janvier prochain à Lévis, ont été officiellement présentées dimanche dernier à Lévis.

PUBLICITE

Les duchesses ont été reçues samedi soir dernier par le Club Vente-Publicité de Québec. C'était la première réception à laquelle participaient les duchesses depuis le début.

THEATRE DU CARNAVAL

Pour le 10e Carnaval d'hiver de Québec, trois fervents de la cause artistique à Québec, messieurs Jacques-H. Gagnon, Jean-Guy et Benoit de Margerie, ont formé "Le théâtre du Carnaval" qui présentera à partir de samedi soir prochain "Monsieur Mazure" de Claude Magnier, une comédie-vaudeville qui dégèlerait le Bonhomme Carnaval lui-même !

Le but du Théâtre du Carnaval ? Faire rire. C'est pourquoi, il présentera "Monsieur Mazure," une comédie légère mettant en vedette Michel Gariépy, Denise Gagnon et Jacques Gagnon. La mise en scène est de Jean-Guy et les décors sont signés Bernard Ouellet.

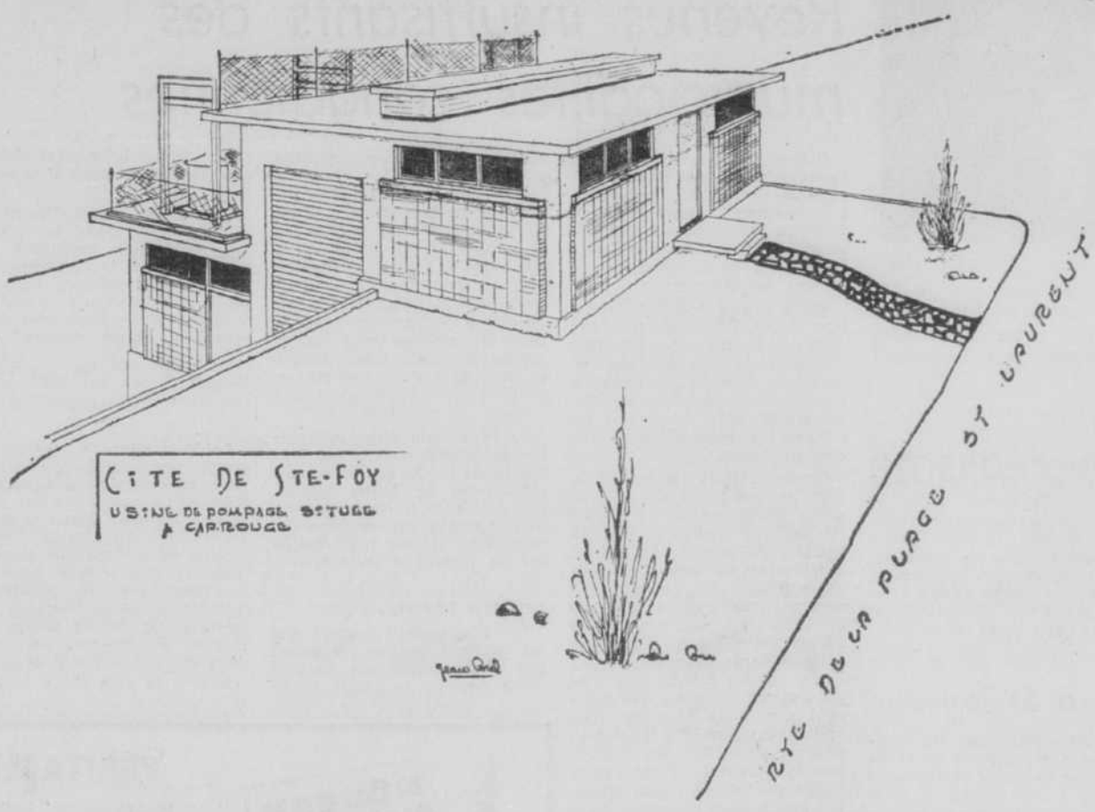
La pièce sera à l'affiche tous les soirs du 18 janvier au 10 février, à l'Institut Canadien, transformé en "Théâtre du Carnaval".

LES MONUMENTS SERONT SOLIDES

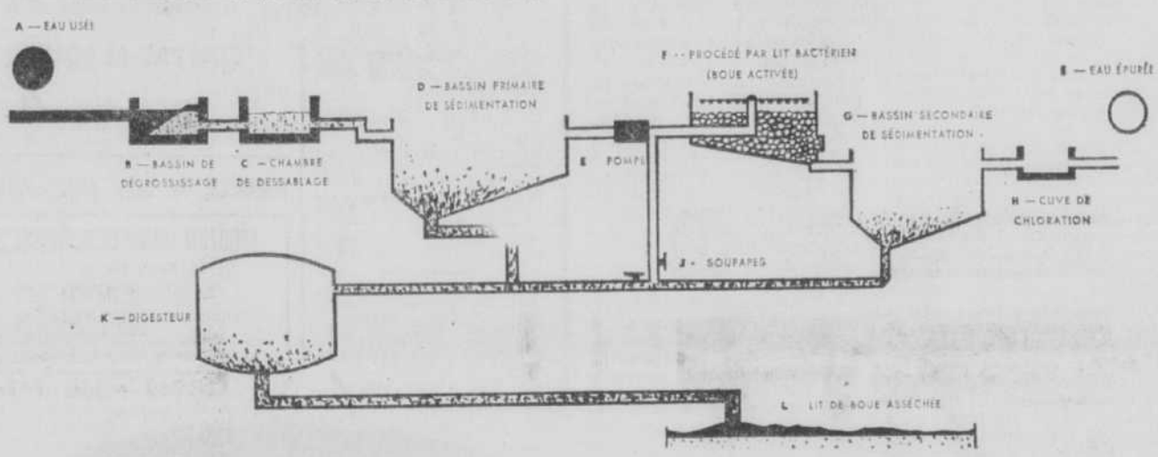
Avec courage, les Québécois continuent de dresser leurs monuments de glace, hommage à leur Carnaval. Et ils seront solides, le froid sec aidant. D'autre part, les maisons se parent de lumières blanches et les plus petits arbres garnis de blanc deviennent de féériques images de joie. Au-dessus des rues, les arches continuent de s'accumuler. Toute la ville se transforme et c'est pas fini !

Heure solaire

Le soleil : Lever : 7h. 27; coucher : 4h. 21. Longueur du jour : **8h. 54.**



USINE DE POMPAGE — L'usine de pompage de la cité de Sainte-Foy sera en opération vers le 25 janvier. Elle comptera 4 pompes hydrauliques de pompage avec les possibilités d'en installer 8 autres. Ce qui met fin aux restrictions d'eau dans la cité. Cette usine prévoit qu'elle pourra desservir avec satisfaction une population de plus de 180,000 habitants. Elle est évaluée à $500,000.



CETTE ESQUISSE permet de voir les trois phases d'une usine d'épuration des eaux.

Expansion économique retardée, dit M. Reny

Par Jacques RIOUX

Le gérant de la cité de Sainte-Foy, M. Gérard Reny, a déclaré ne pas comprendre le retard apporté par la Régie d'épuration des eaux de la province de Québec, à l'approbation du projet d'un égout collecteur sur le versant nord de Ste-Foy.

Cette obstruction à la réalisation du projet, ajoute M. Reny, apporte un retard considérable à l'expansion économique de la cité.

"Cet égout collecteur du versant nord, une fois réalisé, selon M. Reny, permettrait à la ville de disposer de nombreux terrains le long du boulevard Charest, qui pourraient servir à des industries nouvelles. Ces terrains marécageux ne peuvent être utilisés aussi longtemps que cet égout collecteur ne sera pas installé".

M. Reny ne comprend pas les motifs qui peuvent prévaloir pour que la Régie d'épuration des eaux retarde plus longtemps de donner son assentiment, puisque le Dr Gustave Prévost, directeur de la Régie, déclarait dernièrement encore, que "la pollution des eaux est un fléau comparable à celui de la guerre; tous doivent collaborer si l'on veut parvenir à mater cette calamité qui est aujourd'hui l'apanage, non seulement de la province de Québec mais du monde entier".

Cet égout collecteur, ajoute M. Reny, fait partie intégrale du plan d'ensemble de l'usine d'épuration des eaux.

La cité de Sainte-Foy est prête à réaliser le plan d'ensemble d'une usine d'épuration des eaux qui, selon M. Gérard Reny, rendrait d'immenses services à toute la population de la cité.

M. Reny va plus loin, il dit que les finances de la ville permettent de réaliser cette usine et que déjà une banque a offert de prêter à la ville les argents nécessaires en autant que le gouvernement du Québec autorise l'emprunt.

Quelle est l'utilité d'une usine d'épuration des eaux ?

D'abord, comme l'explique M. Reny, la pollution est l'introduction dans le réseau d'alimentation de matières qui altèrent la qualité de l'eau et la rendent impropre à la consommation.

Ces matières indésirables se composent de déchets organiques, des eaux de bain et de vaisselle, des eaux de buanderies, hôtels, hôpitaux et autres établissements qui pourvoient à nos besoins. A cette forme d'altération s'ajoutent les résidus industriels, acides, huiles, graisses, etc., et les produits radio actifs.

D'autre part, ces dernières années surtout, maintient M. Reny, l'homme s'est acharné à détruire, à grand renfort de pulvérisations chimiques les légions d'insectes qui menacent sa santé et détruisent les produits de son labeur. Ces antiparasitaires peuvent s'introduire dans nos réserves d'eau par application directe sur la surface de l'eau ou par l'écoulement à partir des champs traités. Ces produits entraînent la mort des poissons, des animaux et oiseaux aquatiques et peuvent constituer un danger pour l'homme. Il est donc indispensable de les utiliser avec discernement.

Si on se réfère aux principes de la Commission d'épuration des eaux, l'on verra que toute nouvelle ville d'importance doit obligatoirement avoir recours au système des égouts séparés à double conduit, l'un évacuant les eaux de surface (ce qui élimine donc le traitement préliminaire) et l'autre, les eaux usées qui sont dirigées vers l'usine, lors de l'installation de son réseau d'égouts. On comprendra aisément que, dans ce cas, l'usine d'épuration sera édifiée à moindre frais.

Pour le profane, rappelons que le traitement d'épuration comporte généralement trois phases :

Traitement primaire :

L'eau usée arrivant à l'usine accède à un premier bassin et passe au travers d'une grille ou rateau. Cet obstacle retient les gros rebuts, bois, chiffons, etc. Ces déchets sont ratissés périodiquement soit par un procédé mécanique, pour les installations importantes, soit manuellement.

Traitement secondaire :

L'eau s'emmagasine d'abord dans un premier bassin dit de sédimentation primaire. Elle y subit un traitement dénommé "procédé par boues activées". Ce procédé consiste à diffuser de l'air dans la masse boueuse ou encore à aérer celle-ci par brassage mécanique. Cette oxygénation active les micro-organismes qui digèrent les matières organiques.

Traitement tertiaire :

L'eau va maintenant subir une dernière épreuve : la chloration. Cette opération élimine ce qui pourrait encore subsister des matières organiques polluantes. L'eau arrive au terme de sa course et par un déversoir rejoint son lieu d'origine, le cours d'eau.

"Inutilité" du promoteur des spectacles, à l'Exposition

La Fédération des ligues de citoyens des quartiers Limoilou a adopté, hier soir, une proposition, demandant l'abolition du poste de "promoteur" des spectacles à la Commission de l'Exposition de la ville de Québec. Pour justifier cette décision, on a fait valoir que le promoteur actuel n'était, à toute fin pratique, qu'un entremetteur et que la ville pourrait aisément se passer de "cet intermédiaire inutile".

D'après les membres de la Fédération, la Commission de l'Exposition pourrait fort bien engager elle-même les organisations désireuses de présenter le spectacle, lors de l'Exposition provinciale.

Au cours de la réunion d'hier, MM. Lionel Prégent et Richard Lagacé ont été réélus président et secrétaire-trésorier de la Fédération, cependant que M. Louis Légaré était élu au poste de vérificateur.

La Fédération a aussi entériné une motion de félicitations à l'adresse des dirigeants du Carnaval d'hiver de Québec pour la mise au point faite, samedi dernier, concernant les méthodes financières suivies par cet organisme.

Les quatre échevins des quartiers Limoilou assistaient à la réunion de la Fédération des ligues, qui s'est déroulée dans la paroisse Ste-Odile.

Pas de chance deux fois

Le juge Paul Roy, des sessions de la paix, a démontré une fois de plus, hier, qu'une sentence suspendue est une chance que le tribunal accorde à un prévenu de se réhabiliter. Si l'intéressé n'en profite pas, il ne peut s'attendre à recevoir beaucoup de clémence du juge au cours de ses comparutions subséquentes.

Un jeune homme de St-Jean Deschaillons a écopé d'une sentence d'un mois de détention et un de ses compagnons a bénéficié d'une sentence suspendue après qu'ils eurent tous deux plaidé coupable à l'accusation d'avoir volé un camion de marque Chevrolet, évalué par son propriétaire . . . à $75.00.

Un des prévenus était sous le coup d'une sentence suspendue pour deux ans au moment de son arrestation, tandis que son comparse en était à ses premières armes devant les tribunaux.

Le juge Roy fit remarquer à ce dernier qu'il ne donnait de chance qu'une seule fois et il différa sa sentence à plus tard.

Au Palais de Justice

Les témoignages étant contradictoires, un cultivateur est acquitté en cour

Une chose ne peut pas être et n'être pas en même temps et sous le même rapport.

Ce principe que les philosophes appellent principe de la contradiction s'est vérifié, hier, devant le juge Gérard Simard, de la Cour des sessions de la paix, quand un brave cultivateur de Château-Richer qui subissait son procès sous l'accusation d'avoir conduit son véhicule alors que ses facultés étaient affaiblies, a été relevé de l'accusation qui pesait contre lui.

Deux agents de la PP étaient venus témoigner que l'accusé circulait, par un jour d'octobre 1963, à une vitesse de 25 à 30 milles à l'heure, sur le boulevard Ste-Anne. L'ayant pris en filature, ils constatèrent que le prévenu, sur une distance de 8 milles, allait en zigzaguant et empêchait ainsi la voiture de patrouille de le doubler. L'arrestation eut enfin lieu à un relai d'essence où, après être descendu, le cultivateur "semblait sous l'effet de l'alcool et s'accrochait à son camion parce qu'il avait de la misère à marcher".

Le caporal Plante, qui était de faction au poste de police ce jour-là, accueillit le prévenu quelque dix minutes après son arrestation et constata, contrairement à ses deux confrères, que l'individu était à jeun.

Devant une aussi flagrante contradiction dans les témoignages, Me Paul Picard demanda sur le champ au juge Simard d'acquitter son client.

Ce qui fut dit fut fait.

Les dangers du sommeil... peu avant une collision

Un mécanicien de 24 ans subira aujourd'hui son examen volontaire devant M. le juge Gérard Simard en rapport avec l'accusation d'avoir quitté la scène d'un accident sur la rue de l'Orphelinat à Giffard, le soir du 21 octobre dernier.

Apparemment, l'accusé et sa douce amie sont tous deux tombés dans les bras de Morphée, quelques secondes à peine avant un accident impliquant leur propre voiture et une autre qui était en stationnement en bordure de la rue.

Du moins, c'est ce que raconte la compagne de l'accusé, laquelle a cependant passé à un cheveu de se faire déclarer témoin hostile par le tribunal.

Quand on lui demanda pourquoi l'accusé avait filé à l'anglaise après la collision, elle répondit que son ami voulait la conduire à l'hôpital, parce qu'elle avait subi des blessures. Or, l'accident est survenu à seulement 300 pieds de la résidence de la jeune fille. De plus, elle répondit à Me Jean Grenier que c'est seulement le lendemain que son ami lui apprit ses bonnes intentions.

Le témoin fondit en larmes et le juge Simard dut suspendre l'enquête préliminaire pour dix minutes.

Prochain examen volontaire de deux hommes, pour tentative de hold-up

Il est rare que des voleurs s'y prennent avec des gants blancs pour intimider leur victime au cours d'un vol avec violence.

C'est pourtant ce qui est arrivé le lendemain de Noël sur la rue St-François, alors que deux jeunes malandrins firent main basse sur le contenu du tiroir-caisse de l'épicerie de Mme Marie-Anna Pilote à la pointe du revolver, et munis de gants blancs en caoutchouc.

Les deux inculpés, un père de famille de deux enfants et un adolescent, subissaient, hier, leur enquête préliminaire devant le juge Albert Dumontier, de la Cour des sessions de la paix, à la suite de ce forfait.

Il appert qu'après être entré dans l'épicerie de Mme Pilote, un des prévenus aurait fait mine de vouloir acheter des conserves tandis que l'autre se serait simplement contenté de le regarder faire.

Quand les quelques clients se furent retirés, le plus jeune demanda à l'épicière de lui vendre des "variétés" (entendre : des boites de céréales petit format). C'est ce qu'elle fit en grimpant sur un escabeau. Saisissant l'occasion, le jeune homme pointa vers elle son arme et fit signe à son comparse de s'emparer de l'argent.

Un témoin raconta à la cour qu'il passait en face de l'établissement cambriolé au moment même et qu'il entendit un coup de feu venant de l'intérieur.

"Je pensais qu'on chassait les rats, a-t-il dit. Ça arrive des fois qu'il y a des rats dans les magasins."

Ce n'était pas tout à fait le genre de rats qu'il croyait : nos deux apaches venaient de laisser leur carte de visite à Mme Pilote et se préparaient à prendre leurs jambes à leur cou.

Le juge Dumontier a ajourné la cause à vendredi, le 17 de ce mois, pour l'examen volontaire des prévenus.

Pas de problèmes de logement pour les touristes, durant le Carnaval

Tous les étrangers, désireux de séjourner à Québec durant la période du Carnaval sont assurés, cette année, de pouvoir se loger sans trop de difficultés. Les autorités du comité du logement ont déclaré, en effet, qu'il y aurait, cette année peu de problèmes pour ce qui est de la question du logement, pour les touristes.

Grâce à la collaboration de la population québécoise, on a pu jusqu'à maintenant trouver des chambres pour plus de 15,000 personnes, avant même l'ouverture du Carnaval. Des citoyens de tous les quartiers de la ville ont communiqué hier et aujourd'hui en très grand nombre avec le comité du logement afin d'offrir les chambres disponibles de leur foyer. Grâce à cet esprit de collaboration que manifestent les Québécois, aucun visiteur ne verra son séjour dans la Vieille Capitale gâché par des difficultés de ce genre. Et cette compréhension s'avère d'ailleurs des plus précieuses puisque sans ce secours plusieurs touristes se seraient vus dans l'impossibilité complète de trouver un logement ou une chambre.

D'autre part, le comité du logement a mis au point, cette année un système efficace, destiné à trouver des logis aux visiteurs, dans le plus bref délai possible. Ainsi, par exemple, des kiosques ont été placés dans les principaux centres de la ville, de façon à ce que les touristes puissent s'orienter sans difficulté. De plus, des membres du comité se tiendront dans ces kiosques prêts à recevoir les touristes en quête de logis. Ils communiqueront sur-le-champ avec le bureau du comité qui sera en mesure de loger ces gens de façon convenable, en l'espace de quelques minutes.

Mentionnons aussi que ces kiosques seront placés de façon à ce que les touristes n'aient pas à les chercher et puissent les voir dès leur arrivée à Québec.

On se chargera même de les nourrir tous les matins grâce à des services de cantines mobiles qui se rendront tous les jours dans les maisons privées où seront logés des visiteurs afin de leur livrer de la nourriture.

C'est donc dire que les autorités du Carnaval n'ont rien oublié et ont tout mis en oeuvre pour satisfaire les nombreux touristes qui sont attendus cette année dans la ville de Québec à l'occasion du 10e Carnaval d'hiver.

SOUDAINEMENT VOUS ETES RAVISSANTE!

Quelques semaines à l'école

MONA BROWN

et vous pourrez partager les secrets de beauté de centaines de femmes. Goûtez le bonheur d'être belle et sûre de vous.

—Une démarche plus élégante
—Une silhouette plus attirante
—Une personnalité plus attachante

Quelles que soient vos raisons: une meilleure situation, une vie sociale plus agréable, une plus grande confiance en vous, ou une carrière de mannequin, vous trouverez avantage à discuter de votre problème particulier avec MONA BROWN.

—DEMARCHE —GYMNASTIQUE —Soin des cheveux
—MAINTIEN —PSYCHOLOGIE —CONVERSATION
—SOINS DE LA PEAU —Culture générale —MODE
—MAQUILLAGE —CALME SOCIAL —COULEURS
—ETIQUETTE —DICTION —TISSUS
—VOCABULAIRE

Pour rendez-vous tél. 683-7783

Studio : 1050 Raymond Casgrain APP. 308

MECANICIEN DEMANDE

Mécanicien ayant l'expérience, dans la machine à laver automatique, sécheuse, pour travail à domicile. S'adresser à :

351 E. Blvd. Charest

CHATEAU BONNE ENTENTE

Pour repas de noces, conduisez vos invités au centre le plus renommé du Québec. Service complet d'hôtellerie. Hôtel Motel Château Bonne Entente. Renseignements additionnels : Marcel Roberge.

653-5221

3400 Chemin Ste-Foy, Québec 10.

A toute heure du jour et de la soirée, venez manger au

Restaurant La Fayette

565 est, boul. Charest — Tél.: 522-2053

Spectacle le dimanche soir — Bar-salon — SPECIALITE : filet mignon en chevreuil

TUILES - PRELARTS ET TAPIS

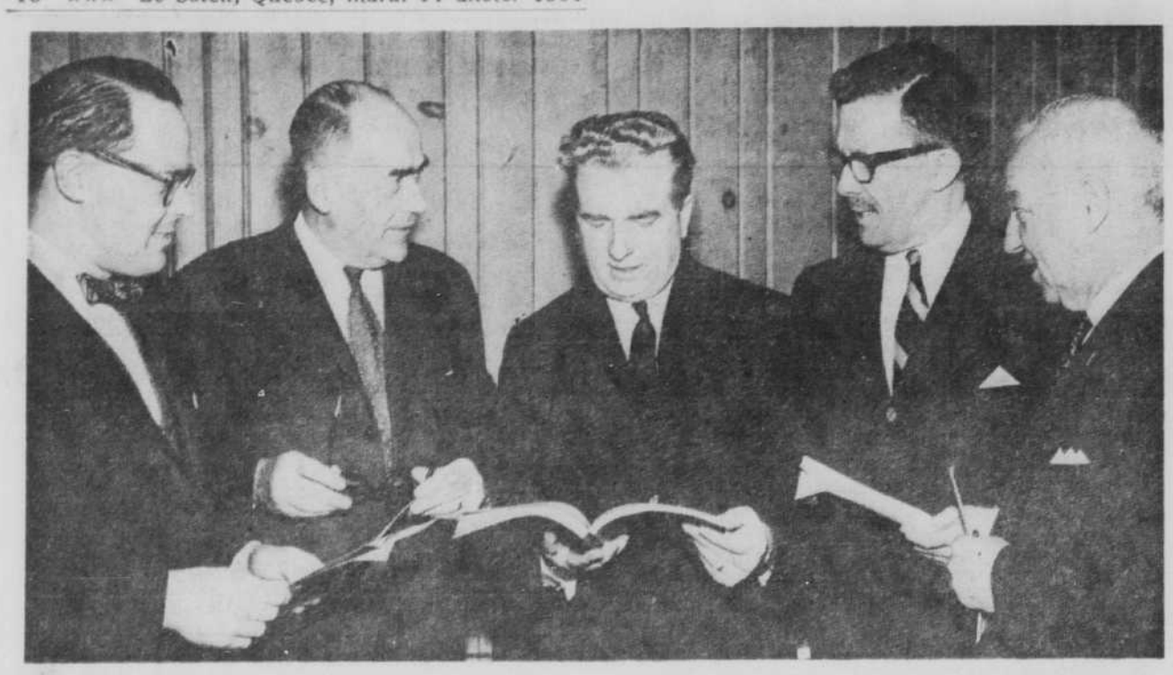
Tuile Vinyle pure et caoutchouc épaisseur 1/8" prix en bas du prix du gros. Choix de très belles couleurs. Prise des mesures et estimé gratuits. En vente à l'entrepôt à

614 Christophe-Colomb O.

Robert Simard

COUVRE-PLANCHER

Tél. : 683-0462



JOURNEE DE LA JONQUILLE — M. J.-L. Tremblay a été désigné, hier soir, président de la campagne de souscription de la Société canadienne du Cancer pour l'année 1964. L'objectif de la campagne cette année est $55,000, soit $5,000 de plus que l'année dernière. La campagne commencera le 10 avril par la "Journée de la Jonquille" et se terminera le 19 par une journée de porte-en-porte. Ci-haut, de gauche à droite : MM. Cameron Macmillan, vice-président de la campagne; le Dr Renaud Lemieux, président national de la Société; Wilfrid Rourke, président du district de Québec de la Société; Jacques-L. Tremblay, président de la campagne 1964; et le lieutenant-commandant Lucien Bédard.

La cité de Charlesbourg approuve l'annexion de la terrasse Bon-Air

L'annexion de la terrasse Bon-Air, propriété de la ville d'Orsainville, à la cité de Charlesbourg, a été adoptée en principe, hier soir, par le conseil municipal.

Orsainville accepte de céder ce lopin de terre à la cité de Charlesbourg pour la somme de $523,000.

Cette annexion sera soumise à la Commission des affaires municipales avant l'adoption officielle du règlement 350, par les membres du Conseil.

La cité de Charlesbourg paiera ce terrain sur une période de 30 ans, à un taux d'intérêt de l'ordre de six pour cent.

HOTEL DE VILLE

Le conseil municipal de Charlesbourg a adopté une résolution pour confier les travaux et les plans du futur hôtel de ville, à la firme Laroche & Ritchot, de Québec.

On sait que la cité avait demandé à la Corporation des architectes de la province de Québec de vérifier les prix exigés par le premier architecte chargé de faire les plans.

La cité accepte de payer les frais exigés par l'architecte Louis-Philippe Lefebvre, mais confie les travaux à un autre bureau d'architectes.

Le conseil municipal exige que les plans de l'hôtel de ville soient terminés au mois de mai 1964, et soient tracés sur un budget de $250,000.

POMPIERS

Les pompiers de la cité de Charlesbourg se classent les premiers de la province de Québec pour avoir enregistré le moins de dommages causés par les incendies, au cours de l'année 1963.

La municipalité de Charlesbourg a enregistré, au cours de l'année 1963, des dommages occasionnés par les incendies, évalués à $1,500.

La municipalité de Charlesbourg compte 19,800 habitants et a enregistré des dommages causés par les incendies pour une somme de $1,500 alors que Ste-Foy, avec une population de 42,000, a enregistré des dommages pour $236,000; Lévis, pour $105,000; Sillery, $151,000; Ville-Duberger, $700,000.

Le conseil de la cité de Charlesbourg a tenu à présenter ses félicitations au corps de pompiers pour le magnifique travail qu'il a exercé au cours de l'année 1963.

POPULATION

La cité de Charlesbourg compte au début de l'année 1964, une population de 19,887 habitants, comparativement à 14,308 à la fin de l'année 1961.

Le nombre de personnes par famille à Charlesbourg, en 1964, est de 4.7.

Revenus insuffisants des municipalités canadiennes

Ottawa (PC) — La Fédération canadienne des maires et municipalités a dit aujourd'hui que les gouvernements municipaux ne pourront faire face à leurs obligations sans des revenus additionnels et "on en est rendu . . . au jour du règlement".

Elle a demandé à la Commission royale d'enquête sur la fiscalité d'accorder une attention primordiale à une politique fédérale de fiscalité qui viendrait en aide à tous les paliers de gouvernement, dans un programme d'expansion économique à l'échelle du pays.

Comme l'impôt foncier est la principal source de revenu, plusieurs municipalités ont atteint "la limite de sécurité de leur capacité d'emprunt". De vastes programmes de rénovation physique urbaine ne peuvent être ajournés indéfiniment ; les frais de l'éducation ont triplé entre 1951 et 1961 et rien n'indique que cette tendance changera.

". . . Il est évident que l'impôt foncier est loin d'être suffisant pour faire face aux frais croissants, associés à la rénovation physique de nos communautés urbaines, et est encore moins que suffisant pour répondre aux besoins croissants d'une éducation, d'une santé et d'un bien-être améliorés . . ."

L'ELEMENT NUISANCE

Dans un effort pour faire face à ces demandes nécessaires, les municipalités ont laissé de côté "une bonne partie de la rénovation physique et sociale".

Les municipalités ont souvent paru être "l'élément nuisance" du système politique canadien, avec leurs demandes constantes, "mais elles sont également la clé pour satisfaire ces demandes, pourvu que le gouvernement et l'entreprise privée les aident à mobiliser le capital à un taux accéléré, pour l'investissement dans l'expansion communautaire".

Le Canada pourrait arriver facilement à l'emploi intégral "en procédant à une utilisation audacieuse, mais soigneusement étudiée, d'un fonds de roulement pour le développement municipal".

Sous l'empire du système actuel, dit le mémoire, il y a de nombreux règlements dans la Loi de l'impôt sur le revenu et la Loi d'accise, qui sont injustes pour les municipalités. L'un de ces règlements exige que les municipalités versent une taxe de vente de 11 pour cent sur de nombreux achats. C'est "injuste et discriminatoire", puisque les gouvernements provinciaux sont exempts de cette taxe.

La Fédération estime qu'environ $27,000,000 sont versés chaque année par les gouvernements municipaux au Trésor fédéral, par cette taxe de vente et cette somme augmentera considérablement avec la taxe additionnelle sur les matériaux de construction.

DOUBLE IMPOT

On a également suggéré que les propriétaires ne devraient pas payer l'impôt sur l'argent qu'ils versent en impôt municipal. "En fait, les propriétaires canadiens sont soumis à un double impôt . . ."

"Un simple calcul démontrera qu'en permettant la déduction de l'impôt municipal, de l'impôt fédéral, le gouvernement fédéral permettrait aux municipalités d'avoir accès à un revenu beaucoup plus considérable provenant de l'impôt foncier."

L'intérêt versé sur les hypothèques devrait également être déductible de l'impôt sur le revenu.

La Fédération a également soumis que la Commission des ports nationaux et le Canadien National ne paient pas leur juste part de taxes foncières dans toutes les municipalités. Les sociétés de la Couronne doivent négocier "une entente juste et équitable" avec les gouvernements municipaux pour des allocations en lieu de taxes. Le mémoire dit que cela s'est fait dans tous les cas, sauf ceux du

(Suite à la page 25, 2e col.)

Tout progrès industriel doit s'inspirer de réalisme

M. Jean Sirois directeur des Relations extérieures à la Dominion Textile, déclare qu'il ne suffit pas pour les villes et municipalités du Québec d'attirer de nouvelles industries dans leur territoire, mais qu'au contraire "un point de vue réaliste sur leurs besoins est le facteur le plus efficace du progrès industriel".

"L'industrie choisit comme emplacement la localité qui est en mesure de répondre le mieux à ses besoins", a-t-il déclaré hier midi, alors qu'il s'adressait au Club Lions Québec-Centre.

Enumérant les exigences les plus vitales de l'industrie, notamment l'énergie électrique, les services de transport, le réseau routier, les services publics et une politique fiscale intelligente, M. Sirois a déclaré qu'il s'impose aussi de trouver dans une localité déterminée, une atmosphère de compréhension.

"L'attitude des fonctionnaires, des contribuables, des administrateurs d'une municipalité, la législation sociale et ouvrière s'appliquant dans une région donnée, sont d'importants facteurs aux yeux de l'industrie", a-t-il dit.

Affirmant qu'il est normal que les municipalités cherchent à industrialiser leur territoire, M. Sirois déclare que "l'on n'a rien à gagner et peut-être beaucoup à perdre, en attirant une entreprise vers une région qui ne lui offre pas les avantages nécessaires".

A son avis, ces avantages sont en substance la création d'un climat tel que l'industrie puisse satisfaire à toutes ses exigences.

Il reconnait que les Conseils municipaux n'influencent pas directement tous les facteurs qui régissent le progrès industriel.

Une main criminelle a allumé l'incendie à St-Sauveur

L'incendie, qui a ravagé un immeuble de deux étages et lourdement endommagé un autre édifice de trois étages, vendredi soir dernier, à St-Sauveur, est d'origine criminelle ! Le feu a de toute évidence été allumé, à l'aide d'un tampon de papier, dans le mur arrière de Lavomatic Ltée, là même où une planche murale avait été enfoncée d'un coup de pied ou de poing, à 4 pieds du plancher, il y a une semaine environ. La dernière personne à avoir été vue dans les lieux est un adolescent de 14 ans environ. Un autre individu serait interrogé.

Les enquêteurs du Commissariat des incendies, le capitaine D. Plamondon et le lieutenant B. Lafrance, ont fait connaître le résultat de leurs expertises, hier midi, après avoir éliminé toutes les autres possibilités d'incendie. Une cliente, qui avait laissé les lieux quelques minutes avant que les flammes ne soient aperçues, a pu donner une description plutôt vague du jeune homme qui se trouvait dans la buanderette au moment de son départ. En face de cette situation, les enquêteurs demandent à tout citoyen qui pourrait donner des informations de communiquer avec le Commissariat ou la police municipale. MM. Plamondon et Lafrance insistent aussi sur le fait que "toute personne qui quitte un lieu publique ou tout autre établissement de bien vouloir porter une attention particulière à ceux qui restent sur place."

"Cette demande ont dit les enquêteurs nous la faisons afin de pouvoir mettre à la raison ces jeunes voyous qui sont devenus une menace pour la propriété et la vie des citoyens."

En visitant étroitement les lieux, les enquêteurs ont constaté que le feu a pris naissance là même ou un trou avait été fait dans le mur-arrière de la buanderie. De cet endroit, "les flammes se sont propagées en éventail" pour s'étendre ensuite dans le logis de M. Bédard, celui de M. Beaumont et dans la couverture. Sous l'intensité du brasier, le feu s'est aussi propagé à la partie supérieure de la maison de M. Tremblay. A la suite des dommages qui avaient été causes au mur, sur le coté ouest-arrière de la buanderette, M. J.-Robert Paquet, de Ste-Foy, un preposé à l'entretien de l'établissement, projetait de remplacer ces jours-ci le panneau enfoncé.

L'incendie de vendredi soir dernier a cause des pertes évaluées à $100,000 environ. Le propriétaire M. Dominique Cordiano, a laissé entendre qu'il démolira completement l'immeuble incendié. Cette maison de deux etages était occupée, au rez-de-chaussée par un atelier de nettoyage, exploité par M. Cordiano, une buanderette tenue par M. Roger Matte, 590 côte d'Abraham et à l'étage supérieur par les logis de MM. Rosario Beaumont et Claude Bédard. La propriété voisine, de M. J. Tremblay, a aussi été lourdement endommagée. Elle était occupée par le magasin de chaussures J.-L. Langlois, le club "Petit Canot" et le logis de M. Sarto Langlois.

M. Omer Roberge reste chef de police

Le chef de police Omer Roberge, de Charny, a été confirmé dans ses fonctions, hier soir, au cours de l'assemblée régulière du conseil de ville. Il sera assisté de l'agent P.-E. Lefebvre et du constable Raymond Langlois. Le chef Roberge agit comme tel depuis le 2 decembre 1941. Un nouveau règlement municipal de police est également en force à Charny.

EN VISITE A QUEBEC — Le maire de Kentville, en Nouvelle-Ecosse, rendait visite ce matin au maire de Québec, M. Wilfrid Hamel. M. H. C. Lindsay signe ici le livre d'or de la cité, réservé aux visiteurs de marque. Kentville fut la première ville de Nouvelle-Ecosse à élire une femme à la mairie, il y a 11 ans; sous le mandat de cette "mairesse", M. Lindsay fut lui-même conseiller cinq ans.

La magie des vins

Ces deux grands vins Henri Maire ajoutent à tout repas une note de gaieté et d'enchantement. Clusy, le vin blanc sec et moelleux... Tervigny, le vin rouge rubis et corsé... les deux sont à prix abordables, ce qui est rare pour des produits d'une si haute qualité !

DES VIGNOBLES DU CHATEAU MONTFORT

HENRI MAIRE ARBOIS, JURA, FRANCE

OFFICE GÉNÉRAL DES GRANDES MARQUES, LIMITÉE — MONTRÉAL

MODERN PLYWOOD

VÉRITABLES SPÉCIAUX

Vous pouvez obtenir tous vos matériaux de construction à prix spécial

BOIS de toutes sortes, FENETRES PANORAMIQUES, PORTES intérieures et extérieures, PLOMBERIE de toutes sortes.

Afin de vous donner une idée des prix, voici quelques exemples :

Portes acajou 1ère qualité, 24" de large 4.95 — 32" de large 5.95

PLANCHE LAMINE Ther-o-bar extérieur, le mille pieds. 53.50

PLANCHE LAMINE Ther-o-bar intérieur, le mille pieds. 51.00

ISOLATION 2" le mille pieds. 37.50

Nous vendons aussi les matériaux de construction usagés, BOIS, PORTES CHASSIS, PLOMBERIE, TUYAUX ½" à 4", ISOLATION, ELECTRICITE, POUTRES de BOIS, BARDEAUX ASPHALTE et AMIANTE, etc.

CONTRE-PLAQUE

PRE-FINI — Feuille 4' x 8' 4.70

FLINTROCK, le mille pieds 46.00

MODERN PLYWOOD REG'D
74 boul. Pie XI
St-Gérard-Majella
(Chemin du Camp Valcartier)
Ouvert tous les soirs et livraison dans Québec et les environs.

BOIS
2 x 3
le morceaux de 8 pieds
36¢
$80.00 le mille pieds

CONTRE-PLAQUE
à l'épreuve de l'eau
feuilles 4' x 8'

Sheeting		Select
5.16	2.60	2.90
3-8	3.05	3.35
1-2	4.25	4.55
5-8	5.20	5.50
3-4	6.30	6.60

TEL.: 842-1969 — TEL.: 842-1969 — TEL.: 842-1969 — TEL.: 842-1969

SIMPSONS-SEARS

BIENTOT... VENTE DE

?

SURVEILLEZ BIEN LE SOLEIL

POUR TOUS LES DETAILS

FASCINANTS SUR CETTE VENTE GIGANTESQUE !

A LA TELEVISION

CFCM-TV, canal 4 - Québec
CKMI-TV, canal 5 - Québec

CFCM-TV Canal 4 — MARDI

8.25 Mire
10.15 Emission scolaire
10.45 Mire et musique
11.45 Horaire commenté
11.55 Nouvelles
12.05 Nouvelles sportives
12.15 De tout de tous
12.45 Siège réservé "Les Anges aux figures sales"
2.15 Féminité
2.45 Ouverture de la Session à Québec
3.45 Film
4.00 Bobino
4.30 La boîte à surprises
5.00 La vie qui bat
5.30 Les Vikings
6.00 Horaire commenté
6.05 Nouvelles
6.20 Nouvelles sportives
6.30 Comment, Pourquoi ?
7.00 La Science et la Vie
7.15 Panorama
7.45 Télé-charade
8.00 Rue de l'Anse
8.30 Tête d'affiche
8.30 Les insolences d'une caméra
10.00 Réalités économiques
10.30 Téléjournal
10.45 Nouvelles sportives
10.55 Météo
11.00 Cinéma "Fiesta" avec Esther Williams Ricardo Montalban Cyd Charisse

CFCM-TV Canal 4 — MERCREDI

10.30 Mire
11.00 Palmarès et "Hit Parade"
12.00 Horaire commenté
12.10 Nouvelles
12.20 Nouvelles sportives
12.30 De tout de tous
1.00 Siège réservé "Légion des Damnés"
2.30 Féminité
3.00 Votre cuisine, madame
3.15 Actualités féminines
3.30 Le temps de vivre
4.00 Bobino
4.30 Boîte à surprises
5.00 Coeur aux poings
5.30 Le coin des amis
5.35 "Les Emilgles"
6.00 Horaire commenté
6.05 Nouvelles
6.20 Nouvelles sportives
6.30 Clinique sportive
6.45 Cri-Cri
7.00 Panorama
7.15 Pattes de mouche
7.30 Adam ou Eve
8.00 Le pain du jour
8.30 Cité sans Voile
9.30 Le Saint
10.30 Téléjournal
10.45 Nouvelles sportives
10.55 Météo
11.01 Sur le matelas
12.00 FIN DES EMISSIONS

CFCM-TV Canal 4 — JEUDI

9.30 Mire
10.30 Emission scolaire "Merveilles de la nature"
11.00 Palmares et hit parade
12.00 Horaire commenté
12.10 Nouvelles
12.20 Nouvelles sportives
12.30 De tout de tous
1.00 Cinéma
2.30 Féminité
3.00 Votre cuisine, madame
3.15 La revue de la maison
3.30 Votre enfant, madame
4.00 Bobino
4.30 Boite à surprises
5.00 Roquet belles oreilles
5.30 Mains habiles
6.00 Horaire commenté
6.05 Nouvelles
6.20 Nouvelles sportives
6.30 Tout l'monde en place
7.00 Panorama
7.30 La famille Stone
8.00 Fille d'Eve
8.30 Tous pour un
9.00 Detective
9.30 L'Heure du Concert "Hommage à C. Champagne"
10.30 Téléjournal
10.45 Nouvelles
10.55 Météo
11.00 Cinéma : "Ainsi sont les Femmes" avec Jane Powell, Elizabeth Taylor, Robert Stack.

CKMI-TV Canal 5 — MARDI

9.30 Mire et musique
10.00 National Schools
10.30 Chez Hélène
10.45 Nursery school
1.30 Mire et musique
2.30 Password
2.30 Opening of Quebec Legislature
4.30 At home
5.01 Razzle Dazzle
5.30 Western theatre
6.30 News and Sports
6.45 Dateline Quebec
7.00 Stoney Burke
8.00 Patty Duke
8.30 Ben Casey
9.30 Front page chalenge
10.01 News magazine
10.30 Quest
11.00 CBC-TV news
11.14 Viewpoint
11.20 FIN DES EMISSIONS

CKMI-TV Canal 5 — MERCREDI

9.30 Mire et musique
10.00 National Schools
10.30 Chez Sélene
10.45 Nursery School
1.30 Mire et musique
2.00 Password
2.30 Scarlet hill
3.00 Take Thirty
3.31 Friendly Giant
3.45 Misterogers
4.00 The Cisco Kid
4.30 The Three Stooges
5.01 Razzle dazzle
5.30 Woody Woodpecker
6.00 Nation's Business
6.15 Cartoons
6.30 News and sports
6.45 Dateline Québec
7.00 Burk's law
8.00 Red River jamboree
8.30 Perry Mason
9.30 Intertel Iran-Kings Revolution
10.30 Strangers for a Day
11.00 CBC-TV news
11.14 Viewpoint
11.20 FIN DES EMISSIONS

HORAIRE SUJET A CHANGEMENTS

Beauport veut une classe de "belles-lettres"

Ville-Montmorency

La municipalité scolaire est divisée par quartiers

La commission scolaire de Ville-Montmorency a adopté le système de quartiers pour l'élection des commissaires dans l'avenir. Cette décision a été prise hier soir, à l'occasion de la séance mensuelle sous la présidence de M. Raoul Pilote. Le nouveau régime sera inauguré lors de l'élection de juin prochain.

En vertu de ce nouveau système, les électeurs de chaque quartier choisiront leur commissaire. Le commissaire sera élu à un siège déterminé. Jusqu'ici, les deux commissaires à élire chaque année étaient designés par les suffrages de l'ensemble des électeurs. Désormais, seuls les électeurs des quartiers à pourvoir iront aux urnes. Cette procédure adoptée dans plusieurs autres municipalités scolaires a l'avantage de simplifier les choses et de réduire le coût d'une élection.

La commission scolaire a étudié, hier soir, une proposition qui assurerait une plus grande protection de ses immeubles contre le feu. Les trois ecoles ne sont jusqu'ici assurées que pour une valeur de $1,100,000. C'est évidemment bien en deçà de leur valeur réelle.

La nouvelle proposition soumise hier soir accroîtrait la protection a $1,420,000. ce qui serait évidemment beaucoup plus réaliste. Et l'augmentation de la prime serait peu considérable. La prime pourrait être de l'ordre de $4,500. La nouvelle police comporterait aussi des avantages, quant à la protection du personnel contre les risques du feu. Les commissaires n'ont pas pris attitude sur le champ. La question reviendra à une prochaine assemblée et ils décideront à la lumiere de certains renseignements additionnels.

La commission scolaire a consenti une subvention de $150 aux cadets de l'air de la ville (escadrille 630). La ville, pour sa part, leur accordait recemment $500. Les commissaires auraient, pour la plupart, souhaité pouvoir faire plus. Mais la situation financiere de la commission ne le permet pas.

Le commissaire Simon Bouchard a enregistré sa dissidence quant à cette subvention aux cadets de l'air. M. Bouchard reconnait, comme tous ses collègues, que les cadets de Ville Montmorency font honneur à la municipalite. Leur tenue est parfaite. Le mouvement assure aussi des avantages appreciables aux jeunes. Mais M. Bouchard a soutenu que dans les conditions actuelles, la commission scolaire se doit de se soumettre à un regime d'austérité.

Des démarches...

La Commission scolaire de Beauport espère bien pouvoir ouvrir une classe de Belles-Lettres en septembre prochain, comme d'ailleurs la Commission des Ecoles catholiques de Québec a décidé de le faire elle-même pour l'année scolaire 1964-1965.

A l'occasion d'une séance, hier soir, sous la présidence de M. Marcel Lortie, I.F., les commissaires de Beauport ont résolu a l'unanimite de continuer leurs démarches à cette fin. M. Lortie a déclaré qu'il serait normal que la section classique soit enrichie d'une classe de Belles-Lettres. Les inscriptions à la section classique atteignent cette année, les 152 dont 29 en Versification.

La Commission scolaire a fait des instances à deux reprises pour obtenir l'autorisation d'ouvrir une classe de Belles-Lettres. On a donné lecture, hier soir, d'une lettre du Comité catholique qui informe les commissaires que leur demande a été soumise à la sous-commission de l'enseignement classique. La requête semble obtenir un accueil sympathique.

On sait que la Fédération des Collèges classiques s'est étonnée, hier, que la Commission des Ecoles Catholiques de Montréal invoque "le manque d'espace" dans les collèges classiques existants pour décider d'ouvrir des classes de Belles-Lettres l'an prochain. A la lumière des renseignements que possède la Fédération, elle ne croit pas pouvoir admettre cet argument.

"Les implications academiques, financières, sociales et gouvernementales de cette décision sont d'une telle importance", dit la Fédération, "qu'il est regrettable qu'aucun dialogue avec les collèges classiques de la région métropolitaine ne l'ait précédée".

A Québec en septembre dernier, on a eu du mal à inscrire les finissants des sections classiques au niveau des Belles-Lettres dans les institutions indépendantes de la ville. Quant à Beauport, il ne s'est pas posé de problème sérieux, grâce à la bienveillante coopération des RR. Pères Eudistes. Mais le nombre des candidats était cependant inférieur à ce qu'il sera l'an prochain. Puis l'augmentation promet de grandir d'année en année.

Les commissaires de Beauport ont approuvé, hier soir, le paiement de l'ajustement des salaires du personnel académique, résultant de la nouvelle convention collective signée en décembre. Il en coûtera $12,200 pour payer la rétroactivité remontant au 1er septembre dernier.

M. Marcel Lortie, président de la Commission, a précisé que la parité consentie aux institutrices était surtout en cause dans cette augmentation. Les instituteurs n'ont pas en effet obtenu une augmentation considérable. Quant à la parité, M. Lortie a fait remarquer qu'elle est favorisée par la plupart des organismes publics et qu'elle se généralise de plus en plus. Les traitements du personnel académique et des aides totalisent $39,527.26 pour janvier.

Les commissaires ont autorisé, hier soir, l'achat du manuel de Physique Benoit-Gauthier-Laberge, "Eléments de Physique", pour les élèves de 11e année du cours scientifique. M. le professeur Charles Prince avait fait une recommandation à cette fin. Le nouveau manuel, approuvé par le Comité catholique de l'Instruction publique, remplacera le manuel Perras qui remonte à 1941. Ce manuel qui avait une belle valeur dans le temps est évidemment dépassé maintenant.

L'argument qui a rallié les commissaires, c'est que "le changement profitera aux étudiants". Rien de ce qui peut favoriser le progrès des études à Beauport n'ait négligé. Il y eut parfaite unanimité.

BAS ÉLASTIQUES JUSQU'AUX GENOUX POUR HOMMES PAR
BAUER & BLACK

- Un support bienfaisant pour les varices.
- Un soulagement des malaises aux jambes.
- Un confort durable.
- Un pied entièrement confectionné.
- Disponibles en nylon brun et en nylon noir.
- Spécialistes diplômés à votre service.

PHARMACIE BRUNET ENR.
605 EST, RUE ST-JOSEPH — TEL.: 529-5741

La taxe foncière, selon Me Bhérer

Un des bons moyens pour établir la capacité de payer de chacun

Par Martial DASSYLVA

Selon M. Wilbrod Bhérer, président de la Commission des Ecoles catholiques de Québec, on a tort de vouloir substituer l'actuelle taxe foncière par une autre dans la répartition du coût des services municipaux ou scolaires. Pour lui, la taxe foncière est une forme d'appréciation de la capacité de payer de chacun qui est aussi bonne que toute autre.

Cette opinion est contenue dans une lettre que le président de la CECQ a fait parvenir au secrétaire-trésorier de la Fédération des ligues de citoyens de Limoilou, en réponse à une lettre que cet organisme lui a envoyé au mois de décembre pour réclamer une meilleure répartition du fardeau de la taxe scolaire. La lettre de Me Bhérer a été lue, hier soir, au cours de l'assemblée mensuelle de la Fédération des ligues qui a eu lieu à l'Ecole des garçons de Ste-Odile.

Dans la missive, le président de la CECQ avoue qu'il doute que le changement du système de taxation déplace en réalité le fardeau du financement du coût de l'éducation.

"A mon avis, écrit-il, quel que soit le mode de prélever les fonds nécessaires à l'organisation de notre système d'éducation, ce sera toujours ceux qui ont des biens et qui sont le plus

(Suite de la premiere page)

ront appelés à le faire dans la mesure de leur capacité".

D'après M. Bhérer, la taxe foncière n'est pas aussi injuste que certains voudraient le faire croire. "Dans le cas de la propriété indiyiduelle, unifamiliale, poursuit-il, le contribuable est généralement logé dans une maison qui est à la taille de ses revenus. Quant à la maison a revenus, commerciale ou domiciliaire, ce n'est pas en réalité le propriétaire mais bien plutôt le locataire qui, chacun suivant la valeur du loyer qu'il paie, est appelé à porter sa part du fardeau de l'impôt foncier soit pour fins municipales soit pour fins scolaires."

M. Bhérer répond ensuite à l'objection suivant laquelle la maison unifamiliale est plus taxée que les autres. "Si l'on tient compte, précise-t-il, que celui qui occupe une maison unifamiliale ne paie pas d'impôts sur le revenu indirect qu'il reçoit du placement qu'il a fait dans sa propriété et si l'on tient compte aussi que celui qui occupe en général une maison unifamiliale a des enfants qui fréquentent nos écoles, il faut admettre que son propriétaire ne paie pas plus cher que les autres et qu'en outre il profite plus que les autres pour la valeur du système d'éducation qu'il a contribué à édifier".

Il ajoute ensuite: "Toutes les taxes sont ennuyeuses et désagréables à payer mais il nous semble que celle pour laquelle nous devons récriminer le moins c'est celle qui contribue à l'édification d'un système d'éducation valable qui procure aux enfants de notre communauté le plus durable des biens et le plus utile, celui de l'instruction et de l'éducation supérieure qui permet à chaque enfant, tenant compte seulement de ses aptitudes intellectuelles et physiques, de développer ses qualités au maximum sans que jamais il ne soit tenu compte de la capacité de payer de son milieu familial et encore moins du milieu social où il vit".

La lettre du président de la CECQ n'a pas semblé plaire beaucoup à plusieurs membres de la Fédération qui assistaient à la réunion d'hier. Aussi a-t-on saisi avec empressement l'offre de Me Bhérer qui, à la fin de sa lettre, s'est dit prêt à rencontrer les dirigeants de la Fédération pour discuter du problème de la taxe scolaire et de la façon de procéder de la Commission des Ecoles catholiques de Québec.

Un comité a été formé à cet effet qui aura pour but de clarifier les positions de la Fédération sur le sujet, préalablement à la rencontre, dont la date n'est pas encore arrêtée.

Laval estime à près de 2,000 le nombre des adultes qui se sont inscrits, cette année, au cours de baccalauréat ès Arts

Près de deux milliers d'adultes sont inscrits cette année au cours de baccalauréat ès Arts dans l'une ou l'autre des six succursales que patronne la faculté des Arts de l'université Laval. Ces succursales sont de véritables ruches bourdonnantes à Québec, Trois-Rivières, Jonquière, Victoriaville, Rimouski et Hauterive.

Les effectifs étudiants, au niveau collégial, chez les adultes, sont véritablement imposants, surtout si l'on tient compte que les cours n'ont débuté qu'en 1961, aux Trois-Rivières, à titre expérimental. L'expérience fut si concluante que l'année suivante, les cours étaient étendus à Québec, Jonquière, Victoriaville, Rimouski et Hauterive ont suivi l'an dernier.

Les candidats adultes au baccalauréat ès Arts sont, pour un grand nombre, des hommes et des femmes qui ont déjà des occupations. Mais ces personnes désirent parfaire leur culture et se préparer à mieux s'acquitter de leurs fonctions ou accéder à des postes supérieurs. Les cours sont dispensés durant l'année académique régulière, le soir et en fin de semaine, comme aussi durant l'été.

Des religieux et des religieuses sont aussi intéressés à ce cours collégial qui les conduira au baccalauréat ès Arts. On sait en effet le souci des congrégations religieuses, d'hommes et de femmes, de fournir à leurs sujets l'avantage de parfaire leur formation pour répondre de mieux en mieux aux exigences plus grandes. Les récipiendaires de grades académiques se multiplient d'année en année dans les congrégations religieuses.

Seuls les candidats jugés aptes à suivre les cours avec succès sont admis. Aussi, l'inscription n'est accordée qu'après l'évaluation des dossiers soumis.

Pour être admis au cours du baccalauréat ès Arts pour adultes, le candidat doit avoir complété avec succès une 11e année de formation générale ou l'équivalent. La faculté peut cependant accorder l'inscription à un candidat qui n'a pas complété sa 11e année, si le comité d'admission juge que ses aptitudes, ses études personnelles et son expérience le rendent capable de profiter des cours et de se qualifier pour les épreuves universitaires.

La faculté peut également, à sa discrétion, inviter les candidats à se soumettre à des entrevues, à des examens psychologiques, à des tests d'aptitudes ou à tout autre examen permettant d'établir qu'ils ont la préparation et les qualités requises.

Dans chacune des succursales, des équipes professorales hautement qualifiées apportent leur collaboration. On fait appel à du personnel enseignant de l'université et des collèges affiliés à la faculté des Arts. Les études durent six ans, sauf dans le cas d'étudiants qui ont le crédit d'équivalences pour des études antérieures.

Les succursales relèvent de la faculté des Arts dont le doyen est Mgr Marcel Lauzon, P.D. M. Henri Lallier est directeur du baccalauréat ès Arts pour adultes et il a comme assistant M. René Laberge. En outre des cours qui leur sont dispensés, les étudiants ont des devoirs. On leur impose aussi des travaux personnels. C'est d'ailleurs à cette condition qu'ils sont admis aux examens. Il y a deux sessions d'examens par année, soit un examen semestriel, en janvier, et un examen final, en mai.

Semaine de l'électricité, du 9 au 15 février

La semaine annuelle de l'électricité aura lieu du 9 au 15 février prochain. Plusieurs manifestations spéciales sont prévues, à cette occasion, en particulier une démonstration d'art culinaire au Palais Montcalm.

Le thème de la semaine est: "L'électricité, facteur de progrès". Le comité chargé d'organiser les diverses manifestations de cette semaine est présidé par M. Pierre Boiteau.

Grace

694 rue St-Jean, Québec
545 boul. Charest, Québec
Place Laurier, Ste-Foy

Pour votre séjour au Pays du Soleil...

- BLOUSES
- ROBES
- DEUX-PIECES
- JUPES

VENTE 1/2 PRIX

Aussi toute notre marchandise d'hiver.

La mise en marché: domaine riche de promesses (M. André Parent)

M. André Parent, l.s.c., r.i.a., vice-président d'une importante firme de conseillers en administration, déclare que le contrôle et l'analyse des coûts de distribution (mise en marché) sont un domaine de la comptabilité riche de promesses, du fait que ce secteur souvent négligé représente généralement entre 30 et 50% du chiffre des ventes d'une société.

M. Parent qui s'adressait, hier soir, aux Comptables R.I.A. de Québec, a précisé sa pensée en expliquant qu'il y a là "une mine de renseignements qui attend pour être mise en valeur et fournir ainsi des faits nouveaux et des indications précieuses qui faciliteront les décisions à prendre face à la concurrence".

"Si vous participez à cette mise en valeur, vous deviendrez encore plus utiles à l'entreprise dont vous faites partie, et par ricochet, vous en bénéficierez vous-mêmes" a-t-il dit.

Il a rappelé que "la mise en marché est plus qu'un art" et que les chefs d'entreprise ne manquent pas de s'intéresser à une approche scientifique appliquée à l'étude des fonctions de distribution. Les coûts de distribution sont un segment important du contrôle comptable qui, trop longtemps, a été ignoré. Les comptables en prix de revient se doivent d'explorer ce domaine et d'y apporter le même intérêt et les mêmes efforts qui leur ont permis de développer la comptabilité industrielle jusqu'à son niveau actuel.

M. Parent estime que les méthodes comptables conventionnelles ne sont pas particulièrement bien adaptées à l'analyse et au contrôle des coûts de distribution.

Certaines erreurs, selon le conférencier, sont, par exemple, pour certains chefs d'entreprise d'avoir établi une relation entre le coût de fabrication d'un produit quelconque et son coût de distribution; de s'être servi du prix de vente d'un produit pour répartir les coûts de distribution.

Il a attiré l'attention des R.I.A. sur l'attitude défaitiste, passive et résignée, apathique parfois, de certains de ces chefs d'entreprise qui gèrent sans méthode la production et la distribution de leurs produits.

"A titre de spécialistes, a-t-il dit, vous vous devez de démontrer aux administrateurs les grandes possibilités qui ressortent de l'analyse des coûts de distribution et qui s'offrent aux entreprises dont la direction a le désir de découvrir des faits nouveaux et le courage de les accepter et de les interpréter quelquefois même avec audace."

Congrès annuel des architectes à Montréal

Le congrès annuel de l'Association des architectes de la Province de Québec aura lieu à Montréal du 16 au 18 janvier. Ce congrès a pour thème: 'Expo 67 & Architecture".

Le conférencier principal de cette réunion sera le professeur Robert Le Ricolais, de l'Institut de recherches architecturales de l'Université de Pennsylvanie. Il traitera de l'Exposition universelle canadienne de 1967.

Pour sa part, le président de l'Institut royal d'architecture du Canada, M. John Lovat Davies parlera de "la contribution des architectes canadiens à l'Exposition." Le directeur des operations de la Société de l'Exposition." M. Edward Churchill, adressera lui aussi la parole pendant ce congrès.

Des échanges commerciaux avec la Chine

NEW YORK (Reuter) — Dans un éditorial, le "New York Times" écrivait hier que les Etats-Unis devraient reprendre leurs échanges commerciaux et culturels avec la Chine.

Le journal estime également que les Etats-Unis feraient bien "d'annoncer qu'ils sont prêts à ouvrir des relations diplomatiques avec la Chine communiste du moment que Pékin accepte l'idée des "deux Chines."

"Le monde occidental doit traiter avec deux Chines, l'une ayant pour capitale Pékin et l'autre Taipeh . . . la querelle sino-soviétique à propos de la "coexistence" ou d'une attitude militante ne fait que cacher la lutte historique entre la Chine et la Russie qui se disputent maintenant la direction du monde communiste. Dans ces circonstances, . . . continuer à isoler Pékin sert davantage les intérêts soviétiques qu'occidentaux.

"La meilleure politique serait donc pour les Etats-Unis de suivre une politique de stricte neutralité, position qui requiert la normalisation des contacts avec la Chine", écrit le "New York Times".

ANTIQUITÉS DEMANDÉES

M. H. Drinkwater de la maison Henry Morgan & Co. Limited de Montréal, ira à Québec les 23 et 24 janvier, dans l'intention d'acheter des antiquités.

Il est intéressé particulièrement à des petites tables, sièges (de salon et de salle à manger) commodes, bureaux, cabinets (non pas de style victorien ni mobiliers de chambre à coucher) porcelaine, cuivre, étain et autres objets décoratifs, peintures à l'huile de sujets primitifs et des premiers temps de la colonie. Egalement des fusils à mire et armes tranchantes.

TOUS LES ITEM DOIVENT ETRE D'UNE ANCIENNETE DE CENT ANS ET PLUS

Rendez-Vous acceptés par lettres reçues à Montréal avant le 21 janvier . . . veuillez mentionner détails en entier.

Veuillez adresser vos lettres comme suit:

Salon des Antiquités
Henry Morgan & Co. Limited
Carré Philippe, Montréal, Qué.

le marmot inc.

533 boul. Charest est — Tél.: 524-6125
présente au tout Québec
une

VENTE GIGANTESQUE

débutant demain matin à 9 heures

Escomptes de
25%-33 1/3%-50%

- ★ HABITS DE NEIGE
- ★ MANTEAUX
- ★ PANTALONS DE SKI
- ★ JAMBIERES DE LAINE
- ★ ROBES
- ★ ENSEMBLE SPORT FILLETTES
- ★ HABITS DE GARÇONS
- ★ GILETS (coton et orlon)

le marmot inc.

533 boul. Charest est — Tél.: 524-6125

? ? ? ? ?

ACCIRANCE®

À VOTRE CAISSE POPULAIRE

(SUITE DES PAGES — 2 ET 13, VOIR NOTRE JOURNAL DE VENDREDI)

Le comité de lecture des Femmes Diplômées des Universités

Madame Claude Roberge

Réunir les dames et jeunes filles pour les amener à trouver le temps de lire tout en orientant leurs lectures classiques, philosophiques ou religieuses et les aidant à se tenir à la page dans les auteurs contemporains.

Tels sont les buts du comité de lecture de l'association des Femmes Diplômées des Universités, section de Québec, qui fut institué il y a quelque six ou sept ans afin de garder en éveil l'intellect des membres et leur permettre de continuer ou compléter leur savoir.

Madame Claude Roberge, qui a eu la gentillesse de nous accorder une entrevue, préside ce comité depuis septembre dernier. Elle succède à Mme Pierre Almeras qui demeure conseillère. Cette dernière a d'ailleurs participé à la fondation du comité avec Mme Henri Tardif et Mme Benoit Pelletier, qui en eût l'idée.

Le groupe se compose présentement d'une trentaine de membres. Malgré ce nombre imposant, les dames qui détiennent un baccalauréat d'une université reconnue, qu'elles soient attachées ou non à l'association, peuvent encore se joindre au comité pour la seconde partie de la saison qui s'annonce particulièrement bien remplie et intéressante.

Une étude sur la littérature grecque débutera demain par une conférence de madame Claude Roberge. Celle-ci abordera les Mme Jean Cimon, présidente du comité d'espagnol de l'association.

Octobre et novembre dernier ont donné lieu à une étude sur l'oeuvre de Theillard de Chardin. Après avoir abordé le phénomène humain dans l'oeuvre du philosophe, les membres y ont ajouté le milieu divin et ont invité M. François Bilodeau, licencié en philosophie de Laval et préparant une licence en lettres, à venir discuter avec eux.

Les réunions sont mensuelles et se tiennent chez l'un des membres. Une fois l'an toutefois, le comité est responsable d'une réunion générale de l'association. A cette occasion, M. Jean-Noël

Le programme de la seconde partie de la saison prévoit également une étude sur David Copperfield de Charles Dickens, par Mme Pierre Almeras, et une causerie destinée à faire connaître la littérature de l'Amérique du Sud que présentera et par Mmes Jacques Bergeron et Paul Challfour. Notons que des travaux sur l'Iliade et l'Odyssée d'Homère effectués l'an dernier se sont avérés une préparation très heureuse à cette étude des divers aspects de la littérature grecque.

grandes lignes de la littérature grecque afin de rappeler aux membres les notions déjà acquises dans cette discipline. Les 12 février et 11 mars prochain des travaux sur le "théâtre grec" et sur les "historiens grecs" seront présentés respectivement et en collaboration par Mmes Benoit Pelletier et Bernard Corriveau Tremblay fut invité à parler de littérature de guerre.

Notons que les causeries sont presque toujours données par un membre du comité. Chacune à tour de rôle est appelée à présenter un sujet ou tout au moins on lui demandera de se documenter sur l'auteur étudié en lisant un ou plusieurs de ses ouvrages. Parmi les auteurs étudiés dans le passé, on remarque, outre ceux déjà cités: Tchekoy, Tagore, Julien Green, Han Suyin, André Malraux et Gustave Thibon.

Mme Claude Roberge qui appartient au comité pour la troisième année consécutive remarque que les efforts nécessités par la participation à tel groupe ne sont rien en comparaison de l'enrichissement retiré.

Conservez un reste de soupe: utilisez-le comme sauce accompagnant une viande ou des légumes ou comme liquide dans un pain de viande.

L'OURS POLAIRE permettra de traverser les plus grands froids. Ce parka qui semble si confortable est proposé aux Newyorkaises, pour $2,000.

Les femmes catholiques doivent s'occuper de ce qui se passe à l'échelle internationale

Il est du devoir des femmes catholiques de s'occuper de ce qui se passe à l'échelle universelle" rappelait hier aux membres de la Ligue catholique féminine, la présidente de l'Association des Nations unies à Québec, madame Jean-Charles Bonenfant, en demandant aux dames de la L.C.F., de devenir des adeptes de la Déclaration des Droits de l'homme, qui découle directement de la grande loi de la charité chrétienne.

BUTS DE L'ONU

Citant d'abord les buts des Nations unies, dont cinquante pays signèrent la charte le 24 octobre 1945, la conférencière rappela que la raison d'être de cette organisation internationale était de maintenir la paix et la sécurité dans le monde, de développer entre les nations participantes des relations amicales d'inspirer à chacun le respect de l'autre peuple et de coopérer pour trouver des solutions aux problèmes internationaux. l'ONU serait donc le centre où s'harmonisent tous les efforts pour arriver aux buts recherchés.

Avec l'arrivée du Zanzibar et du Kenya en décembre dernier, l'ONU compte maintenant 113 pays; s'ils ont droit chacun à cinq représentants au sein de l'ONU, ils n'ont par contre qu'un vote chacun, quelle que soit leur population. Ainsi, rappelle Mme Bonenfant, le Koweit, comptant 321,000 habitants, a le même vote que les Etats-Unis qui en comptent 188,000,000.

Rappelant les différents conseils et comités de l'ONU, à commencer par l'Assemblée générale qui décide de la politique de cet organisme, la présidente de l'Association de l'ONU à Québec donna quelques détails sur le Conseil de sécurité, le Comité économique et social, la Cour internationale de justice, le Secrétariat général, et divers organismes de l'ONU, comme l'Organisation pour l'alimentation et l'agriculture (FAO) l'Organisation pour l'éducation, la science et la culture (UNESCO) l'Organisation mondiale de la santé (OMS), etc.

DROITS DE L'HOMME

La Déclaration universelle des Droits de l'homme découle directement de la charité due au prochain, a rappelé Mme Bonenfant, en commentant quelques-uns des articles de cette déclaration qui a été signée il y a quinze ans par cinquante pays appartenant à l'ONU.

"Tous les hommes naissent libres, égaux en dignité et en droit" dit le premier article de cette déclaration qui embrasse toute l'activité humaine et fut rédigée sous l'égide du Conseil économique et social, par des hommes qui voulurent en faire un programme idéal de vie, à l'usage de peuples qui recherchent la paix.

Plusieurs pays ont adopté cette déclaration comme faisant partie de leur législation; le Canada adoptait, par la suite, une Déclaration canadienne des droits de l'homme, s'inspirant en grande partie de celle de l'ONU.

A QUEBEC

Pour mieux faire connaître l'activité de l'ONU, quarante pays ont maintenant des Associations locales des Nations Unies.

Le sénateur Josie Quart a fondé la section de Québec il y a quatre ans, après avoir représenté le Canada au Comité de restauration des Droits de la femme.

L'an dernier, l'Association de Québec a voulu inculquer aux jeunes l'idée qu'ils étaient vraiment citoyens du monde, en organisant un séminaire qui réunit 51 étudiants de Québec et de la région pour étudier, durant quatre jours les rouages administratifs de l'ONU et le rôle des divers organismes qui y sont rattachés.

Des Canadiens, familiers avec les affaires de l'ONU, vinrent leur expliquer le rôle du Canada aux Nations Unies, le fonctionnement du Bureau international du travail, les diverses influences politiques et le lobbying qui se fait pour obtenir l'appui des nations.

Après avoir entendu également des gens qui ont déjà eu l'avantage de participer aux principaux comités d'étude de l'ONU, les étudiants eurent l'occasion de siéger à des commissions qui leur ont permis, par la pratique, de mieux connaître le fonctionnement de pareille organisation internationale.

Ce séminaire a été pour les jeunes, une grande expérience, et pour les organisateurs, un enrichissement, a commenté la présidente de l'Association des Nations unies en terminant sa conférence.

D'éminentes Canadiennes jugeront le concours national de trophées de sécurité

Le Conseil des juges des Trophées Carol Lane se réunira à Ottawa, le 18 mars prochain, pour déterminer les gagnantes du concours national. Les trophées seront décernés aux organisations féminines qui auront mis à effet les meilleurs programmes de sécurité. Prendront part à l'attribution des trophées, le docteur Jean Webb, directrice de la division mère et enfant, ministère de la Santé et du Bien-être national; Mme Burke McInerney, représentante nationale de la Ligue des Femmes catholiques; Mme Molly DeProse, rédactrice de la section féminine, "The Ottawa Citizen"; Mme E. S. Brand, membre du chapitre national de l'Ordre impérial des Filles de l'Empire; et le docteur Elspeth Kay, pédiatre, gouvernante régionale, Pilot International. Toutes sont d'Ottawa.

Pour la première fois dans les annales du concours, on attribuera des trophées aux trois organisations féminines, dans chaque province, qui auront mis en oeuvre les meilleurs projets de sécurité de l'année 1963. Ce sera aussi la première fois que le concours s'étendra à des domaines autres que la sécurité routière ,c'est-à-dire la sécurité au foyer, sur la ferme, dans les amusements, et la sécurité de l'enfant. Les premières gagnantes dans les provinces auront droit au concours national.

Les programmes, national et provinciaux, des Trophées Carol Lane sont sous la régie conjointe du Conseil canadien de la sécurité routière et de la Ligue canadienne de sécurité grâce à un don de la société Shell Canada Ltd., quoique la direction, dans les provinces, en soit confiée aux organes de sécurité provinciaux.

Commençant le 15 janv.

LIQUIDATION DE TOUT NOTRE STOCK DE LA SAISON

RÉDUCTIONS sans précédent

Une visite vous en convaincra

Jardin des Modes Enr.

1187, rue ST-JEAN

Il est grand temps!

POUR VENIR BENEFICIER DE NOTRE EXCEPTIONNELLE

VENTE ANNUELLE DE JANVIER

CAR NOUS SERONS OBLIGES D'ARRETER SOUS PEU CE

SOLDE GENERAL

Bien qu'elle ait débuté au début du mois il nous reste encore un choix fort appréciable parmi notre solde.

COSTUMES
MANTEAUX
ROBES
CHANDAILS
SLACKS
JUPES
VETEMENTS DE SKI
CAGOULES
ETC....

La plupart de ces articles sont reduits de plus de

50%

TOUTE VENTE FINALE

S.V.P. PAS D'ECHANGE

4 de la Fabrique Mannequin

PLACE DE L'HOTEL DE VILLE

20% à 50% sur les MONTRES marques réputées.

20% à 50% sur tout le stock

Vente ANNUELLE

commençant mercredi le 15 janvier

33 1/3% sur toutes les LAMPES

25% sur les BAGUES de tous genres

33 1/3% sur la BIJOUTERIE COSTUME

30% SUR BAGUES DIAMANT

20% SUR ARGENTERIE

25% VERRE TAILLE

LE CHASSEUR ENR.

"JOAILLIERS" — 1165 RUE ST-JEAN — QUEBEC

GRANDE VENTE 6e ANNIVERSAIRE

Tous les CHAPEAUX DE LA SAISON sont réduits à $5.00

dans tous les styles, modèles et feutres

Adrienne La Rue

Salon de chapeaux pour dames

785, ST-JOSEPH, EST — TEL.: 523-7115

(entre du Pont et Mgr Gauvreau)

UN EXEMPLE parfait reflétant la nouvelle tendance dans les modèles canadiens vers les dossiers séparés aux lignes incurvées. La chaise à ailettes conserve le confort de son prédécesseur tout en ayant cette apparence dépouillée de 1964. Photo : Courtoisie de l'Institut Canadien d'Ameublement.

Le mobilier de conception canadienne s'impose au domaine de la décoration

Les Canadiens conscients de l'importance de la décoration de leur foyer seront heureux d'apprendre que les ameublements de conception canadienne jouent maintenant un rôle de premier plan dans les salles d'exposition du Canada. Au cours de ces dernières années, les dessinateurs de meubles de notre pays ont travaillé avec enthousiasme afin d'améliorer leurs propres modèles de meubles. On a pu constater les résultats de leurs efforts lors du Salon commercial du Meuble tenu récemment à Montréal.

Le thème méditerranéen, influencé par les modèles anciens et classiques de la Grèce, la France, l'Italie et l'Espagne, a été traduit dans des formes qui sauront plaire aux goûts des Canadiens et viendront mettre en valeur les dernières créations de décoration.

Le noir et blanc sera la note dominante pour la saison prochaine et sera agrémenté de couleurs contrastantes sera résolu par la combinaison de couleurs neutres et pures.

Les formes des chaises changent rapidement ; même la chaise à ailettes est maintenant plus légère dans ses formes tout en conservant le confort qu'offrent son dossier haut et sa partie supérieure incurvée. Un manufacturier réputé a su attirer l'attention en présentant un nouveau modèle de divan capitonné à dossier séparé qui apporte aux meubles très longs une légèreté inconnue jusqu'alors.

Le thème méditerranéen est spécialement souligné dans les moulures en treillis, les panneaux imitant le grillage, les sculptures à angle droit et les ferronneries antiques en laiton.

Les combinaisons de métal et de bois existent depuis lontemps dans les styles canadiens. Grâce aux formes et aux finis modernes, ce genre d'ameublement est très apprécié pour le foyer.

Le modèle Colonial occupe aussi une place de choix car il sait combiner les tissus canadiens aux formes anciennes, tout en leur donnant des lignes plus sobres et plus solennelles qui s'adaptent mieux aux intérieurs modernes.

Si vous estimez que votre foyer doit refléter votre personnalité, vous découvrirez dans ces ameublements des lignes nouvelles, un vaste choix de finis et des styles modernes qui conviendront exactement à vos goûts personnels.

Quelque 8,000 appels parviennent quotidiennement à Rideau Hall

Ottawa (PC) — Quelque 8,000 appels parviennent quotidiennement aux téléphonistes qui ont charge du tableau de distribution des services du gouvernement fédéral et des bureaux de la Colline parlementaire à Ottawa.

Certains de ces appels sont pour le moins inusités, comme par exemple, celui du monsieur qui, sans pourtant être le Père Noël, désirait se procurer un renne visant. On peut citer aussi cet appel interurbain en provenance des Maritimes, alors qu'une voix demandait "Mike", à propos d'une promesse d'élection, ou encore la vieille dame demandant qu'on lui dise pourquoi son chèque de pension n'était pas encore arrivé.

Les 40 standardistes au tableau central dans les bureaux de la compagnie de téléphone Bell, au tableau de distribution pour le premier ministre, et le tableau plus petit du Parlement, travaillent toute la journée à répondre à des questions parfois saugrenues, et à brancher les appels à destination demandée. Des milliers d'autres appels se font automatiquement en signalant les numéros sur environ 30 mille lignes téléphoniques.

A RIDEAU HALL

Les téléphonistes de Rideau Hall, résidence du gouverneur général, reçoivent parfois une visite, près du petit tableau de distribution, alors que Mme Vanier s'arrête gentiment pour adresser un "Bonjour" à l'opératrice en devoir. Il y a deux ans, durant les vacances d'été, la petite-fille du gouverneur général avait accompagné Mme Vanier au standard téléphonique, parce qu'elle voulait en essayer le maniement.

Les téléphonistes tentent l'impossible pour localiser les personnes qu'on veut atteindre au téléphone. Récemment, on appelait d'urgence l'une des centaines de femmes de ménage qui travaillent le soir dans les édifices du parlement. On réussit à localiser cette femme à l'endroit où elle travaillait durant la journée, en l'espace d'une heure, malgré le peu de renseignements à la disposition des téléphonistes, dont quelques-unes n'ont que 16 ans.

Le gouvernement débourse environ $2,000,000 par année pour ce service. Les opératrices dont 52 pour cent sont bilingues, reçoivent la même formation que les téléphonistes de la compagnie Bell, mais en plus, elles doivent se tenir au courant des actualités.

A compter de 11 h du soir jusqu'au matin, les appels du premier ministre sont reçus à la Gendarmerie Royale, qui détermine si on doit déranger M. Pearson à sa demeure, pour un cas d'urgence.

La situation des Françaises s'améliore sans cesse

Paris (Reuter) — Selon une étude sur "les femmes dans la société", publiée à Paris, par le Centre national de la recherche scientifique, il appert que les épouses françaises sont mieux traitées par leurs maris, en comparaison d'il y a 20 ans.

L'enquête démontre que de part et d'autre, les conjoints s'accordent à dire que les femmes sont plus heureuses que ne l'étaient leurs mères, et que les maris sont devenus plus tolérants, et moins enclins à se croire les maitres. Apparemment, ils accordent plus de liberté à leurs épouses, traitant ces dernières plutôt comme des compagnes, et moins comme des "esclaves". Les femmes, de leur côté, craignent moins leurs maris, et de plus en plus ont voix au chapitre dans la direction du ménage et des responsabilités sociales.

Les représentants des deux sexes s'accordent à dire que les femmes ont plus de prérogatives qu'il y a 20 ans, mais l'élément féminin reste moins convaincu de ce fait que les hommes dont certains estiment que les droits de la femme ont atteint les limites. Les hommes ont également été plus lents à admettre que les femmes d'aujourd'hui ont des intérêts différents de ceux de leurs mères.

TRAVAIL A L'EXTERIEUR

De part et d'autre, on admet que le nombre croissant de femmes travaillant à l'extérieur de leurs foyers, a largement contribué à l'égalité des sexes, mais on est plus réticent sur le mérite de ce travail pour des femmes mariées. Dans une proportion de 50 pour cent des personnes interrogées, on a répondu que les femmes devraient être libres de choisir une carrière. Mais 87 pour cent des hommes, et 77 pour cent des femmes, pensent que ce n'est pas souhaitable pour l'ensemble de la société.

Alors que les femmes pénètrent de plus en plus dans un univers autrefois strictement réservé aux hommes, ces derniers, bien malgré eux, font connaissance avec le domaine féminin.

VENTE ANNUELLE DE CHAUSSURES

PANTOUFLES avec bordure de fourrure
MOCASSINS pour dames et enfants
PRIX DE VENTE .69

BOTTILLONS BOTTES COSAQUES COUVRE-CHAUSSURES pour dames
PRIX DE VENTE $5.99

SOULIERS POUR HOMMES
PRIX DE VENTE $4.99

SOULIERS POUR DAMES
Talon haut — cubain — bas.
PRIX DE VENTE $2.99

BOTTES de NEIGE POUR HOMMES
Modèle bas ou cosaque.
PRIX DE VENTE $9.99

SOULIERS pour dames
Suède - mèche - veau. Talon haut, cubain.
PRIX DE VENTE $3.99

BOTTES pour enfants
en caoutchouc avec col de mouton, produit canadien. Pointures 6 à 3.
PRIX DE VENTE $2.99

20% D'ESCOMPTE sur toutes marchandises non réduites

J.A Blouin ENR.

161 ST-VALLIER, OUEST

Roger Cantin, prop. Québec 8

Helena Rubinstein montre comment
GARDER UN ÉPIDERME JEUNE... et ce, à prix d'AUBAINE!

Economisez $3.00 sur l'un des plus célèbres produits de beauté Helena Rubinstein. **Ultra Feminine** vous garantit un épiderme qui paraîtra plus jeune au bout de 30 jours—sinon votre argent vous sera remis! C'est la seule crème pour le visage qui pénètre l'épiderme pour lui fournir deux hormones femelles naturelles, les hormones oestrogènes et les progestérones, dont il a besoin. L'action combinée et équilibrée de ces hormones combat le vieillissement de l'épiderme et seule la crème Ultra Feminine contient ces hormones.

Profitez de cette offre et aidez dès maintenant votre épiderme à retrouver une jeunesse nouvelle.

Une valeur de $7.50 pour $4.50 seulement
Pour QUELQUE TEMPS SEULEMENT

CRÈME ULTRA FEMININE

Dans les grands magasins à rayons et pharmacies
Helena Rubinstein

Rajeunissez vos mains avec la LOTION D'HORMONES OESTROGÉNIQUES POUR LES MAINS Helena Rubinstein

Elle rend les mains plus douces, plus lisses, plus jeunes, tout en hydratant l'épiderme en profondeur.

Une valeur de $4.00

Offerte pour un TEMPS LIMITÉ à

$1.95

HR 4162F

GRATIS! Chapeaux en fourrure pour le Carnaval avec tout achat de fourrure.

Commençant demain matin à 9h.

VENTE ANNUELLE DE FOURRURES RABAIS DE

Un magnifique choix de fourrures nouvelles, fabriquées à nos propres ateliers, et vendues à prix exceptionnellement bas durant cette vente.

20% à 60%

16 MOUTON RASE, teint brun (Agneau traité) VAL. $189 — Prix de vente $95 à $115

18 RAT MUSQUE (dos), premier choix VAL. $389 — Prix de vente $249 à $289

3 CHAT SAUVAGE RASE VAL. $475 — Prix de vente $350

PATTES de VISON teint noir — Prix de vente $395

7 PATTES de VISON VAL. $750 et $800 — Prix de vente $525

8 Loutre Canadienne un manteau fait de peaux de choix VAL. $1,150 — Prix de vente $859

28 Mouton de Perse teint noir ou gris naturel VAL. $500 à $825 — Réduits de 20%

2 PHOQUE d'Alaska VAL. $1,450 — Réduits de 20%

10 Jaquettes de fourrure à sacrifier — à 1/2 PRIX

ETOLES DE VISON offertes à prix réduits $89 à $269

JUSQU'A 18 MOIS pour payer

EDGAR DÉCHÊNE LTÉE
Manufacturier et marchand de fourrure

634 est boulevard Charest

PORTEZ AU CREDIT DE L'ETAT — Le secrétariat d'Etat américain a décidé de mettre son nez dans le monde de la mode, et voici le résultat : trois adorables couvre-chefs tissés de paille par les mains habiles d'Indigènes de l'Equateur, dans les cadres d'un programme d'entr'aide. Ces chapeaux ont été présentés lors d'un défilé récent à New York.

Le déjeuner est un repas très important

A quinze ans, si le petit déjeuner est un repas inexistant, il en sera de même à l'âge de 25 ans. Cette formule n'est peut-être pas véridique dans la totalité des cas, mais il est certain que les habitudes alimentaires se développent dans l'adolescence, pour avoir des répercussions à l'âge adulte. Les jeunes, surtout parmi les filles, se disent trop pressés le matin, pour prendre un bon déjeuner, ou négligeront ce repas sous prétexte que c'est un bon moyen de se garder svelte.

Les adolescents devraient manger le matin, et si le repas est bien balancé, il ne contiendra pas un trop grand nombre de calories.

Voici une suggestion qui plaira sans doute aux jeunes. Le menu comporte un fruit ou jus de fruit, des céréales avec du lait, et pour celles qui comptent les calories, du lait écrémé, un oeuf à la coque ou un oeuf poché, un morceau de pain rôti, et un breuvage chaud ou un verre de lait. A l'heure du midi, on peut servir un steak grillé des pommes de terre au four, des tomates en escalope, et de la laitue fraîche garnie d'une tranche d'ananas avec fromage à la crème. Pour dessert, on suggère de succulentes pommes cuites au four. Les fruits sont excellents pour les jeunes affamés, et ne gâtent pas leur appétit pour le repas du soir.

Trois délicieuses recettes à ajouter à votre collection de grandes occasions

BIFTECK DE FLANC FARCI

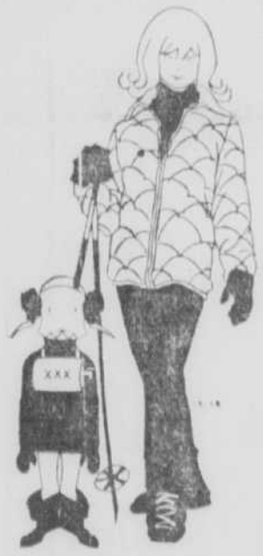
2 lbs de bifteck de flanc (ou ronde)
2 tasses de mie de pain
½ tasse d'eau (environ)
1 c. à thé de sel
¼ c. à thé de poivre (noir)
1 c. à table d'oignon déshydraté
1 petit navet, coupé en dés
½ tasse de céleri haché
1 petite carotte, coupée en dés
Farine.

La viande doit être coupée de un demi à un pouce d'épaisseur. Essuyez le bifteck, enlevez le gras tout autour s'il y a lieu et posez la viande à plat sur une planche. Faites une farce avec la mie de pain, l'eau, le sel, le poivre, l'oignon déshydraté et une petite quantité de céleri, que vous étendez sur la viande. Roulez le bifteck dans le sens de la viande, pour pouvoir le couper en travers. Faites brunir dans la rôtissoire avec un peu de graisse, enlevez de la rôtissoire et placez le restant des légumes au fond de celle-ci. Déposez le bifteck roulé sur le dessus des légumes, ajoutez environ 2 tasses d'eau, couvrez et faites cuire à four moyen, 350° F., pendant environ 3 heures. Quand la viande est cuite, enlevez-la de la rôtissoire et épaississez la sauce avec une cuillerée à table de farine pour chaque tasse de sauce.

COTELETTES DE PORC EN CASSEROLE

1½ tasse de fèves blanches séchées
2 c. à table d'oignon déshydraté (trempé)
1 feuille de laurier moyenne
1 c. à thé de romarin
1½ c. à thé de sel
¼ tasse de poivron vert (haché gros)
4 côtelettes de porc maigres, épaisses.
Pincée de sel d'ail
¼ c. à thé de poivre noir fraîchement moulu
1 boîte de tomates de 20 oz

Faites tremper les fèves toute une nuit ou plusieurs heures. Faites-les cuire avec l'oignon déshydraté, la feuille de laurier et pour sur le dessus et faites cuire le romarin, en y ajoutant le sel quand le tout est presque cuit. Egouttez et enlevez la feuille de laurier. Faites rôtir les côtelettes des deux côtés et saupoudrez-les de sel d'ail et de poivre. Retirez-les de la poêle, versez-y les tomates en remuant bien pour les mélanger au jus de viande. Ajoutez les fèves et versez le mélange dans une casserole de 2 pintes. Disposez les côtelettes de à découvert, à four modéré, 350° F., pendant environ 1 heure. Donne 4 portions.



Le ski est devenu une affaire de famille, et tous, depuis le plus jeune jusqu'au plus âgé, trouvent un immense plaisir à pratiquer ce salubre sport d'hiver. Mais on apprécie toujours un sport dans la mesure où on peut le maîtriser et y exceller. Il existe maintenant plusieurs organismes et clubs qui dispensent des cours à des prix plus qu'abordables. De plus, la participation à certains de ces clubs vous donnent le droit à un rabais sur le prix des monte-pentes. Vous pouvez également trouver dans les librairies plusieurs manuels illustrés, traitant du ski, qui vous permettront de faire connaissance avec les diverses méthodes de base. Partez donc d'un bon pied cet hiver et perfectionnez votre science du ski avant de vous lancer sur les pentes neigeuses.

L'hôtesse du
Welcome Wagon Service

frappera à votre porte avec ses cadeaux et des souhaits de la part des marchands et hommes d'affaires sympathiques de votre ville à l'occasion de la naissance d'un bébé, fiançailles et aux nouveaux résidents.

Les hôtesses sont :

Mme Noëlla Tremblay Tél.: 681-1503
Mme Lucille Tremblay Tél.: 524-1867
Mme B. Doherty Tél.: 653-3909
Mme Rolande Nadeau Tél.: 527-1581
Mme Rolande Cloutier Tél.: 661-5953
Mme Denise Demers Lévis — 839-9574

FOURRURES
VENTE DE JANVIER
Manteaux de fourrure de toutes sortes
Aucune offre raisonnable refusée.
HENRI DION
576 De Mazenod - 525-9702

PREMIERE VENTE EN 7 ANS
du 13 au 18 janvier
TOUT LE STOCK REDUIT
Imprimés de soie importés.....40%
Tissus façonnés et cloqués.....50%
Velours uni et côtelé.....30%
Dentelle et guipure.....25%
Brocart.....30%
Lainages importés.....30%
Pure soie unie.....30%
Soieries et Tissus Loewig
52 Côte de la Fabrique
Québec Tél.: 523-1109

Roger Levesque enr.
commençant demain matin, mercredi.
VENTE ANNUELLE

SOULIERS de toilette
largeurs AAA-AA - B, talon haut et cubain.
Val. jus. $19.95
8.95

BOTTES COSAQUES
Val. jusqu'à $20.95
8.95 10.95 12.95

SOULIERS de MARCHE
talons bas et talons militaires — Val. jusqu'à $14.95
5.95 7.95

ROGER LEVESQUE
CARRE JACQUES-CARTIER
359 RUE DE LA COURONNE

Pennington's
MAGASIN DES GRANDS POINTS
Vente
25% à 50% DE RABAIS
Réputés modèles Pennington à prix fort réduits. Le tout provient de notre stock régulier. Confection, tissus et teintes les plus en demande cette saison.
• MANTEAUX • ROBES • PANTALONS FUSELES • JUPES
• COSTUMES DE TRICOT DOUBLE • CHANDAILS • BLOUSES
TAILLES
14½ à 32½
18 à 52
Pennington's
MAGASIN DES GRANDS POINTS
PLACE LAURIER
STE-FOY
Tél. : 653-2484
Magasins à : Montréal — Québec — Toronto — Hamilton — Winnipeg — Edmonton

VENTE APRES L'INVENTAIRE
tout doit être sacrifié à des prix plus bas que les manufacturiers.
Jusqu'à trois item pour le prix d'un.

SPECIAUX POUR DAMES ET JEUNES FILLES

300 MANTEAUX pour dames, d'hiver, demi-saison, et de printemps : valeur 39.95 à 249.00, en clairance à 5.00 10.00 20.00 40.00 et 100.00
15 MANTEAUX de fourrure usagés, à clairer à 10.00
MANTEAUX de fillettes, grandeurs 7 à 12, garni de fourrure, marque renommée, futurama, valeur 29.00 et 39.00, prix de clairance à 15.00
MANTEAUX junior grandeurs 8 à 16, garnis de fourrure, futurama, valeur jusqu'à 59.00, pour 19.95
MANTEAUX et jambières pour fillettes, grandeur 4 à 6x, tout laine, valeur 29.95, prix de clairance à 15.00
ENSEMBLE DE NEIGE pour enfants, grandeur 2 à 3x, 2 morceaux, 100% nylon, valeur 12.95 pour 6.95
ENSEMBLE DE NEIGE grandeur 4 à 7, valeur 12.95 à 29.95, prix de clairance à 2 pour le prix de 1
CAGOULES en nylon, doublure piquée, pour fillettes, et garçonnets, grandeur 7 à 12, valeur 12.95, prix de clairance à 5.95
CAGOULE à long poil, simili-fourrure, pour enfant, ou nylon fantaisie, aussi tweed, fabrication renommée, grandeur 7 à 14, valeur jusqu'à 29.95 prix de clairance à 12.95
CAGOULE de ski pour dame, 100% nylon, doublure piquée, grandeur petit, moyen et grand, valeur 12.95 et 14.95, prix de clairance à 7.95
UN DEUXIEME GROUPE valeur 29.95 et 35.00, prix de clairance à 15.00
PANTALONS de ski stretchie, pour dame, grandeur 8 à 20 et 30 à 44, teintes assorties, aussi à carreaux, valeur 12.95 et 14.95, prix de clairance à 6.95

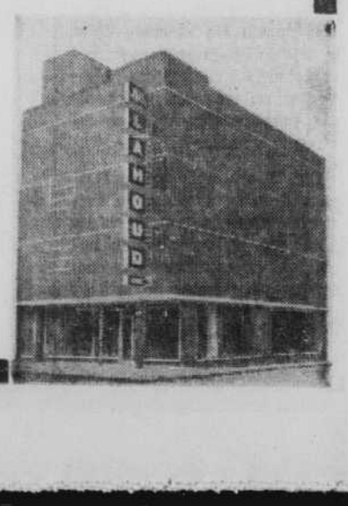
PANTALONS de ski pour fillettes, grandeur 7 à 14, teintes assorties, valeur 9.95, prix de clairance à 3.99
Au-dessus de 2000 robes à solder : Robes pour dames et jeunes filles.
1er GROUPE un lot de robes, grandeur 10 à 20; et 38 à 52, valeur 8.95 pour 3.99
2e GROUPE grandeur 10 à 20 et 38 à 44, valeur jusqu'à 19.95, prix de clairance à 6.95
UN LOT DE COSTUMES de tricot et bouclé en laine teintes assorties, valeur jusqu'à 25.00, prix de clairance à 10.00
UN LOT DE COSTUMES double tricot, grandeur 8 à 20 et 38 à 44, valeur 25.00 et 29.95, prix de clairance à 14.95
UN LOT DE ROBES de toilettes, grandeur 7 à 19, et 16½ à 32½, valeur 29.95 et 39.95, prix de clairance 10.00 15.00
UN LOT DE 200 CHAPEAUX pour dames, valeur jusqu'à 14.95, prix de clairance 1.00
UN LOT DE BOURSES pour dames, assorties, valeurs jusqu'à 6.95 prix de clairance à 1.00
UN LOT DE SOUS-VETEMENTS, pantalons pour dames, cotton rip, grandeurs petit, moyen et grand, valeur 1.00, prix de clairance à 2 paires pour 1.00
UN LOT DE PANTALONS pour enfants, grandeurs 2, 4 et 6, taille élastique, valeur .49, en spécial 4 paires pour 1.00
UN LOT DE PANTALONS pour fillettes, grandeurs 8 à 14, valeur .79, prix de clairance à 3 paires pour 1.00
UN LOT DE COSTUMES pour dames modèle tailleur, couleur noir, bleu marin et brun, gr.: 40 à 48, val. jusq. 69.00 en spé. à 10.00

SPECIAUX POUR HOMMES ET JEUNES GENS

UN LOT DE COMPLETS pour hommes, worsted et nylon, grandeurs 33 à 52, valeur 49.00, prix de clairance 19.95
2e GROUPE COMPLETS tout laine, grandeurs 36 à 50, valeur 69.00 et 79.00, en spécial à 39.95
UN GROUPE COMPLETS tout laine, importé, valeur 89.00, pour 49.00
UN LOT DE COMPLETS pour garçons, grandeurs 24 à 34, 2 pantalons, valeur 22.95, pour 12.95
PALETOTS D'HIVER pour hommes, grandeurs 34 à 46, valeurs 49.00 et 69.00, prix de clairance à 19.95 et 29.95
UN LOT DE TRENCH-COATS pour hommes, réversibles, grandeurs 34 à 48, valeurs jusqu'à 29.95, prix de clairance à 10.00

UN LOT DE TRENCH-COATS réversibles pour garçons grandeurs 24 à 34, valeur 19.95, prix de clairance à 7.95
25 CHAPEAUX pour hommes, grandeurs 7, 7¼, et 7⅜ seulement, valeur 6.95 prix de clairance à 1.00
UN LOT DE COMPLETS pour hommes, modèle long, valeurs jusqu'à 69.00, prix de clairance pour 19.95
55 COMPLETS modèles corpulent et semi-corpulent, grandeurs 37 à 52, valeurs 69.00 et 79.00, prix de clairance à 29.95
300 CHEMISES pour hommes, grandeurs 14 à 16½, valeurs 4.95 et 5.95 prix de clairance à pour 5.00
CALEÇONS en coton, jambes longues, taille élastique, grandeurs petit, moyen et grand, valeur 2.49, prix de clairance 1.00
25 PALETOTS pour hommes, d'hiver, désassortis, grandeurs 34 à 44, prix de clairance à 5.00

Cette vente est finale, aucune charge à crédit, tout au comptant
Cette vente débute aujourd'hui pour se terminer samedi le 18 janvier
MAGASIN OUVERT LE VENDREDI SOIR JUSQU'A 9.30 HRES
JOS LAHOUD Inc.
297 DE LA COURONNE, QUEBEC — TEL. : 522-6053



Cinq requêtes pour la destruction de logements infects

Par Clément TRUDEL

Le Service de Santé de la ville de Québec continue de recevoir des plaintes au sujet de logis insalubres. Dans plusieurs cas, les plaignants demandent même que la ville ordonne la destruction d'immeubles entiers à cause de "l'état de délabrement affreux dans lequel sont maintenues ces maisons insalubres, infectes et donnant lieu à maints désordres sociaux familiaux et immoraux".

Cinq requêtes concurrentes donnent lieu présentement à l'inspection de 24 logements répartis en quatre immeubles adjacents où vivent plus de 160 personnes. L'on signale même que deux familles entières sont entassées dans quatre pièces ! Un échevin avait déjà souligné au Conseil en novembre l'état pitoyable de ces "blocs". Le propriétaire ayant promis de remédier à la situation tout rentra dans l'ordre. Cette fois, tout repart à zéro et l'on trouve même des travailleurs sociaux qui se portent aux premiers rangs des combattants "pour l'assainissement des logis infects".

QUEBEC, MONTREAL ET HARLEM

Le souci de rénovation urbaine n'est pas le propre de la ville de Québec, même si les interventions périodiques d'urbanistes et de sociologues attirent l'attention du public sur la Vieille Capitale Montréal a aussi son problème de logements insalubres et un quotidien de cette ville rappelait encore samedi que l'administration Drapeau-Saulnier semblait ralentir ses efforts dans la lutte contre les taudis.

Pour ramener à l'actualité ce problème des taudis, il vient de se produire à New York, dans le quartier Harlem, une "grève de locataires" qui refusent de payer loyer tant que des réparations d'urgence n'auront pas été effectuées. Un juge a même donné raison aux grévistes en acceptant les montants des loyers et en les gardant . . . tant que les propriés ne se seront pas conformés aux règlements d'hygiène de New York. La grève des locataires de Harlem a commencé en septembre dans deux immeubles et elle touche actuellement 58 immeubles.

ESSAIS ANTERIEURS

Pour diminuer le nombre des familles logées de façon inadéquate, la formule coopérative a été à la mode un certain temps; c'est ainsi que nombre d'anciens locataires de St-Sauveur sont devenus propriétaires à Petite-Rivière où près de 700 maisons constituent maintenant le "parc Boudreau" où sera fondée une deuxième paroisse bientôt. Cette formule de coopératives "régionales" semble plaire aux tenants d'un coup de barre; l'on se rend compte cependant que les citoyens, sans l'appui de l'Etat, ne pourraient progresser beaucoup dans ce travail de rajeunissement de sections entières de rues. Les instigateurs de ces mouvements coopératifs auraient sans doute un apport utile dans les études qui pourraient être faites de façon générale.

Québec a besoin de près de 2,000 logements à "loyer modique", répètent les rapports Les échevins viennent d'approuver les démarches visant à saisir le gouvernement provincial et le fédéral de l'ampleur du problème. La Loi nationale sur l'habitation est là qui permet d'épargner près des trois quarts des sommes requises; il n'y a plus que l'accord à faire parmi les citoyens désireux de rénovation et leurs édiles pour que la lutte contre les taudis qui restent soit menée de façon systématique.

A l'hôtel de ville, des photos circulent, qui laissent les échevins ou fonctionnaires stupéfaits de l'abandon et de la détérioration de ces "maisons". Est-il possible que l'attente de 160 citoyens soit frustrée, surtout depuis que les divers mouvements "paroissiaux et civiques" se mettent de la partie ? Seule une étude détaillée du problème, dans St-Sauveur et dans les autres quartiers, permettra aux solutions de se faire jour. Une fois ces jalons posés, les gouvernements pourront miser sur des données précises pour suggérer les remèdes d'envergure nécessités par cette "gangrène" des villes, les taudis.

RESTAURANT
BASTOGNE
Salles pour banquets
Réceptions
Mariages
Hôtel Motel des Laurentides
520 Boul. Ste-Anne — 663-7881

Un verdict de mort accidentelle pour Jean-Paul Gagnon

Les circonstances de la tragédie routière qui a coûté la vie à M. Jean-Paul Gagnon, de l'Ancienne-Lorette, ont été établies à la morgue provinciale, hier soir, lors de l'enquête du coroner présidée par le Dr J.-E. Raymond, de Courville. Six témoins ont été entendus et le jury a rendu un verdict de mort accidentelle.

M. Gagnon a perdu la vie quand sa voiture et celle de Mlle Marcella Thibault, 1676 rue St-Vallier-Ouest, sont entrées en collision sur le boulevard Pie XI, à Val St-Michel, vers 7 h. 15 du matin, le 25 décembre dernier. Agé de 31 ans et demeurant au 1392 rue St-Alphonse, M. Gagnon a connu une mort instantanée.

Les témoins ont été l'agent de la PP. C. Boily; Mme Jean-Paul Gagnon, épouse de la victime; M. Laurent Brindamour, 250 route de l'Ormière, beau-frère de la victime; Jean-Yves Gauvin, de Ste-Catherine de Portneuf, compagnon de Mlle Thibault; Mme Stéphane Gauvin, mère de Jean-Yves; et Mlle Thibault.

Selon l'ensemble des témoignages, les deux véhicules circulaient en sens inverse. M. Gagnon se dirigeait vers le camp Valcartier et Mlle Thibault, vers Québec. La route était verglacée et légèrement enneigée.

LA COLLISION

A la sortie d'une courbe, la voiture de marque Anglia de M. Gagnon s'est engagée sur la partie gauche de la route et elle est venue se buter sur celle de Mlle Thibault. Celle-ci a diminué sa vitesse à 15 milles à l'heure, en voyant venir ce véhicule sur elle, et elle s'est rangée le plus possible à sa droite.

M. Gauvin et Mlle Thibault estiment la vitesse du véhicule de M. Gagnon à 55 milles. Cette auto n'a pas diminué de vitesse et elle n'a pas tenté de reprendre sa droite. Elle a été démolie et elle s'est immobilisée en sens inverse de sa direction, sur le bord de la route.

Selon Mme Gagnon, son mari avait dormi dans la soirée du 24 décembre. Vers 1 h. du matin, le 25 décembre, il s'est rendu réveillonner avec sa famille chez des parents. Peu de boisson a été bue. De retour à la maison vers 4 h. 30 du matin, M. Gagnon ne s'est pas couché avant de partir travailler vers 7 h. Avec M. Brindamour, il a bu une petite bouteille de bière entre 6 h. 30 et 7 h.

Mlle Thibault avait réveillonné avec M. Gauvin chez des parents de ce dernier à Ste-Catherine. Mlle Thibault n'a pas pris de boisson. Tous deux quittaient Ste-Catherine, vers 6 h. 45 du matin, le 25 décembre dernier, pour retourner à Québec.

Au début de l'enquête, le Dr Raymond a lu le rapport du Dr Gaston Jean, appelé sur les lieux de la tragédie. Le médecin attribue la mort de M. Gagnon à une fracture de la colonne cervicale. Le coroner était assisté par l'agent Réginald Tremblay, de la PP.

Un mari a le droit de parler pendant un film à la TV...

KITCHENER (PC) — Un agent de police de Kitchener a bien été obligé d'avouer à une ménagère furieuse que le code criminel ne considère pas comme un acte criminel le fait d'interrompre une émission de télévision.

La femme en question avait alerté la police parce qu'elle désirait tout simplement faire arrêter son mari alléguant que ce dernier parlait sans interruption, l'empêchant ainsi de suivre le film présenté aux couche-tard.

Une famille de 12 est jetée sur le pavé

ROCK ISLAND (PC) — Douze personnes dont huit enfants, ont été jetés sur le pavé, dimanche soir, par un froid arctique quand un violent incendie a détruit un duplex en bois dans cette localité sise sur les frontières du Québec et du Vermont.

Les pompiers volontaires de Rock Island aidés de ceux de Derby Line, Vermont, ont combattu l'élément pendant cinq heures par un froid de 20 degrés sous zéro.

Le duplex était occupé par les familles de M. et Mme Raymond Bélisle et M. et Mme David Beasley.

ANNONCE

SCIATIQUE

Ressentez-vous des élancements douloureux dans les cuisses, de la hanche à la cheville? Vous est-il pénible de vous mouvoir? Si vous cherchez un soulagement à ces douleurs épuisantes ou aux élancements de sciatique essayez les T-R-C de TEMPLETON dès aujourd'hui. Seulement .85c et $1.65 partout où l'on trouve des produits pharmaceutiques.

T63-4F

FIN DU BAIL
VENTE DE FERMETURE
TOUT DOIT ETRE VENDU

1,000 PRS DE SOULIERS 3.00
1,000 PRS DE SOULIERS 5.00
1,000 PRS DE SOULIERS 7.95

AUSSI SPECIAL
SOULIERS DE MARQUES REPUTEES
telles que
WHITE CROSS – JOYCE – CLOUD SOFT
9.43 10.00 12.00

BOURSES EN CUIR à partir de 3.00
BOTTILLONS Valeur rég. 18.00 7.95

Toute Vente Finale
CHAUSSURE NORMANDIE LTEE
798 rue St-Jean coin St-Augustin
G. Gosselin, gérant

H.R. ouvert vendredi jusqu'à 9.30 p.m.

Les premiers fourreurs du Canada HR Depuis plus de 126 ans

Grand événement annuel HOLT RENFREW

Solde fin-de-saison de belles fourrures

Manteaux de Mouton de Perse teint noir — *Faits pour se vendre $550* — $399
Manteaux de Seal d'Hudson (Rat musqué teint) — *Faits pour se vendre $495* — $249
Manteau de Castor teint anthracite (longueur ¾) — *Fait pour se vendre $550* — $329
Manteau d'Hermine russe (teinte brune; longueur ¾) — *Fait pour se vendre $1500* — $749
Manteau de Loutre rasée — *Fait pour se vendre $795* — $399
Manteaux de Mouton de Perse gris naturel (quelques-uns garnis de Vison) — *Faits pour se vendre $550* — $399
Manteaux de Loutre rasée — *Faits pour se vendre $950* — $699
Manteaux de Castor rasé (peaux retouchées) — *Faits pour se vendre $550* — $369
Manteaux de Seal d'Alaska teint noir — *Faits pour se vendre $1500* — $999
Manteau de Seal d'Alaska teint Kitovi — *Fait pour se vendre $1500* — $999
Manteau de Vison Chinois (teint brun; peaux allongées) — *Fait pour se vendre $1150* — $699

Manteaux de Vison
Canada Majestic* Pastel, ou Dark
$1799
Faits pour se vendre $2500

Quatre jours seulement mercredi à samedi

★ ★ ★

Notre stock entier de belles fourrures est en vente, et comprend manteaux . . jaquettes . . étoles . : écharpes. Tous sont des modes très récentes et les dernières versions des modèles classiques . . Tous réalisés à la façon supérieure H.R. et offerts ici à des réductions de prix inégalées

★ ★ ★

La Griffe H.R. est votre garantie

Etoles de Vison
Canada Majestic* Pastel, Dark ou Sapphire; Emba Tourmaline†
$299
Faites pour se vendre $595

★ ★ ★

H.R. offrent quatre modes de paiement
Plan budgétaire . . Courant . . Comptant ou plan de réserve

Manteaux en dos de Rat musqué teint — *Faits pour se vendre $550* — $369
Manteau de Loup-marin — *Fait pour se vendre $750* — $499
Manteaux de Castor teint huitre — *Faits pour se vendre $1650* — $1199
Jaquette en flancs de Rat musqué teint — *Faite pour se vendre $195* — $129
Manteau d'Ecureuil russe teint brun — *Fait pour se vendre $950* — $699
Jaquette de Vison Dark — *Faite pour se vendre $650* — $449
Manteaux de Chat sauvage (poil long) — *Faits pour se vendre $599* — $399
Manteaux de Castor teint noir — *Faits pour se vendre $895* — $599
Manteau de Vison sauvage canadien — *Fait pour se vendre $4500* — $3199
Manteau de Mouton (Mouton rasé) — *Fait pour se vendre $195* — $139
Manteau de Broadtail russe teint noir — *Fait pour se vendre $1695* — $1299
Jaquette d'Ecureuil russe teint brun — *Faite pour se vendre $495* — $299

Jaquettes en flancs de Rat musqué rasé
(teint en tons pastel)
$169
Faites pour se vendre $295

*Canada Mink Breeders
†Emba Mink Breeders

HOLT RENFREW
Place de l'hôtel de ville
Stationnement gratuit, 1 h., nouveau garage Frontenac, 47, rue St-Louis

A Québec aujourd'hui

Convocations

Chambre de Commerce de Ste-Foy — Dîner-causerie mensuel, au Holiday Inn, à 7 h. La duchesse de Laval, Mlle Michèle Blouin, sera l'invitée d'honneur.

Société Numismatique de Québec — Assemblée régulière, au 3 rue de l'Université, à 8 h.

Carnaval — Ouverture de la Place d'Auteuil à Lévis, à 8 h.

Mardis universitaires — Conférence de M. l'abbé Gérard Dion, à 8 h. 30, au grand amphithéâtre de la faculté de lettres. Sujet : "Pacem in Terris".

Association Forestière Québecoise — 25e assemblée générale, à 9 h., dans la salle Jacques-Cartier du Château Frontenac.

MERCREDI

Kiwanis Sillery-Ste-Foy — Déjeuner-causerie, à la Porte St-Jean, à 12 h. 15.

Chez les étudiants — Forum dirigé par M. René Levesque, à 12 h. 30, au Pavillon Pollack.

Richelieu Quebec — Déjeuner-causerie, au Château Frontenac, à 12 h. 30.

Comité de coordination de l'expo-science 1964 — Réunion des membres à 5 h.

Cours publics — L'histoire de l'art au 18e siècle. Conférence de M. Jean Desgagniers, à 5 h., au grand amphithéâtre de la faculté de Lettres.

Chez les dames

Fraternité Canadienne (Amitié et Culture) — A 8 hres p.m. ce soir, à la salle des Pères du Sacré-Coeur, 71 rue Ste-Ursule, conférence et présentation de films documentaires. Conférencier : M. Robert D. Yoder, consul des Etats-Unis. Sujet : Hong Kong.

Société St-Jean-Baptiste (comité féminin diocesain et exécutif) — A 8.30 hres p.m., réunion à la Maison Bardy, 430 Chemin Ste-Foy.

Club Alfrusa de Québec — Dîner d'affaires au restaurant Kerhulu, à 6 h. 30 p.m.

MERCREDI

Club de Curling Jacques-Cartier (Section Feminine) — Thé hebdomadaire à 4 hres p.m., servi au local habituel.

Sports

CURLING

Club Cambrai — Tournoi "Cambrai Shields", à 8 h. p.m.

HOCKEY

Ligue Américaine — Reds de Providence vs As de Québec, au Colisée, à 8h.15 p.m.

Cabarets

A La Porte St-Jean : Ginette Ravel — Miriam & Remmy — Gilles St-Pierre — Piet Coomans — Marius **Page Blanche :** Nicole Lord. Ce soir : 10h., 12h.30.

Au Bal Tabarin : Sally The Shape — Dolores Du Vaughn — Mimi Jourdan. Ce soir : 9h., 11h., 12h.30.

Au Baril d'Huitres : Varel Et Bailly et les Chanteurs de Paris — Claude Girard — Denis Walsh — André De Chavigny. Ce soir : 10h. 11h.30, 1h.

Au Coronet : Ginette Reno — Ruby Sidor — Marcel Tardif. Ce soir : 9h., 11h., 12h.30.

Chez Emile : Yasmina Yamal — Bob Roberto — André Clément. Ce soir : 10h.15, 12h.30.

Chez Gérard : "Freddy's Latin Fire Follies" revue avec 7 artistes. Ce soir : 10h., 12h.

Lafayette : Elvalina — The Vargas — Marcel Chevari. Ce soir : 10h.15, 12h.30.

Louis XIV : Mickie Vail — Danièle — Gaston Boileau. Ce soir : 10h.30, 12h.30.

La Tournée du Moulin : Les Tip-Tops. Spectacle continuel.

Neptune : Revue Go-Go Latin avec Carola et José Merino. Ce soir : 10h.30, 12h.30.

Cinéma

COTES MORALES ET HORAIRES

On trouvera dans cette rubrique quotidienne la classification morale des films actuellement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rive Sud.

La classification morale est établie sur les films tels qu'approuvés et souvent modifiés par le Bureau de Censure de la province de Québec. Elle est adaptée au public des grands centres urbains.

Les cotes morales s'inspirent aux meilleures sources. Elles ont une valeur pour le film auquel elles s'appliquent. Il va sans dire qu'elles ne peuvent témoigner pour le reste du programme si reste il y a.

SIGNIFICATION DES COTES MORALES

AA — ADULTES et ADOLESCENTS : Films qui en général peuvent être vus sans danger par tous les spectateurs ordinaires des salles de cinéma (16 ans et plus)

A — ADULTES : Films qui ne conviennent qu'aux gens formés, soit qu'ils présentent des problèmes moraux d'adultes, soit qu'ils traitent d'un sujet trop sérieux pour les jeunes. Les adultes n'en tireront pas d'impression malsaine à condition de vouloir réfléchir et réagir. Ces films ne conviennent donc généralement pas aux adolescents.

AR — ADULTES AVEC RESERVES : Films qui présentent des dangers soit à cause des scènes suggestives de la thèse qu'ils développent de certaines idées qu'ils émettent, soit encore en raison de l'atmosphère qui s'en dégage. Ces films s'adressent à un public d'adultes particulièrement averti et ne conviennent jamais aux adolescents.

D — A DECONSEILLER : Films dangereux pour tous, ne peuvent que nuire à la majorité des adultes et porter préjudice à la santé spirituelle et morale de la société.

P — A PROSCRIRE : Films franchement condamnables au point de vue religieux et moral.

Capitol : — Représentation continue de 1 h. à 11h.05. "Irma La Douce" (AR) (146 min.) Panavision, Technicolor, pour adultes seulement, à 1.50, 5.15, 8.40 hrs. "The Jacqueline Kennedy Asian Tour", couleurs, à 1.15, 4.10 et 8.00 hrs. Dernier spectacle complet : 9.40 hrs.

Cartier : — El Cid (AA) (couleurs) : 1.00, 4.20, 8.30 hrs.

Cinéac : — Feu de Cordura (A) : 1.36, 5.06, 8.17 hrs. Nouvelles : 3.28, 6.52 hrs. Combattants de la Nuit (A) : 3.28, 7.24 hrs.

Cinéma de Paris : — Actualités : 12.35, 4.15, 7.35 hrs. Ça c'la coupe (AA) : 12.45, 4.20, 8.10 hrs. Histoire d'un Amour (D) : 2.35, 5.55, 9.45 hrs.

Classic : — Le Bal des Sirènes (A) : 1.15, 4.30, 7.55 hrs. La Dernière Attaque (AR) : 3.05, 6.15, 9.35 hrs. Fin : 11.00 hrs.

Empire : — Courts métrages : 2.00 et 8.30 hrs. La Fille aux Yeux d'Or (P) : 3.40, 9.10 hrs. Bonita à 4.15 et 10.45 hrs.

Imperial : — Relâche : 12.45, 4.15, 7.42 hrs. Notre Agent à La Havane (AR) : 12.45, 4.15, 7.45 hrs. La Fureur des Hommes (AR) : 2.37, 6.06, 9.34 hrs.

Lairet : — El Cid (AA), couleurs : 1.00, 4.20, 8.30 hrs.

Laurier : — Abbott et Costello à Hollywood (AA) : 2.15, 4.30, 7.45 hrs. Nouvelles : 3.15, 5.30, 9.05 hrs. Le Dernier des Vikings (A) : Cinéma Scope, couleurs : 2.50, 6.00, 9.20 hrs. Fin : 11.30 hrs.

Pigalle : — Le Petit Vagabond (AA) : 12.30, 3.40, 6.42, 9.50 hrs. Le Roi des Imbéciles (A) : 2.02, 5.18, 8.34 hrs. Actualités : 2.36, 8.24 hrs.

Princesse : — Mince de Planète (A) : 1.00, 3.22, 9.44 hrs. Froid dans le Dos (AR) : 2.26, 6.45 hrs. Sujet : 3.49, 8.08 hrs. Rue de la Drogue (A) : 3.52, 8.14 hrs.

Rialto : — Sujet court : 1.00, 4.25, 7.45 hrs. Le Bal des Sirènes (A) : 1.05, 4.30, 7.50 hrs. Nouvelles et annonces : 2.45, 6.10, 9.35 hrs. La Dernière Attaque (AR) : 2.00, 6.20, 9.50 hrs. Fin : 11.10 hrs.

Sillery : — Au Sud de Mombasa (A) : couleurs : 7.00 hrs. Autopsie d'un Meurtre (AR) : 9.05 hrs. Fin : 11.30 hrs.

Studio 9 (Théâtre de l'Estoc) : Citizen Kane (A). Matinée à 3.00 hrs. Soirée à 7.30 et 9.30 hrs.

Théâtre d'Auteuil : — Jules et Jim (D) : 6.30, 8.20 hrs.

Victoria : — Le Shérif de ces Dames (AA) : Panavision, couleurs : 1.15, 5.30, 9.45 hrs. Les Desaxés (AR) : 3.15, 7.30 hrs. Continuel de 1.15 à 11.35 hrs.

Cinéma de Lévis : — L'Ennuie de l'inspecteur Morgan (A) : 8.00, 9.25 hrs. Nouvelles : 7.33 hrs. La Diablesse en collant rose (AR), couleurs : 1.47 hrs.

Bienville : — Jalousie de Femmes (P) : 6.30, 9.55 hrs. Nouvelles : 8.00 hrs. Les Jeunes Loups (AR) : Cinéma Scope, couleurs : 8.18 hrs. Fin : 11.25 hrs.

Cinéma Lido : — Patrouille dans le Pacifique (D) : (Couleurs) : 6.05, 10.00 hrs. Nouvelles : 7.30 hrs. La Française et l'Amour (AR) : 7.40 hrs.

MARILYN "MANDY" RICE-DAVIES, un des personnages-clés de l'affaire Profumo-Keeler-Ward en 1963, a fait récemment ses débuts de chanteuse de cabaret à Munich, en Allemagne. (Téléphoto PA)

DANY SAVAL tente de séduire entre deux tangos un policier naïf et de petite taille qui le mettra peut-être sur le chemin d'un précieux bijou, dans cette scène du film "Cherchez l'idole".

"L'année du bac", de José-André Lacour, ou la découverte des parents par leurs enfants

Il arrive un moment dans la vie des jeunes où ils s'aperçoivent que leurs parents ne sont pas exactement ce qu'il avaient toujours cru. C'est ce que José-André Lacour tente d'illustrer dans son film "L'année du bac", qui aura pour principaux interprètes Jean Desailly, Simone Valère, Bernard Murat et Elisabeth Wiener.

A la suite de certaines révélations, les jeunes gens de "L'année du bac" sont obligés de constater que leurs propres parents sont tout simplement des êtres humains comme les autres, avec leurs défauts et leurs secrets. Les jeunes gens réagissent chacun selon sa nature ; c'est le moment où la mythologie fait place à l'histoire.

Dans le cadre d'une petite ville de province, comme il en existe des milliers en France et dans le monde, une ville où l'on cancanne un peu trop les uns et les autres, "L'année du bac" situe quatre familles disparates.

Dans cette ville, le général Guiraud-Jobit est une personnalité importante. C'est l'image même du vieux militaire, pour qui l'honneur, la discipline et le devoir sont les seuls mots qui ont un sens. Sa fille Evelyne, résignée, subit le joug paternel, en silence. Son fils le craint, mais il l'admire : Jacques est fier d'avoir pour père un général et un héros.

Avec son fils Mic, Monsieur Terrenoire pratique la méthode diametralement opposée du père-copain avec lequel on partage tout. Il a épousé une femme charmante et forme avec elle un couple parfait dont l'harmonie enchante Mic. Les trois Terrenoire composent une famille jeune, gaie, une famille de camarades. Mic est suffisamment détendu avec son père pour lui avouer qu'il est amoureux d'Evelyne Guiraud-Jobit et qu'il espère bien l'épouser un jour.

Les autres familles sont celles du professeur Cachou, celle de la malheureuse Nicky, celle du commissaire de police.

Le professeur Cachou est un de ces malheureux enseignants qui n'arrivent jamais à dominer leur classe et se font continuellement chahuter. Son fils souffre cruellement de cette faiblesse que Madame Cachou, femme desenchantée, resignée mais acerbe, exploite, usant de l'arme d'une mauvaise santé plus psychique que réelle.

Nicky, à 17 ans, forme à elle seule sa famille. Il y a longtemps que son père a quitté le domicile conjugal, et sa mère est partie "vivre sa vie" à Paris ou ailleurs. La jeune fille se donne des allures de pin-up, se nourrit de magazines de cinéma, et considère de très haut la dévotion que lui manifeste Jacques Guiraud-Jobit. En vérité, c'est Mic, son voisin, qu'elle aime en secret, c'est à lui qu'elle dédie ses sourires provocants.

Le commissaire de police, c'est un Corse, et son fils Giacomo, bon garçon sans beaucoup de cervelle, tient avant tout à mener sa petite vie en évitant les histoires.

Tous les jeunes gens passionnés de jazz et d'automobile, occupés pêle-mêle de leurs études, de leurs peines de coeur et d'une vision confuse de leur avenir, forment un monde clos, encore terriblement jeune, plus idéaliste et naïf qu'eux-mêmes ne le croient.

C'est la surprise-party qui déclencha tout. Les parents Terrenoire autorisèrent Mic à réunir ses amis, et celui-ci lança des invitations. Ce faisant, il "oublia" de convier Nicky. Elle se vengea à sa façon en révélant à Mic que du balcon où elle passait sa vie, elle avait aperçu l'épatant ingénieur Terrenoire serrer de fort près la bonne.

Mic sembla supporter crânement cette surprenante révélation. Son univers pourtant venait de s'écrouler. Au début, seuls ses parents s'aperçurent que quelque chose avait changé. Mic était devenu hargneux, insolent, paresseux, si grossier avec la bonne que celle-ci rendit son tablier. Pour finir, Mic chahuta Cachou, ce qu'il n'avait jamais fait auparavant, par droiture et par amitié pour le fils de son professeur. Sa révolte ne l'empêcha pas de donner sa surprise-party. Nicky y vint, mais pas Evelyne ; le général avait refusé son autorisation. Les Terrenoire, en parents modernes, avaient laissé pour quelques heures leur maison aux jeunes. Il y avait là une vingtaine de gosses qui jouaient aux grandes personnes, du whisky amené en cachette, une excitation grandissante. C'est ainsi que la catastrophe arriva. Accompagné de Jacques Guiraud-Jobit, le petit Cachou arriva tard, non pour s'amuser, mais pour demander raison à Mic du chahut qu'il avait organisé le matin même contre le professeur. Mic n'était pas d'humeur à faire des excuses. Sa rancoeur inexprimée contre son père, il l'exhala en insultant le père de l'autre.

Jacques intervint, au nom de l'honneur que son père lui avait inculqué, et l'atroce déballage se poursuivit. L'honneur du général ! Mic pouvait en parler à Jacques ! Il avait des preuves, lui Mic, que le général, en '40, avait abandonné son régiment en pleine bataille de Sedan !

Jacques s'enfuit dans la nuit. Le petit Cachou l'avait précédé.

Le général ne comprit pas, lorsqu'à l'aube du jour suivant, son fils rentra abominablement ivre et lui cassa la figure, avant de s'enfuir à cheval. On ramena Jacques mourant : son désespoir filial l'avait-il poussé à commettre des imprudences ? C'est un secret qu'il devait emporter avec lui.

Petit Cachou, lui, avait résolu ses problèmes à moindre frais : par une fugue.

Quant à Mic, aidé par la généreuse lucidité d'Evelyne, il mesura la faiblesse de son père à sa propre faiblesse et devint adulte de cette manière, en gravissant le chemin qui conduit au pardon. Désormais, il n'était plus le "copain" de son père. Il était son ami et son frère.

Une histoire de kidnapping

C'est à James Hadley Chase que Jacques Deray, le réalisateur de "Rififi à Tokyo" et "Symphonie pour un massacre", empruntera le sujet de son prochain film : "Un beau matin d'été". Il s'agit d'une histoire de kidnapping (la "kidnappée" est une ravissante jeune fille de dix-huit ans) diaboliquement agencée par un gangster qui avait pourtant resolu de prendre sa retraite. Aucun interprète n'est encore engagé.

"Marco Polo" en Yougoslavie

C'est Denys de la Patelliere qui a repris, au début du mois de décembre, en Yougoslavie, la réalisation de "Marco Polo". Les principaux interprètes engagés jusqu'ici sont Anthony Quinn, Horst Bucholz et Elsa Martinelli.

A L'AFFICHE AUX 2 CINEMAS !
EN PRIMEUR "LA DERNIERE ATTAQUE" JACK PALANCE ANNA RALLI — OSEREZ-VOUS DE VOS ARMES... MOI J'AI LES MIENNES ! — 2e FILM ! ESTHER WILLIAMS FRED KRUGER — LE BAL DES SIRENES
CLASSIC — RIALTO

2e SEMAINE !
LE FILM LE PLUS DISCUTE DE L'ANNEE !
FESTIVAL DE SAN FRANCISCO — FESTIVAL DE VENISE
LA FILLE AUX YEUX D'OR
MARIE LAFORET FRANÇOISE PREVOST
Un sujet délicat pour ADULTES SEULEMENT
AUJ. à 2 h. et 8 h. 30
EMPIRE
Matin : 2h. — Soirs : 8h. 30
Sam. Dim. : continuel

Sous le patronage de l'honorable Jean Lesage, premier ministre de la province et de Madame Lesage.
CAPITOL
UN SOIR SEULEMENT
DEMAIN, MERCREDI, à 8 h. 30
"Merveille de Beauté et de Charme!" — NEW ORLEANS STATES & ITEM
BALLET NATIONAL du Canada
COMPAGNIE DE 80 ★ ORCHESTRE DU BALLET NATIONAL
BILLETS MAINTENANT EN VENTE
Orchestre : $3.50 et $3.00
Balcon : $3., $2. et $1.50
One In Five, Pas de Trois, (Lac des Cygnes) Pas de Deux, (Don Quichotte) Pas de Deux, (Walpurgis Night) Allégresse

CINEAC — PLACE LAURIER Tel. 653-2112
CEUX DE CORDURA
Gary Cooper — Rita Hayworth en couleurs
Aussi : LES COMBATTANTS DE LA NUIT
Robert Mitchum — Anne Heywood

A L'AFFICHE
Cinéma LIDO
Centre d'Achats Rond-Point, Lévis Tél. : 837-2052
LA FRANÇAISE ET L'AMOUR
Un exposé complet de la femme française et de ses amours
Patrouille dans le Pacifique
Couleurs

IMPERIAL
DEUX ATTRACTIONS EN COULEURS
Un film dont le suspense se maintient jusqu'à la fin !
"LA FUREUR DES HOMMES"
DON MURRAY & DIANE VARSI
Espionnage par . . .
"NOTRE AGENT A LA HAVANE"
ALEC GUINNESS & MAUREEN O'HARA

AU SUD DE MOMBASA
Couleurs
Cornel Wilde — Donna Reed
AUTOPSIE D'UN MEURTRE
James Stewart — Lee Remick
CINEMA SILLERY

★LAURIER
Primeur Basse-Ville Québec
Combats-Rapts-Viols-Orgies !
"LE DERNIER DES VIKINGS"
Cameron Mitchell, Edmund Purdom
CinémaScope, Couleurs
Aussi
"ABBOTT ET COSTELLO A HOLLYWOOD"
Une désopilante comédie

PRINCESSE
Un visiteur de l'espace, arrive sur terre...
"MINCE DE PLANETE"
JERRY LEWIS & LEE PATRICK
"RUE DE LA DROGUE"
HENRI SALVADOR & FRANCIS BLANCHE
"FROID DANS LE DOS"
HOWARD KEEL & ANNE HEYWOOD

CAPITOL
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS
DERNIER JOUR
à 1h. 50, 5h. 15, 8h. 40
Vous ne pouvez vous permettre de manquer un film aussi piquant !
MIRISCH COMPANY — EDWARD L. ALPERSON
Jack LEMMON — Shirley MacLAINE
BILLY WILDER'S
IRMA LA DOUCE
TECHNICOLOR PANAVISION
POUR ADULTES SEULEMENT
Mat. aujourd'hui : .99
Ce soir : 1.25

En 2e semaine de succès . . .
le merveilleux film de François Truffaut
Jules et Jim
un pur amour... à trois
avec l'étonnante JEANNE MOREAU
Représentation spéciale pour les couche-tard le samedi soir à 11h.
THEATRE D'AUTEUIL
35 rue d'Auteuil - Québec - Tél. : 524-6576

ELVIS PRESLEY
Rempli de chansons ! Rempli de swing ! EN COULEUR
"Follow That Dream."
"LE SHERIF DE CES DAMES"
2e FILM — Le dernier grand film de cette grande vedette . . . MARILYN MONROE
MONTGOMERY CLIFF
"LES DESAXES" — CLARK GABLE
"The Misfits"
2e SEMAINE
VICTORIA

4 DERNIERS JOURS ! EN FRANÇAIS !
CHARLTON HESTON — EL CID — SOPHIA LOREN
SUPER TECHNIRAMA — TECHNICOLOR
à 1h., 4.30 et 8 hres
CLIMATISÉ LARTIER et LAIRET
Matinees : 99¢ Soirs : $1.25
ENFANTS 16 ANS ET PLUS ADMIS A 1 heure : 50¢

Cinéma de Paris
2e GRANDE SEMAINE
2 GRANDS FILMS EN COULEUR
Histoire d'un Amour ("Back Street")
SUSAN HAYWARD : JOHN GAVIN
DANY SAVAL "ÇA T'LA COUPE"
DEUX FILMS QUE VOUS N'OUBLIEREZ PAS !

DANSE nouvelle revue
HOTEL-MOTEL NEPTUNE
Rond-Point, Pont de Québec
HOTESSES-DANSEUSES
A. CORTEZ, I. MARVEL, F. GUILLEN, E. VERRA, ISRAEL VIRELLA danseurs
RES. : 653-4941
Unique au Canada
De retour de Panama
José Merino et ses nouveaux musiciens
NOUVELLE REVUE "GO-GO LATIN"
avec la fameuse chanteuse sud-américaine "CAROLA" étoile de télévision de la République Dominicaine
Exclusif au Canada !
BAR Sirène Tropicale
2 SPECTACLES chaque soir à 10h. 30 et Minuit et demi
3 SPECTACLES le samedi — 9h. 30 - 11h. et 1h.00
ORCHESTRE Sud-américain
La nouvelle SALLE DE DANSE EST OUVERTE
Vous êtes tous et toutes invités à venir voir et vous amuser sur notre nouvelle piste de danse surélevée.

SALLE CLIMATISÉE
PIGALLE
A L'AFFICHE AUJOURD'HUI
Vous l'avez aimé dans ECOUTE MA CHANSON
Vous l'avez adoré dans LA CHANSON DE L'ORPHELIN
Vous ne l'oublierez jamais dans son plus grand triomphe !
JOSELITO le Petit VAGABOND
aussi à l'affiche
LE ROI DES IMBÉCILES
A L'AUBERGE DU CHEVAL BLANC
EN COULEURS
"Le sceau de garantie des plus beaux films au monde"

Impasse à Panama

(Suite de la première page)

tiques.

La République de Panama a rappelé son ambassadeur de Washington la semaine dernière, au début des émeutes antiaméricaines qui ont fait 21 morts et près de 500 blessés.

A Washington, la Maison Blanche a déclaré que les Etats-Unis ont une obligation de faire fonctionner le canal de Panama "efficacement et en securité" et ne "peuvent permettre que la sécurité du canal de Panama soit mise en danger."

"Les Etats-Unis estiment qu'il sera possible d'avoir des discussions franches et directes avec le gouvernement panamien lorsque l'ordre sera revenu dans la zone du canal," dit un communiqué publié après l'entretien que le sous-secrétaire d'Etat Thomas Mann, de retour de Panama, eut avec Johnson, en présence de membres importants du gouvernement américain, dont le secrétaire à la défense, Robert McNamara.

A Moscou, le journal du parti communiste, la "Pravda", continue de dénoncer les Etats-Unis pour leur comportement à Panama. Le journal écrit "que leur attitude ne diffère guère de l'aventure anglo-française au canal de Suez."

"A cette époque, certains aux Etats-Unis avaient adopté l'attitude de pacifistes, prétendant sympathiser avec le peuple égyptien, victime d'agression," écrit la "Pravda".

Par ailleurs, le chef de l'Opposition au parlement canadien, John Diefenbaker, a déclaré hier qu'une solution au différend entre les Etats-Unis et le Panama pourrait être trouvée dans la formation d'un "consortium international", qui ferait fonctionner le canal de Panama.

"Les Etats-Unis veulent poursuivre leur politique de bon voisinage avec Panama, a dit Johnson dans un communiqué, mais ils ne peuvent accepter de négocier sous la menace de la violence."

A l'école secondaire de Balboa et aux autres écoles de la zone du canal, des ouvriers ont commencé d'ériger des mâts doubles pour le déploiement des drapeaux, selon l'entente américano-panamienne de hisser les drapeaux des deux pays côte à côte dans la zone.

C'est le défi des étudiants américains de hisser le seul drapeau américain dans la zone, malgré l'entente, qui a déclenché les émeutes sanglantes et provoqué la situation actuelle.

Séances le lundi

(Suite de la première page)

prendra à 2 h. 30 et se terminera à 6 heures p.m. On ne siégera pas le mercredi soir, du moins au début de la session.

Enfin, le vendredi, les travaux sessionnels débuteront à 10 heures du matin et se termineront à 12 h. 30 p.m., comme par le passé.

PERIODE DES QUESTIONS

Interrogé par un journaliste sur la possibilité de restreindre, cette année, la période des questions et reponses réservée aux députés au début de chacune des séances, le premier ministre a dit avoir étudié un volumineux dossier sur la façon d'accélérer les procédures parlementaires au cours de la dernière fin de semaine.

L'hon. premier ministre a précisé que ce rapport avait été préparé par "son bureau" en un seul exemplaire. Il a ajouté qu'il demeure dans le domaine de l'hypothèse et du possible que des modifications soient apportées.

Il deviendrait alors necessaire de soumettre le tout au Comité des Règlements ou de former un comité spécial qui serait chargé d'étudier la question. Pour le moment, aucune décision n'a encore été prise.

LES COMITES

Au sujet du travail des comités de la Chambre, M. Lesage a fait savoir son intention de les réunir le plus tôt possible. Il a dit ignorer, pour l'instant, si ces comités se réuniront en même temps que les travaux sessionnels se poursuivront.

Plein le dos

(Suite de la première page)

Great Whale, spécialement les Indiens :

"Le ministère des Affaires du Nord (d'Ottawa) ne permet pas aux Indiens et Esquimaux de décider de leurs propres affaires eux-mêmes :

"Le personnel hospitalier manque de dévouement à notre endroit et refuse même de nous donner des remèdes :

"Nous te demandons de nous aider et de venir nous voir".

"En d'autres termes, a dit M. Lévesque, pour parler joual, ces gens-la commencent à en avoir plein le dos. Ils nous demandent de les aider à mettre sur pied une seconde coopérative à "Poste-à-la-Baleine. Celle qui existe actuellement a été organisée par le fédéral et est dirigée par eux, tandis que les Indiens veulent s'administrer eux-mêmes".

M. Pearson à Paris, demain

(Suite de la première page)

portante, c'est bien plus qu'une visite de politesse.

Le général de Gaulle, apprend-t-on, a observé avec interêt la't-t-on, a observé avec interêt l'attitude de plus en plus indépendante adoptée à l'égard des Etats-Unis par M. Pearson qui, alors qu'il était ministre des Affaires extérieures dans les premières années de l'après-guerre était considéré dans les milieux politiques français comme "l'homme de Washington".

OTAN

Paris a noté que M. Pearson avait récemment fait connaitre le désir de son gouvernement de reviser sa politique de défense au sein de l'OTAN. Comme le gouvernement français, le gouvernement canadien n'a manifesté aucun enthousiasme pour la proposition américaine de force nucléaire multinationale de l'OTAN. Tout ceci amène le gouvernement français à penser que M. Pearson prétera une oreille favorable aux demandes de la France relatives à un changement au sein de l'OTAN, et à la détermination française de poursuivre l'édification de sa propre force nucléaire.

Les problèmes économiques seront abordés au cours des conversations que M. Pearson aura à Paris. Le Canada envisage naturellement avec quelque appréhension les conséquences de l'évolution du Marché commun pour ses exportations de blé, maintenant que les "Six" se sont finalement mis d'accord sur l'intégration de leur agriculture.

Le transfert s'effectuera

(Suite de la première page)

ment le loisir de les reprendre, avec la bonne foi et la ferme intention d'effectuer le transfert rapidement".

Le ministre des Richesses naturelles a révélé avoir écrit à M. Laing, l'automne dernier, pour lui suggérer que ces pourparlers reprennent soit le 20 décembre, soit après les fêtes. "M. Laing a répondu qu'il lui était impossible avant les fêtes, mais il a oublié de parler du dernier paragraphe de ma lettre.

"Nous allons lui écrire de nouveau incessamment pour lui demander de bien vouloir lire le dernier paragraphe de cette première lettre."

UN RAPPORT

M. Rene Levesque a declaré qu'un rapport avait été remis sur toute cette question du Grand Nord et du transfert de juridiction lors de la rencontre qui eut lieu à Ottawa, l'été dernier. "Je vais bientôt faire publier ce rapport, comme nous sommes autorisés à le faire, s'il n'y a pas moyen de le discuter amicalement".

Le ministre a aussi révélé que le gouvernement a l'intention de s'occuper de plus en plus activement des citoyens esquimaux du Nouveau-Québec, qui sont les membres les plus négligés de notre population, selon lui.

"Ceci s'applique également, a-t-il affirmé, au groupe indien de Grande-Baleine, dont la pétition démontre bien la situation de l'état d'esprit.

Arrestation de dix agitateurs

Washington (UPI) — Au moins 10 agitateurs entraînés à Cuba ont été arrêtés et sont détenus à Panama, a déclaré aujourd'hui le secrétaire de l'Armée américaine Cyrus Vance.

LIMONADE ASEPTA
LIBÈRE, EMBELLIT
Donne de l'éclat au teint.
Agréable au goût
LAXATIVE-PURGATIVE

Patron-mode par Anne Adams

4926

Ce seul patron comprend différents modèles de chapeaux très chics. Vous les ferez facilement de velours, de surah, de fin lainage ou de shantung dans les teintes à la mode.

Vous obtiendrez ce patron dans les tours de tête 21½, 22, 23.

4926
21½"–23"

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit :
SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC 2 (P.Q.)

Prix : 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.B.—Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explication en français, sont d'un usage rapide et facile.

Revenus insuffisants...

(Suite de la page 18)

Conseil des ports et, dans certains cas, du Canadien National.

"A l'heure actuelle, les cités portuaires sont priées d'absorber presque toutes les taxes locales qui, en toute justice, devraient être acquittées par le Conseil des ports nationaux."

Les plaintes au sujet des ententes impliquant le Canadien National proviennent des provinces de l'Atlantique. "Les ententes négociées avec les municipalités dans les provinces maritimes sont manifestement hors de proportion avec les versements effectués aux municipalités dans les autres provinces."

POSTEZ CE COUPON
Vos épargnes maintenant rapportent
6 3/4 %
d'intérêt avec les billets de Prudential Finance à courte échéance de 365 jours
5 3/4 % d'intérêt pour 183 jours
PRUDENTIAL FINANCE CORP. LTD.
20 rue St-Jean, Québec
Tél.: 529-0085
Veuillez m'envoyer gratis et sans obligation de ma part des détails complets et mon exemplaire personnel de "UN AUTRE PIEU D'OR"
Q.I.S.
NOM
ADRESSE
PROVINCE
VILLE
TÉL. 73F

LA SOCIETE CANADIENNE DE LA CROIX-ROUGE

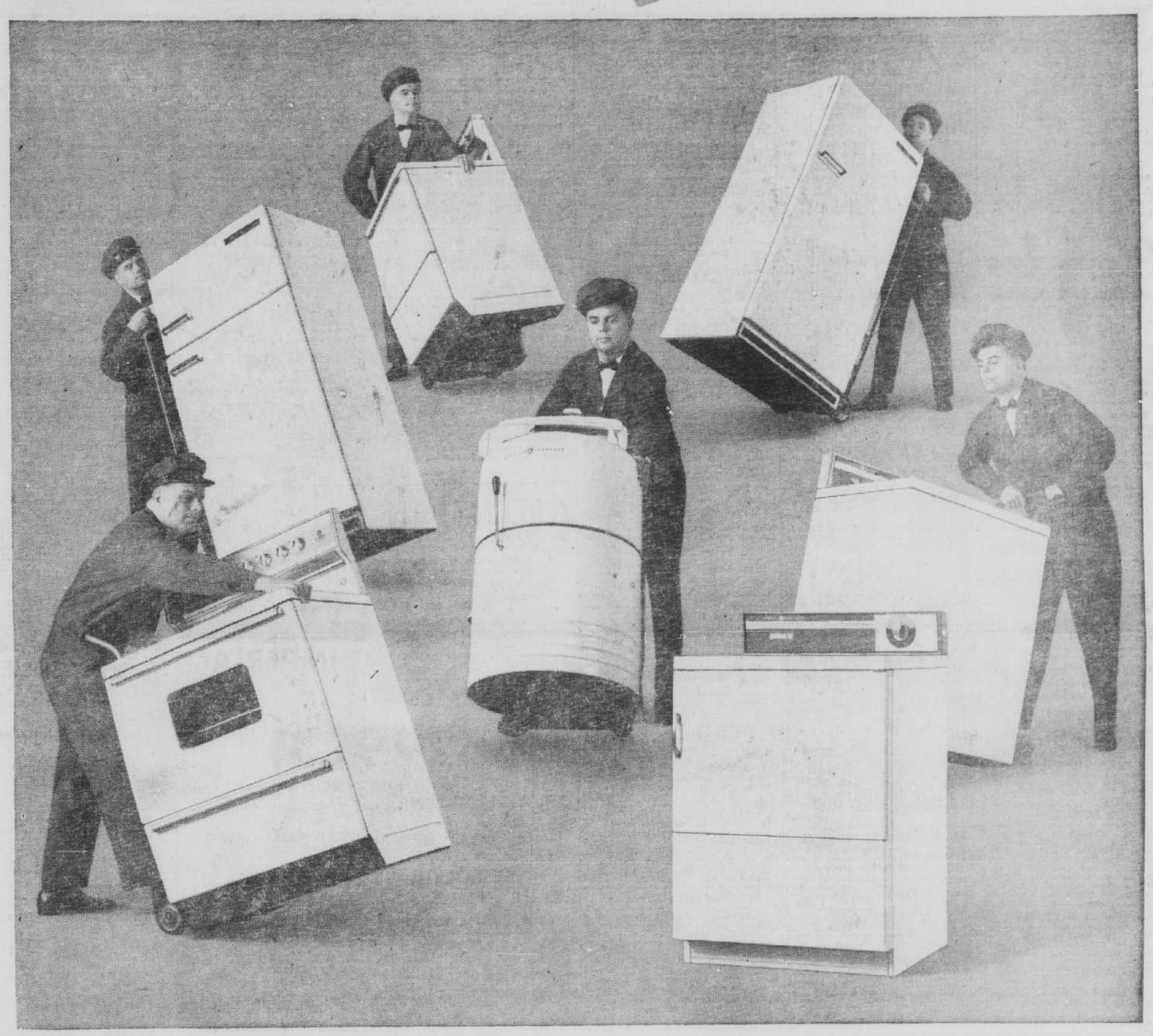
ASSEMBLEE GENERALE ANNUELLE

le mercredi 15 janvier 1964, à 8 h. p.m.
en l'Edifice de la Croix-Rouge,
325 rue de la Croix-Rouge.

Tout souscripteur de la société est membre. Une invitation cordiale vous est faite d'assister à l'assemblée générale annuelle au cours de laquelle des sujets des plus importants, pour la population québécoise, seront discutés.

Le secrétaire Honoraire.

VENTE DE LIQUIDATION D'ENTREPÔT



Économisez chez votre marchand CGE

Voici une occasion exceptionnelle d'économiser beaucoup d'argent sur les appareils électro-ménagers CGE pour la cuisine et la buanderie. Ce ne sont *pas* des appareils de "seconde main". Et ce ne sont *pas* des modèles fabriqués spécialement pour une vente à prix d'aubaine. Ce sont des produits courants de CGE, d'une conception technique de qualité, et dotés de tous les merveilleux avantages qui ont rendu Canadian General Electric justement célèbres, mais ils doivent être liquidés pour faire place à d'autres produits CGE. Cela vous donne une chance magnifique de faire un achat de *valeur assurée*. Et le marchand CGE peut vous aider à tirer le parti maximum de cette vente sensationnelle en vous offrant, si vous le désirez, de grandes facilités de paiement. Ne manquez pas cet événement annuel. Rendez visite DÈS MAINTENANT au marchand CGE le plus proche.

CANADIAN GENERAL ELECTRIC

Plus de Canadiennes choisissent les appareils ménagers General Electric de préférence à tous les autres. Pourquoi ? Vous le verrez chez les marchands suivants:

QUEBEC
A. BELANGER (DETAIL) LTEE 340 rue Du Pont
BIZIER & CARON 801 rue St-Joseph
CROTEAU ELECTRIQUE ENR. 326 rue Caron
L.-P. DORAIS 464 rue St-Vallier
EXPOSITION DU MEUBLE INC. 1285 Boul. Charest-Ouest
J.-O. FISET, MEUBLES 55 Dorchester Sud
MAGUIRE ELECTRIQUE LTEE Place Laurier — Fleur de Lys 1330 Ave Maguire
PARADIS DU BIJOU ENR. 53 ave Plante
QUEBEC ELECTRONIQUE 621 rue St-Jean
M. POLLACK LTEE 725 Est, rue St-Joseph
PAUL ROBITAILLE REFRIGERATION 504 de la Canardière
VALIN ENR. 764 St-Jean
RADIODISC INC. 301 de la Canardière 137 Est, 80e Rue, Charlesbourg

ENVIRONS
BREAKEYVILLE
P. LAPIERRE
DESCHAMBAULT
NAUD ELECTRIQUE LTEE
GIFFARD
ANITA VACHON
LAURIERVILLE
LE FOYER DU MEUBLE ENR. 499 rue Provencher
LEVIS
AMEUBLEMENT TANGUAY INC. — Rond-Point
NECESSITES DOMESTIQUES LTEE 73 rue Fraser
MATANE
J.-R. SIROIS RADIO SERVICE 31 rue St-Pierre
MONT-JOLI
PELLETIER ELECTRIQUE 93 Boul. Jacques-Cartier
MONTMAGNY
RENE SAMSON
MONTMORENCY
NAP. BOILY 4094 Boul. Ste-Anne
PONT-ROUGE
J.-P.-E. GERMAIN
RIMOUSKI
R. DESSUREAULT 322 rue St-Germain
RIVIERE-DU-LOUP
ROLAND MORIN
ST-ALEXANDRE
PAUL OUELLET
STE-ANNE-DE-BEAUPRE
G. DOYON
ST-BASILE
ALEX MATTE
STE-CLAIRE
GIGUERE TV ENR.
ST-CYPRIEN
J.-ARTHUR ALBERT
ST-GEORGES
J.-A. GAGNE 407, 1ère avenue
STE-HELENE
ERNEST BELANGER
ST-JEAN-PORT-JOLI
PELLETIER ELECTRIQUE
ST-JOSEPH
CLOUTIER & LESSARD
ST-LUDGER
LES AUBAINES FRONTENAC
ST-MALACHIE
GERARD RUEL
STE-MARIE
JACQUES DOYON
ST-PAMPHILE
LS-N. BLANCHET
ST-PROSPER
ROY & FRERES ENR.
ST-RAYMOND
ALBERT GIGNAC
TADOUSSAC
FRANÇOIS LAPOINTE INC.
TROIS-PISTOLES
ALBERT LABRIE rue Notre-Dame
TERRITOIRE LAC-ST-JEAN
ALMA
GAGNON & FRERES MEUBLES
ARVIDA
GAGNON & FRERES
B. BRASSARD MEUBLES 206 rue Davis
BAGOTVILLE
ALBERT TREMBLAY MEUBLES LTEE 17 rue Albert
CHICOUTIMI
GAGNON & FRERES 400 rue Racine
POTVIN & TREMBLAY LTEE 4 magasins : Chicoutimi, Port-Alfred, Anse St-Jean
SMITH MEUBLES INC. Coin Cartier et Montcalm
DOLBEAU
MEUBLES DE LUXE 664 Boul. Walberg
JONQUIERE
JEAN ACHARD LTEE 575 Boul. du Centenaire
WELLIE GAGNON LTEE 139 rue St-Dominique
R. TAPIN "MEUBLES" LTEE 383 rue St-Dominique
KENOGAMI
GAGNON & FRERES
ROCH ELECTRIQUE LTEE 71 rue King George
MISTASSINI
C.-A. GAUTHIER 126 Ave de l'Eglise
ROBERVAL
GAGNON & FRERES "MEUBLES" ENR.
ST-FELICIEN
René BOUDREAULT MEUBLES 136 Boul. Sacré-Coeur

Les annonces classées du Soleil Tél.: 529-9231

"Le Soleil" est publié et imprimé au 590 de la Couronne à Québec, par la compagnie LE SOLEIL LTEE.

"Le Soleil" est sociétaire de la Presse Canadienne et affilié à l'Association des journaux quotidiens du Canada à l'Audit Bureau of Circulation, à la Fédération canadienne des éditeurs de journaux et périodiques catholiques, à l'Union internationale de la Presse catholique, à l'Institut international de la Presse, au Commonwealth Press Union.

"Le Soleil" puise son information aux sources suivantes : la Presse Canadienne, la Presse Associée, l'agence Reuter, la United Press International et la Conférence catholique canadienne. Il est abonné au service de Téléphoto de la Presse Canadienne. La Presse Canadienne est seule autorisée à reproduire les dépêches attribuées à la Presse Canadienne, la Presse Associée et l'agence Reuter, ainsi que toutes les nouvelles locales publiées par "Le Soleil".

Le ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

TARIF D'ABONNEMENT LE SOLEIL

Livraison par porteurs aux endroits ci-dessous : Atalante Baie-Comeau Beauport, Camp Valcartier, Cap-Rouge, Champigny, Charlesbourg, Charny, Château d'Eau, Courville, Giffard, Gros Pin, Hauterive, Lac St-Charles, Ancienne-Lorette, Les Ecureuils, Lévis, Loretteville, N.-D. des Laurentides, Orsainville, Québec Québec-Ouest, St-Romuald, Sillery, Village Huron, Ville Montmorency, Région du Saguenay-Lac-St-Jean.

5c la copie (édition régulière) et 10c la copie (édition avec Perspectives) ou $17.80 par année.

Sept-Iles 50 par semaine sans égard au nombre de jours de publication ou $26.00 par année.

Dans les autres centres où la distribution se fait par porteurs, 35c par semaine ou $15.00 par année payable à nos bureaux ou à l'un de nos représentants. Le même tarif s'applique pour nos abonnés qui demeurent dans un de ces centres et qui préfèrent recevoir Le Soleil par la poste.

PAR LA POSTE

Dans les comtés du Québec suivants : Abitibi, Arthabaska, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Compton, Dorchester, Drummond, Frontenac, Gaspé, Kamouraska, Lac-St-Jean, Lavioletta, Levis, L'Islet, Lotbinière, Matane, Matapédia, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Richmond, Rimouski, Saguenay, Sherbrooke, St-Maurice, Témiscamingue, Témiscouata, Wolfe et les comtés du Nouveau-Brunswick suivants : Gloucester, Madawaska et Restigouche : 1 an $16.00, 6 mois $8.25, 3 mois $4.00, 1 mois $1.25. Ailleurs au Canada : 1 an, $18.00, 6 mois $8.60, 3 mois $4.25 et 1 mois $1.50.

Etats-Unis et pays étrangers : 1 an $30.00; 6 mois $16.00 ; 3 mois, $8.00 ; 1 mois, $3.00.

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée.

ANNONCES CLASSEES Tél.: 529-9231

TARIF COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 5 mots coût minimum	.30 $1.00
3 ins. consécutives. Escompte de	15%
6 ins. consécutives. Escompte de	20%
24 ins. consécutives Escompte de	30% + 15%

Minimum 3 lignes comptées par ins. Titre individuel par insertion .35

Annonces de l'extérieur

Strictement payable d'avance. Avis de décès formule régulière	$2.00
Services anniversaires formule régulière	$1.50
Services anniversaires avec photo	$15.00
Remerciements, formule ordinaire	$1.50
Mots additionnels	$0.06
Avis dans carnet mondain	$2.00
Remerciements pour faveur obtenue même tarif que les annonces classées minimum	$1.00
La charge de service pour les numéros de dépt., ou de case, requis dans les annonces	$1.00

Les réponses sont envoyées à tous les mardis et jeudis de chaque semaine, en ville et à l'extérieur.

Bien que tous les efforts soient faits pour livrer le plus rapidement possible à l'annonceur le courrier reçu pour une ou des annonces classées à adresse départementale, nous ne pouvons en aucune façon être tenus responsables pour la perte, l'oubli, le retard, la négligence, le dommage, ou pour toute autre raison que ce soit dans ce service particulier de livraison du courrier.

Facture non payée dans les 5 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels 0.25

Les annonces classées devront nous parvenir avant 4 h. 45 p.m. la veille du jour de publication. Les annonces en caractère spécial (semi-display) 48 heures d'avance. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant 5 heures le vendredi.

Aucun avis de naissance, fiançailles, mariage, décès ou noces, non responsable n'est accepté par téléphone.

6 AGENTS

COMMERCE. Commencez le vôtre à crédit. Votre propre patron. 379 ont gagné de $3000.00 à $5000.00 en 1963. Nous vous fournissons le stock à crédit. Plaisant, commerce profitable, endossé d'un bout à l'autre du Canada. Ecrivez à Paula Limitée, Dept 5, 21 St-Paul Est, Montréal. quo-31

8 ANIMAUX A VENDRE

BAVISSANTS mignons caniches français, boucles, pure race, nains, pesant adultes 3 lbs. Certificats. L'Islet-ville. 247-1392. quo-22

PETIT bijou chihuahua. Tél.: 523-5489. quo-31

BERGERS allemands, boxers, cocker, autres races. Vendons, achetons. Tél.: 661-3810. quo-3

CHIHUAHUA, Beagles, Cockers, Boston-Bulls, Collies, Berger Allemands. 683-0076. quo-15

JEUNE berger allemand et St-Bernard, à vendre. 1185 Maufils. quo-15

POULES d'exposition, "Dack-Brama" pure race, foncées, avec plumage aux pattes. Tél.: 842-3883, Yves Gingras, 83 St-Ambroise, Loretteville. quo-14

CHIEN d'attelage à vendre, ainsi que jeune chien albérien. 842-4332. quo-14

10 ANIMAUX DEMANDES

LAPINS vivants demandés. Jean-Marie Lafleur, 337 Canardière. quo-15

13 ARGENT A PRETER

PRETS 1ère et 2e hypothèques sur propriété résidentielle ou commerciale. Baillargeon & Carrier, notaire. Le Crédit Hypothécaire Inc., 34, Desjardins, Québec. Demander: André Lepage, 529-4637 quo-15

$3,000,000 à 6¼-7-7¼-7½-7¾-8, sur résidence privée et commerciale dans province. 1ère et 2e hypothèque. Aucune charge d'inspection. Prêt accordé immédiatement. S'adr.: Les Entreprises de Prima, 264 la Couronne, sous-sol. Bur.: 529-8333. Le soir: 683-0814. quo-27

1ère ET 2ème hypothèques, résidentiel et commercial. Taux défiant toute compétition. Inspection gratuite. Frontenac Inc., 1535 Garnier, 681-2307, soir, 522-9620. quo-31

1ère et 2e hypothèques, Québec, banlieue seulement. Samson, Samson, Gaxon et Mercier, notaires, 970 avenue Cartier quo-14

ARGENT à prêter, disponible immédiatement. Première ou deuxième hypothèques, ville et extérieur. Terme 5 à 15 ans. 77 St-Louis. 523-9187. quo-3

N'EMPRUNTEZ pas sur hypothèque sans nous consulter. Société d'Entreprises. 529-9511. quo-3

ARGENT sur hypothèque, Québec, banlieue. Immeubles Montcalm, courtier, 529-1711 — 529-8368 quo-3

ON PEUT AGIR EN "POULE MOUILLEE" AVEC CRESCENT

Nous admettons que vous puissiez changer d'idée. Si dans un délai de 30 jours, vous n'êtes pas totalement satisfait de votre emprunt Crescent, vous le retournez et nous le cancellons sans qu'il vous en coûte un sou. C'est raisonnable et les transactions sont confidentielles, amicales et rapides. Renseignez-vous dès aujourd'hui, au sujet de notre service garanti.

A Québec, composez 529-5761, ou présentez-vous à 853 rue St-Jean ou en ville à Place Laurier. Ste-Foy. Pour Bagotville, composez 544-2857, ou présentez-vous à 23 rue Albert.

CRESCENT FINANCE CORPORATION LIMITED

quo-14

13 ARGENT A PRETER

SERAIS en mesure de faire des prêts de $2,000 et plus en 1ère ou 2e hypothèque, période 3 ans et plus, intérêt seulement ou capital intérêt. — Jour 529-9759, soir 661-3076 quo-14

PRETS PAR TELEPHONE

$50 à $5,000

APPELEZ JEAN GOUGE

837-3608

57 COTE DU PASSAGE LEVIS

MICHEL CAREAU 529-0135

894, 3e AVENUE LIMOILOU

ou

PAUL KRONSTROM 529-4571

466 DE LA COURONNE QUEBEC

CHICOUTIMI, LAC-ST-JEAN

JEAN LAPOINTE 547-3605

278, ST-DOMINIQUE

COMMUNITY FINANCE CORP.

1945-31

29 BRULEURS A L'HUILE

NETTOYAGE de brûleurs $4.00, banlieue $5.00, ouvrage garanti. Vente brûleurs Victor, Lynn, Boston Breeze, Kemac, Parent, 198, 3e Avenue, 524-4990. quo-21

30 BUREAUX A LOUER

RUE St-Joseph Est, 3 bureaux chauffés, conviendraît pour professionnels. St-Cyr Frères 784 St-Joseph Est quo-16

RUE St-Pierre, 1,950 pieds carrés, ascenseur, entièrement rénové, Royal Trust, 529-8171, soir 527-7618. quo-16

CARRE Jacques-Cartier, bureau meublé. Téléphone : 525-8711 ou 527-0405. — quo-18

803, 1ère AVENUE. Bureau à louer, chauffé, $60.00. Tél.: 529-4908. quo-20

APPARTEMENTS l'Elysée, 925 Myrand. Bureaux luxueux, ascenseur, pour professionnels. 525-5427. quo-20

BUREAUX. Edifice éprouvé du feu, ascenseur. L. Cassulo, 1026 St-Jean. quo-22

EDIFICE Holland, 1305 chemin Ste-Foy, 400 pieds, $135 par mois, service d'ascenseur, concierge 529-9077. quo-24

BUREAU pour médecin ou dentiste, 1191 des Erables, 525-5427. quo-28

EDIFICE Montminy, réserves pour 1964, votre bureau, nouvelle construction, ascenseur, concierge. Pour visiter : 529-0171, Royal Trust; soir, 661-1552. quo-30

BOULEVARD Charest, dans le coeur de St-Roch, grandeurs au choix, concierge, ascenseur, conviendrait médecins, architectes, bureau de finance, Royal Trust, 529-0171, soir 661-1552. quo-30

LIBRE immédiatement au 1er étage, un bureau 2 pièces, situé 1057 ave des Erables, 524-7306. quo-31

BUREAUX ultra modernes, différentes grandeurs, ascenseur, service conciergerie, stationnement. 529-9077. quo-1

629, 1e avenue, 1er étage, 2 bureaux chauffés, $75.00. 525-5427. quo-5

RUE St-Jean, bureaux neufs, grandeurs au choix, $80.00 par mois. 529-0171, — 527-7618. quo-5

31 McMAHON coin d'Auteuil, local 210 pieds carrés, 1e étage, libre immédiatement. 681-6151, soir 527-2814. quo-5

38 CHAMBRES ET PENSIONS

CHAMBRES modernes, une ou 2 personnes, 230, 1e avenue, 523-6945. quo-4

CHAMBRE et pension pour monsieur, chauffage central, rue Ste-Thérèse. 527-5576 quo-15

STE-FOY, avec ou sans pension, maison privée, près autobus. 527-7932. quo-15

CHAMBRE, pension, pour 2 messieurs distingués, dans Ste-Martyre. — Tél.: 881-5150 quo-14

CHAMBRE neuve, plus pension, maison privée, 1 ou 2 personnes, demeurer avec jeune couple. 524-8566. quo-14

BONNE pension pour jeune homme dans Ste-Foy. Tél.: 653-4313. quo-14

ST-RODRIGUE, chambre pension si désirée, maison privée, sans enfant. 623-2955 quo-16

ST-PASCAL, chambre et pension, 2 lits, Champfleury, près Canadière. 661-2731. quo-16

FOYER Notre-Dame de Foy. Pension pour retraités, endroit idéal. 2580 chemin Ste-Foy. 653-3626. quo-10

GRANDE chambre double avec pension, prix raisonnable. 227 St-Jean. 529-5176. quo-16

ST-ALBERT le Grand, 816 Colombière Est, chambre avec ou sans pension. Personne lisible, distinguée. 623-9661. quo-16

CHAMBRE pension, lavage $18, semaine. Rue St-Joseph est. Tél.: 524-8774. quo-16

40 CHAMBRES A LOUER

SILLERY, près Université, chambre, permis cuisine stationnement. Tél.: 527-5217. quo-4

5 HAMEL, près Hôtel-Dieu, chambre à louer. quo-22

AVE Turnbull, tapis, eau, autre bain, douche, balcon, monsieur. 524-9904. quo-31

ST-SACREMENT, libre, chambre propre, dame ou demoiselle, près autobus. 683-3082. quo-31

CHAMBRE renouvelée neuf, entrée seule, permis cuisine, 2303 chemin Ste-Foy. quo-3

MODERNE famille tranquille, près autobus, demoiselle, 552 - 18e rue. 523-9344. quo-3

ST-SACREMENT, chambre avec lavabo, 1-2 messieurs, entrée privée. 527-3789. quo-14

CHAMBRE, rue St-Jean, tél.: 523-2385. quo-14

STE-FOY, chambre, permis cuisine, douche entrée privée, 969 Galineau, 683-1844. quo-14

ST-SACREMENT meublée, moderne, éclairée, entrée seule, demoiselle $9, semaine. 683-8566. quo-14

HAUTE-Ville personne tranquille bon chez-soi, libre immédiatement. 521-1836. quo-14

CHAMBRE de luxe, entrée seule 1 - 2 personnes. 1588 Chemin St-Louis, jour 527-2348 soir 527-9413. quo-4

ST-PASCAL, grande chambre, permis de cuisine, entrée seule, 2060 Champfleury. quo-4

30 LOCKWELL, simple, ensoleillée, en avant, tranquille, monsieur préférence. 529-1947. quo-14

STE-FOY, chambre simple ou double, meublée, chauffée, lavabo. Tél.: 653-8658. quo-14

GRANDE chambre, entrée privée. 58 rue St-Louis. quo-15

PRES hôpital l'Enfant-Jésus, chambre moderne, entrée seule. 522-5736. quo-15

PLAINES d'Abraham, boudoir, récemment aménagé, cuisine centrale, tapis, entrée. 523-6894. quo-15

COIN Ste-Anne, permis cuisine, réfrigérateur, grande ensoleillée, tranquillité, libre. 529-4781. quo-15

ST-PASCAL moderne 1-2 personnes avec T.V. permis cuisine. 661-0523. quo-5

CHAMBRE avec lavabo. 737 de la Reine. quo-16

CHAMBRES à louer près hôpital St-François d'Assise et Collège. 529-1408. quo-16

CHAMBRES neuves, chauffage électrique, permis cuisine, rue Duchesneau. 653-1995. quo-14

40 CHAMBRES A LOUER

GRANDE chambre, permis cuisine, près Université et centres d'achats. 653-9831. quo-14

FRASER, grande chambre, permis cuisine, famille privée. 522-6317. quo-14

STE-CLAIRE d'Assise, pour monsieur. Tél.: 524-7340, entre 5-7.30 hrs. quo-14

592 ST-CYRILLE est, chambre, lavabo, poêle, réfrigérateur, entrée indépendante. 524-5088. quo-14

CHAMBRE à louer pour jeune fille, avec permis cuisine. 524-4947. quo-14

DAME, belle chambre, meublée, propre, confort, 715 de Salaberry, 529-4208. quo-17

STE-FOY, près centres d'achats, tapis mur à mur, ameublement neuf, eau courante, entrée privée. 653-9574. quo-18

CHAMBRE à louer, Loretteville. Tél.: 842-1547 ou 527-6517 quo-14

ST-SACREMENT entrée privée, stationnement, monsieur seulement. Tél.: 683-4838. quo-18

PRES église St-François d'Assise, dame ou jeune fille. Tél.: 524-0814. quo-15

CHAMBRE simple et double. St-Albert. Avec stationnement. 623-9135. quo-16

BELLE chambre à louer, très propre, salle bains, droit à la cuisine. 462, Aqueduc. quo-16

POUR monsieur, permis de cuisine, réfrigérateur, 331 de la Reine. quo-16

STE-FOY, route de l'Eglise, près Centre d'Achats et autobus. Fille seulement. Tél.: 653-2618. quo-16

CHAMBRE pour homme seulement. Tél.: 529-2012. quo-20

PRES Hôpital St-Sacrement, grande chambre, 1-2 personnes. Tél.: 683-4667. quo-16

CHAMBRE Sillery, proximité de tous les services, prix raisonnable. 527-0881. quo-20

ST-THOMAS d'Aquin, chambre meublée, maison privée, $8 semaine. 683-4002. quo-20

CHAMBRE double, bain, téléphone, confort, tranquillité, $40.00. 529-9749, 816 St-Patrice. quo-10

PARC Neilson, Ste-Foy, belle chambre, entrée privée, homme seulement. 653-3658. quo-20

CHAMBRE tranquille, près centre industriel, rue Lafayette. 683-9637. quo-16

ST-CYRILLE Ouest, belle chambre-boudoir, lavabo, tapis, balcon, peinte, meublée, neuf, entrée seule. 524-6719, 522-7714. quo-18

CHAMBRE-boudoir, permis cuisine, près de Place Laurier. Tél.: 653-0378. quo-20

MAGNIFIQUE choix de chambres à Ste-Foy, prix convenant à toutes les bourses, privilège de cuisine fourni, proximité de centre d'achats Laurier et Université Laval, école secondaire Ste-Foy. Visibles sur appointement. Tél.: 681-8571. quo-20

MEUBLE, réfrigérateur, privée, dame, demoiselle. 1693, 24ème Rue St-Pie X. quo-20

RUE des Franciscains, grande chambre. Tél.: 683-0657. quo-20

ST-PASCAL, grande chambre, avant, près hôpital Enfant-Jésus, arrêt d'autobus. Tél.: 525-8207. 24-16

GRANDE chambre propre, meublée, chauffée, poêle, refrigérateur. 522-4137. quo-16

A louer, chambre double, 1443 de Léry, St-Pascal, tél.: 661-2824. quo-20

44 CHAUFFAGE bois, briquettes, charbon, huile

J.-L. HARTON, 315 Latourelle — Tél.: 522-6821. Huile pour brûleur. quo-31

48 CLAVIGRAPHE

CLAVIGRAPHES neufs à louer, modèles récents. Tél.: 522-6676, Gérard Poulin, 1961 Inc., 770 Côte d'Abraham, Québec. quo-16

LOCATION clavigraphe, additionneuse, neufs et usagés. Vente et réparation. Jacques Couturier Enr., 661-6412. quo-27

CLAVIGRAPHES louer $7.50 par mois, ou 3 mois pour $18.00. Gerald Martineau, 480 Dorchester. 523-5156. quo-29

CLEMENT & Clément Inc., agent exclusif d'Underwood 511 boul. Charest est. Téléphone: 526-9244. $7.50 par mois: 3 mois, $18.00. Réparations clavigraphes. quo-31

CLAVIGRAPHES Olympia, Underwood, Royal, E. Lacouline, 530 d'Abraham. Tél.: 522-1539. Location $7.50 par mois, 3 mois $18.00. quo-7

54 COMMERCES A VENDRE

EPICERIE-boucherie avec maison de 3 revenus, chiffre d'affaires $150,000.00, revenu net $40,000.00, en plus $6,000.00 de revenus. $30,000.00 comptant, prendrais échange bloc appartement ou terre dans la ville ou terrain. Vente cause santé. Tél.: 837-1495. quo-18

RESTAURANT comptoir-lunch à vendre, cause santé. Tél.: 524-0159. quo-21

TAVERNES magasin général, épiceries licenciées, motels, maisons. — Morel, courtier, 527-1732 quo-21

EPICERIE banlieue à vendre, considérerais échange maison ville. Morel, courtier. 527-1732. quo-36

A vendre, hôtel licencié. S'adresser à Grandes Bergeronnes, 232-6233. quo-31

SALON coiffure à vendre, $1,750., cause maladie. Tél.: 529-8035. quo-15

EPICERIE licencié, ameublement neuf poste de livraison, 2 logements, garage. Société Immobilière Québec Métropolitain. 529-0047. quo-15

AVONS de bons restaurants dans centre des affaires à vendre. Paucher Immeubles & Prêts Inc. Courtiers. 681-7741. quo-15

EPICERIE-boucherie licenciée. Bon chiffre d'affaire. Centre des affaires. Paucher Immeubles et Prêts Inc., courtiers. 681-7741. quo-13

ST-ROCH. Salon de coiffure, bon chiffre affaires, $6,500.00, acompte $2,000.00. Albertus Bouchard, courtier, 653-9522. quo-16

TAVERNE à vendre, cause maladie, gros chiffre d'affaires, s'adr. directement au propriétaire. 683-7103. quo-16

AI commerce de tous genres. Demandez Léo Bernier, courtier, 523-8066. quo-17

EPICERIE-boucherie licenciée, affaires annuelles $160,000.00. Possibilités augmentation. Ameublement choix 8 milles de Québec. Echangerait maisons, appartements. — Gingras, courtier, 623-1949. quo-17

LIMOILOU, restaurant-tabagie, 3 pièces meublées. Leo Bernier, courtier, 523-8066. quo-17

SALON coiffure à vendre, cause mariage. Après 6 heures, 522-8989. quo-7

MOTEL splendide, face Lac St-Louis, restaurant, bar, piscine, moderne, 3 grosses licences, exposition unités 67, mine d'or, gros chiffre d'affaire, cause maladie grave. Beauharnois, 268-4608. quo-24

EPICERIE-restaurant avec ameublement, direct propriétaire, aubaine. Tél.: 524-7375. quo-17

MAGNIFIQUE steak-house, au charbon bois, air climatisé, restaurant, bar-salon, salle manger, salons privés pour réception, chiffre d'affaires $160,000. Profit à réaliser $24 à $30,000 annuel. Centre des affaires. Occasion exceptionnelle pour acheteur sérieux. Ecrire dept 456, Le Soleil. quo-28

BANLIEUE, très beau manoir situé sur le bord d'un lac, grande plage, 20 chambres taverne, grill, cuisine, salle à dîner. Vente cause santé. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée; demandez: Leo Beaumont, tél.: 653-4728. quo-14

ST-ROCH, épicerie - boucherie licenciée, gros chiffre d'affaires, aubaine acheteur sérieux. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée; demandez: St-Hilaire, tél.: 529-8121. quo-14

TABAGIE, restaurant, Haute-Ville, $3,200. Bureau, courtier, 681-6862. quo-14

EPICERIE-boucherie, avec bâtisse, 7 revenus. Ac. $25,000.00. Bureau, courtier, 681-6862. quo-14

EPICERIE licenciée, bon revenu. Ac. $4,000.00. Bureau, courtier, 681-6862. quo-14

LORETTEVILLE, rue Principale, poste commercial, 2 étages, 9,000 p.c. de plancher, avec ou sans commerce. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée. Demandez : Cantin. Tél.: 529-8121. quo-14

RESTAURANT équipé à neuf dans Notre-Dame-de-Grâce, $3,500.00. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée. Demandez : Jean Tardif, Tél.: 529-8121. quo-14

54 COMMERCES A VENDRE

ATELIER de fourreur avec voûte. A vendre avec un logement de 5 pièces. Très bien situé. Bon chiffre d'affaires. Québec Land & Realty, Courtier, Rodrigue Blouin. 529-8456. Soir: 661-4728. quo-14

RESTAURANT équipé à vendre, chiffre d'affaires $20,000 par année, bons profits nets. Aucune offre raisonnable refusée. Pour rendez-vous. Tél.: M. Miller, entre 2 et 4 hres P. M. 522-6643. quo-20

CANARDIERE local exceptionnel avec 3 revenus. 1400 de la Canardière. quo-20

OCCASION. Faites vos conditions, rive sud, épicerie-boucherie, $17,000, outillage moderne complet avec propriété, camion, seul boucher, revenu net $16,000 certifié. 529-8121, demandez Roger Mercier. quo-18

HOTEL Albert à vendre, cause maladie. B. 132, St-Pacôme, Kamouraska. quo-20

$1,800 COMPTANT, beau restaurant, Québec, centre commercial, transfert autobus, ameublement neuf, cuisine complète. Petite balance facile. Cause départ. 522-0445. quo-16

RUE Collin. Salon coiffure $300.00 par semaine, cause départ. J.-A. Turmel Inc., Courtier, 529-2875. quo-20

EPICERIE licenciée, peu de comptant, bonnes conditions. E. Lacroix Immeubles Ltée, 653-2185. quo-15

CENTRE de la ville, restaurant, bon chiffre d'affaires peu de comptant. E. Lacroix Immeubles Ltée, 653-2185. quo-15

RESTAURANT

RESTAURANT bien équipé situé près de Québec. A vendre pour cause de maladie, excellente opportunité. Québec Land & Realty, courtier, (Rodrigue Blouin) 529-8456 — Soir : 661-4728. quo-14

55 COMMERCES DEMANDES

COMMERCES demandés. Nous avons acheteurs sérieux avec comptant — Immeubles Belvédère Ltée, courtier, 681-6358 quo-3

COMMERCES demandés, avons acheteurs sérieux, L. Hunt, 171 St-Jean, 529-5582. quo-16

61 DEMENAGEMENT - TRANSPORT

DEMENAGEMENT local, longue distance. Québec Moving & Warehouse. Tél.: 529-2155. quo-20

62 DIVERS

ANTIQUITES, vente, achat; Vieux Temps Antiquités, 48 St-Louis. 523-5501. quo-25

N'hésitez pas à employer les annonces classées du Soleil pour vos transactions personnelles. C'est un moyen économique et efficace.

63 DIVERS — A LOUER

LEA Nadeau Enrg., robes mariées, demoiselle d'honneur, soirée, crinoline, diadèmes, capes renard blanc, vendre, louer. 2017, 1ère avenue. 524-3724. — 524-3725. quo-14

SALON Camilla Nadeau : robes mariées, soirées, diadèmes, crinolines, fourrures. 653-0465. quo-4

DU nouveau — Location, vente, robes mariée, soirée, demoiselle d'honneur, crinoline, voiles, diadème. Salon Chez Jeanne Enr., 436, 3e avenue, 529-7606. quo-3

64 DIVERS — A VENDRE

RFRIGERATEUR, état neuf, 10 pds. cube. Tél.: 837-9633. quo-15

MONTRES toutes sortes, boutons manchettes, etc., en gros seulement. 861-5647. quo-23

CARNAVAL, costumes, tuxedos, collerettes reine, sorciers, régence. Vendre, louer. 522-9027. quo-6

BOIS franc sec, 2 pieds, balance Toledo épicerie. Tél.: 872-2582. quo-17

TRIPORTEUR Lambretta 1963, 7,000 milles. Aubaine, Gaston Careau, 529-9061. quo-17

COLPORTEURS, marchands, ou celui qui désire ouvrir magasin, lot de marchandises en bas prix coûtant. 522-6168 — 623-0709. quo-17

CANADIANA, livres de poche Marabout, achetons vendons M. Gilbert, 529-8324. quo-17

LIVRES de tous genres, achetons, vendons, échangeons. Comptoir du Livre, 29 St-Vallier est, 525-6402. quo-7

SKIS métalliques, attelage, marker $80, bâtons $10, bottes $20. 524-1120. quo-17

MOTEUR Wisconsin, 24 forces avec transmission, reconditionné neuf, $220. 523-8418. quo-15

SET à dîner, style provincial français, état neuf, 527-8709. quo-17

MANTEAU rat musqué, teint vison, très bon état, gr. 9 ans, aubaine $50. 3129 de Galais, Parc Neilson. quo-14

MACHINE coudre Singer, aubaine $19.95. Compagnie Singer 324 est St-Joseph. quo-14

2 SECTIONS Kroehler, lampes table, lit pliant, tapis passage, 2 manteaux dame, tabis de bout, machine coudre Singer. Tout très propre. 527-6760. — quo-14

RADIO pour automobile Marconi 8 lampes, boutons poussoirs, $20. 623-2226. quo-14

POLISSEUSE, balayeuse, aussi télévision. 623-5078. quo-7

3 PAIRES de skis avec 2 paires de bottes, bon état. 626-2675. quo-14

ROBE de mariée, poufi de soie brodée, 10 ans, voile diadème, stéréo, 5 mois usage. 523-5794. quo-15

SINGER usagée, aucune offre refusée. 975, 3e avenue. Tél.: 525-7363. quo-8

BOUILLON pour malades, vieillards, excellent avec concentrés du Chef chez votre épicier, ainon 663-3548. quo-8

CONCENTRES du chef, indispensables pour réussir une bonne soupe. Exigez chez votre épicier. Sinon, 663-3548. quo-8

POELE blanc avec brûleur. Tél.: 681-6842. quo-16

A vendre mobilier salon de style recouvert de soie brochée turquoise, comprenant un love-seat et 2 fauteuils finis acajou. Tél. après 6 hres 683-8383 quo-15

LAVEUSE automatique, marque "Frigidaire" Tél: 524-9957 quo-16

TV 21 pouces $41, avec garantie. Service réparation. 524-6487 - 525-6878. quo-18

LAVEUSE Beatty en bonne condition, bon marché. Tél.: 626-1417. quo-15

POELE électrique, 40 pouces, marque Frigidaire, très propre. Tél.: 681-4205 quo-15

COFFRE-fort, grandeur 12 x 12 x 16, machine additionner. Tél.: 661-2257. quo-15

ROBE mariée avec traîne, peau de faille, 10 ans. 524-4781. quo-20

EQUIPEMENT de comptoir-lunch au complet. Tél.: 653-2429. quo-18

ATTENTION

Nous avons changé notre numéro de téléphone, afin de faciliter les communications, d'éviter les erreurs, d'augmenter l'efficacité et la promptitude de notre service des annonces classées.

CE NOUVEAU NUMERO EST :

529-9231

EMPLOYEZ-LE SOUVENT.

LE SERVICE DES ANNONCES CLASSEES

LE SOLEIL - L'EVENEMENT

64 DIVERS — A VENDRE

INCROYABLE mais vrai. Lampes 17-21-24 pouces, $18.-$49. du manufacturier, garantie 12-18 mois. 773 St-Vallier ouest, 681-5498. T.V. 21-17 portatifs, reconditionnés, $29.-$99. garantie 12 mois. quo-14

ACHETONS, vendons, échangeons. Marceau Meubles usagés, 423 Mgr Gauvreau. 523-5625. quo-15

ARTICLES de ménage, bureaux, poêles, chesterfield, réfrigérateur. Prix d'aubaine. 661-7105. quo-16

STOCK faillite, machines coudre $49 à $150. 1058 St-Michel. Tél.: 524-3825. quo-17

LAVEUSE électrique à partir de $20.00, garantie 30 jours. Aussi réparations et pièces. Simard Laveuses Service, 385 1le Rue, 523-7953. quo-21

FENETRES panoramiques et portes extérieures, tous genres, prix imbattables. 842-1569. quo-30

MEUBLES, poêles, appareils électriques. Nous vendons aux clients qui cherchent les plus bas prix. Croteau Ltée, 25 Est St-Joseph. Tél.: 525-9426. quo-31

VENEER neuf toutes sortes, et usage, prix d'aubaines. 842-1969. quo-31

MACHINES coudre différentes marques, provenant salles démonstration, valeur $129.00 à $489.00 pour seulement $40.00 à $175.00, premiers arrivés, premiers servis. Jour, soir, R. Trudel, 1058 St-Michel, près parlement, Québec, 524-3825. quo-14

SKI-DOO Autobogan neufs et usagés. Prix d'aubaine. 524-0720, ez-onb

SKI-doo usagé, en très bon état. Tél.: 681-7741. quo-27

ACHETEZ ou louez votre set d'haltères Weider, bicyclex pour culture physique, courroies à massages. Distributeur-vendeur Jacques Collin, 523-0712, 663-0548. quo-23

STOCK faillite, machines coudre, $49 à $150. 1058 St-Michel. Tél.: 524-3825. quo-24

EN spécial, veneer, préfini, feuilles 4 x 8, $4.70. 842-1969. quo-29

FUTURS mariés, attention ! Achetez votre ameublement tout en économisant chez un marchand ayant très peu d'administration, un beau choix vous attend, aussi quelques reprises de finance, état neuf, 523-3780. quo-18

PLUSIEURS sets de chambre, flambant neufs, avec de légères imperfections, venant directement de la manufacture, à sacrifier à prix d'occasion. Tél.: jour 529-9648; soir: M. Thibault 527-9175, 239 St-Vallier ouest. 1246-1

FIANCES ! Si vous voulez vous meubler à des prix jamais vus, consultez-nous. Pour appointement du jour ou du soir, téléphonez avant 6 hres p. m., à 529-9648. Sûrement il y va de votre intérêt 239 St-Vallier ouest. quo-1

SKI-DOO neuf, prix spécial. — S'adr.: 842-1971. quo-14

ECHANTILLON de plancher, démonstrateur, T.V., poêle, réfrigérateur, transistor, machine coudre, escompte jusqu'à 60%. 663-7243. quo-16

COURS d'anglais sur disques. Tél.: 524-6214. quo-14

12 TV Emerson, 4 Admiral, 2 Westinghouse démonstrateurs de planchers, pleinement garantie, jusqu'à 40% d'escompte, payable $5. par mois — 663-7243. quo-15

REPRISE de finance, Réfrigérateur Belanger, poêle 110, poêle 220, stéréo TV, tourne-disques, machine coudre. Chaque article peut être vendu séparément avec garantie. $5 par mois, 663-7243. quo-20

REFRIGERATEURS $40, poêles $20, laveuses $20, télévisions $49. Excellentes conditions. 529-3922. quo-3

LOT télévisions, réfrigérateurs, poêles, laveuses, excellente condition, termes faciles. 529-3522. quo-3

64 DIVERS — A VENDRE

TELEVISION cabinet 21 pouces, Admiral, très propre, set boudoir cuir, le tout prix d'aubaine, 626-0853. quo-16

AUBAINE : manteau seal brun, 12-14, $25. Robe mariée, diadème, $50. — 681-3901. quo-16

JONC large, en or jaune, 7 diamants, valeur $200, sacrifier $50. 525-8226. quo-16

TELEVISION 21, tube, image neufs, garantie 1 an, $48. 17 pouces tube neuf $40. 529-3000. quo-20

POELE combiné huile et électricité, Gurney ameublement état neuf 661-5216 quo-16

MEUBLES NEUFS-USAGES

ENSEMBLE complet ménage, stéréo télévision, salon, cuisine chambre. Prix avantageux. 402, 3e Rue, Tél.: 522-2793. quo-5

MIROIRS — TAPIS PRIX DU GROS

TAPIS et miroirs direct du manufacturier. Distributeur Kraus, Wilton, Axminister, Nylon. Vendus avec garantie de 10 ans, Bernard & Fils, 466 Canardière, 529-4280. quo-17

ENCHERES MARCEAU ENR.

ACHETONS, échangeons, vendons meubles et autres articles. Nous avons le plus gros choix de meubles neufs, usagés, bas prix. 110 rue St-Paul. Tél.: 529-1741 quo-18

Bain — Toilette — Lavabo

NEUFS et usagés. Gilles Laflamme, 1115 St-Vallier Est, 524-3382. quo-22

66 ENSEIGNEMENT

ETUDIEZ l'électrolyse, traitement pour destruction des poils superflus. Carrière nouvelle et rémunératrice que vous pratiquerez aussi bien à temps partiel que complet. Cours jour et soir. Ecole d'électrolyse Onyx, 530 St-Jean. 524-8220. (Détenant permis en vertu loi écoles professionnelles privées.) quo-25

ECOLE commerciale Bluteau, cours jour et soir, 474 Canardière, 524-3215. — quo-18

ETUDIANT américain bilingue, enseignerait français, anglais, degrés universitaires. 527-5217. quo-4

INSTITUT DENYS

JOUR — soir — Par correspondance. Cours 6e à 12e année commerciale et scientifique. Examens du Département de l'Instruction publique. Conversation anglaise. Comptabilité supérieure, sténo-dactylo. Préparation à l'Ecole Technique mathématiques. 722 Côte Ste-Geneviève, Québec. 529-3751 — 681-2308. quo-20

BART SCHOOL "SPEEDWRITING"

COURS commercial complet, conversation anglaise, dactylo, sténographie Speedwriting. Cours de charme et de personnalité Nancy Taylor. Jour-soir. 751 Côte d'Abraham Tél.: 522-5889 quo-23

APPRENEZ LE METIER DE SOUDEUR

SOUDURE électrique, gaz, haute pression. Ecole Meloche, 451, 3e Avenue. — quo-18

VOS JOLIS CHAPEAUX

APPRENEZ à les faire selon, méthodes Paris, New York avec modeliste diplômée Académie Parisienne 2914 St-Stanislas. 524-6271. (Détenant permis en vertu loi écoles professionnelles privées). quo-3

• METIERS • PROFESSIONS LE GUIDE DU SERVICE que vous DESIREZ chaque jour !

AGENCES MATRIMONIALES

AGENCE matrimoniale licenciée, hommes ou femmes qui désirez fonder un foyer ou refaire votre vie. Un grand nombre de sujets vous attendent. Mons. Mme Tardif

Composez 529-9231 — Le numéro magique pour des économies

AUTOS USAGÉES

Toutes les marques
Tous les modèles

MEILLEURES VALEURS
A PLUS BAS PRIX

Roger AUTOS
BARRE et Camions

centre de l'auto et camions usagés à Québec

SPECIAUX

1961 Corvair Panel ½ T. $1,515.

1959 Chevrolet, 5 tonnes $1,700.

1962 Chevrolet, 3 tonnes $2,725.

1962 Envoy, panel $925.

1095 CANARDIERE
529-3335
246-18

AUTOMOBILISTE : Peinture, débosage, ouvrage garanti. Prix : $40 à $50. — 839-9394. quo-14

OLDSMOBILE 1957, hard-top, 2 portes, $750. 1385 Dorchester. 529-5319. quo-16

FORD Galaxie, convertible, 63, 8 cylindres, à l'état neuf, 4,000 milles, tél.: 653-7763. quo-14

OLDSMOBILE 1963 Starfire. Termes et échange. 1385 Dorchester, 529-5319. quo-16

AUCUN COMPTANT

POUR automobile, 36 mois pour payer. Tél. : 529-4394 ou 529-8477. quo-1

PARISIENNE 59 décapotable, radio, moteur, 285 CV, 3 carburateurs, transmission manuel, performances exceptionnelles, en*retenue méticuleusement, direct propriétaire, finance si désirée, $1375. Tél.: 523-6985. quo-15

BUICK hard-top 1961, équipé. Termes, échange. 1385 Dorchester, 529-5319. quo-16

CHEVROLET 1956, hard top, 2 portes, transmission automatique, très propre, mécanique en parfait ordre. S'adresser, 164-7ième Rue. 523-3595. quo-14

JEEP avec gratte, parfait état, tél.: Neuville 47. quo-16

2 ACCESSOIRES D'AUTOS DE CAMIONS

LUDGER Ferland Enr. Parties d'automobiles neuves, usagées, vitres. 681 1ère avenue. Tél.: 524-2920. quo-14

MAURICE Poirier, pièces neuves, usagées. 589, 1ère Avenue. 529-0661. quo-23

Mr. Moteur et Transmission !

CHANGER pour remanufacture ou faites réparer, toutes marques voitures. Seulement $2.50 semaine. Garantie 100%. 265 Anna. 681-3804, 9-9 p.m. quo-21

17 AUTOS — CAMIONS DEMANDES

ACHETONS autos argent comptant. Turuel Automobiles, 1385 Dorchester. Tél.: 529-5319. quo-21

ACHETERAIS voiture 1955 à 1962 de particuliers. Paierais comptant. — G. Bourget. Tél.: 529-9268. quo-5

ACHETONS AUTOS

ARGENT comptant. Hudon Auto, 1365 rue Dorchester. Tél.: 525-4769. quo-17

ACHETONS COMPTANT

TOUS modèles. Aussi vente, échange. Beauté Auto, 25, 3e Avenue. quo-5

CHEVROLET 63, 16,000, automatique, V-8, particulier, bon ordre garantie. — 527-1340. quo-16

CHEVROLET, hard-top, 1957, équipé, terne, échange. 1385 Dorchester, 529-5319. quo-16

1963 COMET et Buick, V8, très propre, comme neuf, 3,000 milles seulement. Marc Giroux, 681-6311. quo-17

STUDEBAKER 1955, propre mécanique en bon ordre, $150. Tél.: 524-0855. quo-14

VOLKSWAGEN 1960, très propre, comme neuf, bas millage, d'un particulier, léger comptant. Tél.: 837-6581. quo-14

BUICK 53, reconditionné, $200. Tél.: 523-0932. quo-14

LA CLEF D'UNE VOITURE FERAIT VOTRE BONHEUR?

Achetez-en une grâce à un prêt peu coûteux, comportant une assurance-vie.

CAISSE DE PRETS BNE

LA BANQUE DE NOUVELLE-ECOSSE

quo-14

CAMION Ford 3 tonnes, équipé pour charroyer neige. 522-2667. quo-17

A sacrifier, Chevrolet 1959, prix $775.00. 115 Boul. Charest Est. quo-17

CHEVROLET 1963, terme échange. Beaulieu-Gagnon, 750 Boul. Hamel. 681-5387. quo-14

FORD Sedan 1958, Beaulieu-Gagnon, 750 Boul. Hamel. 681-5387. quo-14

OLDSMOBILE 98 1959, noir, vitres, sièges électriques, pneus blancs, 839-9451. quo-14

ENVOY 1962, bas millage, milles. Tél.: 524-1412. quo-14

SACRIFIER, Monarch 1959, propre, $875. 115 Boul. Charest Est. quo-17

FIN d'année, Dodge 1959, prix $775.00. 115 Boul. Charest Est. quo-17

VOLKSWAGEN 1959, bon état, freins neufs, $495. Tél.: 522-2523. quo-16

MORRIS Oxford 1961, parfaite condition. Aucune offre refusée. — Soir : 681-4778. quo-18

VRAI bargain, seulement $375.00. Jeep avec gratte, pouvoir 4 roues, mécanisme refait neuf. 524-3321. quo-20

MONARCH 1956 Hard-Top, sedan, 6, automatique. Terme échange. 1265 Canardière. 529-0371. quo-20

PONTIAC 8, coach, 1962. Parfaite condition. Aubaine. 1265 Canardière. 529-0371. quo-20

VOLKSWAGEN de luxe, 1961, propre Terme échange. 1265 Canardière. 529-0371. quo-20

CHEVROLET 1962, sedan, 6, automatique. Terme échange. 1265 Canardière. 529-0371. quo-20

SPECIAUX

1950 Dodge Opera, excellente condition.
1957 Plymouth Station.
1958 HILLMAN Sedan.
1959 Plymouth 8, Station sedan.
1960 Sunbeam Convertible.
1961 Chrysler Saratoga, sedan.

UNIVERSAL Auto
777, 1ère Avenue - 525-5113
246-18

VOLVO 1964-63-62 avec garantie. Termes, échange. Turmel Auto, 1385 Dorchester, 529-5319. quo-16

CHEVROLET Impala, Hard-Top, 1958. Terme échange. 1265 Canardière. 529-0371. quo-20

GALAXIE 500, hard-top, 1963, 17,000 milles, 681-4687, M. Pageau. quo-18

SINGER Gaselle 1959, parfaite condition. Vente cause maladie. 623-4639. quo-16

90 HOMMES OU FEMMES

6 MILLES de Québec, couple sans enfant demandé, homme comme fermier, écurie de chevaux, légers travaux de ferme occasionnement; femme comme ménagère, famille 3 personnes, loge, nourri, salaire excellent; inutile d'écrire sans donner références, âge, expérience et téléphone. Ecrire dépt 509 Le Soleil. 842-4717, Lorettteville. quo-15

CUISINIER ou cuisinière, laveur vaisselle. 1063 Cartier, lundi, 525-7038. quo-17

91 HOPITAUX — MATERNITE

HOPITAL privé, Convalescents, cas chronique, assurance-hospitalisation. 1480, Frontenac. 681-3275. quo-21

POUR filles-mères, consultation, assistance sociale, orientation, placement d'attente discret et rémunéré en maison privée avant hospitalisation. S'adresser Madame Alice-C. Fontaine ou son assistante. 43 d'Auteuil. Québec. Tél.: 529-1757. quo-17

MATERNITE privée Laroche, demoiselle. 194 Pierre-Bertrand, Québec-Ouest. 683-4084. quo-14

98 INSTITUTEURS — INSTITUTRICES

DEMANDE DE PROFESSEURS

La Commission scolaire de la Ville de St-Pamphile, dans le Comté de L'Islet, aurait besoin des services de quatre instituteurs diplômés pour l'année académique 1964-65.

Les professeurs enseigneront au cours secondaire au Collège St-Joseph de St-Pamphile, et recevront des salaires proportionnés à leurs qualifications et à leur expérience.

Chaque professeur enseignera la matière correspondant le mieux à ses aptitudes, dans les classes du cours secondaire.

Pour tous renseignements supplémentaires, veuillez communiquer avec le soussigné,

RAYMOND COULOMBE,
L.Sc.C., sec-trés.,
C.P. 10, Ville-de-St-Pamphile,
Cté de L'Islet
quo-15

105 LOCAUX A LOUER

SALLE de montre, avec 4 bureaux. Chauffé. Centre Commercial. S'adresser 210 Du Pont. quo-21

MAGASINS ultra modernes, différentes grandeurs, stationnement, excellents postes d'affaires. 529-9077. quo-1

722 D'ABRAHAM, local bien situé, central. Tél.: 522-2347. quo-14

340 la Couronne, local commercial, chauffé, très moderne, taxe vidange. Trust Général du Canada. 529-5311. quo-16

CHARLESBOURG, 8167 1ère avenue, local chauffé, libre immédiatement, $150.00. Trust Général du Canada. — Tél.: 529-5311. quo-16

346 St-Vallier ouest, local 2 pièces, chauffé, taxe de vidange, libre immédiatement, $75. Trust Général du Canada. Tél.: 529-5311. quo-16

MAGASIN, excellent poste d'affaires. S'adresser à 181 St-Vallier ouest. quo-21

2 BONS postes de commerce à 77½-89 rue St-Paul, près rue St-Pierre, libres 1er mai. S'adresser 85 St-Paul. quo-24

MAGASIN à louer, superbe location, dans le coeur du centre commercial, rue St-Joseph, grand magasin, 44 x 98, 4 vitrines modernes, 2 entrées, disponible comme un très grand ou sous-divisé en 2 magasins, situé 217-223 Est St-Joseph, face Mozart Ltée. Tél. 522-6484. Soir: 527-1577. quo-18

24 - 26 ST-JOSEPH Ouest, chauffé, ensemble, séparément, occupation mai. 524-5225. quo-10

6500 PIEDS

DE planchers bâtisse moderne avec salle de montre, bureaux, département de pièces, atelier, espace pour stationnement, site central, Limoilou 522-3949. quo-7

Une insertion dans les annonces classées du Soleil coûte peu et donne des résultats rapidement.

107 LOGEMENTS-APPARTEMENTS A LOUER

MEUBLES

2 PIECES, salle bains, chauffées, éclairées 430, St-Vallier Ouest. 529-3522. quo-16

ST-SACREMENT, 1½ pièce meublé, chambre-boudoir, cuisinette, moderne, entrée seule, 681-4778. quo-18

RUE St-Eustache, 1½ pièce plus salle bains, meublé, confortable, balcon, disponible 15 courant, tél. midi ou soir 527-9642. quo-16

NON CLASSIFIEES

LES Patios, 5 et 6 pièces chauffées ou non — 681-5829. quo-23

QUARTIER CHAMPLAIN

RUE Ste-Anne : magnifiques logements, 1-2-3 pièces, poêle, réfrigérateur, électricité payée par propriétaire, ascenseur, stationnement, à l'épreuve du feu, service concierge. Royal Trust 529-0171. quo-18

RUE Grand Champlain, 3 pièces semi-meublées, $40.00 mensuellement. — 661-6301. quo-31

32 CANOTERIE, coin St-Paul, 3-4 pièces $25, $35. 523-8083. quo-14

4 PIECES, 220, près gare maritime et compagnie d'huile. 623-1097. quo-17

QUARTIER LIMOILOU

STE-ODILE, 4 grandes pièces, entrée laveuse, sécheuse, cave, libre 626-0324. quo-15

STE-ODILE, 4 pièces, neuf, libre 285 Bouleaux ouest. 622-9790 — 623-3752. quo-15

STE-ODILE, près église, école, 4 pièces, neuf, moderne, $85, 623-3948. quo-14

ST-PAUL Apôtre, 4 pièces, plus salle bains chauffé. Logement neuf, thermostat, entrée laveuse et sécheuse, 500, 25e Rue. 623-3737. quo-22

STE-ODILE, 5 pièces, neuf, chauffé, près église, école, $105.00. 623-3948. quo-20

ST-PAUL Apôtre, 4 pièces modernes, chauffé, 26e Rue. 623-1608 — 623-7377. quo-19

ST-PIE X, 4 pièces, plus salle bains, chauffé. Tél.: 661-4204. quo-18

3 PIECES non chauffées, 1284, 2e avenue, chauffage électrique installé, $57.00 après 6 heures : 522-8065. quo-27

STE-ODILE logements neufs, 4½ pièces, entrée laveuse, sécheuse, fan pour poêle, 345 des Bouleaux ouest, $85 net, tél.: 626-1842. quo-27

ST-PASCAL, 3 pièces plus salle bains, chauffé, eau chaude année. S'adresser 287 de la Couronne. quo-31

5 PIECES, chauffé, stationnement, entrée laveuse, sécheuse, libre immédiatement, 663-6384. quo-4

ST-PASCAL 4 pièces chauffées, neuf, entrée laveuse, sécheuse, eau chaude, vidanges, neige comoris. $85, 1er, 2e, 3e. 1179 Maufils. 661-3418. quo-14

AVENUE Perreault, 4 grandes pièces, chauffées, stationnement libre. — 653-8658. quo-14

4 PIECES, neuf, $80. S'adr.: 125 des Pins ouest. 623-1959. quo-18

ST-ALBERT, 4 pièces, chauffées, salle bains, cave, stationnement, $84, $83. Tél.: 523-5776. quo-14

RUE Cadillac 4½ pièces, 2e étage, $70, libre 1er mars, glassheat. Tél.: 523-6009. quo-3

4 PIECES chauffées, eau chaude, 4160 du Colisée, $85. 683-3971. quo-18

302 DES Lilas Est, logement moderne, thermostat, 4 pièces, libre. quo-4

1550 D'ASSISE, appt 1, 4 pièces chauffées, libre, $70. 529-3108. quo-14

STE-ODILE logements 4 et 5 pièces, chauffées, eau chaude fournie, taxe et vidange inclus $85. $95. Tél.: 623-2639. quo-5

ST-PIE X, 4½ pièces chauffées, avec stationnement, $85.00 mois, près autobus. S'adresser 2660 Bardy. 527-3472. quo-5

LUXUEUX 4 pièces neuf, plus salle de bains, au bout rue du Colisée, buanderie automatique et compartiment à la cave. Prêt 1er mars. 653-7458. quo-22

ST-PAUL Apôtre, 4 pièces modernes, entrée laveuse, sécheuse, thermostat, stationnement, occupation immédiate. — 681-1835. quo-6

STE-ODILE 4 pièces, neuf, chauffé, thermostat individuel, 345 des Bouleaux Ouest $85 mois, tél.: 626-1842. quo-6

20 BEAUX logements neufs, 3 pièces plus bains et douches, chauffés, thermostat, près Centre d'Achats Canardière, sortie laveuse, sécheuse, balcon avant, tambour arrière, escaliers lavés, lutle dans cuisine et salle bains, prêts 1er mai, $65.00, $68.00, $70.00. Tél. 529-3481 — 524-5785. quo-6

ST-ALBERT Ouest, 4 pièces, salle bains, $85.00, libre, neuf. 623-2205. quo-6

St-PAUL Apôtre, 4 pièces, sortie laveuse, sécheuse, fan, chauffées, thermostat, prise courant auto, $80. par mois. 623-3901, 529-6548. quo-17

LOGEMENT moderne 4 pièces, chauffé, ameublement à vendre. 525-5270. quo-14

ST-PIE X, logements neufs, 2695 Mgr Gosselin, $85, 4½ pièces modernes, bien situés, stationnement. 525-8025. quo-7

2405 CHAMPFLEURY, 3 pièces chauffées, repeint neuf, $85 mois, stationnement, service concierge, libre immédiatement. 683-9967. quo-14

ST-PIE X, 4 pièces, $78, thermostat, mai, 2175 Intendants. 524-1662. quo-7

ST-PIE X, 2508-A rue Maufils, logement 7 pièces, salle bains, chauffé, libre 1er mai, $110.00. Trust Général du Canada. 529-5311. quo-17

2245 GERIN Lajoie, logement 4 pièces, chauffé, libre 1er avril. Tél.: 663-6801. quo-14

LOGEMENT moderne, 4 pièces, installation laveuse et sécheuse, 850 des Lilas est. Tél.: 626-2923 quo-18

BARDY 1635, 5 pièces chauffées $85 libre. 661-2468. quo-18

STE-ODILE 4 pièces chauffées, eau chaude fournie, laveuse sécheuse automatiques, stationnement, libre $82 mois. 623-3607. quo-18

LIBRE 4 pièces chauffées, modernes, remise. St-Pie X. $79.00. 524-4484. quo-28

4 PIECES, chauffé, 1er plancher, $85.00 mois, Ste-Odile, libre 1er mars. Tél.: 626-2834. quo-20

ST-PIE X, 4 pièces chauffées, neuf, balcon, stationnement. Tél.: 683-0686. quo-20

ST-PASCAL, 3 pièces, service de conciergerie, buanderie, stationnement gratuit, prix raisonnable meublé si désiré. 2315 boulevard Henri Bourassa. Tél.: 522-5085. quo-20

GRAND 5½ pièces, chauffées, $90 mois, libre immédiatement, 661-3605 — 2060 de Grand-Pré. quo-18

MAGNIFIQUE 5 pièces dans duplex, Ste-Odile, libre, tél.: 529-1064 — 623-2194. quo-16

ST-PASCAL, 4 pièces chauffées, $75. mois, libre immédiatement, 523-5776. quo-20

ST-PASCAL, 4 pièces, chauffé, propre, libre immédiatement, soir 626-1380. quo-16

ST-PIE-X, libre 1er février, 1er étage, 4 pièces chauffées, $75. 2437 rue Vitré. 623-4000. quo-20

1955 DE Grandville, logement 5 pièces, très moderne, refait à neuf, 661-2249 — 683-0955. quo-16

STE-ODILE, 3 pièces, chauffées, plus salle bains, libre immédiatement, 524-4782. quo-16

NOUVEAUX MARIES

2045 Bergemont, 1-2 pièces, poêle, réfrigérateur, chauffés, $75. 1-4 pièces, thermostat, concierge, $90. Occupation immédiate. Royal Trust. Tél.: 529-0171, 681-1552. quo-15

QUARTIER MONTCALM

280 SAUNDERS, 3½-4½ pièces, modernes, chauffées, $100 - $110. — 525-5427. quo-20

LE Laurier, 3 pièces poêle, réfrigérateur, concierge, ascenseur, Royal Trust 529-0171. Soir : 626-0790. quo-20

CHATEAU St-Louis, 7 pièces, chauffé, poêle, réfrigérateur 2ème étage, ascenseur conciergerie occupation 30 avril. Royal Trust, 529-0171 Soir : 681-1552. quo-20

5 GRANDES pièces, plus salle bains, chauffées, service conciergerie, ultra moderne, libre immédiatement. Prix d'aubaine, poêle et réfrigérateur si désiré 575 Calixa Lavallée. quo-14

ST-SACREMENT, 5 pièces chauffées, service concierge, 1er plancher, libre 1er mars, $105. 527-1162, 681-5659. quo-14

ST-CYRILLE 7 pièces, neuf, 1er plancher, $160. mois, libre. 683-0535. quo-15

PAROISSE St-Dominique, centre d'affaires, 1er plancher, conviendrait pour professionnels. 522-5446. quo-14

LOGEMENT moderne, chauffé, 4½ pièces, libre 1er mars, 1155 Ave Belvédère, appt 6. Tél. 527-7691. quo-16

ST-CYRILLE, 3 pièces, neuf, meublé, éclairé, 2 personnes, $100. 681-2143. quo-17

COPPI par App

Avant que vous ne poinçonniez, j'aurais dû vous dire que c'est pour charger à 6 clients différents.

107 LOGEMENTS-APPARTEMENTS A LOUER

QUARTIER MONTCALM

DE Bernières, 3 pièces, 2 salles bains, chauffées, adultes. 525-6337. quo-6

2 LOGEMENTS neufs, St-Sacrement, 3½ pièces, chauffées, adultes seulement, libre, stationnement gratuit, 625 ave Monk, appt 4. quo-14

RUE Crémazie 6 pièces chauffées, eau chaude, 1er mars. 525-9115. quo-14

4 PIECES, salle bains chauffé, $90 1645 Boul. l'Entente. 681-5779. quo-17

4 PIECES chauffées, plus salle bains, libre 1er mars. 683-7613. quo-14

3 PIECES, libre immédiatement, 864 avenue Bégin. 525-7812. quo-17

LOGEMENT à louer 8 pièces. Tél.: 681-1369. quo-14

LE DAUVILLE, 1026 chemin Ste-Foy, ultra-moderne, stationnement gratis, 2-3-4 pièces, loyer raisonnable, meublées si désiré. 683-0954. quo-20

3 PIECES modernes chauffées, St-Cyrille Ouest, $75, libre 1er février. Cause départ. Tél.: 681-7584. quo-16

DEUX PIECES

LOUISBOURG, 680 Joffre, les plus beaux 2 pièces Québec, meublé si désiré, 100% épreuve bruit et feu. $90. - $95. — 527-6931. quo-14

LE BELVEDERE

Occupation immédiate

LUXUEUX Bachelor et appartements de 3-4-5 pièces. Prix à partir de $90.00 avec cuisine équipée : poêle, réfrigérateur, laveuse de vaisselle, aspirateurs, tapis dans les corridors, luxueux lobby, garage chauffé, buanderie. 1105 Belvédère. Tél.: 527-9088. Si désiré meublé, logement modèle. (Accepterais réservation pour mai 1964) Payons déménagement jusqu'à concurrence de $100 avec bail signé avant le février 1964 quo-14

DEMENAGEZ MAINTENANT

Payez 1er mai 1964

NOUS avons 2 magnifiques logements, poêles réfrigérateurs laveuses de vaisselle, balcon privé que vous pouvez occuper immédiatement et payez votre premier mois de loyer le 1er mai 1964. Appelez M. Perland, Royal Trust — 529-0171 : soir : 626-9790. quo-15

PAYONS VOS DEPENSES DE DEMENAGEMENT

NOUS avons quelques beaux logements de 3-4-5 pièces où nous pouvons vous allouer jusqu'à 4 mois de loyer gratuit pour payer vos dépenses de déménagement. Pour inf. appeler M. Ferland, Royal Trust, 529-9171, soir 626-0790. quo-17

ATTENTION

Nous avons changé notre numéro de téléphone, afin de faciliter les communications, d'éviter les erreurs, d'augmenter l'efficacité et la promptitude de notre service des annonces classées.

CE NOUVEAU NUMERO EST :

529-9231

EMPLOYEZ-LE SOUVENT.

LE SERVICE DES ANNONCES CLASSEES

LE SOLEIL - L'EVENEMENT

107 LOGEMENTS-APPARTEMENTS A LOUER

QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE

4 ET 6 pièces à louer, chauffées. 942 Lachevrotière. 522-6997. quo-14

439 RICHELIEU, logement 7 pièces plus salle bains, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er mai. Trust Général du Canada, 529-5311. quo-17

7 PIECES, salle bains, chauffées, rue Scott, 1er mars, 683-0835. quo-15

QUARTIER ST-ROCH

4 PIECES, non meublé : 3 pièces, meublé : plus salle bains, chauffés, eau chaude année. 198 Arago est, appt 3. 523-9360. quo-14

QUARTIER ST-SAUVEUR

POUR local ou logement, comprenant 4 pièces, plus salle bains et 1 logement 2 pièces, entrée seule, 220, libre rue centrale. Ecrire dept 516 Le Soleil. quo-14

28 S-JOSEPH Ouest, S'ad.: 32, 4 pièces chauffées, libre. 524-5225. quo-10

711 RUE des Oblats. Tél.: 681-5359. — quo-15

SILLERY

3 PIECES, chauffé, garage, pour 1er février, tél.: 681-3033. quo-15

STE-FOY

PLACE PHILIPPE, 5 très grandes pièces neuves, très modernes, 2 chambres de toilette, stationnement, concierge. $120. Tél., soir: 527-1098. quo-17

L'ELYSEE, 3½ - 5½ pièces, très moderne, $100.00, $145.00, 525-5427 - 683-7474 quo-17

CHANOINE Scott Nord, 4 pièces chauffées, 2ème étage, occupation immédiate. Royal Trust 529-0171. — Soir : 527-7618. quo-20

GRANDS 5 pièces neufs, ultra-modernes, entrée laveuse et sécheuse, grand stationnement. 2776 LaPrade. 653-3794. quo-31

STE-FOY, avenue Mgr Grandin, 6 pièces, occupation immédiate, nouvellement construit, stationnement près des autobus et écoles 529-0071 après 6.30 heures p.m. Tél.: 683-2697. quo-31

ST-THOMAS d'Aquin, logement neuf à louer 4-5 et 6 grandes pièces, stationnement, chauffage individuel, remise. Tél.: 683-0507 — 683-7315. quo-20

4 PIECES chauffées, très modernes, thermostat, prix à discuter. 715 Myrand. Tél.: 683-7910. quo-3

2900 LE Pinguet, près église Ste-Foy, 5 pièces chauffées, $95. libre 1er février et 1er mai, 4 pièces meublées de luxe, libre 1er mai. 627-1860 ou concierge 653-3965. quo-4

107 LOGEMENTS-APPARTEMENTS A LOUER

STE-FOY

BOUL. Neilson, 4 pièces. Entrée laveuse, stationnement. 653-0727, 653-0766. quo-27

5 GRANDES pièces, 1er étage, libre immédiatement. 3477 Plaisance, coin boul. Pie XII. 653-2504, 653-5846. quo-14

VILLERAY : Neuf, 4 pièces meublées, non meublé. Prix spécial. 653-4212. quo-15

LE Cyrano, logement 5½ pièces moderne, service concierge, installation laveuse, sécheuse, dans immeuble neuf. 653-2636 ou 653-7884. quo-15

2435 ch. Ste-Foy: 5½ pièces, neuf, chauffé, stationnement, buanderie, libre immédiatement. Prix spécial, 683-7905 — 661-5017. quo-18

PARC Horizon, 5 pièces, poêle, réfrigérateur, libre, février gratuit. 524-7495. quo-23

3 ET 1½ pièces, neufs, modernes, tapis mur à mur, arrière centre d'achats Ste-Foy. 653-4369. quo-17

5 PIECES chauffées, stationnement, vue fleuve 3637 Chemin St-Louis. 653-1321. quo-7

5 PIECES, libre 1er février, entrée laveuse et sécheuse, ventillateur, conditions très avantageuses. 653-2959 jusqu'à 1 hre et après 5 hres 30. quo-17

2089 CHEMIN Ste-Foy, logement 7 pièces, plus salle bains, chauffé, libre 1er février. Trust Général du Canada — 529-5311. quo-17

MAGNIFIQUE 5 pièces, moderne, chauffé, service concierge, $90 par mois, libre immédiatement. Tél.: 527-5300 — 527-6493. 624-16

COIN Myrand, 3-4 pièces, libre, meublés si désiré. 681-6719. quo-18

VOISIN cité universitaire, 4 - 5 pièces, poêle, réfrigérateur, concierge. 527-9618. quo-10

APPARTEMENTS Montcalm — 3½-4½ pièces, avec poêle réfrigérateur, eau chaude, service concierge, incinérateur, sécheuse, laveuse au sous-sol — 527-7668. quo-20

4 et 5 grandes pièces, ultra-modernes, stationnement, $80.00 en montant. 928 Place Beloeil. Tél.: 653-4451. quo-20

4 ET 5 pièces, plus salle bains, chauffé, stationnement. Prix d'aubaine. Poêle et réfrigérateur si désiré. 746 Myrand. 681-6840. quo-20

STE-FOY, Place Beloeil, 5 pièces, libre immédiatement. Compagnie de Fiducie Prêts et Revenus, appelez M. Pigeon, de 8 heures 30 à midi, 1 heure 30 à 5 heures. 529-6821. quo-16

762 MYRAND Nord, 5 grandes pièces chauffées, près écoles, église. quo-17

PLACE Beloeil, 5 pièces plus salle bains, 1er plancher, $90. 529-1361, demander Mme Lafond. quo-17

ST-THOMAS d'Aquin, 4 pièces, chauffées, 2ième, $85, 1er mai, 527-0780. quo-20

LES IMMEUBLES BEAULIEU LTEE

APPARTEMENTS modernes à louer de 2, 3, 4, 5 pièces en face de la Cité Universitaire. Tél.: 681-6421 - 681-7473 quo-3

LA REGENCE

LOGEMENTS 2-3-4-5 pièces ultra modernes, meublés ou non, à partir $75. Information : 2470 Ch.-des-Quatre-Bourgeois, appt 32. Tél.: 527-9032. quo-14

LOCATAIRES

ACHETER au lieu de louer pour le même prix. Profitez du cadeau de $500.00 du Gouvernement Fédéral à tout acheteur de maison cet hiver. Modèles de choix disponibles. Louis Dion, 653-1902 ou 529-4702. Pamphlet sur demande. — quo-7

JARDINS DES SEIGNEURS

6-5-2½-1½, PISCINE tennis, badminton, parc promenade, garderie d'enfant, école maternelle, salle jeu, salle réception. Couillard Entreprise Inc. 653-5291. Logé comme des seigneurs pour le même prix qu'ailleurs. quo-18

APPTS DE L'ELYSEE

LOGEMENTS ultra-modernes, 3½ pièces $100.00 5½ pièces, $145.00 et plus, ascenseurs terrasse, piscine, garage, à 925 Myrand. 525-5427 — 683-7474. quo-23

LE BON-AIR

PRES Cité Universitaire, luxueux 4-5 pièces, neufs, stationnement, concierge buanderie, poêle, réfrigérateur meublées ou non, $75 et plus. 653-2088 681-7684. quo-20

107 LOGEMENTS-APPARTEMENTS A LOUER

STE-FOY

LE CAPRI
3015 BOUL. NEILSON

LOGEMENTS luxueux, 2-3-4-5 pièces, avec balcons vue panoramique, entrée pour laveuse et sécheuse, buanderie commune, terrasse, poêles et frigidaires, si désiré stationnement, près autobus, écoles terrain de jeux et piscine sur place. Tél.: 653-7279 ou 653-5561. quo-17

3 MOIS GRATUITS

IL nous reste 2 logements où nous pouvons accorder jusqu'à 3 mois de loyer gratuit. Pour informations, appelez Royal Trust, 529-0171. Soir : 626-0790. quo-15

APPARTEMENTS DU JARDIN

3½ et 4½ pièces, eau chaude incinérateur, piscine privée, chauffage central, peinture neuve, 527-7668. 624-16

BANLIEUE

CHARLESBOURG, cinq pièces, neuf, voisin église et écoles. 623-1892, 623-2531. quo-14

CHARLESBOURG, logements neufs à louer. Tél.: 623-3261. quo-27

ST-ANTOINE de Tilly, 6 pièces non chauffé, $40.00 par mois, occupation immédiate. Royal Trust 529-0171 — Soir : 661-1552. quo-20

QUEBEC-Ouest, 3 pièces, semi-meublé, $42.00, semaine $11.00. 661-1495. quo-14

ST-RODRIGUE, 5 pièces, neuves, très modernes, chauffées, eau chaude fournie, $100. 623-1931. quo-27

3 pièces, $38 par mois. Tél.: 661 - 6094. quo-14

CHARLESBOURG, 5 pièces modernes, chauffées, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, $73.00 par mois. Libre immédiatement. 623-1189. quo-8

4 PIECES chauffées, taxe d'eau, eau chaude, frais peint, libre, $57, 842-5070. quo-14

5 PIECES chauffées, bloc neuf, près camp Valcartier, libre, 844-3425. quo-14

LOGEMENT neuf 4 pièces chauffé, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, tuile plancher, stationnement, $70 — 2660 Wilbrod, Giffard, 661-3996.

GIFFARD, 4 pièces chauffées, neuf, entrée laveuse sécheuse, 661-2072. quo-16

LIMITES de Giffard, 3 pièces, $65.00, $68.00, $70.00. Tél.: 529-3481. quo-6

GIFFARD, logement neuf, chauffé, 3 pièces, $67.00, cause départ, transfert. Tél.: 661-3124. quo-14

AVE Royale, Beauport, 4 pièces chauffées, $65, 1er février. 661-5942. quo-14

MAGNIFIQUE logement neuf, 4 pièces, libre, près église Courville. 523-9187. quo-17

PETIT-Village, 3 pièces chauffées, neuf, stationnement, immédiatement. — Tél.: 661-6881. quo-14

4 PIECES chauffées à l'année, S'adr., 3082 Loyola, Giffard. 663-6005. quo-16

ST-RODRIGUE, 3½ pièces, chauffées, $50 mois, 119, 43e rue ouest. quo-20

6 PIECES plus salle bains, 220, dépense, parterre. 663-4890 — 663-4827. quo-20

BEAUPORT, 4 pièces, bains, $55, 1er février, pas chauffé, 681-5216. quo-16

RIVE SUD

4 PIECES chauffées, meublées, $20 semaine. Tél.: 837-3766. quo-28

108 LOGEMENTS-APPARTEMENTS DEMANDES

DANS Limoilou, pour mars ou avril, 6 à 7 pièces, 1er étage ou 2ième — 523-0256. quo-15

4 PIECES, paierais jusqu'à $50, pour 1er mai. Tél.: 522-7652. quo-16

LOGEMENT demandé pour adultes 5 pièces plus chambre bain, dans St-Sauveur. Tél.: 527-9785. quo-18

109 LOGEMENTS-APPARTEMENTS A PARTAGER

JEUNE fille entre 22-25 ans demandée pour partager appartement. Tél.: lundi, mardi, après 6 hres, 653-3659, samedi toute la journée quo-14

JEUNE fille désire partager appartement Boul Benoit XV. 523-3689. quo-18

110 MACHINERIES A VENDRE

CAMION Chevrolet 1957, 3 tonnes, compresseurs 350 lbs pression, ¾, 3 forces, soudeuse 300 ampères 550 volts, chargeur batterie. 525-5856. quo-21

TRACTEURS neufs et usagés, G. & G. Equipement, 105, 3e Avenue. — Tél.: 529-1439. quo-29

PRESQUE neuve, gratte à neige avec accessoires, gratte 6 pieds, pompe Dyna-Night, 12 volts, cylindre 1½" x 8", table, etc., prix $325. Tél.: 524-3078. quo-14

TRACTEURS — Allis - Chalmers Industriels et agricoles, neufs et usagés. Turmel Auto Equipement, 1385 Dorchester, 529-5319. quo-5

SOUFFLEUR SICARD

JUNIOR, reconditionné à neuf. Giroux Auto Enr., 401 boul. Ste-Anne, Beauportville. 663-9972. quo-20

120 MAISONS A LOUER

NEUFCHATEL, plain-pied, 5 pièces, maison neuve, occupation immédiate. Royal Trust, 529-0171, soir, 626-0790. quo-20

NOUS avons plusieurs demandes pour des propriétés à revenus ou autres. S'il vous plaît, communiquer avec Royal Trust, Jean Vaillancourt, 529-0171, ou 681-8227, soir. quo-15

MAISON seule, 2961 de Vincennes, Ste-Foy : 5 pièces, salle bains, chauffée, meublée ou non, $125. Trust Général du Canada. 529-5311. quo-16

MAISON seule, 6 pièces, $135.00 paroisse Ste-Geneviève à Ste-Foy, près écoles et Centre Paroissial. La Dion, 653-1902 ou 529-4702. quo-7

121 MAISONS A VENDRE

NON CLASSIFIEES

FOYER pour personnes agées ou autres. Campagne, beau site, chapelle, très moderne, bonne propriété. Ecrire, dépt. 488 Le Soleil. quo-14

HOLLYWOOD, Floride, maison neuve 5 pièces, avec ménage neuf, piscine, 6531 Johnson ouest. Tél.: 989-3957. quo-6

DIRECTEMENT du propriétaire, Ste-Foy, chemin St-Louis. Luxueuse résidence, 10 pièces, 3 salles de bains, chauffage à eau, tapis mur à mur, foyer, garage double, grand terrain entièrement fini. Tél.: 683-4354, de 9 à 5 hres. quo-28

MAISON de 3 logements de construction récente, rapportant un bon revenu, $29,000.00 dont $15,600.00 en 1ère hypothèque à 6%. Québec Land & Realty, Courtiers, (Jacques Vachon) 529-8456. Soir: 653-7956. quo-14

QUARTIER CHAMPLAIN

5 LOGEMENTS 4 et 5 pièces, construction 4 ans, stationnement. Société Immobilière Québec Métropolitain. — 529-0047. quo-18

QUARTIER LIMOILOU

PLAIN-pied moderne, aussi maison 2 étages. Morel, courtier, 527-1732. quo-23

$38,700, 6 LOGEMENTS 4 pièces rapportent $5,364. Comptant: $10,000. 524-4484. quo-28

ST-PASCAL, 8 logements, 4 pièces, bon rendement. Tél.: 523-5776. quo-16

ST-PASCAL 12 logements chauffés, 6-5 pièces et 6-4 pièces, neufs, modernes, pierre, brique américaine, terrain 125 x 107, buanderie sous-sol. Revenu $13,750 année direct propriétaire. 661-3418. quo-14

2 LOGEMENTS, 5 pièces, très bonne construction, chauffage central situé au 1785 de la Normandie. Offre raisonnable accentée. Royal Trust — 529-0171 soir, Jean Vaillancourt — 681-8227. quo-14

RUE Goupil, 7 pièces, 4 chambres, $13,900.00. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers, 681-7743. quo-15

ST-PASCAL, maison seule, 7 pièces, garage, Léo Bernier, courtier, 523-6066. quo-15

ST-PIE X: 1 de 6 et 2 de 3. Société Immobilière Québec Métropolitain. Plante, 529-0047. quo-15

ST-PAUL Apôtre, 3 revenus, rapporte 12% net. Société Immobilière Québec Métropolitain. Plante, 529-0047. quo-15

121 MAISONS A VENDRE

QUARTIER LIMOILOU

6 LOGEMENTS, 4 pièces en façade, rapporte $6,200. Ste-Odile. Société Immobilière Québec Métropolitain. 529-0047. quo-15

2 LOG

121 MAISONS A VENDRE

STE-FOY

CARRE Bochart, bungalow 4 chambres coucher, salon, cuisine, salle bains, direct propriétaire, cause départ. 622-0302. quo-24

ST-RODRIGUE 4 pièces chauffées, thermostat individuel, près église, école, autobus, centre d'achat, entrée laveuse sécheuse, stationnement, libre immédiatement. $80.00. 653-1412. 6-25

DE la Barre. Magnifique split level, 7½ pièces. $17,500.00. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers. 681-7743. quo-15

RUE Richer. Bloc de 9 logements. Bien situé. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers, 681-7743. quo-15

DES Mélèzes, 3 pièces. Terrain fini. $11,500.00, $1,000.00 comptant. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers — 681-7743. quo-15

RUE Clermont, split level, salle de jeux, garage. Société Immobilière Québec Métropolitain. Cantin, 529-0047. quo-15

PARC Nelson, style colonial français, 4 chambres à coucher cuisine dinette, salon, près école, terrain de jeux et autobus, directement du propriétaire, départ. 653-2552. quo-15

4 PIECES, près centres d'achats, école supérieure, terrain paysagé. Aubaine, comptant $5,000. Marcel Fortin Inc. courtier en immeubles, 653-9361. quo-15

$17,500 — Directement du propriétaire, plain-pied 6 pièces, 3 chambres à coucher, foyer, pièce finie au sous-sol, face aux écoles élementaire, secondaire, cour classique, près église et centre d'achats, autobus sur la rue voisine. 1ère hypothèque à 5%. 527-4641. quo-6

PLACE Belle-Place, 5 pièces, $15,000, acompte raisonnable. Philippe Cordier, 681-7995. Pour Albertus Bouchard, courtier. quo-16

DE Boulogne, 7 pièces, salle jeux, carport, $15,500. Philippe Cordier, 681-7995. Pour Albertus Bouchard, courtier. quo-16

PARC Nelson, 7 pièces, salle jeux, salle lavage, $15,800, acompte, $1,700. Albertus Bouchard, courtier 653-9522. quo-16

PRES Cité Universitaire, carré Pijart, unieux "split-level" neuf, 7 grandes pièces, 2½ salles de bains, foyer, garage. Prix $32,000, comptant $12,000. J.-Adrien Boivin Ltée. 681-3323 ou 527-3554. quo-17

SI vous désirez une jolie maison neuve de première qualité, 44 x 28, 8 pièces, plus beau sous-sol, 1½ salle de bains, chauffage électrique, offerte au prix coûtant. Appelez Mme Trahan, 683-4694, ou Trust Général du Canada. quo-14

ST-THOMAS d'Aquin 3 de 4 un 8 pièces, échange possible. Bureau courtier 681-6862. quo-14

STE-FOY, chemin St-Louis, 7 revenus, apt 3 et 2 pièces. Happorte 14%. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demander Luc Poulin, tél. 529-8121. Quo-14

STE-FOY et Sillery, maison revenus (6-8-12), propriétés rapportant 10%. Excellent choix, construction récente. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez Luc Poulin, tél. 529-8121. Quo-14

MAGNIFIQUE bungalow, 6 pièces, comprenant grande cuisine, 3 chambres, salon, salle jeu avec bar, terrain magnifiquement décoré, $17,000.00. Giguère, 623-1949. Quo-17

STE-FOY, maison 6 pièces, foyer, abri d'auto, près école. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez Beaumont. Tél. 653-4728. Quo-14

RUE STANLEY, bungalow 6 pièces, 3 chambres à coucher, près église et Mary Mount College, possession immédiate si désiré. Mme LA 527-4458. Faucher Immeubles & Prêts Inc. courtiers. 681-7743. quo-15

BOIS Boulogne, semi-détachée, 3 logements, 7 pièces, garage, terrain 10,000 pieds, prix $41,000, endroit select. Eugène Chalifour, 681-6389 — 653-9011. quo-17

BOIS de Boulogne, cottage neuf, libre, 8 pièces, foyer, terrain 10,000 pieds. Corp Immeubles Finance Courtiers. J.-P. Chevrier: 681-6389 — 623-3007. quo-17

$15,000, neuve, style Colonial, 9 pièces, foyer, carport, livraison 1er mai. Corp Immeubles Finance, Courtier Claude Chalifour 653-9011 — 681-6389. quo-17

4 bungalows neufs libres, prix $23,000, 7 pièces, foyer, carport. Corp Immeubles Finance Courtiers. Claude Chalifour 653-9011 — 681-6389. quo-17

DIRECTEMENT du propriétaire, maison pierre avec carport, 7 pièces, 4 chambres à coucher. Tél. 653-9681. quo-14

10 minutes du centre de Québec, chic quartier exclusivement résidentiel, plain-pied et sous-sol, grand terrain fait. Généreux escompte pour vente rapide. Ecrire dépt. 319 Le Soleil. quo-1

PRIX $15,500, 6 pièces, remboursement capital, intérêt, taxes, $102.00 par mois, comptant $3,500.00 — 3038 rue Bellemaison, direct propriétaire, libre 1er mai. Tél. 653-9011. quo-3

12 LOGEMENTS, 6 de 5 pièces et 6 de 4 pièces, construction récente, excellent rendement, comptant requis $25,000. Davis-Morin courtiers, demandez Georges Barnabé 529-9576, 523-0688. quo-14

RUE Allard, endroit idéal pour jeunes enfants, 4 chambres à coucher, sous-sol fini, très moderne, 2 foyers, terrain 140 pieds de profondeur, clôture, garage. Immeubles Boisjoli Inc., courtiers, 527-4220, soir 683-9140. quo-14

BUNGALOW 6 pièces, sous-sol fini, pin noueux, piscine chauffée. Photo M.L.S. Q-276. Immeubles Boisjoli, Inc., courtiers, 527-4220, soir 683-9140. quo-14

CHEMIN St-Louis, voisinage collège Marymount, 2 étages, style canadien, 5 chambres à coucher, foyer maître, garage. Photo M.L.S. Immeubles Boisjoli Inc., courtiers, 527-4220. Soir 683-9140. quo-14

CARRE Bon Accueil, bungalow 8 pièces, carport, sous-sol fini, entrée asphalte, bâti 1962. S'adr: Royal Trust, 529-0171, soir: Marcel Robert, 683-0679. quo-17

$15,000. RUE Valcourt, près Côte Ross Paroisse St-Louis France, joli bungalow brique 6 pièces, garage, chauffage huile eau chaude, référence pour informations, agents Gilbert Cadman 681-4055, Davis-Morin courtiers. quo-15

$17,900. PROPRIETAIRE transféré, il faut vendre immédiatement ce joli plain-pied 8 pièces plus salle familiale, carport, beau terrain, mensualités $94.00 conditions à discuter. Près Quatre-Bourgeois. Mme Gariepy, 681-8992 — 529-9576. Davis-Morin, courtiers. quo-15

$18,500. VOUS pouvez devenir propriétaire immédiatement d'un plain-pied 8 pièces en parfaite condition. Ave. Rougemont. Mme Lucille Levis, 683-9562, Davis-Morin, courtiers. quo-15

MAISON style colonial en pierre à l'état neuf. Près Centre Achats et école. Pour détails demandez Monsieur Lessard 527-8283. Davis-Morin courtiers. quo-15

GRAND plain-pied avec magnifique vue. Prix $19,500. Libre pour occupation immédiate ou 1er mai. Demandez Monique Lessard 527-8283. Davis-Morin, courtiers. quo-15

STE-FOY, plain-pied 6 pièces, cause transfert, acompte $2,000. E. Lacroix Immeubles Ltée, 653-2185. quo-15

STE-FOY, 6 logements de 4 pièces, acompte $3,000. E. Lacroix Immeubles Ltée, 653-2185. quo-15

STE-FOY, 6 grandes pièces chauffées, moderne, garage, $18,000.00. J.-A. Turmel Inc., Courtier, 529-2575. quo-20

BOIS de Vincennes. Joli plain-pied de 6 pièces. Foyer. Tapis mur à mur. De construction récente. Quebec Land & Realty. Courtiers. 529-9456. quo-14

MAISONS NEUVES

6 et 7 pièces, 3 et 4 chambres à coucher, salon, cuisine et salle familiale.

STE-FOY RUE NELLIGAN

Près boulevard Duplessis, entre blvd Laurier et Chemin Ste-Foy.

CHARLESBOURG 75e Rue est

Visites 2h. p.m. à 9h. p.m.

Inf. : 653-7261

Lots à bâtir sur rue De la Lorraine, De la Paix, Versailles et à Charlesbourg sur 74e et 78e rue Est.

PRIX A PARTIR DE $14,550.

L'HABITATION FAMILIALE DE QUEBEC INC.

Entrepreneurs Généraux
2835 Chemin Gomin,
Ste-Foy
Tél. : 653-4021
42-14

121 MAISONS A VENDRE

STE-FOY

SPECIAL

TRES jolie propriété 6 pièces foyer, garage chauffé, salle jeu, buanderie, bar, etc. Extérieur pierre. Valeur exceptionnel. Royal Trust. 529-0171 le soir Jean Vaillancourt. 681-8227. quo-14

$17,000.

TRES spécial, terrain magnifique avec jolie maison 6 pièces plus salle familiale, garage. Pour visiter, appelez Mme Denis Lachance, 681-4043, Davis-Morin, courtiers. quo-15

BANLIEUE

NOUVELLE administration, nouveaux avantages, maison première qualité, 50 modèles au choix à prix incomparables. Adressez-vous à St-Ambroise Construction Ltée 842-1938 — 842-2149 P.S. Hâtez-vous pour bénéficier du $500.00 accordé pour la construction en hiver. quo-15

MAISONS habitables à l'année, Charlesbourg, Lac-Beauport Morel courtier, 527-1733. quo-21

MAISONS revenus seules, Beauport, Giffard blvd Chutes. Morel courtier — 527-1733. quo-21

ANCIENNE-Lorette. Bungalow, $10,500.00, 7 pièces. Garage. Comptant $1,500.00. Geo. Paquet Enr., courtier, 524-4517. Soir 653-7631. quo-22

CHARLESBOURG, 41ème avenue, joli plain-pied, 5 pièces, $14,000. Georges Paquet Enr. courtier, 524-4517. quo-29

LES SAULES. Rte 2, 6 pièces, cave finie, pierre des champs, foyer, terrain paysagé. Geo. Paquet Enr., courtier, 524-4517. quo-1

TERRASSE Bon-Air, rue Beaumont, 6 pièces. Bungalow. $13,500.00. MLS-G-272. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers, 681-7743. quo-13

CHARLESBOURG, 46e Rue Est, 6 pièces, Garage, grand terrain. Près église et écoles. $13,900.00. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers, 681-7743. quo-13

ANCIENNE-Lorette, 7 belles pièces modernes, pierre et brique, tapis. Société Immobilière Québec Métropolitain. — 529-0047. quo-15

CHARLESBOURG, 6 pièces, garage, terrain, coin de rues, parfait ordre. Trust Général du Canada, 529-5311, G. Racine, 842-3901. quo-15

CHAMPIGNY, 5 pièces, salle jeux, brique américaine, chauffage eau chaude. — $12,500 — Albertus Bouchard, courtier, 653-9522. quo-16

GIFFARD, maison 3 logements, 5 pièces, propriété 100 x 50. 661-3979. quo-6

A vendre, maison, intérieur plâtre, extérieur stucco 2 logements, 4 pièces, au 2e étage 6 pièces au 1er étage avec garage au sous-sol, prix $12,000, acompte $3,000 Québec-Ouest, appeler 683-3182, après 6 heures. quo-16

LEVIS, maison 15 pièces, garage, terrain 200 x 125, idéal hôpital, club, etc. Trust Général du Canada : 529-5311, G. Racine, 842-3901. quo-15

ST-GERARD, Majella, maison 7 pièces non chauffées, payable comme loyer. M. Woloshen, 350 boulevard Charest est, chambre 304. Tél.: 529-9017. quo-15

PARC Boudreau, bungalow 6 pièces, près église, école, centre d'achats. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez Couet, Tél.: 529-8121. — quo-14

ORSAINVILLE, maison 6 pièces à prix très modeste. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez Croteau, tél.: 529-8121. quo-14

CHARLESBOURG, split level 7 pièces, très belle maison. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez Croteau, tél.: 529-8121. Quo-14

MAISONS neuves, $200.00 comptant, $82.00 par mois, dernière chance pour le $500.00 de bonis. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez R. Rheaume, tél.: 653-9681. Quo-14

ST-RODRIGUE près église, école, grand bungalow, construit, fini. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez St-Hilaire, tél.: 529-8121. — Quo-14

ORSAINVILLE, 2 logements, chauffés, construction 6 ans, $10,500.00. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez Rosaire Poulin, tél.: 623-7371. Quo-14

GIFFARD, résidence 7 pièces et poste de commerce, chauffage air chaud. Prix raisonnable, peu de comptant. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée demandez A. Lacroix, tél. 529-8121. Quo-14

PETITE-RIVIERE, 5 pièces, livraison immédiate, $800.00 comptant. Courtage Immobilier, Yves Germain Ltée, demandez : Roger Rheaume. Tél. 653-9457. quo-14

CHARLESBOURG, style canadien, 7 pièces neuf, terrain entièrement fini, livraison immédiate. Immeubles Montcalm, courtiers. 529-1711. quo-14

LORETTEVILLE 5 pièces, carport, brique, et pierre, tél. 872-2582. quo-17

CHARLESBOURG, maison 5 pièces, garage, 32 x 26, acompte $1,500.00, libre. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez : Cantin. Tél. — 529-8121. quo-14

CHARLESBOURG, magnifique six pièces, construction 1960, grand terrain, rue pavée, $16,000.00. Echangerait avec maison revenus. Harris Gingras, courtier, 622-1949. quo-17

GIFFARD, joli plain pied 5 pièces neuf, acompte $2,000.00. Livraison immédiate. Immeubles Montcalm, courtiers. 529-1711. quo-14

5 PIECES, pierre et brique, terrain boisé, pelouse, sous-sol prêt à finir, faut vendre vite. Tél.: 681-6414 — 661-4393. quo-18

CHARLESBOURG, 7 pièces, style canadien, terrain fini, près école, autobus, vue sur fleuve. 621-0406 — 681-6526. quo-18

BOISCHATEL, 8 pièces, chauffage central, acompte $1,500. E. Lacroix Immeubles Ltée, 653-2185. quo-15

CHARLESBOURG, 5 pièces, sous-sol fini, 2 chambres bains, près église, école, prix : $19,500.00. J.-A. Turmel Inc., Courtier, 529-2575. quo-20

CHARLESBOURG, 6 pièces modernes, près autobus, $12,600. Acompte : $1,000. J.-A. Turmel Inc., Courtier, 529-2575. quo-20

BEAUPORT, 5 pièces, sous-sol, logement 4 pièces, $14,500.00. J.-A. Turmel Inc., Courtier, 529-2575. quo-20

QUEBEC-Ouest, 6 cinq pièces, bon placement. Acompte : $12,500.00. J.-A. Turmel Inc., Courtier, 529-2575. quo-20

MAGNIFIQUE plain-pied de 5 pièces, Salon avec tapis mur à mur plus sous-sol fini avec foyer. Abri d'auto. Terrain paysagé. Clôture, etc. Quebec Land & Realty. Courtier : Claude Vachon, 529-9456. Soir : 653-7956. quo-14

VENTE rapide, excellent placement, quatre logements construction neuve. Courville 623-9187. quo-20

CHARLESBOURG

MAISON seule, comptant $2,500.00, remboursement facile, libre 31 mars. H. P. Cimon, courtier, tél.: 525-5169 ou 842-4734. quo-17

ORSAINVILLE

MAISON seule 5 pièces et bain, $12,500.00, bonnes conditions, grand terrain. H. P. Cimon, courtier, tél.: 525-5169 ou 842-4734. quo-17

LORETTEVILLE

MAISONS seules ou à revenus. Bonnes conditions. H. P. Cimon, courtier, tél.: 525-5169 ou 842-4734. quo-17

ANCIENNE-LORETTE

ACHETEZ de l'Union Domiciliaire une propriété pour moins de $11,000. Habitez à l'Ancienne-Lorette, au Parc de la Rivière Lorette, à 3 milles de Québec, sur la route No 2. Bénéficiez du bon fédéral sur les maisons déjà construites ou à construire. Splendide endroit près des écoles, boulevard et parc. Taxes à $1 par mois seulement. Facilité ville. Renseignements : 872-9334 ou 872-9232. quo-24

NEUFCHATEL

COMPTANT une seule première hypothèque maison 5 pièces, terrain 70 x 100. Par mois $100, capital intérêts, taxes. Phil Lamontagne, constructeur, 620-2616 — 842-7307. Plusieurs maisons modèles à visiter, situées 7e Avenue Est, Charlesbourg. quo-17

LAC BEAUPORT

LUXUEUSE résidence 7 pièces en bordure du lac, 30,000 pds carrés de terrain paysagé, habitable été, hiver, prix de vente $30,000. 1ère hypothèque $15,000. Comptant $15,000 (financement discutable). Inf.: 653-5291. quo-20

RIVE SUD

ST-REDEMPTEUR, maison 9 pièces, grand terrain, chauffage air chaud. Courtage Immobilier, Yves Germain Ltée, demandez : Gosselin. Tél. — 837-6000. quo-17

LEVIS, bungalow 5 pièces, sous-sol fini âge 5 ans, livraison 1 mois. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez : Gosselin. Tél. 837-6000. quo-14

LAUZON, bungalow 5 pièces, près école, 7 ans, prix $10,500. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez : Gosselin. Tél. 837-6000. quo-14

ST-ROMUALD, 5 pièces en pierre, neuf. Acompte 1,500.00. Courtage Immobilier, Yves Germain Ltée, demandez : Cantin. Tél. 529-8121. quo-14

122 MAISONS DEMANDEES

PROPRIETES demandées. Avons acheteurs sérieux. De 6 à 12 logements. Immeubles Belvédère Ltée, courtier — 681-6358. quo-3

J'AI acheteur sérieux, maison seule ou revenus, commerce terre, terrain. J.-E. Lamothe, courtier, 842-3615. quo-4

MAISON demandée 7 à 4 logements, quartier Limoilou. Pas d'agent. Ecrire en donnant détails au dépt 314. Le Soleil. quo-16

AVONS acheteurs très sérieux désirant propriétés à revenu, Limoilou, Belvédère, Ste-Foy. Davis-Morin courtiers, demandez Georges Barnabé, 529-9576, 523-0688. quo-14

PROPRIETES revenus demandées, avons acheteurs sérieux. L. Hunt, 171 St-Jean, 529-5582. quo-16

MAISON demandée, seule ou à revenu, de préférence Limoilou. J.-A. Turmel Inc., courtier, 50 L'Espinay, 529-2575. quo-16

AI acheteur sérieux propriétés seule et revenu, Québec, Sillery, Ste-Foy. Albertus Bouchard, courtier, 653-9522. quo-6

J'AI une grande demande de propriétés et de commerces de tous genres. H.-P. CIMON, Courtier, 525-5169 ou 842-4734. quo-17

JE désire acheter du propriétaire une maison de 3 ou 6 logis, Haute-Ville, Limoilou, paiera comptant. Ecrire Dépt 328 Le Soleil. quo-15

127 MARCHANDISE—NOUVEAUTES

MARCHANDS et colporteurs. Demandez notre catalogue illustré envoyé gratuitement, vous démontrant notre assortiment au complet de marchandises sèches et vêtements pour hommes, dames et enfants. Ainsi que marchandises à la verge et coupons. Une visite vous convaincra de l'immense choix à des prix défiant toute compétition. Montréal Jobbing Limitée, 857-859 St-Joseph Est, Québec P. Q. quo-16

129 MATERIAUX de construction

ENTREPRENEURS en construction, pour tous vos travaux d'excavation et de nivellement, adressez-vous à St-Ambroise Construction Ltée. 842-1938, 842-2149. P.S. Nous avons 2 pelles et 2 tracteurs à votre disposition. quo-13

MATERIAUX de toutes sortes, neufs, usagés, prix incomparables. 842-1969. quo-30

132 OCCASIONS D'AFFAIRES

"EDITEUR Français" belle collection illustrée, reliée, cherche maison courtage, vente Canada et Amérique du Nord. Ecrire Dépt 527 Le Soleil. quo-16

VENTE LOCATION

BUANDERIE commerciale (Maytag), poêles, réfrigérateurs, meubles. Pour maisons de rapport, institutions. Distributeurs Laurier Inc. 527-6332. quo-14

VOTRE LOCALITE A BESOIN d'un magasin breveté, à monnaie

WESTINGHOUSE

LAUNDROMAT
BUANDERIE ET
NETTOYAGE A SEC !

Si vous ou votre famille êtes qualifiés, nous offrons :

- AMENAGEMENT DU MAGASIN
- AIDE au choix D'EMPLACEMENT
- FINANCEMENT AVANTAGEUX
- PLAN DE PUBLICITE
- Mise de fonds minime

Téléphonez ou écrivez dès aujourd'hui
ALD CANADA LTEE
350 Est, Boul. Charest, Québec 2.
Tél.: 527-1506 ou
Maurice Simard, 842-7730

138 PENSIONS POUR ENFANTS

PRENDRAIS enfants en pension, bons soins. 626-0766. quo-14

PRENDRAIS bébés, enfants en pension, expérience, référence si désiré. 842-2420. quo-17

PRENDRAIS bébés jusqu'à 3 ans, pension, maison privée, références. — 524-3966. quo-17

PRENDRAIS enfants en pension, de fille-mère ou autres. 527-6390. quo-14

AU PETIT BERCEAU ENR.

3371 Rue Bonne Entente, Ste-Foy, nourrissons, nouveaux-nés. Tél.: 653-3558. quo-3

133 OBJETS PERDUS — TROUVES

PORTE-monnaie blanc perdu rue Crémazie entre Cartier et Bourlamaque. Récompense promise. 527-2972. quo-16

139 PERSONNELS

POUR faire rencontres sérieuses, Mme Langlois, 390, 25e Rue, 523-7477. quo-21

ALCOOLIQUES anonymes. Ecrivez Secrétaire, Case Postale 1861, Québec. Tél., 524-6108. quo-30

JE ne me rends aucunement responsable de toutes dettes contractées en mon nom par ma femme (Marie-Rose Martin-Bernier). Signé M. Roger Bernier, 459 Lavigueur, Québec 4. quo-14

153 RADIOS — TELEVISEURS

VOIR AUSSI RUBRIQUES 63-64
DIVERS A LOUER — DIVERS A VENDRE

TELEVISION, tourne-disque, à louer hôpitaux, maison privée, vente, échange Jacques Bédard, 261 des Chênes Est. Tél.: 623-0704. quo-17

RADIO, pick-up, location semaine, mois chambre hôtel, hôpitaux. 681-1610. quo-24

17 ou 21 pouces à la semaine ou mois, 3 mois de location applicable sur achat. Tél. jour ou soir: Croteau Electrique. 524-3679. quo-30

TELEVISION 17-21 pouces, résidences, chambres. Universe TV Service — 522-8676. quo-30

T.V. 21 pouces, $41 avec garantie, service réparation. 524-8487 — 525-6878. quo-18

153 RADIOS — TELEVISEURS

VOIR AUSSI RUBRIQUES 63-64
DIVERS A LOUER — DIVERS A VENDRE

LOCATION de télévision, montant versé crédité si désireux d'acheter. — 681-3496. quo-5

LOCATION de télévisions. Montant versé crédité si désireux d'acheter. 529-3572. quo-5

158 SERVICE DOMESTIQUE

VOIR AUSSI RUBRIQUES
72 FEMMES, FILLES DEMANDEES
73 FEMMES, FILLES DESIRENT EMPLOI

BONNE demandée, 5 jours par semaine, coucher en dehors. 527-9408. quo-15

BONNE demandée ouvrage général, bon chez-soi. Tél.: 527-9176. quo-14

JEUNE fille de langue française pour vivre à Toronto et prendre soin de 2 enfants légers, travaux ménagers. Chambre seule $12 par semaine. Nombreux congés. Sympathique famille de langue anglaise. Ecrire à Mrs H. G. Lockwood, 1307 Wilson Avenue, Apt. 504 Downsview, Ontario ou téléphonez à 249-0322, Toronto. quo-14

JEUNE fille aimant enfants (2), accessoires automatiques, ouvrage année, 623-3962. quo-16

BONNE pour ouvrage général, références exigées. 524-3715. quo-20

BONNE avec expérience dans maison privée pas d'enfants. 527-4467, 984, Mont St-Denis. quo-16

162 TERRAINS A VENDRE

STE-FOY, terrains avec vue panoramique à proximité cité universitaire, près de l'Académie Commerciale à l'arrière de l'école Nérée Tremblay, rue Montbray via Moreau-nord. 527-0519. quo-14

STE-FOY, terrains boisés différentes grandeurs. Bois de Boulogne W. Légaré Inc. Demandez Roger Lacroix, 653-3183. — 652-4945. Rés.: 681-1237. quo-18

SILLERY, Parc des Gouverneurs, différentes grandeurs. W. Légaré Inc. demandez Roger Lacroix. 653-3183. — 653-4945. Rés.: 681-1237. quo-18

CHARLESBOURG, Magnifique terrain à 35 cts le pied. 623-1931. quo-21

BOIS de Vincennes, magnifiques lots boisés, construction de résidences, près école, église, autobus, $2,790 et Carré R. DeRosa, courtier, 653-7279. quo-28

BOULEVARD Nelson, Terrains pour bloc appartements 0.70 et plus, pied carré R. DeRosa, courtier, 653-7279. quo-28

CHEMIN Ste-Foy, coin Moreau, 200 x 200, commercial et résidentiel (bloc appartements ou édifice à bureaux), 0.90 le pied carré R. DeRosa, courtier, Tél.: 653-7279. quo-28

PARC Nelson, rue Cambrai, 70 x 90, tous services, $3,300. 527-8443. quo-5

BOULEVARD Nelson, coin Boul. Duplessis, terrain commercial 100 x 100, $1.00 pied carré, R. DeRosa, courtier, Tél.: 653-7279. quo-28

A vendre, terrain 65 x 90, $1,000.00, Petite-Rivière nord, Boul. Hamel, 683-3582 après 6 heures. quo-16

ST-LOUIS de France, terrain 72 x 110, rue Mont-Royal, prix $5,500. Corp. Immeubles Finance, courtiers, Claude Chalifour, 653-9011 — 681-6389. quo-17

TERRAIN commercial à vendre, sur 1ère Avenue. Tél.: 529-8175. quo-17

GRAND terrain 23,125 pieds carrés, près du Boul Laurier offert à un prix très raisonnable. Appelez Mme Trahan, 683-4694 ou Trust Général du Canada. quo-14

MAGNIFIQUE terrain, résidentiel 4½ milles Québec. Conditions désirées. — 872-2569. quo-30

COURVILLE, terrain 70 x 100, rue de la Savoie. Tél.: 683-3300. quo-20

RUE St-Samuel, 50 x 100, près église, école. 661-3684. quo-18

CHARLESBOURG — Terrain pour 2 logements, environ 100 x 100, magnifique vue sur tout Québec, $3,200. — 683-8376. quo-20

VUE SUR LE FLEUVE

TERRAIN boisé, 30,000 pieds, site idéal, Place de Bruyère, $30,000. Corp. Immeuble Finance, Courtiers, Claude Chalifour, 653-9011 — 681-6389. quo-17

163 TERRAINS DEMANDES

TERRAIN demandé, préférence Boul. Charest ou centre commercial. Tél.: 529-8175. quo-14

TERRAIN demandé pour construire maison 2 logements dans Ste-Foy. 653-3145. quo-15

169 YACHTS, CANOTS, MOTEURS

2 CANOTS à glace, longueur 25 pieds, état neuf, tout équipés. Tél.: 524-3762. quo-15

BATEAU à vendre, capacité 275 tonnes, bonne condition. Tél.: 683-4506. quo-15

YACHT fibre de verre, 15 pieds moteur Mercury, 85 forces, acompte $450, balance finance $1,650. 524-6924. quo-17

NAVIRE en bois à vendre, capacité 625 tonnes. Navire et moteur en très bon ordre. Ecrire dépt 523 Le Soleil. quo-27

Un signe de tête : la mort

FRANCFORT (Reuter) — **L'ancien caporal S. S. Perry Broad, un des 22 accusés du procès des bourreaux d'Auschwitz a raconté lundi que les sentences de mort étaient rendues par un simple hochement de tête du président d'un pseudo-tribunal.**

Une fois, dit-il, il vit deux prisonniers condamnés à mort en quatre minutes. Il estimait qu'environ 120 condamnations à mort étaient rendues en une heure et demie.

Il a nié avoir participé à la sélection des prisonniers qui devaient être envoyés aux chambres à gaz.

Il nia aussi avoir abattu ou frappé mortellement des prisonniers au cours d'interrogatoire, et avoir pris part aux exécutions". Un prisonnier, homme de confiance, tenait la victime par le bras et "les coups de feu étaient tirés à bout portant," a-t-il précisé.

Il a déclaré qu'il avait entendu des "rumeurs" au sujet des chambres à gaz pour la première fois au cours de l'été 1942. Plus tard, il vit une fois des SS munis de masques qui introduisaient du gaz dans les chambres d'extermination.

Un autre inculpé, l'ancien sergent SS Klaus Dyleski, a déclaré qu'il était tombé malade à la suite des scènes effroyables dont il avait été témoin au camp de la mort.

C'est le premier accusé qui ait admis durant le procès qu'il avait vu des prisonniers exécutés et raconté les exécutions.

"Au moins dix condamnés du fameux bloc onze étaient abattus chaque fois qu'il y avait une exécution," a raconté Dilewski.

On disait aux prisonniers de se déshabiller dans les lavabos au sous-sol.

Puis un autre prisonnier les conduisait un par un dans la cour où ils étaient exécutés.

Le procès continuera jeudi.

162 TERRAINS A VENDRE

162 TERRAINS A VENDRE

LAC BEAUPORT "Domaine du Golf"

Quatre-vingt-seize terrains, nouveau développement à l'intérieur du terrain de golf. Vue magnifique soit sur le lac, soit sur les Laurentides. Endroit idéal pour l'hiver comme pour l'été. Quelques minutes de la ville. Achat comptant ou à termes. Trust Général du Canada, 2, Avenue Chauveau. Tél. : 529-5311.

quo-14

158 SERVICE DOMESTIQUE

VOIR AUSSI RUBRIQUES
72 FEMMES, FILLES DEMANDEES
73 FEMMES, FILLES DESIRENT EMPLOI

BONNE demandée, famille 3 grandes personnes. S'adresser 1082 Parc Thornhill. quo-14

JEUNE fille de campagne demandée, pour ouvrage général, pas de cuisine, famille 3 écoliers. Jour, après 10 heures, 524-3941. Soir après 6 heures, 527-1091. quo-14

FILLE sérieuse, avec expérience, ouvrage général, 3 enfants, $25 par semaine, références exigées. Tél.: 653-8006. quo-13

FILLE campagne, ouvrage général, références, chambre seule, TV. 683-8005. quo-14

BONNE demandée, fille de la campagne. Tél. 683-3101. quo-14

POUR ouvrage général, devra coucher chez elle. 527-6905 (St-Thomas d'Aquin). quo-16

FILLE de campagne, expérience, bon salaire, 20 ans ou plus, famille 3 enfants, Mme Gilles De Billy, 1090 Moncton. 527-1278. quo-20

FILLE-mère, centre de ville, salaire discrétion, nombreux avantages. 529-1884. quo-20

A Attleboro et à Milwaukee

Des explosions ont fait six morts et des dizaines de blessés, hier et dimanche

ATTLEBORO, Massachusetts et Milwaukee (PA et UPI) — Des explosions survenues dimanche et hier, dans deux villes américaines ont fait six morts et des dizaines de blessés.

A Attleboro, une série de formidables explosions, dont la plus forte a été entendue 50 milles plus loin, a détruit trois des six immeubles appartenant à une fabrique de produits chimiques, dimanche soir. Six personnes ont été tuées et des dizaines d'autres, blessées.

Une école se trouvait à proximité de ces immeubles. Tous ses carreaux ont volé en éclats. Les explosions ont été suivies d'un incendie qui a fait rage durant plusieurs heures.

A MILWAUKEE

Au moins neuf hommes ont été blessés et quelques-uns d'entre eux ont été emmurés durant quelque temps quand une explosion s'est produite dans un réseau d'égouts en construction.

Trois des blessés seraient dans une condition critique.

La cause de l'explosion n'a pas encore été déterminée, mais un travailleur a déclaré qu'une étincelle lancée par une torche à l'acétylène pourrait avoir déclenché l'explosion en allumant des gaz accumulés dans un tunnel de 600 pieds.

Une énorme boule de feu a parcouru le tunnel sur toute sa longueur. Trois travailleurs ont été violemment projetés au sol par la déflagration. Ils auraient subi de très graves brûlures.

Sur la situation à Chypre

La Turquie tenterait de torpiller la conférence qui s'ouvre mercredi à Londres

NATIONS UNIES (Reuter) — Dans une lettre remise au président du Conseil de sécurité, le chef de la délégation cypriote à l'ONU, M. Zenon Rossides accuse le gouvernement turc et les leaders cypriotes turcs d'essayer de torpiller la conférence qui doit s'ouvrir mercredi à Londres.

La lettre datée du 11 janvier a été publiée hier. Elle déclare que depuis que la conférence a été décidée, les Cypriotes turcs ont pris des mesures "pour menacer l'indépendance et l'intégrité territoriale de Chypre, créer unilatéralement des conditions préjudiciables au résultat de la conférence, anéantir ce qui constitue l'objectif même de la conférence."

Parmi les actions reprochées aux Turcs la lettre mentionne des demandes "illégales" de partage de Chypre et l'affirmation par la Turquie qu'elle possède "un droit d'intervention unilatérale à Chypre."

M. Rossides a demandé que sa lettre soit communiquée aux membres du Conseil de sécurité. Il s'est également entretenu hier avec U Thant, secrétaire général de l'ONU qui lui a, croit-on savoir, fait part de ses intentions en réponse à la demande commune de la Grande-Bretagne, de la Grèce et de la Turquie que les Nations Unies envoient à Chypre un représentant spécial.

M. Robert Kennedy se rendra à Tokyo

WASHINGTON (Reuter) — M. Robert Kennedy quittera aujourd'hui Washington pour Tokyo où il doit s'entretenir avec le président Sukarno à la demande du président Johnson, a annoncé, hier soir, la Maison Blanche.

L'heure du départ du ministre de la Justice n'a toutefois pas été précisée.

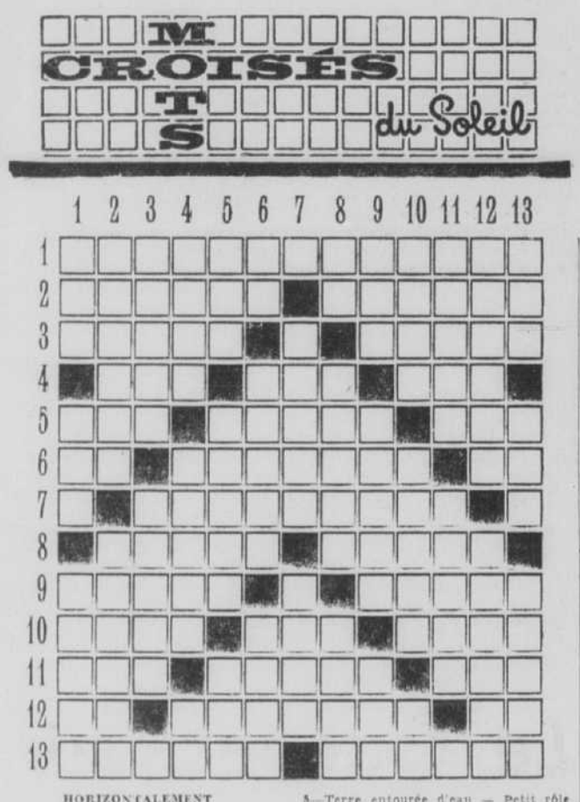
Selon le "Washington Post", le président Johnson penserait à confier à Robert Kennedy des missions à l'étranger semblables à celles qu'il entreprit lorsque son frère était président des Etats-Unis.

Le journal indique également que M. Kennedy a été chargé de prévenir le président Sukarno que le président Johnson pourrait difficilement autoriser l'attribution de nouveaux crédits à l'Indonésie si celle-ci conservait son attitude hostile à l'égard de la Malaisie.

Prenant la parole à l'occasion d'une conférence de presse, M. Robert Kennedy a déclaré par ailleurs qu'il était "aux ordres du président Johnson."

"Je suis membre du gouvernement américain et je ferai ce que l'on me demandera de faire, que ce soit en tant que membre du gouvernement ou pendant la campagne électorale" a-t-il ajouté.

MOTS CROISÉS du Soleil



HORIZONTALEMENT

1—Fécondation d'une fleur par le pollen.
2—Cercle rougeâtre qui entoure un point inflammable — Mangeoire pour les volailles.
3—Marque distinctive — Poste de niveau les assises d'une construction.
4—Effet comique jouant la surprise — Fils en arabe — Durée de la vie.
5—Local où l'on danse — Célébrité — Liquide incolore.
6—Année — Astres d'aspect nébuleux — Adj. num.
7—Grossières, mal élevées.
8—Maison meublée où logent les voyageurs — Canal qui amène l'eau de la mer dans les marais salants.
9—Consacré au culte — Greffer.
10—Fils de Jacob — Grand baquet de bois — Dieu des Vents.
11—Fl. d'Afrique — Ch. l. d'arr. (Bouches-du-Rhône) — Fl. d'Afrique.
12—Préf. — Matière minérale qui résiste à l'action du feu — Obtenu.
13—Substance propre à la fermentation — Affectueux.

VERTICALEMENT

1—Trace de pied sur le sol — Selle de bête de somme — A l'usage de tous.
2—Plante appelée marjolaine — Est incertain.
3—Conforme à la loi — Alliage de cuivre et de nickel.
4—Qui dure longtemps — Donner le lustre à une étoffe — Fl. de France.
5—Terre entourée d'eau — Petit rôle — Propice, favorable.
6—Nég. — Baisse d'un demi-ton la note précédente — Première pousse d'un grain.
7—Petit cheval d'Espagne — Grande fête.
8—Saint — Poss. — Adj. num.
9—Gros perroquet — Chiens dressés pour la chasse — Sainte.
10—Pref. — Fl. de France — Prép.
11—Représentation d'une personne par la peinture — Bandelette de linge pour entreteinir une plaie.
12—Auge de maçon pour porter le mortier — Lier de nouveau.
13—Venue au monde — Sans inégalités — Lue de nouveau.

(Solution du dernier problème)

| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 |

Les conseils de comté recommandent que l'impôt foncier soit "adapté"

Par Martial Dassylva

Dans le memoire qu'elle soumettra bientôt à la Commission Bélanger, chargée par le gouvernement d'enquêter sur la fiscalité dans la province, l'Union des conseils de comté de la province de Québec recommande le maintien de l'impôt foncier, avec cependant certaines adaptations aux exigences modernes.

Parmi ces adaptations, l'Union suggère que tous les édifices publics, tant fédéraux que provinciaux, soient sujets aux taxes spéciales affectant les services d'aqueduc, d'égout, de protection contre les incendies, d'éclairage de rues, d'enlèvement de la neige, etc.

Elle recommande en outre que "les propriétés religieuses ou institutions de charité, autres que celles possédées en vue immédiate des fins pour lesquelles elles ont été établies, soient imposées au même titre que les autres propriétés des contribuables."

Elle demande enfin que les municipalités aient le droit de porter à leur rôle d'évaluation la valeur de la machinerie industrielle de toutes les usines situées dans ses limites.

Au sujet de l'évaluation, l'Union, dont le président est M. L.-P. Janelle, réitère la suggestion faite antérieurement au gouvernement Lesage pour l'établissement d'un service d'évaluation de comté.

Dans une courte introduction, l'Union, après avoir passé en revue les différentes sources de revenus des municipalités et des commissions scolaires, en arrive à la conclusion que tous ces organismes ont besoin de revenus additionnels afin de donner à la population les écoles et les services publics dont elle a besoin. A toute fin pratique, pour les municipalités rurales, l'impôt foncier demeure l'unique moyen laissé à leur disposition pour trouver les sommes nécessaires à leur administration. C'est la même chose pour les corporations scolaires.

Dans ces conjonctures, il est urgent de trouver de nouvelles sources de revenus. C'est pourquoi, en plus des adaptations précitées concernant l'impôt foncier, l'Union recommande l'imposition d'une taxe spéciale sur le chiffre d'affaires brut des entreprises exploitant les ressources naturelles du Québec.

Elle propose aussi une taxe spéciale pour les entreprises de téléphone. Cette dernière taxe pourrait être axée soit sur les lignes, sur le nombre des appareils, sur les revenus bruts, sur les appels interurbains ou encore sur le montant minimum des appels réguliers. Le produit de cette taxe pourrait être réparti entre les municipalités, au prorata de la population.

On demande également que la taxe municipale de vente de 2% soit généralisée et que les argents ainsi perçus soient redistribués aux municipalités, d'après le prorata de la population, mais sur une base régionale.

L'Union recommande ensuite la création d'une loterie provinciale dont les revenus serviraient au financement de l'éducation et l'établissement d'un fonds provincial pour financer les obligations des municipalités qui ont besoin d'emprunter afin de s'acquitter de leurs responsabilités.

L'Union des conseils de comté réclame l'abolition de l'article dans la Loi des mines qui accorde à toute exploitation minière, pendant les 5 premières années de son exploitation, une exemption de toutes les taxes municipales.

On veut enfin que tous les achats faits par les municipalités soient exempts de la taxe de vente, aussi bien fédérale que provinciale.

Les hôteliers de Sherbrooke en faveur des cartes d'identité

SHERBROOKE (PC) — Certains hôteliers de Sherbrooke se proposent de s'adresser aux autorités policières locales pour obtenir d'elles une carte d'identité pour les clients qui ne semblent pas avoir l'âge requis de 20 ans pour être admis dans les débits de boisson.

M. Jean-Marie Glaude, président de l'Association des employés d'hôtels et de clubs, a dit que les certificats de baptême et autres documents du genre ne seront pas acceptés.

Vol à St-Rodrigue

Deux jeunes, âgés de 13 et 14 ans, ont pénétré par effraction dans le chalet de l'OTJ, à St-Rodrigue, et ils ont dérobé des cigarettes et du chocolat pour une valeur de $20 environ. Le vol et les dommages causés se chiffreraient à $50 environ, a dit le chef de police J.-B. Dubé.

M. J.-A. Trudel

TROIS-RIVIERES — M. le notaire J.-A. Trudel, commandeur de l'Ordre de St-Grégoire le Grand, est décédé à l'âge de 83 ans.

Né à Ste-Geneviève de Batiscan, il était le petit-fils du notaire Robert Trudel, l'un des premiers présidents de la Chambre des Notaires, en 1879. Admis à l'exercice de sa profession le 20 juillet 1906, il s'établit à Trois-Rivières. Il fonda, en 1928, la Commission scolaire de Trois-Rivières, à la demande de la population de cette ville; en 1933, il fut choisi par ses confrères pour être le président de la Chambre des Notaires. Membre du Comité catholique du Conseil de l'Instruction publique, il reçut, en 1937, le titre de Commandeur de l'Ordre de St-Grégoire. Membre du conseil d'administration du Trust Général du Canada, président fondateur de la Ligue des Propriétaires de Trois-Rivières et gouverneur de l'Université Laval, il était aussi Chevalier de Colomb du quatrième degré depuis plus de 35 ans.

Outre son épouse, née Flore Guillet, il laisse dans le deuil sa fille, Madeleine, épouse de M. Paul-Henri Guimont, de Québec; son frère, le R.P. Dom Marie-Jean-Baptiste, s.o.c., cistercien, sous-prieur de l'abbaye de Nazareth, à Rougemont, son beau-frère, le notaire Eugène Guillet, de Montréal.

La dépouille mortelle de M. Trudel est exposée à sa demeure, au 1285, rue Hart, Trois-Rivières, et le service sera chanté jeudi, en la cathédrale de Trois-Rivières.

Mme B. Drolet

Mme Benoit Drolet, née Claudette Roy, épouse de Benoit Drolet, est décédée le 15 janvier 1963, à l'hôpital de Loretteville, à l'âge de 24 ans. Elle demeurait à Val St-Michel.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil sa fille Anne; ses parents et beaux-parents: M. et Mme Gérard Roy, M. et Mme Joseph Drolet; son frère, Gilles; ses grands-parents, M. et Mme Eugène Tremblay.

La dépouille mortelle est exposée à Loretteville, au salon Falardeau. Les funérailles auront lieu le 16 janvier 1963 à 9 h. 30, en l'église de St-Gérard-Majella.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Falardeau, de Loretteville, 30 St-Joseph. L'inhumation suivra au cimetière de la paroisse St-Gérard-Majella.

Décès de l'ancien consul de France et de madame Duranthon

M. Marcel Duranthon, ancien consul général de France à Québec et Mme Duranthon sont décédés le 3 novembre 1963 des suites d'un accident d'automobile.

Une messe de requiem sera célébrée à leur mémoire en l'église Saint-Coeur de Marie, 550 est, Grande-Allée, le jeudi 16 janvier 1964 à 9 heures a.m.

M. J.-B. Jobin

M. Jean-Baptiste Jobin, exemployé de la Perfection Corset Ltd., époux de dame Zéphirina Genois, est décédé le 12 janvier, à l'âge de 74 ans. Il demeurait à 102, rue Latourelle, Québec.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses fils, filles, belles-filles et gendres: M. et Mme Gérard Trépanier (Marguerite), Mlle Fernande Jobin, M. et Mme Gérard Jobin (Jeannette Fontaine), M. et Mme Georges Jobin (Rose Guenette), M. et Mme Gaston Jobin (Lucienne Chabot), M. et Mme Paul-Emile Jobin (Marie Coulombe), M. et Mme Marcel Jobin (Rita Guenette), M. et Mme Paul-Etienne Grand'Maison (Jeannette), Mlle Yolande Jobin, M. Jean-Claude Jobin; sa soeur, ses frères, son beau-frère et ses belles-soeurs: M. Arthur Jobin, M. Napoléon Jobin, d'Amqui, Mme J.-Albini Audet (Exilda Jobin), M. Adjutor Genois, Mme Auguste Bertrand, Mlles Laura et Blanche Genois.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Arthur Cloutier & Fils Ltée, 120 rue St-Jean. Le service aura lieu jeudi, en l'église de St-Jean-Baptiste, et l'inhumation sera faite au cimetière Belmont.

Mme J.-A. Fortin

Rivière-du-Loup. — Mme J.-Arthur Fortin, née Marie-Alice Desbiens, est décédée, dernièrement, à Rivière-du-Loup.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, ses gendres et sa belle-fille : M. et Mme Olivier Rousseau (Gisèle), de Rivière-du-Loup, Mme Zéphirin Gauvin (Rolande), Mme Patricia Fortin, de Trois-Rivières, M. et Mme Jacques Fortin (Thérèse Sirois), de Québec, M. et Mme Jean-Paul Mercier (Andrée), de Rimouski.

Les funérailles ont eu lieu à St-Patrice, de Rivière-du-Loup.

Mme J.-C. Delisle

Mme veuve J.-C. Delisle, née Emérentienne Marcotte, est décédée le 13 janvier, à Québec, à l'âge de 81 ans et 5 mois.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme René Couture (Gabrielle), M. et Mme Jean-R. Boulanger (Cécile), M. et Mme Michel Parrot (Georgette), M. et Mme J.-Raymond Delisle (Charlotte Chouinard), M. et Mme Claude Delisle (Linette Bastien), M. et Mme Conrad Delisle (Madeleine Bastien); son frère et ses belles-soeurs : M. et Mme Napoléon Marcotte, de Kansas City, Mmes François et Ernest Delisle, Mme Raoul Monier, de Lowell, Mass.

La dépouille mortelle est exposée à 300, Chemin Ste-Foy. Le service aura lieu jeudi, en l'église de St-Coeur-de-Marie.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Germain Lépine, Ltée, de Québec.

L'inhumation aura lieu au cimetière Belmont.

M. O. Gilbert

MONT-BRUN. — M. Odilon Gilbert, époux de Lucienne Roy, est decédé à Noranda, à l'âge de 74 ans et 6 mois. Il demeurait à Mont-Brun, Rouyn-Noranda.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles : MM. et Mmes Lucien Gilbert (Simone Bernier), Marius Gilbert (Sylvia Rompré), François Roy (Mariette), Roy Stewart (Gabrielle), Arnie Beckwick (Blandine), Julien Gilbert, Camille Gilbert (Marie-Berthe Soucy), Raoul Fortier (Candide), Guy Gilbert (Angeline Plamondon), Léonard Gilbert (Claudette Giroux) et Ubald Laplante (Lili); ses frères et soeurs: MM. et Mmes Joseph Leclerc (Floranda), Walter Gilbert, Paul-Emile Busque (Marie-Ange), Albertine Gilbert et Victor Gilbert; ses beaux-frères et belles-soeurs : MM. et Mmes Hormidas Roy et Aristide Drouin, Mme Ovila Cauchon.

M. L.-P. Gagné

Lewiston. — M. Louis-Philippe Gagné, ancien journaliste au Soleil et au Messager de Lewiston Maine, est décédé à Lewiston, à l'âge de 63 ans et 9 mois.

Outre son épouse et ses enfants, il laisse son frère, M. Lucien Gagné, de Vancouver; ses soeurs : Mmes Henri Léger (Marguerite) et Robert Darveau (Thérèse), de Québec.

Les funérailles auront lieu à Lewiston.

R. F. Arthur Côté

Le R. F. Arthur Côté, des religieux de St-Vincent-de-Paul, est décédé le 13 janvier, à l'âge de 77 ans et 6 mois. Originaire de St-Grégoire de Montmorency, il était le fils de M. Napoléon Côté et de dame Marie

Tremblay, décédés. Le regretté disparu fut le co-fondateur de l'Oeuvre des Petits Vendeurs de Journaux de Québec.

Né le 26 novembre 1887, il fit ses études au Patro St-Vincent-de-Paul, de Québec, et y prononça ses voeux le 28 juillet 1912. Après avoir occupé plusieurs fonctions importantes au sein de sa communauté, il fut nommé tour à tour directeur du Patro Laval, de Québec, du Patro de Notre-Dame de Lévis, et Jean-Le-Prévost, de Montréal. Au moment de son décès, il était directeur du Patro de St-Hyacinthe.

La grande préoccupation de cet éducateur émérite a été son souci constant de contribuer à l'épanouissement des vocations sacerdotales et religieuses.

C'est en 1936 qu'il fut, avec le R.F. Fidèle Fortin, le co-fondateur de l'Oeuvre des Vendeurs des Journaux, sous le supériorat du R. P. Paul Laperrière, alors provincial. Il fut l'un des artisans de la fusion du Patro St-Roch avec l'Oeuvre, dans les locaux de la rue Des Prairies. Le Patro devait, plus tard, quitter ces lieux et devenir le Patro Notre-Dame de Roc-Amadour.

Le R. F. Côté quitta Québec en 1941, pour diriger le Patro Jean-Le-Prévost, à Montréal, mais revint par la suite occuper des fonctions similaires dans la région.

Il laisse dans le deuil ses frères: MM. Napoléon et Alfred Côté, de Québec, Gérard Côté, de l'Ange-Gardien; sa soeur, Mme Jos. Fortin (Yvonne), de Québec; ses beaux-frères et belles-soeurs: M. Georges Chalifour, de St-Louis de Courville; Mme Joseph Côté (Alma), de St-Grégoire de Montmorency, Mme Eloi Côté (Lésée Brassard), de Chicoutimi, et Mme Napoléon Côté (Rose Gagnon), de Québec, M. Jos. Fortin, de Québec. Il était l'oncle de M. Jean-Charles Côté-Berger, député de Montmagny-L'Islet, aux Communes.

La dépouille mortelle sera exposée en Chapelle ardente, cet après-midi, au Patro St-Vincent-de-Paul, 804 Côte d'Abraham. Le service sera chanté vendredi, en l'église de St-Vincent-de-Paul.

Décès

BEAULIEU — A Québec, le 13 janvier 1964, à l'âge de 41 ans 7 mois, est décédée dame Jeanne-d'Arc Hardy, épouse de M. Romain Beaulieu, demeurant au no 787 rue Moreau Ste-Foy.
Les funérailles auront lieu vendredi à 10 heures.
Départ des foyers funéraires de J. Bouchard & Fils, no 1290, 1ere Avenue, à 9 heures 40 pour l'église de Charlesbourg et de là au cimetière de Charlesbourg.
Le trajet se fera en automobiles.

Mme T. Bissonnette

Mme Théophile Bissonnette, née Wella Boudreau, demeurant au 1530 de la Vérendrye, est décédée à l'âge de 50 ans et 11 mois. Elle était l'épouse de M. T. Bissonnette, de la maison Holt Renfrew.

Outre son époux, elle laisse ses fils : MM. Pierre, Jean-Guy et Jacques Bissonnette ; sa mère, Mme veuve Anselme Boudreau, de Riv.-Moisie ; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Médée Lapierre (Delima), Louis Hamilton (Odile), Octave Bacon (Patricia), Adrien Lévesque (Isabelle), M. Cléophas Boudreau, Mlle Béatrice Boudreau, MM. et Mmes Patrick Boudreau, Sylva Boudreau, Rosario Boudreau, M. Evrade Boudreau, MM. et Mmes Georges-H. Roy, Lorenzo Bissonnette, Philippe Laverdière, Lionel Bissonnette, Philippe Bissonnette, Mlle Yvonne Bissonnette, M. Gérard Bisonnette, Mlle Bernadette Bissonnette, M. et Mme Emile Verret.

Les funérailles auront lieu jeudi à St-Pascal de Maizerets. Les restes mortels sont exposés aux salons J.-Bouchard & Fils, 1740 rue Bardy, coin Canardière.

Mlle M. Landry

NOUVELLE (DNC). — Mlle Marielle Landry, fille de Mme veuve Phillas Landry, est décédée dernièrement, à l'hôpital de Maria, à l'âge de 27 ans et 4 mois. Elle demeurait à Nouvelle.

Outre sa mère, elle laisse dans le deuil ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Honoré Landry (Albina Nadeau), de Nouvelle, M. et Mme Allyre St-Onge (Alice), de Montréal, M. et Mme Gérard Leblanc (Eugénie), de Cross Point, M. et Mme Roméo Esslambre (Martha), de St-Joachim, M. et Mme Willie Perkeson (Ida), de Pointe-à-la-Garde, M. et Mme Pierre Bédard (Thérèse), de Plessisville, M. et Mme Jean-Paul Gagné (Jeannine), de Montréal.

Les funérailles ont eu lieu à Nouvelle, sous la direction de la maison Ernest Leblanc, de Carleton.

Madame G. Vaillancourt

Mme Gaudiose Vaillancourt, née Marie-Anne Asselin, est décédée à l'hôpital St-François-d'Assise, à l'âge de 74 ans et 6 mois. Elle était domiciliée au 341, avenue Royale, St-Laurent, I.O.

Elle laisse dans le deuil ses fils et filles, gendres et belles-filles: Mme Paul Lamonde (Carmel Clavet-Vaillancourt), de Québec, MM. et Mmes Maurice Hamel (Emilienne Vaillancourt), de Charlesbourg, Gérard Vaillancourt (Mariette Fortier), Adrien Vaillancourt (Alexina Rouleau), de St-Laurent, I.O., et Paul-Henri Vaillancourt (Jeannine Gosselin), de Charlesbourg; son frère, ses beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Emile Asselin, de St-François, I.O., MM. Jos. et Wenceslas Vaillancourt, de St-Laurent, I.O., M. Jos. Fecteau, de l'Ange-Gardien, Mme veuve Télesphore Vaillancourt, de Québec, et Mme veuve Albert Vaillancourt, de St-Laurent, I.O.

Les funérailles auront lieu jeudi, à St-Laurent, I.O. Les restes mortels sont exposés au salon J. Bouchard & Fils, 1740 rue Bardy, coin Canardière.

Mme J.-N.-R. Samson

Mme J.-N.-Rosaire Samson, née Yvonne Blais, est décédée le 13 janvier, à Lévis, à l'âge de 62 ans. Elle demeurait à 17, rue St-Etienne, Lévis.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Albert Carrier, de Lévis, Mme veuve James Hethrington, de Montréal, MM. et Mmes J.-F. Bérouard et J.-C. Guay, de Québec, M. Donat Bégin, de Lévis, M. et Mme Albert Bertrand, de Trois-Rivières.

Le service sera chanté jeudi, en l'église de Notre-Dame, de Lévis, et l'inhumation sera faite au cimetière Mont-Marie, de cette paroisse. Les restes mortels sont exposés au salon Gilbert & Turgeon Ltée, 58, avenue Bégin, Lévis.

Mme R. Beaulieu

Mme Romain Beaulieu, née Jeanne d'Arc Hardy, est décédée à l'âge de 41 ans et 7 mois. Elle était domiciliée au 787 Moreau, Ste-Foy.

Outre son époux, elle laisse : sa belle-mère, Mme veuve Ernest Beaulieu; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Arthur Paquet (Irene), Rosaire Hardy, Laurent Hardy, Côme Bertrand (Agnès), Mlles Lucienne, Brigitte et Marguerite Hardy, MM. Léopold et Albert Hardy, la R. Sr. St-Louis-de-France (Thérèse) des Srs de la Charité de St-Louis, MM. et Mme Lucien Beaulieu, Robert Beaulieu, Paul Bédard (Annette Beaulieu), Emilien Beaulieu, Pierre Sanschagrin (Carmelle Beaulieu), Raymond Beaulieu, Jean-Guy Beaulieu, Mlles Estelle, Fernande, Rita et Jacqueline Beaulieu, M. Paul Beaulieu.

Les funérailles auront lieu vendredi à Charlesbourg. Les restes mortels sont exposés aux salons J.-Bouchard & Fils, 1290, 1ère avenue.

BISSONNETTE — A Québec, le 13 janvier 1964, à l'âge de 50 ans 11 mois, est décédée dame Wella Boudreault, épouse de M. Théophile Bissonnette, gardien de nuit à la Cie Holt Renfrew Ltée, demeurant à 1530 de la Vérendrye.
Les funérailles auront lieu jeudi le 16 janvier, à 9 heures.
Départ des nouveaux foyers funéraires J. Bouchard & Fils, no 1740 avenue Bardy angle de la Canardière, à 8 heures 30 pour l'église de St-Pascal de Maizerets et de là au cimetière St-Charles.

COTE — A l'hôpital St-François d'Assise, le 11 janvier 1964, à l'âge de 77 ans 7 mois, est décédé le Rév. Frère Arthur Côté, S.V., fils de feu M. et Mme Napoléon Côté.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ du Patronage St-Vincent de Paul, No 804, Côte d'Abraham, à 8 heures 30 pour l'église St-Vincent de Paul et de là au cimetière de la communauté à Charlesbourg.

COTE — A Québec, le 13 janvier 1964, à l'âge de 78 ans, est décédé M. Léo Côté, époux de feu dame Yvonne Demers.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures 30.
Départ de la résidence funéraire Adrien Paquet, d'Issoudun, à 9 heures 15 pour l'église d'Issoudun et de là au cimetière paroissial.

DELISLE — A Québec, le 13 janvier 1964, à l'âge de 81 ans, est décédée dame Emérentienne Marcotte, épouse de feu M. J.-C. Delisle, demeurant à 48, Boul. St-Cyrille Est.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 10 heures.
Départ du funérarium Germain Lépine Ltée, no 300 Chemin Ste-Foy, à 9 heures 45 pour l'église de St-Coeur de Marie et de là au cimetière Belmont.

DUBOIS — A l'hôpital St-Augustin, le 12 janvier 1964, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Rodolphe Dubois, époux de dame Marguerite Descombes, demeurant au No 31 rue Laplante, Courville.
Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire de la maison P.-N. Bournard Enr., No 2290 avenue Royale, Courville, à 8:30 heures, pour l'église de Courville et de là au cimetière St-Charles.

DROLET — A l'hôpital St-Ambroise, Loretteville, le 13 janvier 1964, à l'âge de 24 ans, est décédée dame Claudette Roy, épouse de M. Benoit Drolet, demeurant 3, rue Drolet, Val St-Michel.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures 30.
Départ de la résidence funéraire Antonio Falardeau & Fils, No 30, rue St-Joseph, à 9 heures pour l'église de St-Gérard Majella et de là au cimetière paroissial.

GAGNON — A Québec, le 10 janvier 1964, à l'âge de 75 ans, est décédée dame Marie Bouchard, épouse de feu M. Arthur Gagnon, autrefois de Limoilou.
Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures.
Départ des salons de l'hôpital Général, à 8:45 heures, pour la chapelle Notre-Dame des Anges et de là au cimetière St-Charles.

GAUDREAU — A Montmagny, le 12 janvier 1964, à l'âge de 83 ans 2 mois, est décédé M. Louis Gaudreau, époux de dame Alice Moreau.
Les funérailles auront lieu jeudi à 10 heures.
Départ du salon mortuaire Laurent Normand, no 26, rue St-Louis, à 9 heures 45 pour l'église de St-Mathieu et de là au cimetière paroissial.

JEAN — A l'Hôtel-Dieu de Montmagny, le 12 janvier 1964, à l'âge de 67 ans 10 mois, est décédé M. Odilon Jean, époux de dame Marie-Anna Cloutier, demeurant à St-Pamphile, L'Islet.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 10 heures.
Départ du salon funéraire de Claudius Lavoie de St-Pamphile, à 9 heures 30 pour l'église de St-Pamphile et de là au cimetière paroissial. Pas de fleurs.

JOBIN — A Québec, le 12 janvier 1964, à l'âge de 74 ans, est décédé M. Jean-Baptiste Jobin, ex-employé de la Perfection Corset Ltd., époux de dame Zéphirina Genois, demeurant 102 Latourelle.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Ltée, No 120, rue St-Jean, à 8 heures 30 pour l'église St-Jean-Baptiste et de là au cimetière Belmont. Trajet en automobiles.

LAGACE — A l'hôpital Notre-Dame de Fatima de La Pocatière, le 12 janvier 1964, à l'âge de 72 ans 10 mois, est décédée dame Amanda Lagacé, épouse de feu M. Albert Lagacé.
Les funérailles auront lieu mercredi, à 10 heures.
Départ du salon funéraire Roland Caron, à 9:30 heures, pour l'église de St-Pascal de Kamouraska et de là au cimetière paroissial.

LAHAYE — A l'hôpital Notre-Dame de Charny, le 14 janvier 1964, à l'âge de 81 ans 2 mois, est décédé M. Alexandre Lahaye, époux de dame Hélène Dumas, demeurant autrefois à Bienville.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Claude Marcoux Enr., No 6 rue Perreault, Lévis, à 8 heures 45 pour l'église de Bienville et de là au cimetière Mont-Marie, Lévis.

LAVOIE — A Ste-Foy, le 11 janvier 1964 à l'âge de 48 ans 9 mois est décédé M. Albert Lavoie, époux de Marguerite Belanger, demeurant à 819 Jean Dequen.
Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures.
Départ du funérarium Germain Lépine Ltée, No 300 Chemin Ste-Foy, à 8:45 heures, pour l'église St-Yves et de là au cimetière St-Charles.

LEVESQUE — A Québec, le 12 janvier 1964, à l'âge de 47 ans, est décédée dame Albina Picard, épouse en 1ères noces de feu Lucien Dorval et en 2e noces de M. Ernest Levesque, demeurant 780, Myrand nord.
Les funérailles auront lieu vendredi.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 975, avenue Marguerite-Bourgeoys, pour l'église St-Thomas d'Aquin, et de là au cimetière Belmont.
Le trajet en automobile.

MORTON — A Québec, le 14 janvier 1964, à l'âge de 71 ans, est décédée subitement dame Elsie Béatrice, épouse de feu Robert Wilson Morton, et mère bien-aimée de Niel McDougald et Robert Bruce et Elsie Barbara.
Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 janvier, à 2 heures P.M., au salon mortuaire de Rockcliffe, No 707, rue St-Jean et de là au cimetière Mount Hermon.

PAQUET — A Loretteville, le 12 janvier 1964, à l'âge de 57 ans, est décédé M. Emile Paquet, célibataire, demeurant 22, St-Barthélemy.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Antonio Falardeau & Fils, No 30, rue St-Joseph, à 8 heures 30 pour l'église Château-D'Eau et de là au cimetière de Valcartier Village.

ROBITAILLE — A Ste-Brigitte de Laval, le 13 janvier 1964, à l'âge de 8 ans 6 mois, est décédée Denise Robitaille, fille de M. Raymond Robitaille et de dame Cécile Gagné, demeurant 6, des Erables, Laval.
Les funérailles auront lieu jeudi. L'heure sera annoncée plus tard.
Départ de la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, No 318, de la Canardière, pour l'église de Laval (Ste-Brigitte), et de là au cimetière paroissial.

SAMSON — A Lévis, le 13 janvier 1964, à l'âge de 62 ans, est décédée dame Yvonne Blais, épouse de M. J.-N.-Rosaire Samson, demeurant à 17 rue St-Etienne, Lévis.
Les funérailles auront lieu jeudi à 9 heures.
Départ des salons funéraires de Gilbert et Turgeon Ltée, no 58 avenue Bégin, à 8 heures 45 pour l'église Notre-Dame et de là au cimetière Mont-Marie.

VAILLANCOURT — A l'hôpital St-François d'Assise, le 13 janvier 1964, à l'âge de 74 ans 6 mois, est décédée dame Marie-Anne Asselin, épouse de feu Gaudiose Vaillancourt, demeurant 341, Ave Royale, St-Laurent, I.O.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 10 heures 30.
Départ des nouveaux foyers funéraires de J. Bouchard & Fils, No 1740, avenue Bardy angle La Canardière, à 9 heures 30 pour l'église St-Laurent, I.O. et de là au cimetière paroissial.
Le trajet se fera en automobiles.

Service anniversaire

LACROIX — Lundi, le 20 janvier 1964, à 8 heures 30 en l'église de l'Assomption, à St-Georges, Beauce, sera chanté le service anniversaire de M. Edouard Lacroix.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Remerciements

CHILAKOS — Mme Nick Chilakos et sa famille remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de condoléances à l'occasion du décès de M. Nick Chilakos soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, messages, aussi donations à l'Eglise Grec Izibuts floraux, visite ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci.

La neige est abondante dans les Maritimes et aux Etats-Unis

Halifax (PC-UPI) — Les chasse-neige se sont mis à l'oeuvre tôt ce matin dans plusieurs régions des provinces de l'Atlantique, qui ont subi l'assaut de leur deuxième tempête de neige d'importance de la saison.

A 6 heures du matin, six pouces de neige étaient tombés dans le sud de la Nouvelle-Ecosse. Des vents de 60 milles à l'heure ont balayé cette neige, qui parfois s'est accumulée en bancs de dix pieds de hauteur.

La circulation a été paralysée en Nouvelle-Ecosse et dans les régions urbaines du Nouveau-Brunswick. Cette tempête soufflait du nord-est des Etats-Unis et a évité de justesse la ville de Montréal et la région de l'Estrie.

Le temps est très froid dans le Québec et l'Ontario. Beaucoup d'automobilistes n'ont pu mettre leur voiture en marche. Le thermomètre s'est tenu en bas de zéro dans la plupart des régions.

Quatre personnes ont été tuées et une cinquième a été blessée grièvement dans un accident de la circulation près de Windsor, Ontario. Les morts sont Mme Betty Gillett, âgée de 36 ans, et Harry Hunter, âgé de 43 ans, tous deux de Chatham, Ontario, Clarence Duplessie, âgé de 42 ans, et Vincent Damphousse, âgé de 30 ans, tous deux de Tilbury, Ontario. Donald Moynhan, âgé de 30 ans, de St-Joachim, Ontario, a été blessé.

Au Manitoba, le froid a un peu diminué. Le temps doux qui a prévalu en Alberta depuis dimanche durera encore une couple de jours. Le thermomètre s'est tenu à 20 degrés en haut de zéro.

New York et plusieurs autres grandes villes des Etats-Unis ont eu l'une des pires tempêtes de neige depuis plusieurs années. Aux Etats-Unis, 80 personnes sont mortes pendant la tempête. Le long du littoral de l'Atlantique, de la Virginie aux Etats du Sud de la Nouvelle-Angleterre, les marées ont inondé les rues et les terres.

Il va sans dire qu'un peu partout, plusieurs départs d'avions ont été contremandés.

La ville de New York a été assaillie par deux tempêtes, qui se sont croisées. Les vents ont atteint 60 milles à l'heure. Les moyens de communications ont été paralysés.

Il est tombé un pied de neige à New York. Les principales artères de Long Island ont été complètement bouchées. Hôtels et motels étaient bondés de banlieusards qui n'ont pu rentrer chez eux en soirée.

Près de 3,000 voyageurs ont été forcés de passer la nuit à l'aéroport international Kennedy, à New York, tous les vols ayant été contremandés à cause des bancs de neige qui se formaient sans répit sur les pistes. En Pennsylvanie, 250 élèves ont passé la nuit dans une école supérieure.

Plusieurs commissions scolaires, y compris celles de New York et de Philadelphie, ont fermé les écoles aujourd'hui. La fermeture des institutions d'enseignement et de plusieurs maisons d'affaires était très généralisée lundi et aujourd'hui.

La Floride a reçu sa première neige en six ans. Elle a fondu rapidement, la température frisait le point de congélation dans le sud de la Floride.

A Boston, la plupart des magasins et des maisons d'affaires ont fermé leurs portes à 3 heures, hier après-midi.

En Angleterre, il est tombé deux pouces de neige, et les Britanniques ont été pris à l'improviste. Plusieurs trains n'ont pu partir. Le froid a causé de nombreux bris de tuyaux.

Deux pouces de neige, c'est beaucoup pour la Grande-Bretagne. Les maisons ne sont pas construites pour le froid, et les tuyaux passent souvent à l'extérieur des maisons. Seulement cinq pour cent des maisons britanniques ont le chauffage central.

Le Québec, sur la voie de l'autodétermination

Montréal, (PC) Le ministre des Richesses naturelles du Québec, M. René Lévesque, a formulé en quelques traits, hier soir, devant un auditoire juif, au Club de Réforme de la métropole, ce que sera, à son avis, le destin prochain du Quebec.

"Le Québec est définitivement engagé, et sans possibilité de retour, sur la voie de l'autodétermination", a déclaré le ministre des Richesses naturelles en précisant : "De cette autodétermination que peut aujourd'hui revendiquer et obtenir un peuple petit mais uni et entêté."

M. Lévesque, qui portait la parole devant les membres du Centennial Lodge du B'Nai Brith, a affirmé que le Québec n'acceptera plus le statu quo. "Si la Constitution et les autres structures canadiennes, a dit M. Lévesque, doivent être adaptées, ce ne peut être qu'en vertu d'une autodétermination entière et absolue."

M. Lévesque s'est défendu de vouloir être agressif. "Je veux cependant être réaliste et honnête", a-t-il dit. "J'ai le sentiment que des changements constitutionnels viendront dans un avenir pas trop éloigné."

"Ces changements, a-t-il précisé, devront permettre au Québec de devenir, sur le plan économique, sur le plan social et dans tous les domaines importants, une patrie réelle, un Etat national pour les Canadiens français."

Trois morts de la route au nord de Senneterre

SENNETERRE (DNC) — Trois morts et cinq blessés, tel est le bilan tragique d'une collision survenue, hier matin, sur la route 58 près de Rapide-des-Cèdres, soit à 45 milles au nord de Senneterre.

La Sûreté provinciale identifie les morts comme étant Jean-Claude Vincent, 22 ans, de Senneterre, son frère Maurice, 18 ans, et Lionel Ouellet, 26 ans, de Belcourt. Les deux premiers sont morts sur le coup. Le troisième a succombé à ses blessures à l'hôpital de Val d'Or, une heure plus tard.

Les blessés sont Wilfrid Grand'Maison, 60 ans, Majella Veilleux, 15 ans, son frère Rodrigue, 15 ans, et Josaphat Roy, 55 ans, tous de Senneterre, ainsi que Benoit Fleury, 39 ans, de Rapide-des-Cèdres. Tous cinq sont à l'hôpital de Val d'Or. L'état de M. Grand'Maison, de Majella Veilleux et de Benoit Fleury serait critique.

LA TRAGEDIE

La collision est survenue vers 7 h. hier matin. Selon le caporal R. Girard, du poste de la PP à Senneterre, Benoit Fleury conduisait une camionnette et il était seul. Les trois morts et les quatre autres blessés voyageaient dans la voiture de Jean-Claude Vincent. Ce groupe de sept se rendait travailler dans le bois.

Les deux véhicules se sont heurtés de face dans une courbe et le choc fut violent. La température était de 35 degrés sous zéro et il y avait une légère brume.

Corps d'un bébé à la morgue

Un bébé de 3 mois a été trouvé évanoui dans son berceau, au début de la matinée, aujourd'hui. A l'arrivée de l'enfant à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, les médecins ont constaté la mort. Les restes ont été transportés à la morgue, où le coroner du comté de Québec tiendra une enquête.

PROVINCE DE QUEBEC
FABRIQUE STE-URSULE
268, de Liège,
Ste-Foy

DEMANDE DE SOUMISSION

La FABRIQUE STE-URSULE dans la paroisse Ste-Ursule, à Ste-Foy, demande des soumissions pour la construction d'une église et d'un presbytère à être érigés au coin des rue de Liège et boulevard Nelson.

Les plans et devis généraux peuvent être obtenus au bureau de l'architecte PIERRE RINFRET, 1134, Chemin St-Louis, Sillery, de même que les plans de la charpente d'acier préparés par GILBERT & LETOURNEAU, ingénieurs conseils. Les plans de plomberie, chauffage, ventilation et électricité peuvent être obtenus au bureau des ingénieurs LEBLANC, MONTPETIT & LAGACE, 2900, Chemin des Quatre Bourgeois, Ste-Foy. Les dites soumissions devront être accompagnées d'un chèque accepté de 10% du montant des soumissions, et la FABRIQUE STE-URSULE ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Les soumissions pour la charpente d'acier, excavation, terrassement et nivellement ainsi que plomberie, chauffage, ventilation et électricité devront être rendues au presbytère de la Fabrique au numéro 266 rue de Liège, Ste-Foy, avant 5.00 hres. P.M. le 29 janvier 1964.

Les soumissions pour le contrat général devront être rendues au Presbytère de la Fabrique avant 5.00 hres. P.M. le 31 janvier 1964.

Ces soumissions seront ouvertes à une assemblée tenue à 8.00 hres. P.M. le jour de l'entrée des soumissions.

LE CURE ET

Tâches du gouvernement Lesage pour la présente année

MONTREAL (PC) — M. René Lévesque, ministre des Richesses naturelles, a déclaré hier soir, à Montréal que le Québec a besoin d'une loi pour protéger les droits civils. "C'est un domaine où le gouvernement du Québec doit agir au plus tôt", a-t-il dit. "Il doit y avoir une loi pour protéger les droits civils de tous les citoyens du Québec".

M. Lévesque avait dit précédemment que le Québec avait besoin de l'assurance-santé. "L'assurance-hospitalisation, en modifiant les structures traditionnelles, a fait naître une situation telle qu'elle pourrait devenir à son tour une caricature de la démocratie si elle n'est pas complétée par l'assurance-santé", a dit le ministre.

Sans préciser laquelle de ces mesures sera ou ne sera pas dans le discours du Trône, qui sera lu aujourd'hui par le lieutenant-gouverneur, M. Lévesque a esquissé les grandes lignes de la politique du gouvernement Lesage pour l'année à venir.

Prenant bien soin de préciser qu'il ne pouvait dévoiler les projets de loi qui seront présentés par le gouvernement Lesage, le ministre a laissé à ses auditeurs le soin de deviner ce que contiendra ce discours du trône.

LE BILL 60

Pour ce projet de loi, M. Lévesque a dit clairement que le discours du Trône contiendra cette mesure. Si ce projet de loi, qu'il a qualifié d'outil, non de remède, n'est pas dans le discours du Trône, a-t-il dit, aussi bien faire ses valises et s'en retourner chez soi, soulignant par là son urgence et sa nécessité.

LE PROBLEME DE MONTREAL

Annonçant que son collègue Pierre Laporte, des Affaires municipales, fera jeudi une déclaration importante sur cette question, M. Lévesque a déclaré que nous évoluons vers un moment où il faudra choisir. Il faut absolument faire quelque chose à ce sujet car le système actuel ne peut plus durer. Une grande ville comme Montréal, a dit le ministre, ne peut plus souffrir d'un système ambigu et injustifiable dans le contexte du monde moderne.

LA LOI SUR LES MINES

Après deux années et demie d'études, la revision de la Loi sur les mines est terminée, a dit le ministre. La nouvelle Loi est prête. Ce ne sera pas une révolution mais au moins la Loi assurera à la province un meilleur contrôle sur ses richesses naturelles. Elle lui donnera des revenus meilleurs et assurera également aux citoyens du Québec de meilleurs services.

LA CARTE ELECTORALE

Selon M. Lévesque, cette mesure s'impose, car, actuellement, la carte est une véritable caricature de la démocratie. "Il faut savoir, par exemple, qu'à l'heure actuelle, un vote rural équivaut à environ 10 votes provenant de la ville de Montréal. Système pernicieux et stupide", a-t-il dit.

Quant à l'assurance-santé, le ministre a laissé entendre qu'elle viendra bientôt.

Soulignant qu'il est malsain qu'un gouvernement dépende des financiers seulement pour sa survie, M. Lévesque a dit que le régime de caisse de retraite sera contributoire, créant ainsi un fonds de financement qui libérera le gouvernement du Québec de la dépendance exclusive à l'égard des marchés de la finance.

LA SIDERURGIE

Le ministre des Richesses naturelles a dit qu'une sidérurgie est fondamentale pour l'économie du Québec. Dans les économies modernes, a-t-il dit, elle joue un rôle de premier plan.

"Nous avons tout pour créer une nouvelle industrie; nous avons la matière première, le marché et la voie d'eau du St-Laurent. D'autres pays, avec le dixième de ce que nous possédons, l'ont fait", a dit le ministre.

Remaniement du cabinet dans une semaine...

OTTAWA (PC) — Le remaniement du cabinet que le premier ministre espérait effectuer avant de partir ce soir pour Paris a été remis à une semaine.

Un porte-parole du bureau de M. Pearson a déclaré que le cabinet doit se réunir aujourd'hui, mais que les changements ne seront effectués que lundi prochain au plus tôt.

M. Pearson a annoncé auparavant la démission en tant que députés des ministres de la Justice et des Postes, MM. Lionel Chevrier et Azellus Denis. Ils continuent d'occuper leurs postes tant que leurs successeurs n'ont pas été nommés.

M. Pearson avait déclaré qu'il espérait être en mesure de les annoncer avant son départ pour Paris.

L'on s'attend que M. Chevrier soit nommé haut commissaire canadien à Londres, succédant dans ces fonctions à M. George Drew; une source a déclaré que le poste d'ambassadeur en France irait sans doute à un vieux diplomate de carrière.

M. Pierre Dupuy a fait ses adieux officiels en tant qu'ambassadeur canadien à Paris. Il accompagne toutefois M. Pearson à Paris.

Etude de problèmes scolaires

Le gouvernement connaîtra sous peu la situation financière, l'organisation et l'administration en général de la commission scolaire d'Alma. Il en est de même aussi pour les commissions scolaires de Verdun et de Jacques-Cartier.

Le ministre de la Jeunesse, M. Paul Gérin-Lajoie, a dit, hier qu'un rapport doit être soumis sous peu par les membres de la Commission d'enquête formée pour étudier ces questions.

Dans le cas de Jacques-Cartier, le gouvernement a décidé de nommer un administrateur-conseil ou de mettre la Commission scolaire en tutelle. Aucune décision n'a été étudiée dans le cas d'Alma. On attend le rapport des commissaires.

Nous vous invitons à assister à notre

DÉFILÉ DE MODES

en collaboration avec Tex-made

MERCREDI – JEUDI ET VENDREDI les 15-16 et 17 janvier à 2 h. 30

à notre salle de spectacles, 3e étage

ADMISSION GRATUITE — PRIX DE PRESENCE. Commentatrice : Céline Lecours.

Paquet

VOUS PRÉSENTE LES PLUS

BEAUX COTONS SUR LE MARCHÉ

Ils sont parfaits pour la confection de toutes vos robes et tenues estivales, aussi pratiques pour les vêtements d'enfants.

BROADCLOTH IMPRIME TEX-MADE

Un superbe coton de haute qualité également disponible en blanc ou tons unis. Largeur 36 pouces. Rég. .59 — la verge **.33**

CALYPSO de TEX-MADE

un tissu de très beau fini, idéal pour les robes, en couleurs très attrayantes, et de texture consistante, en 30 teintes différentes. Largeur 45". Spécial — la verge **1.39**

LUSTRETONE de TEX-MADE

de riches imprimés, d'un fini lustré, à motif de pastilles, de rayures ou encore de fruits. Largeur 37/38 pouces — la verge **.89**

AUTRES BELLES VALEURS

SOIES IMPRIMEES

à reflets très chatoyants, à superbes motifs dans une gamme de luxueux coloris. Largeur 45 pouces. Régulier jusqu'à 2.99 la verge **1.66**

ORGANZA DIAPHANE

Un souple tissu très voluptueux, en subtiles teintes unies: rouge, gris, rose, beige, or, mauve, bleu, brun, vert, vert pâle, jaune. Largeur 45 pouces. Rég. 1.59 la verge **.55**

NOUVEAUTE 1964

Un magnifique coton imprimé de haute qualité, à motifs très originaux, en teintes multicolores. Largeur 45 pouces. la verge **1.59**

Paquet, tissus à la verge, 3e étage

VENTES ACTUELLEMENT EN COURS : VENTE DE BLANC — VENTE DE FOURRURES — VENTE DE MEUBLES — VENTE DE JANVIER.